

مكيفات هواء صامتة Cooling 7 Heating **Full Remote Control**

شحركية عيتنائس للتجسارة والصنباعية لوكلاء المصريون لمكيفات SANYO و SANYO

الروشة، قرب سوير ماركت شويرز، تلفون: ١/٨٠٨٢ - ٧٩١٨ - ٢٠٨٠٨٢ هالمديني، طلّعة مورسة النّريز - تُلَقِّن: ١/٥٨٧٠٠٥ - ٣/٢٨٢٧٨٦. - المعراء: ٣٤٥٩٩٥ - ٣٤٥٩٩٥ / ٥٠١ - الجنوب: ٣/٧٤٨٦٦٦.



موديلات جديدة

بأستعار فريدة

عدت الترار

ذاكرة الغفران!

بلد واحد، ولغة واحدة، وتلزيخ واحد، و"مصير" واحد، ومع ذلك تحتاج صيفة "التعليش" فيه الى عنلية، وعنلية َّدَائِنَة"، في بعض الاحيان. ورغم العناية، والعناية "الفائلةة"، امتزت مده "الصيخة"

اكثر من مرة، بل وصل الامتزاز الى حرب، لا أعادها الله، ولولا عناية الله لكادت بل اوشكت ان تدمر البلد برمته، وُتَلَّفِيهِ إِلَى لا عودة. فَكَيْثَ بَبلد سيصبح – في النهاية – بلدين، وبلغتين مختلفتين، وبتاريخ مختلف!

البند (أو البلدان) الثاني مو فلسطين... واسرائيل. وكان العادث الافير في الخليل حيث – من جديد – قتل ثلاثة مستوطئين فلسطينيا أعزل، عائدا الى منزله الذي

مع المَّادث الاخير، والدوادث التي سبقته، يسقط الوهم

لأمكان اقامة دولة تُناتيةُ القوميةُ، وتسقط الأحلام بامكان

مسح الماني في ايلم أو سنوات، بمجرد "الاتفاق" على ذلك، وتسعّد كل اومام الكونفيديرالية والفيديرالية وما اشبه

الانهيار، وألى عدم أو صعوبة تنقيذٌ بعض بنود اتخاقات

السلام العربيـة – الاسرائيليـة الاخرى، هي التبسيط المفرط في السَّفاجة لبعضُ الأمور البالغة التعقيد.

واكثَّرها تَّعقيداً محاولة "آلغاء ألَّناكرة"، وهي ناكرة الآل

ما يقال عنما وفيها انها مليثة حتى الثمالة بأحداث بدأت في "دير ياسين" ولم تنته في "قانا".

أو سارٌ مسأر السلّام كما يجبُّ أن يسير، لكان من

الممكن البدء تدريجا بمصاولة ابدال "داكرة" المروب

والدماء. بـ"ناكرة" سلام قالُم. ولكن يكفي أن يتـنّكر الناس منبحة الدرم الابرميمي (وفي الخليل ايضا) لتعود

من قبلنا، تماربت دول وشعوب، تقاتلت ونبح بعضما

السعض، وعندما تصالحت اعطت من الزمن والوقت ما

آما أن يكون الماضي مستمرا، ويُلتللُ مواطن فلسطيني

مسالم اعزل بريء عُاثد الى منزلُه، ويضربةُ من عصا على رأسه، فإن الذاكرة لا تعود فقط، لكنما تكتَّسب أيضا

تبطريات

خلف الباب

بصريح العبارة تخنتوها. ولا يجوز السكوت اكثر من ذلك.

ويمكن اذا قال الواحد عيب هيك، لا يكون تجاوز هدود

فالشهر خَلُف الباب، والاستحقاق الرئاسي بعد ثلاثة

اشمر وكم يوم، قما سبب اللامبالاة والتجاهل من

بعدماً برهن خلاله الشعب العنيد انه من أهل العزم وعلى

المرشدين والنواب والناس اجمعين؟

كأن الامر لا يعني لبنان ولا يخص اللبناتيين.

نبيل خوري

ذلك، واستطراداً يسقط حتى ايضا أمكان "التعايش". قــد تكون أحــدى المشكلات التي أدت بـ"أوساو"

البلد الأول مو لينان.

يعول فيهِ عُشرة استخاص. وبدم مجمّد مجرم، لا بارد فحسد

كل الذكريات بفعة واحدة.

يكُفي لُسَدُلُ السِّتَارِ عَلَى صَفَحَةَ الْمَاضَّى.

ألمناعة ضدّ النسيان... والعُفران.

Vendredl 19 Juin 1998 - 65 ème Année - N° 20074

الجمعة 14 حزيران 1994 - السنة ٦٥ - الفدد ٢٠٠٧٤

الحريري يكشف من واشنطن مفاجأته الثانية

تلبية لدعوة الهراوي

المفاجأة الثانية للرئيس رفيق الحريري من واشنطن بعد توقعه حدوث "شي، ما" على المسارين اللبناني والسوري في الاسابيع المقبلة، كانت امس كشفه حدثا بالغ الاهمية نظرا الى فرانته ودلالاته الكبيرة، هو أن الرئيس السوري حافظ الاسد قبل بعوة ألرئيس الياس المُراوي لزيارة لبنان وسيرورنا قبل تشرين المقبل".

وجا كشف الحريري لهذا الحدث بعد اسابيع قليلة من اعلان الرئيس لَّهراوي نفسه انه يَأْمُّل في زيارِة النسد للبنان قَبَّل انتَمه وَلايته. ويبنُو أنَّ رئيس الجمهورية كان يتحدث أقداك في ضوء توجيمه الدعوة الى الرئيس السوري، في حين تولى الدريري من واشنطن كشف استجابة الاسد للدعوة. واهمية خطوة الدريري انها جاءت في سياق رده على اسئلة وجمها البه أُوس خَبرا ُ في السياسة الخارجية من الاميركيين في مجلس العلاقات الخارجية في واشنطن من خلال تسليطهم الضوء على علاقة لبنان بسوريا. كما أن أهمية هذا الددث تكتسب في توقيتها بعدا مزدوجا الاول أن الزيارة التي يقول مطلعون في بيروت أنها ستحصل أواخر أيلول ستكون الأولى سي يسول معتول في يوروك الله السوري بالدولة اللينانية ومؤسساتها الاسد للبنان وستتوج "الاعتراف" السوري بالدولة اللينانية ومؤسساتها و"استقلالها" في ضوء التشكيك المستمر ملظيا وخارجيا بمنا الامر البوهري. والثاني أنها سنتزامن مع اقتراب الانتخابات الرئاسية وانتهاء ولاية المراوي لتَّضيفُّ الى رصيدُ اتَجازاتُه التي كان آخرها الانتخابات البلدية حُدثًا لا سَابُقُّ له. وثمة من لا يسقط احتمالا آخر ان يكون لتوقيت الزيارة مفزى مختلف بحيثٌ يعيد تَّزكيَّة استمرار الهراويُ نفَّسَه في سدةً الرئاسة.

> راجع رسالة مندوبة "النهار" في واشنطن صفحة ٢

قتيلان بانفجار سيارة ليلأ بالدورة

قايا سيارة "الرينو" بعد الانفجار في الدورة فجراً، فيما عناصر الصليب الاحمر تجمع أشلا

أدى انفجار سيارة "رينو ١٩" قرابة الاولى الا ربعا فجر اليوم قرب كنيسة

مار مارون في الدورة، الى مـقـتل سـائقـهـا طوني مـوسى بونخله من زوق

مَكَايِلَ، وُمُواطَّن يدِّعَى جورج فؤاد ديب من سُكَّان جسر الباشا صَادُفٌ

وأُحُدث الله الله على الله على الله على عنه المنطقة، وقنفت

قُوة الانفجار شُطَايًا السيّارة الى مسافأت بعيدة والى الطبقات الأولى من

وضُربت قَوَّةً من الجيش طوقاً حول مكان الحادث الذي مرعت اليه ايضاً

وُّحداَّت من قوى الامن الَّداخلي والدفاع المدني والصليب اللحمر اللبناني الذي

ملت عناصره على جمع أشلًا · القتيلين. في حين بأشرت الأجمزة الامنية

تحقيقاتها واستجويت عدداً من العمالُ غير اللبناتيين النين يقيمون في

وأظمرت التحقيقات الاولية أن زنة العبوة ٢ كيلوغرامات من المتفجرات

فيلم فرنسي طويل

لم يُفرش له السجاد الاحمر ولا وجد صديقاً ينظم له "حماماً جماميرياً"

ولًا أَدِيَّتُشَدَّت امامه فاعلياتُ الْجمهورية الثَّائية وبعض بقايا الاولى، ومو

والفناتين. لَكنَّ حلوله المتواضع في لبنان قد يكونَّ اكثر انباً عن "عودةً

بُيروت والاحتمالات التي تَنفتح عليها من زيارات جاك شيراك، رئيس جمهوريته، مهما تكن تلك الزيارات معبرة في ذاتها. أنه دانيال

توسكان دو بلانتييه، لحِد الفرنسيين الاكثر تجسيداً لخصوصية بلدمم

ووقع ذلك الاكثر نفوذاً في العالم. أي أنه يختصر في شخصه جدوى "الاستئناء الثقافي" عموماً و"الاستئناء الفرنسي" خصوصاً. "الاستئناء الثقافي" عموماً و"الاستئناء الفرنسي" خصوصاً. قبل أعوام قليلة، شكلت مسألة "الاستثناء الثقافي" حجر العترة الذي

- التثمة في الصفحة ٢٠ -

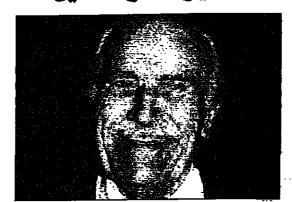
أصلاً لم يسع الى اكشر من جلسات حوار مع عند من المثنة

ورشٌ مجاورةٌ، وعملتُ على التفتيشُ عن محركُ السيارة.

ودست في أسفل السيارة التي تردد انما مستأجرة.

(جان ٿوي برسودير)

عسيران الزعامتين



تَعِلْسُ أَلَى طَاوِلَتِكَ لَتَكْتَبَ عَنْ عَادِلَ عَنْسِيْرِانْ، الذي عَابَ أَمْسَ، فتبرك كم الرجل، والموضوع، ذو ثقل مميّبٌ! ... وقلُّ ان كان لابن ٩٣ ُ حياة سياسية دمغت حياتنا طويلاً، بحيث تتذكرها، وتحتضنها، أُجِيالُ لربعةً: جيلُ نضال الشَّباب القَّومي في أول التَّلاثينات، وجيل الاستقلال، ثم جيل الناصرية في لبنان، فجيل "حروب الآخرين" ومداولات سلامهم، أي أمس القريب، أمس، أمس فقط، أمس! الحب الذكريات الى قلبي، والقلم، هي ايلم زاملته، على فارق في السن، هو رئيس العباس، فاستطاب نيلاتي لرئاسته، وشجعني على

توليها في زمن الصخب الديموقراطي، عصر الخمسينات... وكنت اطمئن الى أن نائباً شاباً خارجاً من السجن لن يضل طريقاً برلمانياً يرعاه فيه رئيس "مارس" السجن والاسر مرتين: مرّة لقيانته التظامر من أجل عروبته والستقلال، ومرة لأنه كأن وزيراً في حكومة هذا الاستقلال، فنالُ جزاءُه الثلني من السجّان اياه!

وكان أن ترافقنا بعد ذلك، وزيرين في حكومة السلام في "حرب السنتين"، نحمل مرسوم التعيين الى الأمام موسى الصدر المعتصم في "الكُلية للعاملية" ضُد الدّرب، لنطالبهُ بفكُ أعتصامُه ودعوةُ الشُعب الَّى الثقة بحكومة يباركمًا. وكأنَّت الفيبة الكبرى لأن الحرب كانت هي الأقوى، تفلَّبت على سلام

الامامء وطموح الدكم بالسلام في زمن الحيرة من المذهبيات، والاكثار من تحليل قواعد الزعامات ومَّاهَلَّ الانتسَابِ آليها والتحرَّب لها... تبقى زعامة عادل عسيران

هِوِ الأُولُ في قومه الذي تجاوز لصوله العائلية – ولنقل الاقطاعية: لمّ لا؟ – في اطلالة عقائدية جعلت شعبيته لدى الآخرين هي الاقوي، وغيرٌ مفروضة الولاء على الناس فرضاً. والشهادات ادوات سياسة تحديث الحكم، ثم اطلّ بها الَّى تعامل دبلوماسي عالمي (في الأمم المتحدة) لم يطمح اليه مثيل له سواه...

ثم هو الأول الذي تولِي رئاسة المجلس من منطلق دوره وميركسزه الوطني، فخلف في سنَّتَها الزعامتين الاقطاعيتين الاكثر رسوحًا: احمد الأُسعدُ وصبري حُماده. وهيأتَهُ سيلْسَته، وهيَّاهُ نَهجه، يُومُّ تأْرُم الحكم في حرب ١٩٥٨، لأن يكون مرشح الوحية الوطنية أتولي رئاسة الدَّكومة، لو صلَّت الناس على انبيالُها وأوقفت الدرب! وظلُّ رصيده التوحيدي منيعاً عشرين سنة، فمثَّل الشيِّعةُ وحده في وزارة السَّلِم علم ١٩٧٦، عير متعدر برصيده القومي الاستقلالي، ولا هو متذوّف من مواجعة الذين ظنُّوا، أو هم ارادوا، أن تكون الدرَّب نهاية الاستقلال. كأن عادل عُسيران، حتى الساعة الاخيرة، من القلة التي تصرّفت وكأن ثمةً لها من التاريخ رسالة تشخصيه ، ممه مسور وديعة الاستقلال... فلا خوف ولا وجل... لا خوف حتى آلموت. غسأن تويني ثمةً لها من التأريخُ رسالة "شخصية"، أنها مسؤولة هي عن الدفاظ على

فيروز تحيى

مهر جانات بعليك

٢٢ تموز المقبل، موعد للعودة

الرسمية لممرجانات بعلبك

ومنه المرة تعبود السيسنة

فُيروز وتقف في معبد جوبيتير تحت الاعمدة، ويعبود معها

منصور الرحباني وزياد الرحباني والياس الرحباني. وستكون مشاركة لفرق عالمية

<u>ـهيـرة؛ الى مجموعـة من</u>

(راجع ص٢٦)

الفنانين اللبنانيين والعرب

المساعر عربيات

ا نا نا لاه ا

ت. حدرتخولته

_ حيد المسائلة المائلة

المالية المالية

يا نق سنها طوط

عني الكلاسية

ر المناسبة المناسبة المناسبة

ستبل تكانت

ســــ زيولون ا

ونره

لل ما در ا

المستنب المعولة

نسها مروسون

م من الله الله الله

_ _ سند تاع ا

-

ن النستري الحابة

1645

نت بلت

____ الساعة النويكي

تفتتح التاسعة قبل ظهر اليوم

ایام

"الرعاية الثقافية"

في المعهد العالي الفُرنسي الاعمال في شارع كليمنصو "ايلم الرعائية الشقَّافية" في اشراف المؤسسة الوطنية

وتشــنـارك في هذه "الأيام" شخصيات لبنانية وعربية ودولية. ويمتد منا الحيث ألى

BOUTIQUE

AUTOROUTE JAL EL DIB CENTRE AL-ARZ TEL.: 03-654555 **FACE AIR FRANCE**

Affordable Mobile Computing! Acer 🎨

Extensa 390C Intel Pentium 166 MHz with MMX support

16 MB RAM 2 MB VGA Card 128 Bits 2.1 GB HDD 20 X Internal CD-ROM - 12.1" Screen Firm El Chebback - Tel: 01 - 290/03 Horah Tabet - Tel: 07 - 502302 Zouk Mässbet - Tel: 09 - 221689 Tripoli - Tel: 08 - 448830



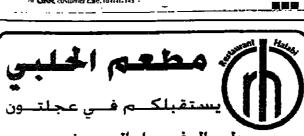
ENFIN AU LIBAN

Tienk Lind

With sank credit facilities, traveling has never been so



"<u>Le Vovage à la Carte</u>"



فرع اول انطلياس: (04.70 - 734.13 - 733713 (3.)

فرع ثاني عجلتون: 3/7.08 (P.) - TV05.7 (T.) - 7/7.55(T.) - 7/3/77 (T.)

٥ بطاقات حمر



مملجم المنتخب الغرنسي زين الدين زيدان يمر بمدرب المنتخب ليميه جلكي على خط الملعب بعد طرده بيطاقة

﴿ كُأْسُ الْعَالُمُ وَالْرِياضَةُ. ص1٤–١٥)

مع لحاق فرنسا بالبرازيل في التأمل للدور الثاني بفوزها على السعومية ٤-٠، وخروج المنتخب السعودي من المنافسة لتتنافس الدانمارك وجنوب أفريقيا على المركز الثاني في المجموعة الثالثة، شُمنت نمائيات كأس العالم اللَّا (الكرة القدم امس أحدثاً فريداً مو طرد خمسة لاعبين يبطاقات حمر في يوم واحد: دانماركيين وافريقي جنوبي وسعودي وفرنمي، وجاء ذلك نتيجة توجيمات الرئيس المنتخب للإتحاد الدولي لكرة القدم "الفيفا" سيب بلاتر الى الحكام بالتشدد في معاقبة العرقلة من الذلف التي من شأنها الداق الضرر باللاعب.

طهران طلبت إتباع الأقوال بأفعال

كلينتون بعد أولبرايت: ايران تتغير بطريقة ايج

بعد هبوط مقاتلات تركية في الشطر الشمالي

تصاعد التوتر العسكري في قبرص

غداة ابداء وزيرة الضارجية الاميركية مادلين اولبرايت استشنادها البحث في اقامة علاقات طبيعية مع ايران، أكد الرئيسُ الاميركي بيل كلينتون تأييده لمصالحة حقيقية مع طمران التي

وقال كلينتون: ما نريده مو ممالحة حقيقية مع ايران تيستند الى التبادل والمعاطة بالمثل وشعوراً بان الايرانيين ممياون لنبذ دعم الارهاب ونشر الاسلحة الخطرة ومعارضة عملية السلام في الشرق الاوسط (...) اننا نستكشف ما يمكن انَّ بِخَبِئُهُ ۗ المِسْتَقَبِلِ. اننا لم نفير مبايئنا وافكارناً

رحبت بـ"اللمجة الايجـابيــة" لواشَّنطنَ لَّكنميًّا اعتبرتها غير كافية.

وأهدافنا. اننا نعتقد ان ايران تتغير بطريقة ايجابية ونريد ان ندتم ذلك".

كرة القدم ليل الحد،

وينوى الرئيس الاميركي توجيه رسالة مماثلة بُمْذًا المعنى خَالِ المباراة بين فريقي الولايات التحدة وايران في نمائيات كأس العالم في

تصاعد كلام التهديد العسكري في المثلث

القبرص - اليوناني - التركي، عدّ اعلان هبوط

ستُ مُقَالَلُتُ تَركيتَ مِن طَرازٌ "ف ١٦ في

قاعدة حيشيتكالي في شمال قبرص. رداً على هبوط أربع طائرات يونانية من الطراز "تفسد

في ُقاعدة بافوسُ في ُجنوب قبرص الْتَلْتَاء. وتبادل القبارصة في الشطرين وأنقرة وأثينا

التنديد والتــمــديد، واتمم كل طرف الأخــر

بالتـصـعـيـد وتوتيـر الأجـوا، ونفع الجـزيرةُ المتوسطية المقسمة منذ عام ١٩٧٤ إلى حافة

وحنتل رئيس الهزراء التبركي منسمود يلماظ

القبارصة اليونانيين المسؤولية عن نشوب حرب

بقوله إن "هذا الاحتمال مرتبط إلى عد كبير

LE 23-06-98 A LA CITE. les ANTIQUAIRES. Autrefois

portes ouvertes la nuit du 23-06-1998 de 18h. à Minuit. LA FETE DES ANTIQUAIRES. A LA CITE,

عند وصـــولك الي باريس

ستنجد محلات زينة بانتظارك

أضخم الماركات الضرنسية والعبالمية

عطورات ومستحضرات تجميل

حسومات فورية مهمة.

ولاعات من أشهر الماركات العالية

3400 F.F. بدلاً من 1350 F.F.

990 F.F. بدلا من 990 F.F.

ساعات FRED

3900 F.F. بدلا من 3900 F.F.

2450 F.F. بدلاً من F.F.

ست جساهزة وأكسسسوارات.

UN MUST A NE PAS RATER

سنةالتسوق

فىمحلات

ZEINA

20 RUE DE LA PAIX PARIS 75002

TEL: 01-42613713

إين ساحي أذيين والقعدوم

BEYROUTH, VERDUN PLAZA

TEL: 01 - 792232

كُلري بان اصَّلاح الْعَلاقات مع ايران يتَّخذ مساراً سيرد عليها بايجابية".

ورداً على تصريح أولبرايت طلب وزير الخارجية الأيراني كمال خُرازي الذي يزور مدّريد حالياً من واشنطن ان "تتبع أقوالما بافعال". واقترح رفع الدظر الاميركي المفروض على تصدير المعدات البتروكيميائية الى ايران.

وفي المقابل، أكد الناطق باسم الدكومة اليونانية ديمية ريس ريباس أن أثينا لن تتراجع عن

حيصريس ريباس أن أيمة من تصريبه عن حلفها مع نيقوسيا وإن "الحكومة القبرصية تتولى شؤون الدفاع المتعلقة بقبرص وهي وحدها تقرر الخطط الدفاعية بطريقة مسؤولة"،

مًا يعني أنَّ خطوة إرسـالِ طائرات إلى بافوس

ديبلومانسياً، تُحفظت الحكومة البريطانية في

ربما على الدعوة التي وجمتما إليما أنقرة للقيام بوساطة من اجل تخفيف التوتر في قبرص.

الثلثاء لن تكون الأولى والأخيرة.

مستُعجلاً مع التّجارب النووية الّتي اجرتما المند وباكستان في ايار. وقال ان الوّلايات المتحدة تريد من أيران أن تعرف ان "الاشارات الايجابية

ورحب المندوب الايراني لدى الاتم المت السفير مادي نجاد حسينان بـ"اللمجة الايجابية" لاولبسرايت. وقسال أن بلاده تنتظر "اجسراءات ملموسية" من واشنطن. واعتبر التعليق السياسي للاداعة الايرانية ان تصريح اولبرايت عن العلاقات الطبيعية "غير كاف".

ومع أن وأشنطن رافقت انتخاباتنا البلدية حتى أخر مختار. حتى أن مادلين أولبرايت لم تتمكن من طبط نفسها وطبط اعجابُها، فَبُجِتُها على طريقتُها ودعت ذوي الألباب للانصراف الى الاستحقاق الامم: سيروا ونعن من وراثكم. اذن، الانتخابات الرئاسية أتيةً لَا ريبٌ فيها، وحين يصدر التأكيد عن وزيرة خارجية اميركا تنتصب المياه عموداً، ولا يعود من المسموح طرح اي سؤال. وتسقط اعذار الطامحين والمتسترتسين وللدائرين في فلك

نحن ما خصنا، نحن ما بينا، نحن لسنا في هذا الوارد. ويبطل الاجتماد ايضا، على كُل صعيدً. الدنيقة لولا مبادرة مادلين اولبرايت وكلمتها الرقيقة عن "الاملُ الرئَّاسيُّ"، ثُما كان اللِّبْنَانِيُونَ تَذَكَرُوهُ وِتَالُوا، بعدماً لطموا الخدود: صديح، وآله نسيناه وراح عن بالنا بالمرة. كما لو ان الاستحقاق في بلد ثان، لا ناقة لنا فيهُ ولا جمل، وما من احد عند سيده خبر او فارقة معه وكما لُو ان الناس باتوا مقتنعين بقصة التعليب، وبان

الاستحقاق، ولا يعود مُقَبُولا منهم التزامد والتزكَّي والدُّول

الانتخابات الرئاسية ليست من اختصاصهم، بل من افتصاص سواهم. وهذا افظع مًا في الامر، وخصوصا بعدما حصلوا على تهنئة بيل كلينتون لما حققوه في البلديات. فمن شأن هذه التهنئةِ أن تجعلُ المتربدين أكثر ثقة بالانتّخابات الرئاسية، وأكثر اقتناعا بدورهم فيما. دن زمان غير بعيد، لا من زمان الوصل بالاندلس طبعاً، بل من زمان الائتخابات الرئاسية المقة، كانت معركة الاستحقاق تنفتح قبل سنتين. وكانت بيارقها وصور المرشحين تملأ ساحات "الجمهورية الخاطئة"، وتملأ احاديثها الصحف والصالونات والمتاهي.

كل الناس كسانوا يدلون بدلوهم، وكل لبناني كسان يعتبرها معركته...

فما الذي يمنع ان ترجع ليالي زمان؟ "زيان"

NOCTURNE A LA CITE - JOUNIEH (El-Khazen / Debbas), Aux Vestiges (Habis), Caravanserail (G. Doche). Charme d'Orient (Caracalla). G & F Haddad, G. Zard Aboujaoudé / J.C. Coquillaud. Vivace (N. Chartouny), ont le plaisir de vous annoncer qu'ils font:



For only \$ 24*/person reserve your wedding reception now

Call us and we will take good care of you. After all...

When you're comfortable you can do anything." eoffer is valid until July 15,1998

BEIRUT

Adnan Al Hakim Gireet, St. Elie - Khalda Blva... Joah Oritica. Sourt Lebanon Tel: 951-1-240540 en: 4029 Sair 951-1-540345





مرجع غير لبناني

طلب من وزير بقاعي

كان في نيته الوقوف

على المياد في

الانتخابات البلدية ان

بن السرزاد

لوحظ ان رجل دين

بدل موقفه اكثر من

مرة خلال الانتخابات

البلدية والاختيارية

لومظ أن النائب

نجاح واكسم لنزم

الصميت بعيد

الانتخابات البلدية

والاختيارية في

خدمات انتقل و السياحة

بیروت - عمان - بیروت

نقل بري سيلحي مباشر الى عمان

على متن سيارات يولمان فخمة

مع خدمة مضيفات و مقاعد

مخصصة تلمدخنين

ابتداء من ٢٠٠٠٠ ليرة ليناتية.

الإنطلاق:

من بيروت: كل يوم جمعة و أحد.

من عمان: كل يوم خميس و اثنين.

رحلات المسف

نلمراجعة : بيروت، ٧٧٧ ٢٩٩ (١-) أ

عمان، ۱۲۱۹ (۰٦)

וַבַּלוֹיַבַיּ

فى زحلة.

بيروت.

يدعم لائحة معينة.

الوحدة العربية كانت املا، وريما لا تـزال، عند الشعُّوب العربيَّة المقيمة بين "المحيط والخليج". ودوافع هذا الأمل كانت في الماضي التخلص من الاستعمار ومن التخلف والأستغلال، وكانت أيضاً العقيدة الدينية الاسلامية التي نشكل جزءا مهماً، لا بل عضوياً: في رأي الكثيرين من العرب. وكانت ثالثا تمرير فلسطين من الاستبطان اليمودي الذي حولها مساعدة العالم دولة غاصبة لحقوق الشعب الفلسطيني ومعادية للعرب وخطرا على مصالحهم المنتزعة. والوحدة العربية نفسها كأنت شعارا لانظمة عربية حلكمة هدفه استقطاب تأييد الجماهير، وكانت سياسة لانظمة أخرى قابلة للاخذ والرد والمناقشة، وكانت استراتيجيا ثابتة لانظمة ثالثة وظفت في سبيل ندقيقها موارد كبيرة وخصوصا بشرية ومادية ورغم كل ذلك عجز العرب عن تحقيق املهم. وعجزت الأنظمة عن ترجمة شعارها الوحدوي أو

المرقف ريدا النطار

سياستما الوحدوية أو استراتيجيتما الوحدوية. في المقابل لم تدَّع يوما الدول الاوروبية، وخصوصا دول أوروبا الغربية، بعد انتها الحرب العالمية الثانية ان الوحدة في ما بينما هدف او حتى ادل، ولم تكن الروابط القائمة بينها من النوع الذي يؤدي او يحتمل ان يؤدي الى وحدة في المستقبل. فهي مؤلفة من قوميات مختلفة لا بل متصارعة ومتحاربة، والحربان العالميتان الاولى والثانية كان مسرحهما الاساسي اوروبا، وأوروبا كننت المتسببة بهما كما كان لطرافماً الاساسيون اوروبيين، ولم يساهم الدين المسيدي الذي تنتَميّ اليه الأغلبية الساحقة من هذّه الشعّوبِّ في دفعها أنحو الوحدة، او في اعتبارها اباها املا او هَدَفًا لانمًا، ومن زمان، قررت فصل الدين عن الدولة ونفذته بعدما اعتبرت ان الدين هو علاقة بين الانسأن وُخالقه. ورغم كل ذلك فان الدول الاوروبية المتحاربة منذ عقود كثيرة تكاد أن تصل مع بداية القرن الحادي والعشرين الى علاقات وحدوية في ما بينما اهم بكثير من العلاقات التي كانت سائدة سابقا والتي مي سائدة حاليا بين الدول العربية رغم اعتبار هذه نفسما شقيقة ولما مصالح مشتركة وتاريخ

مشترك ومصبر مشترك. ماً هيُّ اسْبُابِ الْفَصْلِ العربي في التوجه نحو الوحدة المرغوب فيها عاطفياً، وأسباب النجاحُ الاوروبي في هذا التوجه رغم عياب الوحدة عن شعوبها كشعور او كعاطفة او كهدف قومي او

والدرص على المصالح ألمتبادلة.

المذهب. وطبيعي أن ينفّر كلك كثيرين لأنه يعني تحكم دولة او نظام في الجميع، ولان ذلك يلغيّ النصوصية عند كل شعب عربي ومي موجودة رغم الشعوب مذه التّي قد تتبلين او تتناقض.

ما هي مناسبة هذا الكلام الآن؟

موجوداً، ومقصود لآن لا احد من هذه الدولَ يرغب في ازعاج الولايات المتحدة رغم تأكيدها رسمياً أنها

لم تنصح بارجاء القمة او بعدم عقدهاً، علما إن القمة لو اتعقبت ولو اتخنت قرارات حازمة وشديدة لن "تشيل الزير من البير" كما يقال، لان التنفيذ لا يحصل عادة، ولان الشعوب لا تماسب ربما لغياب القدرة لديها. ولو كانت القمة العربية مؤسسة لها مواعيد اجتماعات دورية، ولاجتماعاتها جداول اعمال واضحة لوجد الملوك والرؤساء العرب اتفسهم مضطرين للعمل، ولكن بطموحات متواضعة ومتصاعدة في أن واحد، وعلى الاقل لتبرير الاحجام عن العمل لشعوبهم. ومذا الامر لا يبدو انه حاصلُ في المدى القريب لان ما يجمع الانظمة العربية والقادة العرب

هو اقل بكثير مما يفرقهم.

فالوحدة التى مشت الدول الاوروبية خطوات مهمة على طريق تُحقيقها بدأت باتحاد بين مصالحها في موضوع الصلب والفولاذ، وتطور من سوق مشتركة الى برلَّمَان اوروبي الى وحدة نقدية آلى تنقل حر بين ابنًا؛ مُعظَّمَمًا. وتطورها هذا كانت وراءه الجدية وُالوَّحدةَ التي يكَلَد العرب ان يفقدوا اي امل لهم فيهاً مع قرب انتها القرن العشرين لم تتحقق لانهم اراًدوا قيامها بخطوة واحدة، ولان فكرتُها قامت على الَّحمَّج، لا بل على الالصاق، أو عَلَى الدين أو على

من كُتب في اللُّعبة الديموقراطية والانضواء ضمن المؤسسات الديموقراطية الدستورية لَأخذ دورها من جهة، وللحفاظ على هذه المؤسسات التي تؤكد واشنطن في كل مناسبة وجوب ضمان استمرارها. وظهر ذلك جلياً في حرص اولبرايت قبيل لقائما الثلثاء الماضي رئيس الحكومة رفيق الدريري، على تمنئة لَبِنَانَ بَاوِلِ اتَّتَخَابَاتَ بلدية له من ٢٥ سَنَّة واعتبارها أن الاقبال العالي عليها مؤشر قوى الى دعم الشعب اللبناني الديموقراطية الدستورية.

واشار المراوي الى انه ينتظر عودة المريري من نياويورك للاطلاع على تفاميل لقاءات رئيس الوزراء. من جهة اخرى أبدى الُهَرَاوي ارتياحه الى "الطريقة" التي جـرت فـيــهــا

النائب انطوان حداد، اصراره على اجراء الانتخابات للبلديات المستحدثة في

الجمهورية اعادة افتتاح مقر مطرانية البروم الكاثبوليك في رأس النبع السادسة والنصف مساء آلسبت المقبل كما يشارك مساء اليوم نفسه في عشاء تقيمه جامعة البلمند تكريما للبطريرك اغتلطيوس الرابع في فندق "الريجنسي

عودة اللقاءات النيابية الى بعبدا

اقترحت شخصية معارضة تحرص واشنطن على سماع رأيها في الوضعين

اللبناني والاقليمي، في مراسلة مع وزيرة الفارجية الاميركية مادلين اولبرايت، ان

تسعى الإدارة الأميركية لدى السلطة لاجراء تغيير حكومي انا حققت المعارضة

اعطاء دفع جدید للمعارضة على اختلاف مشاربها، وخصوصاً تلك التي

استنكفت عن المشاركة في الدياة السياسية مدى السنوات الماضية التي اعقبتً

أتفاق الطائف غبر دخولها من مواقعها إلى السلطة مما يساهم في أحداث تغيير

يساعُد على تنفيس احتقان هُو وليد حال الاحباط التي كانت السمَّة السائدة حتى

المساهمة في الحد من المجرة القوية التي باتت هاجساً كبيراً لدى القيادات.

لمسيحية والكنيسة في ظل رغبة الكثير من المسيحيين خصوصاً في الاستقرار

فارجاً نتيجة شعور بتغيبهم في المعادلة اللبنانية الراهنة، وغياب قدرتهم على

التأثير في مجريات التحداث. ومن شأن المشاركة لن تخلق حافزاً لديهم للذروج

من حال اليأس واللامبالاة والسعي الى الاضطلاع بدورهم والتمسك بالبقة في

اعادة نوع من التوازن السياسي الذي أفضى فقدائه الى خلل في التركيبة الداخلية كما في صدة التمثيل، وادى الى أضرار على مستويات عدة من سياسية

واقتصادية واجتماعية ونفسية مرشحة لان تستمر مفاعيلها ما لم يعالج الحكم

ويأتي الاقتراح في ظل حض الولايات المتحدة جميع اللبنائيين، ولاسيما

لمعارضة من خارج النظام، على حوض الانتخابات البلدية والاختيارية والمشاركة

فوزاً قيماً في الانتخابات البلدية والاختيارية، وذلك لجملة أسباب:

الوزراء رفيق الحريري في الولايات المتحدة على اجواء اللقاءات النيابية الاسبوعية في قُصَّر بعبدا التي عَانَت بعد غياب استمر ندو شمر. ونقل النائب محمود عواد عن رئيس وس المسلح مصورة عرب من رسين الجممورية، الياس المراوي وصفه مدادثات الدريري بانها جيدة "لأن اي مدادثات على هذا المستوى هي شيء

وقد اقتصرت اللقاءات النيابية أمس على اربعة نواب هم محمود عواد وقبلان عيسى الدوري والطوان حداد وجماد

على صعيد اخر يرعي رئيس

الى تفاصيل هذه المدادثات في الاتصال لذي تم مساء اول من امس بينهما. وابدى رئيس الجممورية اطمئتاته ال موضوع التجديد للقوة أأدولية العاملة في جنوب لبنان الذي سيتم تلقائياً ،

ويّعزز اطمئنان الهرّاوي الى ذلك ما سبق ان ابداه الرئيس الفرنسي جاك شيراك أثناء زيارته الآخيرة للبنان من استعداد فرنساء الى الصين، لاستعمال مق النقض في حال اقدمت اسرائيل على طرح شروط تعرقل عملية التجنبيد.

مِيد وتعطي نَتِيجة ليجابية، وَفي الدركة

بركة، موضَّماً أن الرئيسين لم يتطرقا

الجواب عن هذا السؤال يلزمه ابصات معمقة واطروحات ليس الآن وقتها ولا المجال المتاح مجالها. نُكنُ الممكنُ في هذه العجالة موالفت النظر الي سبب مثلث مهم قد لا يأخذه الكثيرون من العرب في الاعتبار، مو التواضع في الطموحات، ومو ايضا الجبية في تحقيقها، وهو أخيرا احترام مصالح كل الذين ستشملهم الوحدة لا بل المحافظة عليها.

علاقة الاخوة في ما بينها. كما أنه لا يخدم مصالح

طبعًا، يجب عدَّم اغفال عُواملُ مهمة جعلت الوحدة مممة مستحيلة ابرزها الاستعمار والاستغلال واسرائيل. لكن مواجهة هذه العوامل لم تكن ممكنة بالاصرار على التخلف وبالاستنكاف عن البدء بخطوات صغيرة يمكن ان تكبر مع الوقت ولا "تنفّز" القوى الاستَعُمارِية الفاشمة بعد أن تطمئنها الى مصالحها.

هي العجز الكامل الذي تظهره الدول العربية منذ اسابيع وربما منذ اشهر في الاتفاق على عقد قمة عربية موسعة رغم دقة الظروف، ورغم سلبية الاوضاع الناجمة عن تلاشى عملية السلام، وعن استمرار اسرائيل في غيماً، وعن عجز الولايات المتحدة عن وقفها عند تحدها. وهو عجز مقيم ومقصود في أن واحد في رأي الكثيرين سواً من الدول التي تريد ان تضمن مُدور موقف متشدد عنها، او من الَّدول التي لا تربُّد ان تُدرجُ نفسها امام الاميركيين، وبعضها امام اسرائيل بموقف كهذا يمكن ان تحاسبها على عدم تنفيذه شعويها في ما بعد مقيم لانه كان دائما

سركيس نعوم

ور الملحق 🕲

وحوار متخيّل لامين الباشا، ومقال لناديا ظافر شعبان، وقصائد من لوركا مترجمة عن الاسبانية:

🌋 الياس ديب يكتب عن ربيع باريس التشكيلي.

مجمّد حسين شمس الدين وزياد ماجد وبلال 🚆 خَبِيَزُ فَي ثَلاث قراءات اجتماعية – سياسية

🔏 "أَخْرَ لَمِثْلِتِ سِقْراط" لريمون جبارة.

🚙 ا في متوية لوركاً: دراسة لانطوان سعيد خاطر:

من للانتخابات البلدية.

والهراوي مرتاح الى زيارة الحريري

معارضون متصلون بأولبرايت اقترحوا تغييراً حكومياً ولا تجاوب

واشنطن غير معنية بالمرشحين للرئاسة بل بالانتخابات

الانتخابات البلدية والأختيارية معتبرا ذلك "لتجارًا مهماً" ولكد كماً نقل عنه

🤻 رئيس مجلس النواب نبيه برى المصرى والنائب روبير غانم، والوزير السابق جوزف الماشم، ورئيس بلدية استقبلُ أمسٌ في عَينِ الْتينةِ الرئيسُ السابق لمجلس النواب الاردني طاهر مزيارة جوزف الشدياق. واستقبل مساء

وزير الداخلية ميشال آامرًـ 🙀 وزير خارجية ساحًل العاج امارا تيسي الذي يزور لبنان قام امس من المرابع السياحية في الجبل، ولبي مساء دعوة وزير الخارجية فارس بويز المفتربين طلال ارسلان اقام مساء الاربعاء مأدبة عشاء تكريسة له في ىارتە في خلدة. ويعود الوزير العلجيّ اليوم الى بلادة.

ُ ﴾ النَّائُب علي الذليل استقبل السفير الباكستاني انيس الدين أحمد وتناول اللقاء العلاقات الثنائية وموضوع التجارب النووية التي اجرتها بلكستأن

🖨 مفتى الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباني ابرق آلى الرئيس المصري حسني مبارك وشيخ الازهر محمد سيد طنطاوّي وآل الشعراوي، معزيا بالداعية الاستلامي الشيخ محمد متولى اللشعراويُّ، وكان المَّفتي قبلتي نعاه أولَّ مِن اُمْسُ فَي بيان صادر عن دَارَ

الشيعي الاعلى الشيخ محمد مهدي شمس الدين استقبل الوزير السابق فليز شكر، فالنبير في الامم المتحدة لدى البحرين عبد الآله الوداعي، الى عدد من العلماء والفائزين في مباراة المساعدين القشائيين في المماكم

موراتينوس يزور بيروت فی ۲۳ حزیران

يسزور المسوفسد الاوروبي الفساص يعملية السلام في الشرق الاوسط ميفيل انخل موراتينوس بيروت في ٢٢ حزيران الجاري في اطار الجولات التي يقوم بما على الدول المعنية بعملية السلام علما أن زيارته المقبلة للبنأن ستكون الثألثة منذ بدأية

وكان موراتينوس وعد في زيارته

الاخيرة لبيروت قبل ٥٢ يوماً بالعودة بعد أسبوعين على الاكثر في وقت أعلن اته يحمل افكارا لتحريك المسارين اللبناتي والشوري، وطلب مصرون السفارة البريطانية من لبنان باعتبار ان بريطانيا تتولَّى الرَّئاسةُ الدورية للاتماد الاوروبي حتى نماية الشهر الجاري ترتيب برنامج للقاءلت مع الرؤساء الثانثة ووزير الخارجية قارس بويز.

ر --- . ومل يتوقع نتائج ليجليية في المستقبل القريب، اجاب "تحن دائما نتوقع ليجلية والا لما استمررنا في فاجَاب: "مَذَا المشروع يتقدم. مَنْاكُ مفكرة بريطانية الى الخارجية

رؤية أميركية مختلفة ورغم تحقيق المعارضة، او بالاحرى "المعارضات" المتنوعة نتائج ايجابية وكسباً قيماً اظهر وجود قاعدة شعبية لها ووزن تمثيلي حقيقي، فان رد الخارجية

الأميركية على مراسلة الشخصية المعارضة الرفيعة انطوى على رؤية مختلفة

– أن واشنطن لا ترى داعياً لاجراً أي تغيير حكومي ولن تَصْفط بالتالي في

هذا الاتجاه ولاسيما ان اشهراً قليلة تفصل البلاد عن استحقاق الانتخابات

الرئاسية، مما يجعل تألّيف حكّومة جديدة غير ذي فائدةٌ وِمعنى، نظّراً الى عمرها

– أَنْ الْتَقَائِجِ الَّتِي ٱلْتَ الَّهِمَا الْأَنْتُخَابَاتَ الْبِلْدِيةٌ وَالْأَخْتِيارِيةَ كَافِيةَ لَخْلَقَ اجواء

من الثقَّة المقبولة قادرة على تنفيس الاحتقان، وَمِي فَيُّ حدوثُما قادرة على

تنفيس الاحتقان، ومي في حدوثها ومشاركة الجميع فيها أدت الاغراض المرجوة

وتطلع اولبرايت الى انعكاس الدعم الشعبي للديموقراطية الدستورية ألتي

حققتها ألاتتخابات البلدية على الانتخابات للرئاسية لظهر بوضوح تعديل واشنطن

على الاستحقاق الذي يجب، في رأي مصادر ديبلوماسية غربية رفيعة، أن يحصل

لكن القول بوجوب اعتماد هذه الألية، وأن بد أنه يقطع الطريق أمام احتمال

التمديد لرئيس الجمهورية، لا يعني مطلقاً استبعاد تعديل دستوري يفتح المجال

املم تُرشَحَهُ ثَانَيةً وخُوضُه المعركة الانتخابية ما دام الدستور يجيزُ أمكان تعديله

وما دامت القواعد الديموقراطية محفوظة، وإن بات ذلك أمراً يصعب تقبله

وبلعه" سياسياً وشعبياً في ظل ما تبقى للرئيس الياس المراوي من رصيد

داخلي بعد ثماني سنوات ونيف على عهده وبعد ما افضت اليه انتخابات زحله في

على ان المصادر الديبلوماسية عينما تسعى الى الايحاء ان واشنطن غير ممتمة

من قريبٌ أو بعيد بدعم مُرشدين معينين للوصولَ الى سدةُ الْرِدَاسةُ الأولَى. واذا

كانت الظروف السابقة مفعتها إلى تبني اشخاص محددين ولأسيما عام ١٩٨٨

عندما كانت الحرب مستعرة، فهي تغيّرت اليوم. وجلّ مّا يعنيها هو حصول

محادثات لبنانية - أوروبية

لازالة العقبات الاقتصادية للشركة

نتصدى لها. الممم وجود حسن النية

والارادة السياسية في التوصل الى اتفاق من الطرفين واظن اننا في الاشمر المقبلة

سنتمكن من تخليل الصعوبات ألتي لا

"المشروع بكامله اقتصادى. العقبات

تَـكَمَنُ فَي المُلَفُ الزّراعيُّ في شكل خلص، وملف اعلاة الإشخاص المواطنين

وتراكم قواعد للمنشأ وفي شكل خلص

الملف المتعلق بتفكيك الرسوم الجمركية

كل هذه ليست مستعصية ولكنها

وسئل زَّاتَعَلَّ عن الطباعاتـه حول

المحلاثات ألجارية بين لبنان والاتحاد الاوروبي فاجاب: "عتقد اننا اجرينا

محادثآت جيدة وخصوصا حول اتفاق

التفاوض والتعاون بينناء وانطباعي عن

الحديث هو جيد وسنواصله حول مأدبة

الفداء. وستكون لنّا لقّاطت لخرى اليوم

ستأخذ بعض الوقت".

تزال موجودة في صلب الاتفاق".

الانتخابات ضمانا لاستمرار المؤسسات الديموقراطية الدستورية ليس الاا

لضرورة التوظيف الآتي لمذا الكسب وترجمته. وهي تضمنت الآتي:

القصير وعجزها عن تنفيذ بيلنها الوزاري مهما يكن متواضعاً.

وفقأ للآلية الدستورية المعتمدة

الخارجية ظافر الحسن مع مدير المتوسط

في المفوضية الاوروبية بيتر زانغل وبحثا

فَّى العقبات التي تعترض التوصل الى

وشارك عن الجاتب اللبناتي مدير

الشُّؤونُ السيَّاسية في وزارة الْخارجيَّةُ

سمير خوري، وعن الجانب الاوروبي

ســفـيـّـر الاتحاد في بيــروت ديمتـّـريّ كـوركـولاس وعضـوان اخـران يـرافـقـان

وقال المسن بعد الاجتماع الذي

استمر اكثر من ساعة، "أن اللقَّاء هوَّ

متابعة للمحادثات بين لبنان والاتحاد

الاوروبي حول مشروع اتفاق شركة

والسيد زانفل الذي تسلم مهماته منذ

أشهر ويترأس الوفد الاقتصادي ولم يزر

لبنان في السابق بهذه الصفة. فكانت

فرصة طّيبة أن اتى مع الوفد المرافق له

امتابعة المحادثات حول مختلف وجوه

مشروع لتـفلق الشركة بين لبنان والاتحاد

وسئل اين اصبح مذا المشروع.

اتفاق شركة جنيد بين أبنان والاتحاد

وكشفت المصادر لـ"الثمار" ان لندن

وقالتُ المصادر ان بريطانيا ابلغت الى لبنان رسميا عدم قبولما الطلب العربي بضم لبيبا ألى مجموعة الحوار الأوروبي ـــ المتوسطى قبل تسليم الشخمين المتممين بتفجير الطلارة ولتما لا تماتع

وتبلغ وزير الخارجية فارس بويز اول الموار الاوروبي – المتوسطي أذا لم تسلم المتهمين بالتفجير.

برفض انضمام ليبيا الى المتوسطية ٢٧٠ شخصا، مؤكدا ان مسألة ليبيا كتب خليل فليمان: حساسة بالنسبة الى بريطانيا. تتعقب بريطانيا الجماهيرية العربية

الليبية في اي تدرك لما لمنعما من الانضمام للي دول الصوار الاوروبي المتوسطي وهي لم تعد عن الشروط التي وضعتما بعد لتمامما بالتورط في تفُّدِيرٌ طائرة ركاب اميركية منيَّة في الاجوَّهُ الاسكوتُلندية قبَّلُ لَكثر من • أَ

-وكانت الدول العربية الثماني الاعضاء في مجموعة للحوار الأوروبي — المتوسطي وآفقت في اجتماع وزُرُهُ خَارِجيتها الذيّ مقد في بيروت في ١ حزيران الجاري و١ منه على مطالبة الدول الاوروبية في مؤتمر باليرمو يضرورة ضم ليبياً ألى هذَّه المجموعة، باعتبار أنها بلد متوسطي لها شاطئ يزيد طوله على ٢٠٠ كلمَ على

وُلكن وزير الذارجية البريطاني روبن كوك الذي ترأس مؤتمر بالبرمو بصفة بلاده رئيسة الدورة المالية للاتماد الاوروبيّ، لم يقبل ألطلب القربي الا اذا سلمت ليبيا شخصين متهمين بُثفجير طائرة آلــ "بأن لميركان" والتسبّب بمقتل

التوازن في جبيل جانا من رئيس ِ بلنية جبيل جان لوي

قربادي التوضيح الأثي: تشرت صدير فتكم في تاريخ ١٩٩٨/٦/١٧ مقالاً للأستأذ سُركيسٌ ئعوم بعنوان: "لا تدفنوا رؤوسكم في الرمال" اورد فيه نماذج عن اختراق مرسر التوازن الطاقفي والمنميي في الانتخابات البلدية، ومنها مدينة جبيل "حيث لم يفز أي شيعي في عضوية المجلس البلدي رغم ان فكرة التوازن كانت تقضي بلتخاب عضو واحد عُلَى الاقل .

١– توضّيحا لمعلومات السيد سركيس، قان السيد فادي حيدر (الشيعي) انتخب عضواً للمجاس البادي في جبيلٌ، وجاء ترتيبه الثاني عشر علىّ ١٠ مرشحاً، وحصل على ١٢٠٧ اصوات. كما فُلز المرشّح الأَرمنيّ الدكتور اغُوب غربتيان بـ ١٣١٩ صوتاً وحلٌ في المرتبة

؟- حصل المرشح السنَّى في الأحتنا السيد سليم اللقُيس على 1.90 صوتاً بفارق منه موت عن آخر الفلازين وحلً

٣- أن كسر التوازن في شكل عام مو واقع حاصل في الانتخابات هذه، ولكنه ليس آليا، ولا ينطبق على كل الحالات، وفي شكل خاص على مدينة جين بأقلياتها الربنية والسنية والشيعية ولكثريتها المارونية. 3- ان جبيل، والعمد لله، لم تشمد اطلاقاً أي استعداد نفسي جماميري يمكن ان يخضي إلى التمييز الطولاقي أو

المذمبي. بل كلَّت ولا تُـزال نُموذُّجاًّ للاحترام والتوازن النفسي والسياسي والخلقي، ولذا فهي نموذج لمكس ما قَصده السيد نعوم شركيس في مقالته. ٥- وأخيراً، مع لن جبيل طبقت في انتخاباتها الأخيرة، وفي معارساتها اليومية، وبكل فئلاما، قلون المياة المشتركة والديموقراطية التوافقية باقتناع تام، وليس في شكل فولكلوري مصطنع، فقم تشارك السيد سركيس في حرصه على اعتماد التوازن القاتوني قاعدة للتوازن بين العلالات اللبنانية كافة".

وأعنائت مصادر ديبلوماسية آلي الانهان ما كان قد توقعه وزير الخارجية لليبي جمعة الفزاني أمين مكتب الأخوة الليبي للاتصالات الخارجية في حديثه الى

"النَّمَلِر" في بيروت في ٢ حزَّيران الداري من ان بريطانيا ستعارض طلب ليبياً الذي أصبح مطلبا عربيا للنول العربية

لم تكتف برفض أنضمام ليبيّا الىّ المجموعة الأوروبية – المتوسطية بل كنفت أتصالتها الديبلوماسية مع الدول ذات العضوية الدائمة أدى مجلس الامن ومع الدول المعنية بقضية تفجير الطائرة لابقه العقوبات والاجرابات التى اتخذما مجلس الأمن ضد ليبيا قبل أن يراجع منه الاجراءات في اجتماع مخصص لمنه الغلية في تموز المقبل.

همانس بتعبير المسرد وسد و مسي الضمانهما انا تحقق نلك قبل مؤتمر شتوتغارت في المانيا في 10 و11 نيسان المقبل

من امس من السفير البريطاني بأفيد ملكلينن مفكرة خطية موجمة أليه من نظيره البريطاني تقول أن الدول نات العضوية الدائمة لدى مجلس الامن والدول العنية بعملية التفجير باقية على

TAKE PART IN THE MOST **PROMISING** INVESTMENT VENUE. TODAY. most promising concept.

In a market which is becoming increasingly saturated, we come to you with a

The idea is simple yet compellingly fresh in its innovation: an all indoor shopping department specifically targetted to the young, active and outgoing people.

> An opportunity for people to enjoy various incomparable activities, all under one roof!

> > But it is also an opportunity for investors such as yourself to participate. You will find the one venue which will make your investments truly

Take part in this lucrative market by investing in Blue Silver TODAY. Call or fax us on: (01) 791955/6/7 e-mail: bluesilv@cyheria.net.lb



An Ocean of Pleasure

Member of Krisht group

Verdun, facing Khiyam El-Hana

تركيا / مصر التسوق / الأقصر وأسوال قبرص / اليونان والجزر / كوالالبور

فرنسا / المفرب / رومانيا / موسكو وسان بطرسيورغ / اوكرانيا / بلغاريا فنادقراقيةوديلوكس وجبتىطعام رامح مكثفة وشيقه اسهرات متع 1) 10 - FAT - 15A - 98/A/1-1 : 256 1) 157711 - 1- 5471/4 فاكس : ۱۱ ۱۵۰۲۲ - ۲۰۵۲۷ (۱۱

An Invitation to Travel **CAPITALS** "A LA CARTE" London . Paris

Amsterdam Vienna . Prague Budapest Lisbon . Madrid Copenhagen Stockholm . Rome

vent nouveau TRAVEL & TOURISM YOUR GUARANTEE FOR QUALITY AND PEACE OF MIND Joi El Dib - (04) 405034 / 411994

عرض خاص لبيع سيارات

فولفو وغيرها من الماركات بحالة جيّدة جدا". موديلات عام ٩٥، ٩٦ و٩٧.

كاراج فولفو-كورنيش النيل تلقون.٦٦٣٦٣٣ (١٠١ / ٢٠٢٧١٢٣١،

ستنفضض لطلا

مسيخ بالاختيال

- حث أن المغالم

الشاع

1989 - A 4

سساريض ولا

.. د. سال اوکوند اللم

la layatation :- --

CAPITALS

ala Cخج=

Wast :-

Militer --

86:2

lisbon ...

Capa---17:

W. J. D. W. T. T.

Menne :--

- - سَاخَتُ الْمُثْرُدُ

١٤ لغاية ١٤

0000

مسابقة "احزر واربح" (١٠)

هل يربح الهراوي رئاسة البلد مرة ثانية بعدما خسر الانتخابات البلدية في بلدته؟

سوريا قد تطرح التمديد مع علمها بان اميركا ترفضه لتتوصل معها الى اتفاق على اختيار رئيس مقبول لديها

هل يربح الرئيس المراوي رئاسة البلد مرة اخرى لتعويض حسارة انتخابات البلدية في زُحلَة، أم أن من يُخسر انتخابات بلدية خصوصاً في بلدته لا يعود من حقه لن يربح رئاسة البلد.ــ

عدة من يربح رئيست مستقل المنطقة المنط بِالْسِمِوةَراطِيَّة خَيارًا وهو ترك الامور تَأْخُذ مجراها ليَّعَبر الْشعبُ اللبنائي عنَّ أَنَاعَاتُهُ فَي كُلِ الْمَنْاطُقُ الْلَبَنَانِيةَ، ولمَّ يشأ لن يتُدخَلُ فيمًا وانه يتقبل نَّتَاكَج لتتفايات زحَّلة، وابدى أرتياحه لاكتمال الانتخابات البندية والاختيارية في كل لبنان منومًا بمنًّا الانجاز الذي تحقق في عهده، وهو ما لم يحصل في اربعة عهود مضَّت، وهو رفضٌ بشدَّة تأجيلها، وهذا الأنْجازُ جاء أيضافَ الىَّ انْجاز آخر هُو الانتخاباتُ النيابيةُ التي جرت مرتين في عهده ونلك بمدف تعزيزَ الديموقرلَطيةً

وتضيف المصادر نفسها أن ليست هي المرة الاولى التي يتقبل فيها الرئيس



الهراوي التنائج دون أن تصدر عنه ردود فعل سلبية كتلك التي تصدر عن سواهَ وَيفتش عَنْ أَسِباب تبررُ ذلك، فَعندما فَشَلْ نَجَلُه روى في الانتخابات النيايية، تقبل النتيجة وقال ان هذه هي شهادة للانتخابات بانها كانت حرة ونزيمة وان الديموقراطية مورست ممارسة سليمة، فيما لم يتقبل سواه

وريهه وان الخيمودرصية مورست مسيعة، هيمة نم يتعبن سواه الفشل واتمم السلطة ومن ورائها بالتنخل والضفط. وسمع الذين ما زالوا يأملون في التمديد مرة اخرى للرئيس المراوي يقولون في مجالسهم الخاصة أن الرئيس الاسد عند زيارته فرنسا الشهر المقبل قد يبحث مع الرئيس شيراك في موضوع الانتخابات الرئاسية في لبنان الى جانب الموضوعات الاخرى المتعلقة بعملية السلام وبالعلاقات المتاب الموضوعات الاخرى المتعلقة بعملية السلام وبالعلاقات المتابعة المسلام وبالعلاقات المتابعة المسلام وبالعلاقات المتعلقة بعملية السلام وبالعلاقات المتعلقة بعملية السلام وبالعلاقات المتعلقة بعملية المسلام وبالعلاقات المتعلقة بعملية السلام وبالعلاقات المتعلقة بعملية المسلام وبالعلاقات المتعلقة بعملية بعملية المتعلقة بعملية بعملية بعملية بعملية بعملية المتعلقة بعملية المتعلقة بعملية بعملية بع الْتُناقَيةُ بِينِ الْبلدينِ، ويتبادلان الآراء حول الأسماء المطروحةُ للرئاسة الاولى، واعتبار ما هُو مُقبول منَّها في الظَّروف الراهنة، ليسَت افضل من الرئيس المراوي لا من حيث الخبـرَّة، ولا من حيث البَّـرأة في اتَّحَـأُذّ القرارات، ولا مُنْ حيث الثقة القوية المتبلدلة بينه وبين الحكم في سوريا، ومي ثقة قد لا تكون متوافرة في شخص سواه لكي يطمئن هذا الحكم الى طريقة التعامل معه، إضافة الى إن استقرار الاوضاع الاقتصادية والمالية ومَّا حَقَّقته الانتخَّابات البلدية والاختِّيارية منَّ انفُراجَّاتُ سياسيةٌ تَزِيلُ ألاعتراضات على التمددد...

رأيا مختلفًا اذ تعتقد ان موضوع التمديد مرة اخرى للرئيس المراوي قد طوي منذ مدة، وان لا علاقة انتائج الانتخابات البلدية بذلك سواء سجل فيما الرئيس المراوي نُجَاحًا أم فشلا، وسواء كان متدخلا فيما أو غير متدخَّل. الرئيس المراوي نجاحا م حسم، وسوء حس مسحد حيد ، و حر مست فموضوع التمديد مرة أخرى للرئيس المراوي لم يعد مقبولا، ولم يعد للشعب قابلية لهضم اي تمديد جديد أذا كان اصحاب القرار يحترمون ارائته ورأيه ويدرصون على ذلك دون أن يشكل اختيار رئيس جديد أي انتقاص

المراوي نفسه اعلن مراراً رفّضُه التمديد مرةً ثانية واعتبر السنين التسع كافية ليخك بعدها للراحة والتأمل... وذكّر كل من دعاه تزلفا الى قبول التمديد بما حدث لمن جدد أو فكر في التجديد من اسلافه. وإذ يعتقد "التمديديون" أن الأسد قد يبحث مع الرئيس شيراك في موضوع الانتخابات الرئاسية في لبنان، فأن البحث قد يتناول اسماً المرشحين المتعلين ولمجرد استمزاج الرأي فيهم، ولكي يقف كل منهما على أم التخذ في منال المرشدين المرابع ال رأي الآخر في هؤلاء المرشحين، وسيقتر الرئيس شيراك للرئيس الاسد.

لكُن لأوساط سياسية تتابع باهتمام كل نشاط يتعلق بالانتخابات الرئاسية مَنْ شَخْصَ الرئيسَ المراوي وما حققَ من انجازاتُ مَعْمَةُ مَدَّةُ حَكَمَهُ. تعزيزا للديموقراطية

أُشَّرِّكُهُ فِي قُرِلرٌ لَحْتِيارٌ رئيسٌ الْجُمهُورِيةُ ٱللبِبْلَاتِيةَ بَاعَتِبَارٌ ان الرئيسُ الاسد هو صاحب هذا القرار بعد التشاور مع المعنيين محليا واقليمياً ودوليا وخاصة

يرمَى بَه المسيميون ويرتاح اليه العسامون ومنفتح على سوريا وتطمئن اليه، ويوحي الثقة مُحَلِياً وَاقَلِيمِياً ودوليا، فأنَّ هذه المواصفات لا تنطبق على الية، ويودي اللحة محيد واطبيعيا ودوليا، كان هذه المواصعات و تنطيق على الكثر من ثلاثة أو اربعة مرشحين محتملين فقط، وان لختيار أي مرشح للرئاسة لا تنطيق عليه هذه المواصفات، سوف يشكل خيبة أمل، ونكسة للتناج التي السفرت عنها الانتخابات البلدية والاختيارية وما قد تحدثه من تبدد في الامراضية. والادا تأتي به الانتخابات الرئاسية. وتوقيد المواصفات وتوقيد المراحية الاميركية مادلين اولبرايت وتوقيد المراحية ال

الديم عدما بجرى انتجابات الرداسة هذا الحريف .

هذا الكلام للوزيرة الاميركية يؤكد أن انتخابات رئاسية ستجرى كما جرت
انتخابات بلدية واختيارية تعزيزا للديبوقراطية في لبنان، وليس واردا أن
تصبح الانتخابات الرئاسية ومي الامم في النظام البراماني الجمموري
الديموقراطي، في خبر كان تحت أي ذريقة
لقد مفى 70 عاما ولم تجر في لبنان انتخابات بلدية واختيارية، تارة بحجة
الظروف الامنية، وطوراً بحجة الظروف السياسية، الى أن صار تجاوز كل هذه
العروف الامنية، وطوراً بحجة الظروف السياسية، الى أن صار تجاوز كل هذه الحَجْح وتقرر اجراً هُذه الانتخابات في أجواً هادئة وممارسة ديموقراطية سليمة أظهر الشُّعب فيها رقباً وحضَّارة، فلا يجوز ولا يُعقل، أن لا تُجرَّى

النيموقراطي، هُو نظام رأسخ لا تطيحه اتقلاباتُ ولا ثورات ولا حُرُوب، فُكيفً والبلاد عادت الى اوضاعها الطبيعية، ولا عذر لعدم اجراً؛ انتخابات رئاسية ولا الْتَذْرِعُ باي طَرِفُ للْابقَكِ على الْوَضْعِ الرَّامِنِ ٱلْشَادُ الْمِشْكُو مِنْهِ. وقد يكون الرئيس الدريري بدَّث خلال حنيته مع الرئيس كلينتون ومع

وانًا كان موضوع التمديد للعراوي مرة اخرى، قد يطرح على المعنيين، فليس من آجل التخاذ قرار بذلك بل من أجل التوصل ألى مرشح تسوية يكون مقبولا من سوريا أولاً ومن الولايات المتحدة الأميركية ثانيا. وتقول الاوساط نفسها أنه أنا كان في النية اختيار رئيس الجمهورية

حدث هذا المنيف

فاكس ، ٤١٥ ٨٧٢٥٤٠

قربة كاريتاس الصيفية في عين سعاده

للمريد من المعلومات الاتصال بالسبدة أورور إبراهيم

تلفون: ١١/١٦-٨٧-٤٠ أو ٢١/١٦-٣-

بريد إلكتروني : rora@writeme.com

مباراة نيجيريا/بلفاريا

مياراة الباراغواي/اسبانيا

طريقة الإشتراك،

اطلب الرقم: 1433

آخر مهلة الاشتراك: الساعة العاشرة مساءً

🚅 إضغط على الرقم ٩ للاشتراك في المسابقة

إضغط على الرقم ١ اللاشتراك في نيجيريا/بلغاريا

- عند الاشارة، ادخل نتيجة فريق نيجيريا (من • الى ٩)

عند الاشارة: ادخل نتيجة فريق بلغاريا (من ٠ الى ٩)

عند الاشارة؛ ادخل نتيجة فريق الباراغواي (من ٠ الى ٩)

عند الاشارة: ادخل نتيجة فريق اسبانيا (من ٠ ألى ٩)

2 إضغط على الرقم ٢ الاشتراك في مباراة الباراغواي/اسباتيا

آخر مهلة للاشتراك، الساعة السادسة والنصف مساةً

و حناحتك مند الأن

لدى استقبالها الرئيس الدريري وقد اعربت فيه عن تأييدها للانتخابات البلدية التي جرت في بينان معتبرة الاقبال العالي على الاقتراع "مؤشرا قويا لدعم الشعب اللبناني للديموقراطية الدستورية، وأنما تتطلع لان ينعكس هذا الدعم المساتورية، وأنما تجري التخابات الرئاسة هذا الذريف".

سيمه المهر الشعب فيها درية وخصاره، قد يجوز وه يعفل، أن لا بجرى انتخابات رئاسية تحت أية ذريعة، مع أنما جرت سابقا في مواعيدها الدستورية رغم الدروب التي كانت تعصف بالبلاد وتم اتقال السلطة بصورة دستورية وطبيعية، فاثبت لبنان لدول العالم أن نظامه الجمهوري البرلماني

رساسرس مرسس مسريري بعث عدن هنيته مع مرسيس صيبتون وقع وزيرة الخارجية مادلين اولبرايت في تخاصيل الانتخابات الرئاسية، الى جاتب الموضوعات الاخرى المتعلقة بالوضع في الجنوب وبعدلية السلام، كما سيبحث في الموضوع نفسه مع الرئيس شيراك عند اول لقاء معه.

الايام الماضية، وهي رسالة السلام".

واشنطن – من آمال مدللي: أُبدت الوّلايات المتحدة تقديّرها لـ رسالة السلام" التي حملها رئيس الوزراء رفـيق الصريري للى واشنطن "في هذه الايام الصعبة" التي فـقـد فيما الكثيرون الأمل، بحسب مساعد وزيرة الضارجية الاميىركية لشؤون الشرق الاوسط السفير مارتن انديك. ولكن رغم هذه الصعوبة قال انتبك أن واشنطن تأمل في التسوصل الي اختراق عبر معاودة المفاوضات على المسار الفلسطيني ثم على المسارين

عسمله في واشغطن اولَ من لمس

شرفته. وقبال ركّيس الوزراء خّلاله: "نفادر مع الامل أنه سيستم دفع السلام، وأن الجميع مسؤول في هذا وذُكـر انه التــقى الرئيس بيل

كلينتون ومستشاره لشؤون الأمن القومى صامويل بيرغر ومساعد وزيرة النارجية لشؤون الشرق الاوسط مسارتن انديك والوزيرة مسادلين اولبرايت، وان الرئيس كلينتون طمأته الى "انهم سيعملون بقوة لدفع عملية السلام على المسارين السوري واللبناتي"، واضـــافَ: "اننا نؤمَنْ بالسلام"، وتديث عن فوائد السلام

نقوم بالسلام بأتفسنا. ان اسرائيل لم تقرر حتى اليوم اي اسرائيل تريد في المنطقة. فأذاً كانوا يريدون السيطرة فهذا صعب، ولكن اذا كان الشعب الاسترائيلي بربد الفيش

والقى انديك كلمة عبر فيما عن "التَّـقَـنير الذي نكنه للرنسالة التي دملما الرئيس الدربري الى منا خلال

وقال الرئيس السريري: "إن كل

من سمع بيانك حول الأمل الأطفال

اســرائيل وســوريا ولبنان أدرك ان

هذه مسؤوليتنا للحصول على السلام

واضاف موجها كلامه الى الدريري:

"َلَقَد تَدِيْتَ عَنِ الإلْمَاحِ فِي التَّقَدُمِ

خــلال ثلاثة اشــَمـر فيّ الوّقت الذي

فقد الكثير من الناسُ أَلَاملُ. ان بياتكُ

الذي القيته في باحة البيت الابيض

لهنه الشبكة في المنطقة التي تخدمها.

لأجيال المستقبل".

شارحا الموقف اللبناني واسباب رفضه الاقتراح الاسرائيلي

الحريري زار الكونغرس والتقى مجلس العلاقات الخارجية

السوري واللبناتي. وكـأن الرئيس الدريري أنمى يوم

استمرار خدمة اسواقنا

النطوط وزيادة كشافة

الرحلات الاسبوعية الى

الاستواق الاشترى التتني

تخدمها الشركة، وفتح خط

جدید الی بومبای، ترجمه

"لهذه السياسة التي تؤمن

أرتفاعاً في عدد رحلات

الشركة الاسبوعية من ٧٨

الی ۹۸ رحلة، ای بنسبة

٢٦٪ وازىياداً في المسافة

التى تقطعها طائراتنا بنسبة

١١٪، ومع بنداينة شنمر

حزيـران ۱۹۹۸، سـيبـدأ

تنفيذ القرار وسنومن

رحلات يومية مباشرة الى

ىبى، وابـو ظـبـي، وجـنة،

والكويت، والقامرة،

والاردن، وستزيد كثافة

رحلاتنا الى المناطق الاخرى،

بحيث تصل الى اربع عشرة

رحلة اسبوعية في باريس

في العام المقبل. وستستمر

خدمة معظم المحطات التي

اقفلت من خلال اتفاقات

تجارية تعقدها الشركة مع

عدد من شركات الطيران

ان الذيمة التي تقدمها

شركات الطيران الى

المسافرين، ليست فقط

الخدمة العادية التي تقدم

على متن الطائرات والتي

تعظى بامتمامنا، بل تبدأ

للبنان، ولكنه قال "اننا لا نستطيع ان

بسلام فان السلام قريب جدا". وأكد "أن لبنان قرر وسوريا قررت والعالم العربي كذلك ان يضعوا الحرب خُلفُهُم وأنَّ يعييشُوا بسُلام مع اسرائيل. أن هذا ما نريده ويريده

مهم جدا ويبعث برسالة الَّى المنطَّقةُ. ومو جلب لنا التشجيع على التقدم الى الامام". - التتمة في الصفحة - ٢ -

1) يمكنك ادخال اكثر من نتيجة واحدة للمباراة الواحدة. ؟) في حال تعدد الفائزين، يتم السحب بالقرعة لمعرقة الفائز في المسابقة. المِلْزَة: جماز NOKIA 5110 لكل مباراة.

٦٥ سنتاً للدقيقة الواحدة

جهاز NOKIA 5110 نتيجة مسابقة "احزر واربح"

17 - اسكوتلندا - النروج 1 - 1 ۱۸- البرازيل -المغرب ۲ - ۰ الرقم الرابح ٠٢/٧٢٧٥٥٧

الخدمة التي سنوفرها ما قبل وما بعد السفر، وعلى اساس جدول الرحلات الجديدة الذي يهدف الى

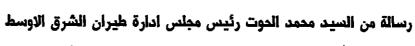
استعادة ثقة، وولاء المسافر، من خلال زيادة كثافة الرحلات الاسبوعية المباشرة بدون توقف الى محطة معينة، مع اعتماد نفس ساعات الاقلاع والهبوط على مدار السنة، واستعمال نفس نوع الطائرة على

نفس الخطـ وبذلك، تكون شركتكم السباقة في مسيرة اعادة بنائها، واستعادة ولائكم في اعتمادها

ان ما بدأنا به، ليس الا الخطوة اللاولى في استعادة مركزنا الريادي في مصاف الشركات العالمية،

الرقم الرابح ٢/٣٤٥٧٤٩٠ عدد الاجابات الصحيحة ٧٧ عدد الإجابات الصحيحة ٩٧

ملاحظة: يتم اختيار الرقم الرابح من بين الفائزين بطريقة القرعة عبر جهاز الكومبيوتر



لكي نستمر وتستعروا معنا

بعد شمرين من اطلالتي الاولى عليكم، تمكن مجلس ادارة الشركة الذي لي شرف رئاسته من اتجاز الاستراتيجية الجديدة التَّي اعتمدناها في عملية اعادة بناء الشركة، وركيزتها الاولى، شبكة الخطوط الجديدة، لنعيد الى مطار بيروت الدولي دوره كمركز اساسي للتراتزيت في المنطقة العربية، يقدم خدماته بالتحالف مع مركز ترانزيت اوروبي نعمل على ان يكون مطار شارل ديغول في باريس مع

وقد اعتمدنا في دراسة شبكة الخطوط الجديدة احدث التقنيات المعتمدة في عالم صناعة الطيران، استناداً الى معطيات بنوك المعلومات الدولية، حول اوضاع الاسواق الصالية والتوقعات المستقبلية. وكان القرار باقفال بعض



الملكة العربية السعوديسة

والظهران سيد ٧٠٣٠ المهيس الأحد ه الرياض الاتلاع ٧٠٣٠ الأثنان الأربعاب الجمعة

يامحل

الإقلام * * \$ ^

ببدأ طيبران الشرق الاوسط من اول حزيران ١٩٩٨ بتطبيق برامج ومواعيد جديدة لخدمة المسافرين. يرتكز البرنامج الجديد على خدمات مكثّفة من والى بلندان الشرق الاوسط؛ رحلات يومية مباشرة الى الكويت، جدة، دبي، ابو ظبي، عمان ومصر، هذا بالإضافة الى ٢ رحلات اسبوعية الى الرياض، رحلتان آلى الظهران و٤

رحلات الى لارنكا.

بالنسبة الى اوروبا، فقد ابقيت الرحلات يومية الى باريس في الساعة التاسعة صباحاً". اما الرحلات الى لندن، فما زالت يومية باستثناء يوم الاثنين، فهي مؤمنة عن طريق باريس، بالاضافة الى رحلتين في الاسبوع كل ثلاثا وسبت الى ميلانو (مطار مالبينسا). كذلك فقد تم فتح خط جديد آلى مومباي (بومباي سابقاً) بمعدل رحلتين في الاسيبوع اما بالنسبة لافريقياً، فسيكون هناك رحلتان اسبوعيآ الى لاغوس وثلاث الى ابيدجيان. الجديد يرتكز على مواعيد للاقلاع والمبوط، ثابتة على

جدير بالذكر، ان البرنامج مدار السنة، يوفرها اسطول حديث من طائرات آرباص. سوف يجد المسافرون وخاصة رجال الاعمال منهم ارتياماً كبيراً في البرنامج الجديد ونلك من حيث دقة المواعيد التي تتناسب مع

متطلباتهم.





إبتداءً من أول حزيران ١٩٩٨ مع كل شروق للشمس وعلى مدار السنة تقلع إحدى طائرات "أرباص" الجديدة بدون توقف إلى أربعة مدن في الخليج العربيّ.

رحلة موفّقة!

لمزيد من المعلومات او للحجز، إتصل يوكيلكم للسفر او بمكتب الحجوزات في طيراز الشرق الأوسط : ٦٢٩٢٣٣ /٣٢٨٦٦، ٩٠٠

زعامات شيعية عدة اعرق منها واوسع، ولجبرتما على الانكفاء أو التفيب، وعلى رغم كل التموجات السياسية التي حملت داخل الطائفة الشيعية، التي ربدا كأنت اكثر الطوائف اللبنانية استملاكا لزعاماتها وقيادتها، واكثرها سرعة في التغيير والانعطاف أنه منَّمج الاعتَّدَالُ والانزان والدكمة، الذي انتمجه هذا

الرجل طوال عمره السياسي المديد فعادل عسيران لم يفرط يوماً في ادعائه العروبة والقومية حتى يوم كاتت لما سقوما الرائحة، وكاتت مطية لُلصِعِود والسطوع... ولكن لا يمكن احداً الزعم أنه كار

ر..... والرجل لم يوغل عميقاً في طائفيته او تمذهبه، رغم انه لم يكن سوى شيعي، هنذ أتى اجداده الأيرانيو الاصل قبل ندو قرنين من الزمن الى دي رجال الاربعين في صيدا. وفي

محم س سيدان السياسي الذي لم يفادر سوى افترات وعادل عسيران السياسي الذي لم يفادر سوى افترات قصيرة كرسي الوزارة منذ أن أنشئت الوزارات في لبنان، لم يستَغُل مراكزه ومواقعه ليشبع نمم النَّامَمين مَنْ ارْلامه أو يسسى سرسر- وسر——بي على حساب حاجة الادارة الدقيقية، كما لم بطانته، ليرضيهم على حساب حاجة الادارة الدقيقية، كما لم يستغلما ليكون من "أكلة الجينة" بحسب تعبير الرئيس فَوَّلَد شَمَابَ، أَذَ لَمْ تَنْكَر يَوماً فَضَيْحَةً فِي وَزَارَةً كَأَنْ مُو

ى ر.ــــــ وعادل عسيران الملاك الكبير، لم يسلك يوماً مساك الاقطاعيين المتحجرين النين نالواً من الكرامات أو أساؤوا الى الناس، أو استرقوا الفلادين أو أكلوا عرق جبينهم

وعادل عسيران الرجل صاحب النفوذ الواسع وشبه الدائم في الادارات الرسَّمية، لم يكن بأبه ومعبَّره الى الزعامة، الخدمات الشخصية فقط، رغم انه كان صاحب البيت المفتوح الذي لم يقفل في وجه قاصد او طارق.. وعادل عسيران السياسي الذي كان حاضراً في كل مِفَاصِلَ الْمِياةَ الْسِياسِيةَ اللِّبَانِيةَ، وفَاعِلاً في مُحَطَّاتِهَا الكبـرى، لم يسع الى مصادرة دور سـواه من الزعـامـات الجنوبية والشيعية الاحرى، او يشنّع عليها، او يعمل لازاحتها مَنَ ٱلسَّاحَةِ. وَحَتِي وَقَتَ نَمَتَ زَعَّامَاتَ اخْرَى سَيِاسَيَةً وتبنية، وخصوصاً بعد السبعينات، لم تجرؤ منه الزعامات الُولِيدة أو الولَقدة على نصب العبداء له، أو النيل منه، بل بقيت تكنّ له كل ود واحترام، لانما لا تملكُ اصلاً ما تأخذه عليه، ولانما لا تملك اسلاماً ان تقصيه... وحتى عندما شاء التقاعد لم يكن في مقدور هذه الزعامات ان تلقي دور نجله على من المُعَادِلَّة، كَاتَها بُذلك تعترف، مسّيّرة أو مُفَيّرة،

بمكاتة الزعامة العسيراتية. هذا الزعيم الجنوبيّ الكبير كان حقاً نسيج وحده وبرحيله ينهد ركن أساسي من اركان التآريخ اللبناني المعلصر. ... من المحير جداً مقاربة زعامة، مثل الزعامة العسيرانية، ورمزها الاكبر الراحل بالامس عادل بك عسيران. فلا يمكن لَطْلَاقًا وضعما في خَانَة الزعامة المبنية على عماد الطائفية، أو المرتكزة على أسس حـزب، أو المتكنَّـة الى شـعــارات عُــقـيُّــدةً او ارتُ ايعيُّولوجي، وليس كل مجـدها مـبنيــاً على مفاتيح " الخدمات الشخصية... ومع ذلك كله بقيت هذه الزعامة وحدما من بين كل الزعاماتُ التقليدية التاريخية في

الجنوب تعظى باكبر مقدار من التعاطف والمحبة والولَّاء. والاعشر مدعاة للأستفراب موان ابناء العالالات المسيراتية في منطقة صيدا والجنوب عموماً، وان كاتوا قد تفرقوا في متآمات المناهب السياسية والعقيدية ألتي غزت الجنوب من اقصاه، لم ينكروا "عسيرانيتهم" ولا خجلوا بالمجاهرة بالانتماء اليها، خَلَافًا لابناء العائلات الأخرى التي ائتسب آباؤها وكبراؤها الى زعامات عاملية أخرى. ولا مبالغة في القول أن العسيراني بقي عسيراني القلد

والموى، وان انتَمى الى فكر او تمامى بعقيدة. في عـز مّـوجـة البــسـار التي لفـحت الجنوب منذ اوائل الستينات، وقام "مجدما" وسبب نشوئما وارتقائما على عداء لَلبِيوتات السياسية التقليدية، لم يكن عادل عسيران وزعامته على جدول استمدافات هذا اليسار المتنامي، او في لائحة المعادين له على رغم انه (اليسار) لم يترك شخص او قيادة او موقعاً سياسياً في الجنوب وسواه من دون

في الأمّر سرّ خفي، وقطبة مخفية، هو شخصية عادل بك نفسمًا، الذي ما غادر ميدان السياسة منذ الاربعينات.

زعيم يحمل شمادة

ثمة من يقول انه ربما كان الزعيم الجنوبي الاول المتحدر من بيوتات الزُعامات التقليدية العاملية الذَّي عُذَل معمعةً السياسة اللبناتية وهو يحمل شهادة عليا من جامعة كبرى كالجَّامِعة الاميركيَّة، فَاتخرط في اللعبة من موقع المتعلم

المنتور، لا الوارث فقط بدكم النسب ولكن هذه الميزة، على بداهتها واهميتها، وخصوصاً في الثلاثينات، ليست حصراً احدى مقومات استمرار حضور هذه الزعامة على مدى اكثر من ستّة عقود زمنية، فالامر ابعّد من ان يحصر في هذا الاطار، أو يفسر على هذا النحو.

ومن الظلم بالطبع لهذه الزعامة ولتاريخما ودورهاء القول ان حضورها ومجدها مبنيان فقط على الدور الذي اداه عادل بكُ في مُعركة استقلال لبنان، ودخوله سجّن قلعة راشيا مع الداخلين لليه في شهر تشرين الثاني عام ١٩٤٣. فثمة من رفاقه من سقطً في اُلمسيرة التي تُلت الاستقلال مباشرةً على رغم نيلهم وسلم الشرف هذا...

ان في الامر سمات فريدة ومآثر وحيدة تميزت بما هذه الشخصيَّة الراحلة حديثاً، لكي تُحافظُ على موقَّعُها، وتستمر في زعام منها رغم كل "الانْقلابات" العنيفة التي أطادتٌ

> عسيران، حتى تنفقت الشخد والوفُّودُ إلى دارة الراحل الكبيـر ۖ في الرميلة محسزية نجله النائب على

واتصل رئيس مجلس النواب نبيه

"في مناسبة وفاة المغفور له دولة

لرِئيسَ عادل بكَ عسيران، يجري له

- تُقامُ الْصلاة لراحة نفسه ف

جامع الزعتري – صيدا عند صلاةً

الظمر الجمعة ٢٤ سيفر الموافق

- يتناوب على حراسـة جـــُـمــان

الموكب: يتحرك الموكب من منزل

الفقيدُ في الرميلة في الدادية عشرة

والدقيقة الـ30 في اتجاه المسجد

٣- حامُلُو الاكاليل والاوسمة من

٥- النَّعَشُ مُكَلِّلًا بِالْعِلْمِ الْلْبِنَاتِي

ومحمولا على عبربة مندفع تصوطه

٨- رؤساء المجالس والحكومات

تؤمن سريتان من قوى الامن

الداخلي المواكبة للمأتم من منزل

الامن الداخلي: مراسم التكريم، عند رفع الجثمان

من المنزل، تؤدي التحية ثلة من قوى

الأمن الداخلي. وعند الوصول الى باحة

المسجد، تؤمَّن التحية كتيبة من قوى الامن الداخلي مع الموسيقي. على الضريح: تؤدي التمية سرية من قوى

الامن الداخلي وتعزف موسيقاها لدن الموتى وتطلق المدفعية ٢١ طلقة عند

حداد وطئي بدوره، نعی رئیس مجلس الوزراء

رفيق الحريري الموجود في الولايات المتحدة الرئيس عسيران "أحد ابطال

الاستقلال ورجل الوطنية والاخلاص والمهمات، المُجاهد في سبيل سيادة لبنان والداعي بليمان الى الوفساق

الله لوَّمة لائم في سبيل عزة الوطن

لُقد كللت حياة الرئيس الراجل

سجلاً في الجهاد والعطاء في سبيل

لبنان الوآحد، فكان رجل الدولة الذي

دَلْفَعُ عَنَ الْمِبَادِئُ وَالْقَيْمِ الْوَطْنِيَةُ

وتكريماً لذكـراه، تقــرر ان يـقــام

مأتم رسمي للراحلُ الكبير (اليَّومُ) في

صيدا، ويعلن الصداد الوطني بصيد

تتوقف المحطآت الاذاعية والتلفزيونية

عنَ بث البسرامج العناليـــَة، وتـتَكس

رحم الله الفقيد الكبير واسكنه

السيح جناته، واتّا لله وأنّا السه

باعلان الحداد الوطني اليوم) الجمعة على الراحل الكبير الرئيس عادل عسيران، يطلب الى المؤسسات

الاعلامية المرئية والمسموعة التوقف

عن بث البرامج العنائية، والاستعاضة عنها بما يتناسب من تكريم الراحل

الأعلام على الأدارات الرسمية.

واصدر وزير الاعلام بلسم مساء البيان الآتي: "تنفيذا لقرار رئيس مجلس

باخلاص وتضحية

ايناًع الجُثمان مثواه الأخير.

سيارتان من قوى الامن الداخّلي. 7– رئيس مجلس النواب. ۷– آل الفقيد.

9– أَلْنُولُبُ وَبُقِيةَ المشيعين.

الفقيد ُّ في الرميلة حتى المدافن. تَوُّمن ٱلسيّر المديرية العامة لقوى

وُفقا للَّترتيب الآتي: ۖ "١– سائقو الدراجات النارية.

٦- الفرق الكشفية.

عناصر شرطة مجلس النواب.

٤– رجال الدين.

السابقون والوزراء.

مأتم رسمي وفقا للبرنامج الآتى:

بريّ بالنَّائَبُ عَـسَـيـرانَ مَعـزَياً، فُـور تبلغه خبر الوفاة.

عسيران وافراد العائلة.

المذكرة الاتية

.1994/7/19

التواب.

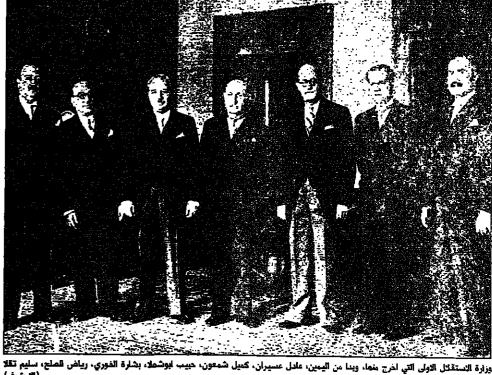
أثار شباب الجنوب وقاوم الانتداب والغى ضريبتي العشر والتعداد

عادل عسيران من سجن ١٩٣٦ الى الاعتقال في راشيا فالاستقلال الوزير "النقطة الصعبة" يتخلص منه رياض الصلح ويبعده الخوري عن الوزارة











مع كميل شمعون ورشيد كرامي.

عندة منمنا عندم ظهنوره في الصف الامامي مما يعرضه للسَّجن، فسَّحْلُه الساحة من مجاهد من طيئته. وعندما أعلن الاستقلال قرر ترشيح نفسه للانتخابات النيابية فدخل الندوة عام ١٩٤٢ مع رياض الصلح واحمد الاسعد ورشيد بيضون وغيرهم.

وزير التموين انتخب الشَّيخُ بشارةُ الْخُوري رئيسا للجممورية، وجآَّه رياضُ الصُلْحُ رئيِّسا

للوزراء. وهم عادل عسيران الي الحكومة وزيرا للتموين والتجارة. ويعد تعديل الدستور قامت قيامة المفوض السامى الفرنسي هللو فأمر باعتنقال رئيس الجمهورية ورئيس الوزراء والوزراء ومن بينهم عسادل عسيران الذي اعتقل ليل ١١-١١ تشرين الثاني في عالية ونقل ال قاعة راشيا وسجن في غرفة واحدة مع كميل شمعون وسليم تقلا. وفي ٢٢ تشرين الثاني عاد الى بيروت مع العائدين وعاود عمله في الوزارة، ولكنه مَّـا لَبْث أن اخْـرج منَّهــا لُدَّى أعادة تأليفها بعدما عمد الى كميل شــمـعــون في ان يكون اول وزير مـفـوض ابـلاده في الكلتـرا. ورحب رئيس الجمهورية ورثيس الوزراء بهنا التعيين ووجداه فرصة مناسبة لتعديل الحكومة, وفي هذا المجال يقول عادل عسيران: "وبهذه الطريقة تخلصوا من وزير لا يروقهم التعاون معه هو انا. وكنت شعرت بذلك قبلا وكان ذلك ظَّاهرا من حُملات صحافية شنها علي بعض العحف ولم أشأ الرد عليها". ودكاية عادل عسيران مع رياض الصلُّح وبَّشارة الخوري كُما ۚ قاَّل: ۗ "هيَّ حكاية لتسان عاش منذ نعومة اظفاره حرا مستقلا في رأيه، فكنت في وزارتي أتخذ القترارات المناسب وانفذها من دون استشارة اي من الزملاء لان ليس فيها مس بالسيّاسة العامة، وهذا ما كان ليرضي رئيس

بيانا خاصا بموازنة وزارة الاقتصاد جوزف نصر – التتمة في الصفحة ٢٠ --

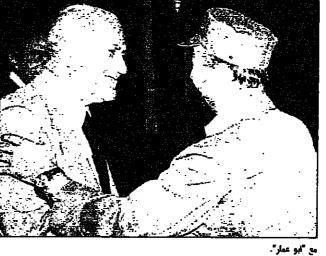
الحكومة، وخـصـوصـّا عُندُ مِنْاقَـشــةٌ الموازنة العامة في المجلس، لذ أعددت

كىف توقف القلب الكبير؟

صيدا – من احمد منتش: رحل امس آخر رجالات الاستقلال في لبنان الرئيس عادل عبدالله عسيران الذي وأفته المنيه عن ٩٣

المسادية عسشسرة والنصف كسان الرئيس عسسيسران يتناول فطوره كعادته في دارته في الرميلة، وبجانبه زوجته ورفيقة دربه سعاد الخليل (الست ام عبدالله)، عندما شعر باعياه شديد وغاب عن الوعي. وسارع نجَّله النائب علي الى نقله الى مستشفى حمود في ميدا حيث اجريت له على الفور الاسعافات اللازمة وأدخل غرفة العنابة الفائقة، لكن قابه توقف عن الخفِّقان قرابة الأولى والنصِّف بعدُّ الظهر. ويعد أن بكاه جميع من حوله، التشر خبر وفاته وتقاطرت الشخصيات الرسمية والوقود الشعبية وخصوصا من صيدا والجنوب أأى الرميئة امشاركة عائلة الفقيد الكبير

ويندن صحاح اليوم من مستشفى حمود في صيدا الى دارته في الرميلة. وبعد القاه النظرة الاخيرة عليه. ينقل



آخر سجناء راشياء آخر الستة له من ملاحقات حتى أرغمت السلطة على ألُّفه هاتين الضرَّيبتين. النين ضمتهم وزارة الاستقلال الاولى، آخر من بقي منهم حيا حتى أمس، كـــان هذا اول صـــدام له مع الانتداب. أما الصدام الثاني فجري اثر عادل عسيران. تددث الى "النمار" في السادس عـشـر من أب ١٩٨٧ عنَّ تظاهرة في بنت جبيل علم 1970 نكريات خاصة ونكريات عامة، فجاً احتجاجا على تصرف السلطة حيال مزارعي التبغ. فقمعت التظاهرة ووقع ثلاثة قتلي. حديثه في حينه كأنه برنامج عمل اختطه لنفسه منذ مطلع شبابه

تذرّج في الجامعة الأميركية، وتوجه فورا أآن ألجنوب لمقاومة الانتحاب وأوجد مذان الصدامان افتراقا بين ومطَّالِبةُ السلطاتِ الفرنسيةِ، اعطاء عادل عسيران واقرب القريبين منه من وجما وزعماء، لأن مؤلاءً لم يكن عام ١٩٢٩ وجد ان الدولة تعامل يخطر في بالهم ان في استطاعتهم مقارعة الانتداب. ولكن عادل عسيران

الجنوب معاملة تختلف كثيرا عن معاملتها أهل الجبل، فجمع المخاتير والمزارعين وقر الرأي على تُفويضُهُ مراجعة السلطات في شـأن الغـه ضريبة الاعشار وضريبة التعداد (عدد الماعز) التي كَانْتُ مَفْروضة على أمِل الولاية من دون اهل المتصرفية. ورأى اثه بعد اعلان لَبنان الكبير من الناقورة الى النمر الكبير، راجع ولم يلق جوابا، فَـقَـرر مُو وَالْأَمَالِيُ الْأَمْـتَنَاعُ عَنْ دَفَعَ ضريبة الاعشار والتعداد. وكان مذا اول عمل يقوم به حيال السلطات المتندبة. وصمد حيال ما كان يتعرض

الجنوبيين حقوقهم





ع نائب رئيس المجلس غسان تويني.



To the same of the

ع "ابو عمار" وعبدالطيم خدام ورشيد كرامي.

UNIVERSITÉ SAINT-JOSEPH

FACULTÉS DE MÉDECINE, DE PHARMACIE, DE MÉDECINE DENTAIRE ÉCOLE SUPÉRIEURE D'INGÉNIEURS DE BEYROUTH (ESIB) CONCOURS D'ENTRÉE 1998/1999

Dates des concours

أصر على رأيه وموقفة فجيش شبأب

صور وصيحاً والعديد من بلدات

الجنوب للتظاهر والاحتجاج على

تصرَّفات السلطةً. وكان من نتيجةً

وكأفح عادل عسيران كفاها مريرا

في الايام الاولى من الحرب العالمية

الثبانية لحماية لرزاقه وارزاق اهالي

وفي معركة الاستقلال كانت له

مواقَّفَ كثيرة لم يعلن عنما لاسباب

القاسمية وجوارها.

ذلك أن ادخل السجن عام 1977.

- École Supérieure d'Ingénieurs de Beyrouth lundi 20 et mardi 21 juillet 1998

- Facultés de Médecine, de Pharmacie, de Médecine Dentaire jeudi 23 et vendredi 24 juillet 1998

Inscriptions aux deux concours

du lundi 22 juin au vendredi 17 juillet 1998, de 9h à 13h (samedis, dimanches et jours de fêtes exclus)

Centres d'Inscription pour les deux concours

- ESIB (Mar Roukos - route de Mkallès)

- campus des Sciences Médicales (rue de Damas)

Le succès au test d'aptitude en langue française est une condition préalable à l'inscription aux concours. Dernier délai d'inscription à ce test pour les candidats résidant au Liban: le mercredi 1er juillet. Pour les candidats venant de l'étranger, le dernier délai d'inscription est fixé au lundi 13 juillet 1998.

Les programmes de ces concours sont disponibles aux secrétariats des deux campus.

مأتم رسمي وشعبي وحداد وطني ما أن شاع خبر وفاة الرئيس عادل



النائب عسيران يتقبل التعاري في دارة الرميلة اس. وبدا الى يعينه النائب السابق عبدالله الامين والنائب ميشال موسى، وآلي يساره مفتي الزهراني الشيخ مدمد عسيران. (احمد منتش)

شمس الدين دارة الرميلة معزياً، ومما قال: "لقد خسرنا بفقيه احد الكبار من مؤسسي لبنان الدديث الذي كانتُ صفاته النبيلة من الشجاعة والقوة ووضوح الرؤية فنضائل اساسسة وكــانت هذه الفــضــائل في اس وكوين لينان الحديث وفي اساس دور لينان العربي والعالمي (...)". ونعى المجلس الشهيعي الرئيس

عسيران، واصدر بياناً اعلَّنَ فيهُ انَّ الشيخ شمس النين سيؤم المصلين على جُـــثـمــان الرأحل في مــسـجــد ُ كُــنُلك نعى "التنظيم الشــ

الناصري" عسيران "رجل الاستقلال الوطني"، معتبراً فقده خسارة وطنية كبيرة". ودعا الى جعل هذا اليوم يوم حداد وطني، داعياً الى المشاركة في

وقيال السبع في الراحل: "(...) عادل عسيران رجل اللحظة الوطنية في الاربعينات والخمسينات والستينات وحتى منتصف السبعينات، وبقي حتى آخر لحظة من حياته يعمل في سبيل ان يبقى لبنان بلداً للتعايش والوحدة الوطنية، وهوَّ بهذا المعنَّى لَمَّ يحَّمل

الْجُنُوبُ في قَلْبِه فحسب، المناطق اللبنائية (...)". كخلك أتصل مفتي الب عسيران معزياً آياه بوالده، وذكر بالمواقف الوطنيسة والعبربيسة للراحل للكبير، مشيداً بالانجازات التي حققها في سُبِيل أستقلال لبنان وألمحافظة

الشيخ محمد رشيد قباتى بالنائب

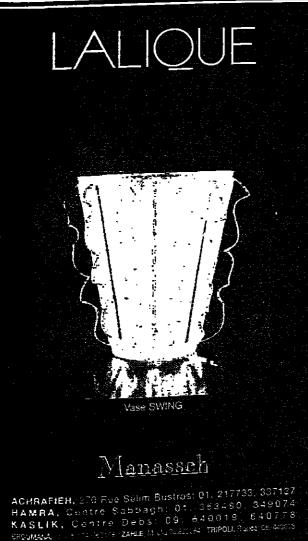
علَّى هويته العربية.

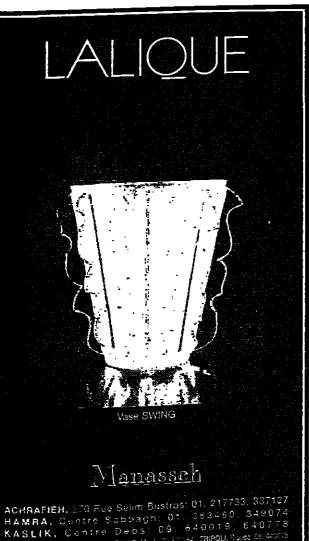
الدكتور پول يزبك

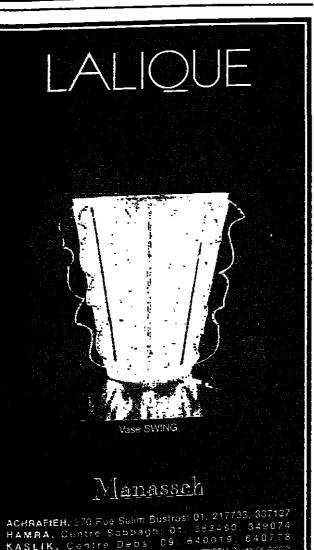
يعلن عن مباشرة العمل في عيادته اختصاصي - بأمراض وجراحة الأنف والأذن والعنجرة – جراحة الجيوب الأنفية بالمنظار

– جراحة تجميل الوجه. – معالجة الشفير – ليزر.

العيادة: مركز العيادات التخصصيَّة، طابق ١٢، مقابل الجفينور، شارع المعماري - حمرا - التلفون: ١/٧٤٧٦٤٤ - ٢/٢٧٢٨٥.







L'AUPELF - UREF L'UNIVERSITE LIBANAISE L'UNIVERSITE SAINT JOSEPH

offrent pour la rentrée 1998/99, up DIPLOME D'ETUDES APPROFONDLES

en Calcul Intensif

en collaboration avec

L'UNIVERSITE DE REIMS

L'UNIVERSITE DE RENINES

L'ECOLE POLYTECHNIQUE DE LAUSANNE

Inscriptions à retirer au bureau Monde Arabe

Rue de Damas - Tél/Fax: (01) 615880/1

Rentrée Universitaire: le 29 Septembre 1998

Los vous annonce

l'ouverture de sa

Terrasse

Tél.: 04/ 531222 - 531555 - 531666 - 03/ 350350

AUPELF-UREF

Delai de riqueur pour le dépôt: Lundi 31 Acril 1998

السبع: يدي ممدودة لتحالف مع بري ولا علاقة لزيارة الحريري والاستحقاق الرئاسي

رأى وزير الاعلام ياسم السبع ان زيارة رئيس الوزراء رفيق المريري لواشنطن واضحة الإمداف وغير قابلة المصررين ملحم كرم عن عسلاقته ببلديات قريبة من المطار فأجاب: برئيس مجلس النواب نبيه بري ذي "لست في موقع عليه ان يصور حزب ضوء تتاثيج الانتخابات البلدية الاخيرة، الله كما لو كان "بعبعا" كبيرا يقف والمنطن والمحدة المهددة ويرا للبناني المتعلقة في التسوية في المتعلقة المنطقة وفي آخر المعطيات المتعلقة بالقرار 270، وتأكيد الموقف اللبناني — السحوري المشترك، وخلاف ذلك وزيرة الضارجية مانلين اولسرايت طرحت موضوع الاستحقاق الرئاسي،

فأجاب: "بداية، اريد أن أقول أنّي من النبن خسروا آلانتخابات ولكنني ريدت البليدات، كما استطيع أن اقولُ ريحت استيدة حم المحصيح أن الحول التي ربحت علاقة متجندة مع الرئيس نبيه بري الذي أمل أن يعيد قراءة الوضع المسياسي المتعلق بالضاحية الجنوبية قراءة جيدة وياخذ في التجويب في حرامة جيسته ويتحسد في الاعتبار المعطيات التي تكونت في مذه المنطقة ويراغي متطلبات المرحلة المقيلة. ندن كنا في تطالف الاتخافي وأحد واذا اراد أن يتطور منا التحالف ليصبح تحالفا سياسيا فأن يدي ليصبح تحالفا سياسيا فأن يدي ستكون ممدودة امثل هذا التعاون"

الزيارة أي أبعاد تتعلق بالاستحقاق وسَــُكُل رَأيه في سا يتــردد في اوساط شيعية ان الولايات المتحدة لم تكن مرتاهة الى فــوز "حـزب الله"



رتاسية جديدة". واوضح كـرم أثر اللقــاء أنه دعــا السبع الى اجتماع "لبنة العريات" الذي يعقده لتحاد الصحافيين العرب في cellis [1] لبنان "لاتخــاد مــواقف من حــمــايـة الصحافيين والدرص على ان تكون الديموقراطية والدرية كاملتين بالنسبة

"الجماعة الاسلامية" زارت فضل الله التقى لمس السيد محمد حسين فضل الله وفداً من "الجماعة الاسلامية"

الى المُمارِساتُ التَّدَّرِيرِيةَ والْكُتَابِيةِ".

على مشارف مطّار يبروت. ان حزب

الله ليمن هذا البعبع السياسي الذي يمكن أن يخيف اللبنانيين أو أن يخيف

زُوار ۗ لبنان ِ قُد يكون ۚ حَزَّب ۗ الله بُعبُعا

في أتجاه أخر. تريده أن يكون بعبعا لاسرائيل، وربما بعبعا لكل أعدا

لَبِنَانِ. لَمَّا لَنْ يَكُونَ بَعِبِعًا لَاصِدَقَـَاهُ لِبَنَانِ وَقُشَقَـَاهُ لِبَنَانِ وَلَلْذِينَ يَرِيدُونِ

الْخيرُ لَلْبِنَانِ، فَلَا اتْصُورَ انْ مَرْبُ اللَّهُ

الكير سبدن، قد معمور س حرب سيفع نفسه في هذا الموضع". وســـّل هل الدكومــة باقـيـة حــتى الانتــفابات الرئاسـية فأجـاب: "ليس

هناك ما يدعو الى أي تبديل حكومي

ضم نائب الامين العام ابرهيم المصري والتغلب السابق اسعد مرموش. يعدد اللقاء، اوضح المصـري البحث تناول "الشأن الاسلامي اله وأفرازات الأتتخابات البلدية وتداعياتها في لينان عسوماً واسلامياً بشكل وتم التأكيد على ضرورة التنسيق بين جُميع الجمات الاسلامية بما يفضي الى تَعْنَى التُّجَرِبَةَ الاسلامينَةِ في لَبِئَانِ

الناس كَــانوا على حَقْ فُي بيــروت عندما اسـقط المرشح المدعـوم من عصام فارس يطالب للبلديات بالأموال وإقرار اللامركزية الادارية بهـا على الوجــه الافــضل لأن كـل المواطن اللبناني بمؤسساته الشرعية على اختلاف مستوياتها المركزية

مرشحا شيعيا في لأثمتُه؟" مشددا

على أن لا مرشح منتسبا الى حركة

أمل في "لائمـــة الماء بعليك"

المدعومة من تصالف مدركة امل

والاحزاب والعائلات، والتي فاز من

وقال في مـُؤتمر صـمافي عقده أمس في مكتبه في الوزارة: "لمانا

أعضائها ١٦ مرشحا".

أبطاء في ذلك من شأته أن يؤدي ألى شلُّ العمل البِّلدي والى الحد من والمطية" وبـ"توقه ألَّى ممارسة حقَّه الزخم والعسساس، والاندفساع التي الْديموقراطي في التعبير عن رأيه وخياره وارادته وقال "أن الاقبال رافقت هذه الانتخابات. ٢- التعجيل في اقرار نظام اللامركزية الادارية الذي نصت عليه الكثيف الذي شمدناه في الانتخابات البلدية والاختيارية جاء أيؤكد هذا وثيقة ألوفاق الوطني لكي يتنجلى المعنى الصقيقي للانتخابات ولكي تأخبد الدورة الأنمائية محاما على

وحض فارس السلطة على تحقيق

الآتي: ١٠- الاسراع في تزويد البلديات الاموال والعائدات المستحقة لها لتتمكن من ادا ممماتها الانمائية ومن القيام بالخدمات العامة المنوطة

أبو حمدان: المتباكي على التوازن ماذا كان ليفعل لو فاز مرشحوه في بعلبك؟ سأل وزير الاسكان والتعاونيات

حسركسة امل ولم يكونوا على حق عندما اسقطوا لائحة حزب الله في بعلبك؟". ودعًا "لابقاء التنافس المشروع بين امل وحزب الله ضمن السقف الواقعي"، مشيرا الى "عدم وجــود أي خــلاف على المقــاومــة ودورها، لأن البميع قدم الشهداء ومن جميع العذامب، وكان بجب عنم انخال موضوع المقاومة في موضوع معركة البلديات". ورد على أتمامات النائب عبد الرحيم مراد له فقال انها "غير

صُحيَّحَة"، نافيا "اي تَنخَل لمركَةُ أمل في انتـخـابات بلدية غــزة"،

مستوى الوطن كله.

٣- فتح دورة استثنائية لمجلس

النواب لمتآبعة اعماله التشريعية

ولمواكبة التطورات والاستحقاقات

مدعومة من حزب الله الا في يحمر وطاريا وبوداي وسسرعينء مبيث انتصرت اللوائح التي دعمتما امل. اما في النبي عثمان فحصل توافق بين حُزب ألله واملٌ واحزاب البعث والقسومي والشسيسوعي والاطراف الأذرى. كُما ان اللوائح التي فازت في العين والمنث كانت بألتوافق بيِّن امل وحزب الله. اما في قلاوي فالقت العائلات وفازت امل وحزب

وفى اليمونة حصل توافق نتيجة تدفَّلناً فأضطر المرب الى سحب مرشحيه. وفي حوش تل صفية اعسضاء المجلس البلديء وليس للحزب سوى فائز واحد واثنين

وطالبه بالتأكد من معلوماته، لانني حريص على صداقته". وتطرق الى الانتــخــابات البلدعة والاختيارية في البقاع فقال "لم تُحصلُ مُعَاركً وتنافسُ بين لوائحُ مدعومة من حـركـة امل ولوائح

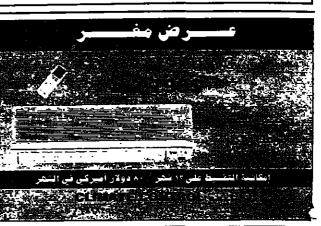
الله كل بثلاثة مرشحين. اما الاعضاء المستقلون الستة فهم اصدقاء وفي دورس فباز ايضا اصدقياء للحركة وخسر مرشحو الحزب، وهذا

فأزت لائحة العائلات التي دعمتما يُعُـرِفَ البَــمُـلِّعِ انْ اللائحـة التي دعمتـها حركـة امل فازت يثلثي

ما حصل أيضا في أيعات حيث خسر مرشح صديق للحرب وفاز اعضاء من اللائحتين المتنافستين القريبتين منّ حركة أمل. وفي تمنين الفوقاً

ما دامت الانتخابات الرئاسية باتتُ على الابواب، ومهمة هذه الحكومة حتى وستل السبع لدى استقباله نقيب ألان هي مهمة حكومة قنائمة حتى نملية هذا العمد واجره انتخابات رئاسية جنيدة".

ان بطاقة CLIC متوفرة لدى جميع موزّعي سليس المعتمدين. تذكر سليس أن السعر الرسمي المحدد من أم قبلها مو ♦0 \$ فقط.



المشوهة للتيار الاسلامي فيه". BEST-REST Matelas & oreillers fabriqués avec de Nasri Karam & Sons sarl

Rue du Liban - 449870 - 581809 - Nahr el Mot - Roumieh - Tel: 899224 - 894170

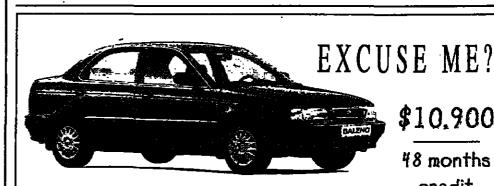
\$10,900

48 months

credit

2 gears

warranty



Suzuki BALENO GA 16V WITH AIR CONDITIONING

G.A. Bozerji & Sons Co. ltd. Jdeideh, Sin E Fil Boulevard Tet (01) 88 34 50 - Fax: (01) 89 90 52. Dora, Social Security Building. Tel: (01) 89 23 58.



SONY,



بعد مرور مائة عام على إختراع التلفزيون. و٢٩ عاماً منذ تقديم الترينترون بشكل دراماتيكي، فقد جمعت سوني بين معرفتها بتقنية العرض وبين خبرتها الطويلة فخمجال البحث التلفزيوني لتأتيك بابتكار أخر. ألا وهو جهاز FD Trinitron ڤيجا ذو الشاشة المسطحة الحقيقية، ئيس فقط في منطقة الوسط ولكن في جميع أنحاء الشاشة _رأسيا وعمودياً- لذا فإنك تحصل على صورة خالية تماماً من التشويش وبأقل قدر ممكن من الإنعكاس. وعليه فإن صورة FD Trinitron ڤيجا راثعة. حتى أنها تكاد تكون حقيقية. فهو جهاز تلفزيون مثالي للعصر الرقمي إذ يتمتع بخطوط بالغة الحدة والوضوح. ومن حيث الصوت. فإن تلفزيون فيجأ يمنحك صوت دولبي إحاطي فعلي مليثأ بالحيوية والطاقة. لأجل ذلك كله، فإن تلفزيون ڤيجا الجديد نافذتك التي تطل على الحقيقة.



سطحة دون قيود. مستقبئية دون حدود،

لمزيد من المعلومات، الرجاء الإتصال بـ: سوني لبنان، سنتر ويفرز، شارع كليمنصو، ص. ب١١٢-٧٤١٩ بيروت - لبنان، تليفون؛ ٣٧٨٨٥٨/٣٧٨٨٥٨/٣٧٨٥٩ - ٢٦١٩

نجح شعار "التوازن الوطنى" وسقط الاستفتاء

الانتخابات البلدية لبيروت ١٩٩٨: الناخبون، الطوائف، الاصوات، التشطيب... (١)

كتب نقولا ناصيف: بعد بضعة أيام على اتتماء الانتخابات البلدية والاختيارية، مل ثمة ما يجب أن يكَال فيها بعد؟

هناك الكثير ممَّا يجب أن يُقلل في كل دائرة التخليبة بلدية على حدة، وفي مجمل الدُّوائر الانتخابية البادية، توصُّلاً الى استنتاج خلاصات أول تجربة ديموقراطية مِطية منذ ٢٥ عاماً، لم تُبرىء الحكومة نفسُما من تدخُّلُما فيماً، بلوائحها الموزَّعة (ونجاح معظمها)، ولم تتنكِّر المعارضة لمشاركتها فيها (وان أَحْجَمُ بِعَضْ قُوَاهًا عَنَ الْأَنْدُراطَ)؛ في جَبْلُ لِبَلْنَ كَانَتَ مَطْرِكَ دَيْرُ القَمْرُ والضَاحْية الجنوبية وجونيه، وفي الشمال معارك طرابلس وزغرتًا وبشري وعكار، وفي بيروت معركة بيروت، وفي الجنوب معارك ميما والنبطية وصور، وفي البقاع عركتا زحلة وبعلبك. نجحتُ السلطة في كل مكانُ تقريباً الا في زحلةً. وربحُ المعارضون مشاركتهم في الاقتراع وفي الانتساب مُجيداً الى مؤسَّسات النظِّامُ واداراته، ولم يكسبوا بالمرورة الحصص التي رغبوا، في دولة سقف تدرُّك التعارضة فيما مخفوض آلي منا الدبِّ. ميّ الدَّحيلة أَلْمَثَلَى والأولى لمنّه

أما الثانية، فانقلاب الحكومة على حيادها المعلن، لكنه المتواري خلف لوائح دعَمَهَا المسؤولون والوزر4 ووفَّروا لها كل الامكانات النزمة لَانجَأَدها. فميَّرَتُّ بذلك بين ما لم يكن صحيحاً وهو حيادها في الانتخابات، وهو صحيح ولمسه للناس هو اندفاع مسؤوليها ووزرائها الى خوص معارك (وحقها في ذلك مشروع) كان بعضها شرساً. لكنها في كل الأحوال كانت رابحة. لم تكن لمسؤولُون والوزراء فوق الشَّبمة، ولم يكَّن خَصومهم نَموراً من ورق بشمادةً الذوف على بيروت ورّحلة وطرابلس وبعلبك، ثم بشمادة اعلان هؤلاء أنهم انتصروا حيث التصروا وحيث لم ينتصروا.

روا المصلة الثالثة فكانت حروب صغيرة بالعلالات تُخفي حروباً كبيرة هي دروب المرجعية المطية (الزعامة) والمرجعية السياسية (الطائفة) والمرجعية لوطنية (التمدُّد آلى أبعدُ من المحافظة الواحدة)؛ الرئيس الياس المراوي والنائب ألياس سكاف، والوزير سليمان فرنجيه والنائبة نايلة ععوَّض وسمير فرنجيه، والرَّئيسُ نبيه بري وَ"ُحزَّب الله" (في أَكثر من مكان)، والرئيس رفيق الحريري والرئيس عمر كرامي والنائب مصطفى سعد....

ألا َّ أن مُعركة َّبيرُوت، المعركة الشخصية للحريري، خيضت بشعار آخر هو 'للتوازن الوطني". لم يكن فيها تسابق على المقاعد البلدية (كحملات المتنّ وكسروان والشوف)، ولا تصفية حسابات الماضي والعاضر (كحملات زحلة والنبطية وصور وطرابلس وبشري). بيد أنها أفضتُ ألى نتائج متناقضة: ربح الحريري الشَعلَر ولائحة المناصَفة في عضوية المجلس البلدي لمدينة ييروت بين المسلمين والمسحيين، وخسر الأرقام التي أرادها معبرة عن "التوازن الوطني"

أتتُّ الدميلةُ الرَّابِعةِ الْأَثْبَخَاباتِ البلديةِ والاختياريةِ بنتيجةٍ فجَّةٍ: تحقُّق لرئيس لحكومة ذلك التوارُن بمسلميه ومسيحييه، لكن بالنسبة الأدني من الأصوات، على نحو يُستخلص منه بلوغ "توازن وطني" ينقصه الناس الذين يُترجّمونه واقعاً. بلّ الأصحُّ القول أن الدريري ربح المعركة السياسية لمذا التوازن، وخسر الاستفتاء الشعبي عليه بعجزةٌ عن استقطاب غالبية الناخبين المسلمين والمسيحيين البيروتيين الى مناديق الاقتراع، لدعم معركته السياسية هذه. بذلك انتهت انتخابات بيروت الى نجاحٍ أكيد للحريري جسَّده استنفاره (ومن حوله) المرجعيات الدينية الأسلامية تأييداً لشعار والتوازُّن الوطنيَّ، على غرار نجاحه في استنفارها مي نفسما في معركته ضدَّ الزواجَّ المدنيِّ، مثل منا الاستنفار بُهدف حضَّ لفالبيةُ الاسلامية فِّي بيرُوت، وخصوصاً الناخبينُ السنَّة، على التصويتُ للائحته منَّ ٱلمرشحينُ آلـ ٤٦ُ مُنَاصِفَة، رمَّى كَذلك، من جهة أَخْرَى، الَّى لَجِتَنْكِ كُلُّ المرجعيات الدينية البيروتية - لا القيادات السياسية فحسب - الى تأييد خطته، كُمِّنَ يدقُّ تَلْقُوسَ الْخُطِّرَ على مشكلة افتعلتها حكومته برفضها وضع الضوابط القَّانُونِيةُ اللازمَةُ للتمثيلُ الطَّائِفي في بيروت. في لحظة الضعف هذه لا تُؤتى مصادر القوة الا بمثل هذا الاستنجاد.

وفي الواقع نجح الحريري: · أُولًا بَمِناداًهُ المرجِعَيات الدينية الاسلامية بالتصويت للائحة التي يدعمها رئيس الحُكومة، و"تدريم" تَشطيب المرشدين المسيديين.

وثاثيآ باطلاق المرجعيات الدينية المسيحية البيروتية دعواتها آلى الناخبين المسيحيين للمشاركة بكثافة في انتخابات بيروت والامتناع عن المقاطعة. ذلك أن نجاح شعاره هذا كان يقتضي، وفي وقت واحد، اقتران تصويت الناخبين المسلمين للمرشحين المسيحيين باستقطاب الناخبين المسيحيين الى

المناديق أيضاً: موازنة نظرية لتُحقيق شعار "التوازن الوطني". أما واقعياً فكان الأمر مُعَايراً بكلِّيته: بعض قوى المعارضة المسيحية أحجم عن المشاركة وقاطع الصناديق البلدية دون الصناديق الاختيارية. في المقابل لم يُقبلُ الناخبُون المسلَّمون بأعدادهم الكافيَّة. فأل حجم التصويت الى فوز اللائحة التي يدعمها الدريري، لكن بالحدّ الأدنى من الأصوات التي اقترعت. صحَّ الرمان السياسي، وانمار الاستفتاء.

معركة "التوازن الوطني" في بيروت خلفها الدريري، وخصوصاً بجعلها رهاته الخَدْرِ الْآتِي قَبَلَ سَنُولَتَ الَى بِيرِوتَ) دفاعاً عَن ۖ الْمِيثَاقَ الْوَطْنِيِّ . ٱنْذَالْكُ كَانَتْ ثُمَّةً أرض شعبية غير مُتجاوبة تماماً وهذا العقد، في صفوف المسلّمين كما في صفوف المسيحيين، وكَان الرئيس يشارة الخوري الدعامة الأساسية للصلح، في معركة شعار بيروت ١٩٩٨ كان أيضاً ثمة مسلمون يشطبون مسيحيين، ومسيحيون يشطَبُونَ مُسلمين. الأَدهى مَن ذلك توزيع قَصاصات لُوائح بَأْسُمَّهُ ٢٤ مَرشُحاً مسلماً في بيروت الغربية، وتوزيع قصاصات ممثلة بأسماء ٢٤ مرشحاً في يروت الشرقية. تسوية "الميثاق الوطني" قبل ٥٥ عاماً تولَّدت، على رغَّم معركةً

هذا الأنقطاع بين الرأس والكعب

في انتخابات بيروت (والتعويل يكون هنا على أرقام الأصوات التي حازها مرشَّدو اللائحتينُ المتنافستين نظراً ألَّى احجام وزارة الداخلية عن تصليم المرشحين بعد اتقَضَه الانتخابات اللوائج الرسمية بنسب الاقتراع في الدوائر الثلاث وأعداد المقترعين في الأقلام والأَصوّات التي حازها جميع الفَاتَّزين بنريعة أنها لم تُنجز بعد)، يتعيّن استخلاص الآتي،

أُولًا – فَي لُولُكُمْ شُكِّب ١٩٩٨ بِنَعْ عَند الناخِبين المسيحيين ١٧١٧٥٣ في مقَابِل ١٣٣٨ُ ١٦ ُ ناخباً مسلماً، و٥٨٨٥ ناخباً يُمُودياً. لَيرسُو عدد الناخبينُ البيروتيين على ٣٩٤٠١٦ ناخباً (ومو رقم أوردته لوَّكَح الشَّطبُ التي استقاماً المرشحون من وزارة الداخلية، فيما أعلن الوزير ميشال المر نمار الانتخابات في بيروت في ٧ حزيران أن عدد ناخبيما هو ٢٩٤٧١٤، أي بفارق ٦٩٨ صوتاً). – في التخابات ١٩٩٦ كان الناخبون المسيحيون ١٤٥٤٧، والناخبون المسلمونُ ١٩٢٢٨١، والناخبون اليمود ٥٩٢٠، أي مجموع ناخبي بيروت هو

- ومن قبلها انتخابات ١٩٩٢ كان الناخبون المصيحيون ١٦١٤٦٠، والناخبون المسلمون ١٧٥١٦٠ والناخبون اليمود ١٤٨٢، أي مجموع ناخبي بيروت هو

وبذلك تكون زيادة عدد الناخبين المسيحيين ما بين ١٩٩٢ و١٩٩٦ مي ٢٠٨٧، وزيادة عُدد التاخبين المسلمين ما بين ١٩٩٢ و١٩٩٦ مي ١٨٢٢. أيّ بحاصل زيادة لمصلحة الناخبين المسلمين هُو ١٥١٥٥ ناخباً زائداً. أما الزيادة على عَدَّدَ النَّاخَبِينِ الْمُسيحَيِّينِ ما بِينَّ ١٩٩٦ و١٩٩٨ فَهِيَ ٢٠٠٦ نَاخَيِّينِ، والزيادة على عدد النَّاخَبِينِ المِسامِينِ ما بِين ١٩٩٦ و١٩٩٨ هي ٢٢٩٩٦ نَاخَباً. أي بُحاصلِ زيادة لمصلحة الناخبين المسلمين مو ٥٧٩٠.

على أن هنين الفارقين المتقاربين في الأرقام بالنسبة الى الناخبين المسلمين (١٨٢٢٢ و٢٢٩٦٢)، بِقَوْد الى ملاحظة حجم التجنُّس (١٩٩٤) للذي أُدخِل في المعادلة السكانية لناخبي بيروت ما بين انتخابي ١٩٩٢ و١٩٩٦ (كمّا ة المعادلات السكاتية في المناطّق الأخرى) بين مسيحيّيها ومسلميها بنسبة زيادةً الناخبين المسلمين هي ٨٥.٥ في أَلْمِنُهُ، مَن حاصلُ الزيادة (٢١٢٠٩ ناخبين) التي طرأت على الناخِبين البيروتِّمِين، وهي زيادة ستتكرُّر بنسبة قريبة (بين سنتين هذه المرة لا أربع سنوات) مَي ٧٦٠١ في المئة لداصل زيادة الناخبين المسلمين على النَّلْخَبِينِ الْمُسْيِحِييِّن مَن مُجمَل الزيادة (٢٠٢٠٢ ناخَبِينَ). مفاد ذلك السلَّم الآتي لتوزَّع الناخبين البيروتيين تبعاً للنسب المئوية

اليمود ٪	. المسلمون 7	المسيحيون 7	النورة التاخيون الدورة
1,44	0.98	£Υ	1997
1,15	0T.1£	17.02	1997
1,£9	02.91	£T,09) 994

كذلك تؤول هذه الأرقام الى جردة حسابات الزيادة والنقصان في أعداد الناخبين البيروتيين كالآتي:

اليمود / تناقص	المسلمون / زيادة	المسيميون/ تتلقص	الدورات
٠,٢٧	۲.10	3,44	1997-1995
-,17	1,44	1,17	1994-1997
٤,٥	T.4f	7,2)	1884-188C

زيلةة مسلم/مسيد	الدورة	ثانياً – في المشاركة: من مجموع ٢٩٤٧١٤ ناخياً لقترع ٢٩٤٧١٤،
г.49	1997-1995	بنسبة ۲۲٬۹۹ في المئة. هي الأدنى قياساً الى آخر انتخابين عامين في
7.45) 99 &—) 99 7	بيروت. – في التخابات ١٩٩٢ اقترع
11.77	7 PP (_APP)	٥٥٧٨٠ تَلْخَبَأَ مِنْ مَجْمُوعِ ٣٤٣٤٦٢، ينسية ١٦,٢٤ في المِئَة.

وفي انتخابات ١٩٩٦ اقترع ١٢٥٠٩٨ ناخباً من مجموع ٢٧٨٩٩٤، ثالثاً – على نحو وثيق الارتباط بمذه الأرقام، أتى تمثيل المقترعين

للفائزين الأوّل والأخيرين في دورات ١٩٩٢ و١٩٩٦ و١٩٩٨ خير مُعبّر عن

 حاز الفائز أول في انتخابات بيروت ١٩٩٢، هو الرئيس سليم الحص، نسية ٥٥,٥٥ في الْمئة من أصوات المقترعين. فيما نال الفائز أول في انتخابات ١٩٩٦، هُو الرِئيس رفيق الدريري، نسبة ٦٢.٩٢ في المئة من أصوات المقترعين. وحلّ الفائز أول في انتخابات ١٩٩٨، هو هشام سنو، نسبة ٢٩,٦٧ في المئة من نسبة المقترعين.

– حارَ الفائزِ الأخير في انتخابات ١٩٩٢، هو الفائب يغيا جيرجيان (٥٩٤١ صوتاً)، نسبة ٢٥,٦٥ أ في المئة من أصواتُ المقترعين. والْفَائِزُ الْأَخْيرِ في انتخابات ١٩٩٦، مو النائب غسان مطر (٢٨٢٩٩ أصوات)، نسبة ٢٢,٥٦ في المئة من أصوات المقترعين. والفائز الأخير في انتخابات ١٩٩٨، مو فؤلد العُّود (٢١٣٧٠ صُوتاً)، نسبة ٢٤٠،٥١ في المئة مَّن أصوات المقترعين. تُظمر هذه الأُرقام، خصوصاً بالنسبة الى الفَّلَدُرينَ الثلاثة الأَوَّلَ، فروقاً مثيرة الانتباه، مردَّما الى عدم ترابط هذه النتائج بالواقع السياسي الذي رافق

ففي ظلّ مقاطعة مسيحية حادة شارك فيها فريق كبير من الناخبين لمسلمين، حاز الحص (٣٠٩٩٠ صوتاً) نسبة تمثيلية هي نصف المقترعين (٥٥.٥٥ في المئة)، في مواجهة غير متكافئة مّع اللائّحة المنافسة التي ترأسها أنذاك رئيس حكومة الانتخابات رشيد الصلح واتمارت بمرشحيها جميعاً سوى النائب بشارة مرمج. في الانتخابات التالية (١٩٩٦) التي لنُحارُ فيها عدم التَّكافؤ الى مصلَّحة اللائَّحة الحكومية (بالامكاتات الضخمة ارئيِّسها)، ُ حلز العريري (٧٨٧١٤ صوتاً) نسبة تمثيلية مرتفعة نسبياً (٦٢.٩٢ في المئة)، في مُولَّجْهَة لائحة منافسةُ ترأسها الحَصَ والْترشَّح المنفَّرد للنائب تملَّم سلام وذُّوضٌ "حزب الله" و"الجماعة الاسلامية" و"الأُحباشُّ" المعركة الانتخابية في لوائح مستقلة أيضاً. فيما كان التعويل المقلبل للرزم القوية لـ "حزب اللهُ" وْ"الْجَماعة" و"الأُحباش" يُواجهه الدريري بالرزمة الأرمنية، الى استقطابه الشخصي (بِفعل منصبه في رئاسة الحكومة وخدماته وثروته وامكاناته...) الناخبين السُّنَّة. في انتخابات ١٩٩٨ تولَّدت ظاَّمرة مختلفَّة تُماماً، الفائز أول حارَ ١٦٨٢٥ موتاً بنسبة تمثيلية للمقترعين هي ٣٩٠٦٧ في المئة في فُسحة انتخابية خالية من الخصوم تقريباً. اذ انضم الى الثحة الحريري مرشحون لبري وسلام والنائب محمد يوسف بيضون و"حزب الله" و"الجماعة" والأرمن والرابطة المارونية وحزب الكتائب و"القوات اللبنائية"، فضلاٌّ عن مرشحين سمَّاهم الوزير السابق فؤاد بطرس بدعم من مطرانية بيروت للروم الأرثونكس، وموقف الدياد الذي اتخذه الدص. تضافر كل هذه القوى تحت شعار "التوازن الوطني" أبقى الأبواب مسدودة أمام النسبة التمثيلية الضرورية. وتألياً تأكُّدُ عدم الترابط الفعلى بين الشعار واقبال الناخبين. أو على الأقل لم تكن كلمة المرجعيات المسيحية والاسلامية مسموعة الى الدرجة الكفيلة استقطاب الناخبين، والدؤول دون التشطيب، واجتذاب أهتمام هذا الفريق من الناخبين

أتى التصويت لمرشحي "لائحة التوافق البيروتي" التي دعمها الحريري وفقاً

١ – ترتيب طوائف المرشحين الـ ٢٢ الفلازين (بحسب الأصوات التي نالتما لائحة الدريري) وتبعاً لتسع مرتبات متتالية كالآتي: – المرتبة الأولَىٰ: السنَّة. المرتبة الثأنية: الشيعة.

 المرتبة الثالثة: الروم الأرثونكس. المرتبة الرابعة: الروم الكاثوليك. المرتبة الخامسة: الأرمن الكاثوليك. – المرتبة السادسة: البروتستانت. - المرتبة السابعة، الأرمن الأرثوذكس، المرتبة الثلمنة؛ الموارنة. المرتبة التاسعة: الأَقلَال.

٢ - ترتيب طوائف المرشدين الـ ٢٦ الفلازين (وفقاً للمراجع والقوى السياسية والأحزاب المنخرطة في لائحة الدريري) والموزَّعة على تسعُّ مرتبات المرتبة الأولى: رفيق الحريري + "الجماعة الاسلامية".

 المرتبة الثانية: "حزب الله". المرتبة الثالثة: محمد يوسف بيضون. المرتبة الرابعة: فؤلد بطرس. المرتبة الخامسة: حزب الطاشناق. المرتبة السادسة: الرابطة المارونية.

اللبنانية".

هذه المراتب؟

الثامنة: "القوات	الطلافة	البرتبة بدس	ب أصوات المرشمين الفا
البنائية".	الستة	· r - r - 1	-3-0-E-
ً – المرتبـة التاسعة: رفيق	الخيعة	1 4	
الدريري + وليد	للروم الارتونكس	- 17 - 11	14 - 10
جنبلاط. ٢ - أما تـوزُّع	الروم الكاثوليك	15	-
طوائف المرشحين	الأرمن الكاثوليك	12	
على المراتب، فيقضي كالآتي	البروتستانت	71	
(انظر البدول	الأرمن الارتونكس	r. – 14	
المقايل)؛	الموارنة	19 - 17	
***	الأقليات	r,	'
مانا تعني قراءة	الدروز	îī	

بين الجدية والتسلية

مرة جديدة لا بد من الحديث عن زيارة الرئيس رفيق العريري الى الولايات مرد بنيسه و بد من مسيب من ريبرد مريس و المضمون، في المرحلة المتحددة الاميركية، لما لما من اهمية في التوقيت والمضمون، في المرحلة الدقيقة والاستحقاقات الجدية التي تمر بالمنطّقة ولبنان. فزيلرة رئيس الحكومة ناجحة كما يقول رئيس الجمهورية الياس المراوي ورئيس المعلس نبيه بري، وليس كما يحاول البعض ان يومم اللبناتيين بأنما جَاتَ في غير زمانها المناسب، ولن يحصل لبنان منها على أيجلبيات، لبناتية لو

ورئيس الحكومة الذي نجب الى واشنطن ثم الى نيويورك، حمل معه ملغين أساسيين، الاول القرار الدولي ٤٢٥ والذي حاولت أسرائيل، بالتمويهين. مرن سرر والترويب، تنفيذه الملحتما، بالالتفاف على نصومه الواضحة التي لا تدوي شروطاً تعاول تل لبيب تسويقها لجر لبنان الى اتفاق جزئي معها التتناص من الضفوط الدولية التي تطالبها بالعودة الى عملية السلام

والدريري مناً رغم التباين بين موقفه الثابت من مضمون القرار ٤٢٥، والموقَّف ٱلأميَّركي، تَمكن من أن يظَّمرُ للرئيس الاميركي بيلٌ كلينتونُ ولكبار ٱلمسؤولين في الادارة الاميركية ان لبنان لا يمكن أن يقبل بَالسَّروطُ الاسرائيلية، لان قبوله بما وتعمده حفظ الامن على حدودها الشمالية يعطي الدولة العبرية ديناً مسبقاً على لبنان، خارج عملية السلام، خصوماً أن الذي يحكم العلاقة بين لبنان والدولة العبرية هو أتفاق المدنة الذي يعاد الى العياة بتتفيذ القرار ٤٢٥، واته عندما دخل مؤتمر مدريد فعل ذلك مؤكداً للعالم أن هذا لا يعني نسيان القرار الذي يفرض على أسرائيل الإنسماب من الأراض اللبنانية المحتّلة، وأنّ مشاركة لبنّان في أعمال مؤتمر مدريد، هو من بآب قرارةً العمل على السلام الشلمل والكامل بين كل الدولُ العربية وأسرائيل، وليسُ من منطلق التوصل الى اتفاقات منفردة بين هذه الدولة واي من الدول الغربية

المشاركة في مؤتمر السلام. ويظهر أن رئيس الحكومة اللبنانية تمكن من اقناع الادارة الاميركية بأن لبنان، لا يمكنه ولا يقدر ان يفاوض على حق مكتسب له معترف به من اعلى المراجع الدولية، والدخول في مُتلهات المفاوضات واعطاء اسرائيل ضمانات امنية، ولذلك فان رئيس الحكومة، وبعده غير مسؤول اميركي، قال ان واشنطن ستقوم بجمود جدية لأحياء عملية السلام وتحقيقه على أي مسأر ممكن من المسارات دون التوقف الى الابد عند العقبات التي تصادفها على ادا هذه المسارات، وهذاً يعني ان واشنطن تعطي نفسها وأسرائيل اياماً قليلةً لحسم موقفها من تتائج البمود التي تبنلما على المسار الفاسطيني، لتنطلق العاصمة الميركية مجدداً للبحث في استعادة المفاوضات بين تل ابيب وكل من بيروت ودمشق، حتى لا تقع فيُّ الفح الذي نصبه رئيس الوزراءُ الاسُرائيلُي فيامين تتنيامو بابقاء عملية السلام في الثلاجة الى الابد، من خلال مماطلته في تَنفيذُ اعادة الانتشار الاسرائيلي في الضفة الفربية، انطلاقاً من اقتتاعه بأنّ العرب في اسوأ اوضاعهم وايامهم، وان ذلك قد يدفع الفلسطينيين الى التنازل حتى عن مقررات اوسلو، وان تكن وأشنطن تؤيدهم في ضرورة الدفاظ

وقول العريري "أن شيئاً ما سيحصل على المسار اللبناني – السوري" خلال سابيع قليلةً، يُرتكزُ على ما سمعه في العاصمة الاميركيةً، بأنها الْقُتْرَبِ مَنْ حسم خُياراتُها والمفاظ على جمودها.

والملف الثناني الذي حمله الرئيس المريري الى العاصمة الاميركية، مو ملف الموقف اللبتاني - السوري المشترك من مجمل عملية السلام. وقال ان العاصمتين اللبنائية والسورية مستعدتان لتوقيع سلام مع اسرائيل خلال ثلاثةً الشهر، وهو ما شجع الاميركيين على القول لرئيس الحكومة أنهم سيعملون على معاودة المفاوضات في هذا الاطار، لانهم يعرفون جيداً أن كلام الحريري، هم موقف لبنَّلتي - سوري، متفق عليه منذ مدة بين العاصمتين اللبنائية والسورية، هذا انا تَمَكَّنت واشَّنطن من الضغط عَلَى اسرائيلٌ لمعاودة المفاوضات من حيث انتمت والنتائج آلتي حصلت منما حتى اغتيال رئيس الحكومة الإسرائيلية اسحق رابين.

عودة واشنطن الى الاهتمام بعملية السلام ككل لا يتجزأ والتجديد للقوة الدولية في الجنوب في انتظار تنفيذ القرار ٤٢٥، وخروج لبنان من دائرة الضغط التي رسمتها اسرائيل باظهار مفتعل لدرصها على التنسحاب من أبنان، هي بعض النتائج التي اثمرتها حتى الآن زيارة الدريري الى اميركا، على رغم ان بعض اهل الداخل لا يرون ذلك لانهم ليسوا متتجيه.

ولكن يكفي ان يكون اهل الحكم متفقين على اهمية زيارة الدريري، وان يكون مَا يقومُ به رئيسُ الحكومة بالتنسيقُ والاتفاق مع دمشق، ليكون رده من وَأَشْنَطَنَ عَلَى الْغَبَارُ الْسياسي الذي نثر في بيروت خَلال الزيارة فـ"خليهم



32 SD RAM, 4.3GB Hard, 32X Multimedic



الاستقلال، في رأس هرم السلطة (بين الذوري والصلح) لا عند كعبه، في الشارع

إجمع نقاطاً واربح مع جوائز بقيمة ١٥٠ مليون ليرة لبنانية

– من احتل المركز الثالث في مونديال ١٩٧٨؟

- كم كانت نتيجة المباراة النمائية لمونديال ١٩٧٨؟

· من أحرز لقب أفضل لاعب في مونديال ١٩٧٨؟

كأس نهاية القرن المجموعة الرقم ١١

٢ – ايطاليا.

٣ – النوساء

س: ۱۰۷

1-E- T

1-1-1

س: ۱۰۸

١ – البرازيلي زيكو.

٢ – الترجنتيني ماريو كميس.

١ - الارجنتيني طريو كمبس.

٢ – الارجنتيني ليوبولدو لوكيه.

٣ – البيروفي تيوفيلو كوبيلاس.

٣ – الارجنتيني اوزفالدو ارديليس.

- من احرز لقب هداف مونديال ١٩٧٨؟

- لماذا كانت الارجئتين مهددة بعدم استضافة مونديال ١٩٧٨؟

 السبب عدم ائتماء ترميم الملاعب. ٢ -- بسبب احتلالها جزر "الفوكلاند" البريطانية. ٢ – بسبب النظام الديكتاتوري فيها.

- من هو اللاعب الذي طرد من مونديال ١٩٧٨ بسبب تعاطي

ا - الاسكوتلندي ويلي جونستون. ٢ – المولندي ديك ناتينغا.

٣ – النمسوي مانس كراتكل.

من هو المدرب الذي حاولوا اختطافه لمنعه من المشاركة في

مونديال ۱۹۷۸؟ ١ – مدرب فرنسا.

٢ – مدرب المانيا الغربية. ٣ - مدرب هولندا.

ضد من لقيت الارجنتين خسارتها الوحيدة في مونحيال ١٩٧٨؟

١ – المجر، ٢ – ايطاليا.

> ٢ – البرازيل. س: ۱۰۵

س: ۲۰٤

ــ من اخرج الماتيا الغربية من مونديال ١٩٧٨؟

E CONTRACTOR CONTRACTO

١ – هولندا.

؟ ـ ايطاليا. ٢ – النمساء

- من سجل اسرع اصابة في مونديال ١٩٧٨؟ ١ -- النمسوي هانس كرانكل. ؟ - الفرنسي ميشال بلاتيني. ٣ – الفرنسي برتار لاكومب.

طريقة الاشتراك:

 ا تنشر "النهار" يومياً عشرة أسئلة عن كرة القدم، مع اعطاء ٣ إحتمالات فرضية ابتداءً من الاثنين ٨ حزيران ۱۹۹۸ وحتی السبت ۱۱ تموز

۱۹۹۸ ، على مدى ثلاثين يوماً. ان الاجابة الصحيحة عن كل سؤال تساوي نقطة واحدة بحيث يصبح مجموع النقاط

؟) تنشر قسيمة الإشتراك كل يوم سبت من الاسبوع، وتتم الإجابة عبرها على اسئلة الاسبوع المنصرم وعددها ٦٠ سؤالاً. تنشر هذه القسائم على مدى خمسة أسابيع متتالية.

 آذر مهلة لتسلم قسائم الاشتراك فى ۲۰ تموز، وترسل الى اقرب مكتبة او مركز بيع لـ"النهار"، على ان توضع القسائم الخمس فى مغلف واحد يوجه الى "مسابقة إجمع نقاطاً وإربح مع

"النهار" – جريدة "النهار" – وتنشر نتائج المسابقة بعد ١٥ يوماً من نهاية المونديال، مع نكر أسماء الفائزين والنتائج.

الجوائز:

شركة يسول وحتيته

من شركة هنري توتل



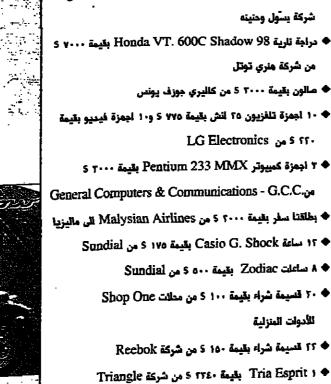




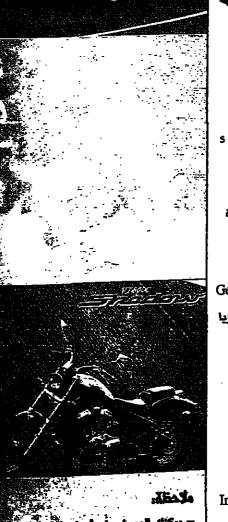




- يعكنك قنمول على أعداد عثقًا في جميع مراكز قييع - كتاب كأس اعلم المقرع النعار وال



للأدوات المنزلية ♦ ۲۶ قسيمة شراء بقيمة ١٥٠ 5 من شركة Reebok ♦ Tria Esprit بقيمة ١٣٤٠ من شركة Tria Esprit ♦ ٤٠ قسيمة شراء بقيمة ١٥٠ \$ من International Publishers ♦ -؟ قسيمة شراء بقيمة ١٠٠ \$ من Kassouf Optic ♦ 17 بطاقة دعوة عشاء لشخصين في Hôtel Alexandre ♦ ه موسوعات Computer science library



"AFP" مو البرج الربيع المبايلة

سر در کشین

مت نسلیل

السنسد بتباقية فا

سد سد سد

سناخ سيايل

- - ، حس المنشدة

· هو قمروع قرسمي للصابق ·

المناز المراور

سو شستنده!

ات الراجونالم

الراشينون

"عيد" امام المبنى القديم لبلدية العاصمة

المجلس الجديد استقبل مهنئين وبيروتيين بيضون تغيب... وسلام حصد التصفيق





اعضاء المجلس البلدي الـ ٢٦ جلوساً ووقوفاً وبنا الكرسي المخصص لبيضون خالياً

غزيري والعم: ضميرنا مرتاح

كيف غادر رئيس المجلس البلدي السابق لييروت ونائبه بلدية بيروت؟ لَرْكِيسِ الْمَجْلُسُ البلدي السابق محمد عُزيريَ نكريات كثيرة فَي بلدية بيروت و القصة طويلة". ولا يخفي اطلاقا انه "طبيعي ان يتأثر المر" عندما يَتُرُكُ منَصِباً شَعْلَهُ سنوات، وما يطمئنني ان الأعضاء المِدد بتمتعون بِٱلاَخْلاص والْخبرة والكفاية (...)".

ويؤكد ُ النّي لَن أكون بعيداً عن أجواء البجلس الجديد. ولن أتوانى عن تقديم خدمة له، أنا أراد ذلك ومل ستشتاق الى البلدية؟ أجاب: "ستظل النْكَرْيَاتِ طيبة وحية في لانني لم أقصر في تَأْدَيَّة وأجبي... والأنسان يحنّ اليما (ـــ) وأبرزماً الصداقة التي ربطتني يبقّية اعضاء المجلس السابق وقد جمعتنا محبة الخدمة العامة (ـــ) ولحسن الحظ اعطى مجمودنا التنيجة المتوخلة (...) واترك هذا المركز وضميري مرتاح".

أمًا نائب رئيسُ المجلس البلديُ السَّابُقُ نَقُولًا العم فأكد "اتني سأشتاق الى البلدية، من منطلق لني مواطن بيروتي وامضيت اعواماً من حياتي في خُدِمَتُها، ولا يَمكن أن أنسى مُدينتي العُزيزة حتى أو تركت العمل البلدي. وسأستمر في القيام بواجي حيالها وكيف يمكَّن أن تُسَاعد المجلس الجديد؟ أجاب: "بخبرتي، فأنا أتمتع بخبرة

تُتُوافَر لَدَى في كان... الله مستعد لان امع خبرة عمرها ٢٥ سنة في ومن مشاريع العم متابعة عملي كمحام... ولن انسى البلدية اطلاقاً".

السجال الكتائبي

التحضيرات لمؤتمر الممجرين: رد الوزير السابق جوزف الماشم على رد رُكِّيس اقلَّيم اللَّهــ "لم اكن اود الرد على السيد عيد الكتّــاْئبيّ جَــوَزف حــول مــوصــوع لأسباب كتيرة، لو لم اعلم ان هناك من حضه على الادلاء بتصريحه، ولأن

سارة هدية اسبانية ب للمركز الصحى في برقا

في حضور سفير منظمة فرسان مالطا ذات السيادة الامير أدوارد دو الوبكوفيتس والسيدة يبلار فُوارتُس فُراغُوتُ مَمَثَلَةُ سفير اسبانيا مارياتُو غارسيا مونزو، تمَّ مباح امس تسليم سيارة نقل خاصة بنشر العُمَلُ الصَّحي للمركز الصَّدي الاجتماعي في برقا والتابع لمنظمة مالطاء - ركي المساعدة تكملة لتجهيزات طبية

الشوف يعلنون فيه عدم ارتباطهم بقياًدة الكتائب الطالية. ونحن في المقابل نطالب هذه القيادة باناعة بيان يحمل توقيع عشرة رؤساء اقسلم يعلنون فيه ولاعمم لماً. بل "مؤسسة التعاون الأسبأني" عبر السفارة الأسبانية الى ُمركز يرقأ والتيُ تبلغ قيمتها الاجمالية (٢٠٦١ دولارا

نكتفى بأن تستحصل على توقيع من رئيسٌ قَـسم بيـقـون بَلدةُ رَكْيسُ الاقليم، ورئيس القـسم ابن عـمـه، حتى نقدم لما الاعتذار والاحترام".

المُجال في هذا الظرف لَا يتسعّ

للسجال اكتفي بلغة الأرقام فأقول: اولا: لن موضوع المؤتمر سيكون

ثانيا: لقد اذعنا بيانا موقعا من

ستتّة وثلاثين رقيس قتسم فيّ

لنا كلام حوله مع المعنيين بهـ

تصذير

ان شركة الميسان للتجارة ش.م.م.

وتعلم زبائنها بأن مندوب المبيعات لديها حسين على قاروط قد ترك العمل وهي تحذرهم من التعامل معه او تسليمه اي

أربعة طعون بلدية واختيارية في المتن والشوف والكورة وعكار

في نابيه (المتن) قدم داود عطالله

عطاًالله في عداد الفَّلاَزين. عترين وفي عترين (الشوف) قدم المرشح

كفريا

في الكورة ("النمار") افعاد رئيس

راشيا – من سعيد معلاوي:

في ربع النساعة الاخير ليطلب من

نُتَائِجُ الانتخابات الطدية في راشيا

وبعد صدور النتائج لم بعد مناك

اتصاره الاقستراع الـ"لائمية القرار"

التنسيق والتحالف بين الصزبين الاشتراكي والقومي، فشكَّلًا لائحتُهما

"تضاّمنا مع الاحوة المسيحيين"، الدفع

🗣 اعتبر النائب انطوان حداد اثر

الرابطة المارونيـة بيـار حلوً، وعُــازي ميرزا ممثلا للرئيس سليم الحص، ألى وأن عدم أرسال الرؤساء الثلاثة ممثلين لهم لتهنئة المجلس الجديد فسرته العجوز لـ"النمار" أيجابياً، وقالت، "لا لزُّوم اطلاقاً لارسال معثلين لهم لتهنئتنا، فالرؤساء سبق طُرابلس معرّكةً تحد واستفراز". ان قاموا بواجبهم كاملًا وهنأوناً وفتحوا منازلهم لنا. علما ان الدعوة

الىدى الى الى المرشّحين العلّويين، من طريق انتخاب الثلث الاخير،

المئة منَّ اصوات ناخبي الْبلدة البالغُ عددهم نحو ٢ ألاف ناخب.

وَالْاخْتُبِارِيةَ عَلَى الوصولِ إلى لائحَة توافقية مع "حزب الله" تكون بنسبة ٩ الى ٦ حُرِمـا على مصلحة البلاة ووحستها. وعندما لم تنجع هذه أَلْمُساعي لتمسكُ الدزب بأن يكون له جميع الاعضاء، بادر الى تأليف لائحة نالوا ما بين ٩٠٠ و١٢٠٠ صوت.

استـقبـاله وفـدا من "تُجمّع الانطلاق النيموقراطي" ان "الغاء الحال الطائفية في البلاد أن يكون الا من خلال بناء دوُّلة قوية ديموقراطية تضَّمن العدالة والمساواة للجميع°.

 أعرب رئيس "الرابطة الاسلامية العلوية في لبنان" النائب السابق على عيد عن فيبة امل ابنا الطائفة وصدمتهم بئتائج الانتخابات البلدية فَى طَرَابِلُسْ"، مَلَمْحًا إِلَى "لَا مَبِالْأَةَ" نَاتُب ٱلطَائِقَة لحمد حبوس (من دون أن يسميه) بالنتائج، وشكر الرئيس عمر كرامي الذي حاولُ تأليفُ "لائمة توافَّقينَة تَرضي كل الاطرافُ لتجنيب ودعا الى تصحيح قانون الانتخابات

ثلثي اعضاء المجلس البلدي وتعيين 🕏 اوضحت مصادر الوزير السابق فايز شُكر ان اللائحة التي دعمها في بلدة النبي شيت نالت قرابة ٤٠ في

ونکرت ان شکر عمل حتی قبل يوم واحد من الانتخابات البليبة

أبمن حضر القنصرت على ٨ مرشدين ج، تــين • دعــا مـحـافظُ الجنوب فـيـصل الصابغ المخاتير الفائزين في صيدا وقرى القضاء للدخور الى قصر العدل في مينا التاسعة مباح الاثنين ٢٢ حزيران الجاري لأداء اليمين القانونية

مرورس بدري امام القاضي الرئيس نبيل ومبي. • يعقد رئيس الحزب السوري القومي الاجتماعي علي قاتصو مؤتمرا

للانتخابات البلدية والاختيارية بطعون غد منافسين لهم في محافظتي الجبل

المبئى القنديم لبلدية بيسروت في

شارع فوش ليمن امس ُ حلَّةً غيـرُّ الباطون والفبار... كأنه في عيد بدا

بهيآء تراقصه الاعلام اللبنأتية واعلام

بلدية بيروت المتدافعة من نوافذه

المشرعة، واحتضن اعضا المجلس

ألبلدي الجديد الذين تجمعوا امامه

صفا طويلا، يتقبلون تمنئة بيروتيين

وغير بيروتيين بفوزهم في الانتخابات

والعيد دام ساعات، ومو الوقت

الذى استفرقه حفل الأستقبال

المجلس الجديد، برئاسة عبد المنعم

العريس، وطغى عليه الطابع الشعبي،

لكثر منه الرسمي والسياسي. من

الخامسة بعد الظهر الَّى الثَّامِنَة مُّساءً،

صافح الاعضاء الجدد وفود المهنئين

من دون كال، ونالوا مـــــات القـــبل

في الباحة، رصفت ٤٤ كرسيا

ييضاً؛ خصصت لاعضاء المجلس، غير

أن أربعة منها انتظرت بفارغ الصبر

وصول ثلاثة اعضاء بلديين تأخروا

أكثر من نصف ساعة عن موعد بدء

الاستقبال، فيما بقي كرسي شاغرا،

وكلن يخص عماد بيضون "الذي

أُصْطَرُ ۚ الَّى ٱلنَّفيب بسبَّب وفأة حمية

الرئيس عادل عسيران"، على ما

اوضحت العضو رلى العجوز لـ"النمار".

كمالُ بُخعاِرِي شرح عالياً لُدَّى وصولهُ:

كُلُن علي أن اجري عملية جراحية. لذلك، تأخرت. لما عصام برغوث فرد

سبب تأخرة ساعة الى أأتنى كنت

خــارج بيــروت وعلقت في ازُّبحــام

سيرَّ... "وشُو هلاجريمة" أذا تأخرت

وفي كل حالُ، اطمئُنوا، لا خلافات

بينْ اعلَضاء المجلس، أنا كلن هذا

واكتمل العقد اخيرا، فيما كان

يزدَّاد عـــدد المهنئينَ، وكـــان في

طليعتمم الوزراء اليآس خنا وبشارة

مرهج وعمر مسقاوي، والنواب صالح

الخبر وميشال فرعون ومحمد يوسف

بيضون وآغوب جوخدريان وخالد

صعب وعدنان عرقبي وسيبوه

هوفناتیان وابرهام ده دهیان وسلیم

دياب ويماه النين عيتاتي وحسين

يتيم وتمام سلام ألذي حصد تصفيقاً

حَاراً لَدى وصوله، وحاوطه عدد من

كُذْلُكُ، حضر مُحافظُ بيروت نقولا

ساباء ورئيس المجلس البلدي السابق

الوزير السابق محمد غزيريّ، ونلأبه

نقُولًا للعم، والشيخ محمدً عساف

معتلا مفتي الجمهورية، ونقيب

الصحافة مدّمد البعلبكي، ورئيس

الرؤساء الثبلاثة دعوات رسميية،

وكانت دعوتنا مفتسوّحة تكل

البيروتيين كي نقول لمم اننًا نريد أن

نظلق معهم، من هنا، من امام المبنى القديم للبلدية يدا بيد، بتوافق

نتائج شارون المؤجلة

قد يفجرها طعن

علمت "النمار" أن المرشح لعضوية

مجلس بلدية شارون لحمد اسعد

الصايعٌ يدرس تقديمٌ طعن في نتائج

انتخابات البلدة التي لم تصدر بعد، اذا

تبين فوز المرشح وليد نبيه الدمشقي

وستعقد لائحة "الوفاق والانماء" في

عاليه – "النهار":

البيروتيين سائلين خاطره.

بيروت".

وتوازن".

مرمّى السؤال".

وتنوعت اعتبار المتأخرين. الدكتور

والدعاءات بالتوفيق.

وجوزف سلامة ومخايل بشارة بواسطة وكيلهم المحامي نبيل كيروز طعنا لدى سجلس شورى الدولة ضد الدولة اللبنانية (وزارة الداخلية)، معثلة بميكة القَصْاياً في وزارة العدل، مطالبين بابطال قرار أعالان نتيجة انتخابات بلديتها المتضمنة ادراج اسم عبود نجم

السابق للمخترة شامل سايم حسن طعناً ألَّى مجلس شـورى الدولة ضـد الفائز بالمخترة فوزي عجاج حسن، طالباً أعادة النَّظر في التيجة واعادة احتساب اوراق الفيت بسبب ورود عَبَارَةَ "مرشحٌ مُخْتَرَةً" مع اسمه فيها، مما ادى للى فوز منافسه

راشيا: اعادة خلط الاوراق

فلجأت الجميع واعادت خلط الأوراق، وكان لـ شبه المقاطعة المسيحية الاثر الأكيد في ذلك، مما بدل التحالفات وقلب الامور رأساً على عقب. فاللائجة التوافقية التي سعى اليما كل من النائب فيصل الداود والحزب التقدمي الاشتراكى والحزب السورى القومى الاجتماعي والمحامي بشارة أبو سعد لم تر النور بسيب الرفض والرفض المُضــادُ من هذا الفــُــريـق أو ذاك، فأنفرط العقد ووقع الجميع في حيرة. الا ان ذلك لم يُحَلُّ دونَ ٱسـَّتــمــرار

المشتركة وفاز منها تسعة اعضاء من "فيتُو" على أحد، إلا أن النائب الداود الذي اتخذ قرار مقاطعة الانتخابات

ذلك ضرورة وطنية.

الديموقراطي والانماء".

فعومها بالاصوات وكان ما كان. ويقول قريبون من الداود أنه ردد في أحد لقاءاته بجماعته في مكتبه في رأشيا، أنه أن يسمح لأي كان بأن يتطاول على أصـحــاب البـيــوّتاتُ المفتوحة (ويقصد آل العريان). اما نائب الرئيس بالتسيحة ألى الداود فموضوع قابل للبحث الى ذلك، اوضح رياد العربان امس انه يصر على ان يكون نائب آلرئيس مسيحيا، ويعتبر

"لائحة عائلة كفريا الواحدة" وليد

السمروط أن وكبيل اللائمة عضو

المجلم ُ الدسـتـوريُ سـاجقـاً المداميُ سايم العازارِ قدم الى مجلس شورى

الدولة طعنا بكامل العملية الانتخابية

في بلدته كفريا، بنريعة فساد هذه

العملية تحت وطأة الضغوط المعنوية

والمائية التي مارسها لحد النافذين

سيسوق – قلود الباقية

وفي عكار ("النمار") تقدم المحام

مخول زكور بصفته ناخبأ ومرشحاً

لعضوية مجلس بلدية سيسوق -قلود ألباقية بطعن امام مجلس شوري

الدولة، يطالب فيه بابطال نتيجة

انتخابات مجلس البلدية لمخالفتها نص

المادة ٢٦ من قانون الانتخابات

وجاً الطعن في ٨ صفحات، اضافة

لى عند من الوثائق والمستندات التى

تتناول هيثيات الطعن في الوقائع

على الناخبين والمرشحين.

البلدية الرقم ١٦٥/٩٧٠.

اما مُصَادرُ الدرب الاشتراكي فلا مانع لِديما من ان يكون مسيحيا او درزياً، لكن المهم أن يكون رئيس البلدية من اعتضاء "لائمة الخيار اما القوميون النين فاز لمم ثلاثة مرشحين فيؤكدون اتهم يحترمون

بدوي، أن ألفلل في بلدية طرابلس

لَيْسٌ طَأَنُفَيَــا بِلَّ هو عــالَّد الَّيَ المواقف السياسية التي اطلقت، والى

الحياة العامة للمدينة في شكل فعليًّ

♣ سقط من نتائج الانتخابات

البلدية في زحلة في "نَمَـار" الثلثــا؟ اسم المحامي توفيق رشيد المندي

من بين اسماء الفائزين في المجلس

البلدي للمحينة والذي نال ١١٦٠٥

امواتً. لذا اقتضى التوضيح. • • من المرشحة السابقة المنفردة

لعـضـويّـة مجلس بلديـة بيــروت رلي

توفيق راشد الحوري ان الـ020، أ

صُوتًا لَّالِّي نالتما أُمِّي نتَّيجة امتمام الكُتُيـرينُّ بي ممن اعُرفهمُ وممن لمُ يسبق لي التعرف عليهم. لذا احيي

من ســاندني واذَّص بالذكــر البجلس النسائي اللبناني واللجنة الاملية امتابعة

قضاياً المرأة بعد بيجنغ ووسائل

إزار وفد من "مجلس اتماء قضاء

الشوف" برئاسة نجيب بعيني رئيس

التدبير الاطري الذي يعوق معآملات

الاعلام على أختلافها".

يطرس نظلة معنئاء

وواٌفح (...)".

مواقف الجميع وتممهم المصلحا

وأحدثت النتيجة صدمة لدى مسيحيي البلدة النين يفوق عند من اصداء الانتخابات الناخبين منَّهم الـ٦٠٠، يعدماً رشحوا العـــــد منهم في اللوائح التي تنافست في المعركة الانتخابية، علمًا صحافيا ظهر اليوم في مركز الحزب ان حدة التتلفس بين القوى الاسلامية الكائن في الصمرية – رأسٍ بيـروت، الأسلسية التي تدكمت بالمعركة "بنايةٌ جـّــاندارك"، يتناول فــيـــه اطاحت التمثيل المسيحي، وهي ثلاث: احداها تابعة للنائب محمد علي الميس الانتخابات البلدية والاختيارية ونجاحات الجزب فيهاء (المتحصلاف مع الرئيس رفيق 🗣 زار وفسد من "الص

الدريري)، واخرى للوزير محمود أبو حمُدانَ، وثَالثُهُ لَلنائبُ السابقُ علي الديموقراطية اللبنانية" برئاسة جاك تامر بمشق والتنقى عنضو اللجنة ميتا و"الجماعة الاسلامية". المركّــزية لمّــزب البّــعث العــربي وكان المجلس البلدي السابق في الاشتراكي هيام ضو يحيى، وعرض معها التطورات الاخيرة في ضوء البلدة يضم ٣ اعضاء مسيحيين من اصل ۱۲. واصبح المجلس الجــديـد الانتخابات البلدية والاختيارية. يضّم ١٨ عَــضــوا ليس بينهم اي مسيحي، علما ان مُسيحيي بر الياس لم يغادروا ارضهم طوال الدرب 🗣 رأى رئيس "التــــبـــمع لانماء طرابلس "والشمال" جمال نصرالدين

". i lis list.". الـ ٣٧,٦ في المئة حققت انتصارا

مجلس بلدية صيدا

يتسلم مهماته

مطلع الاسبوع

من اليمين، فبرصلي والدريري. (لحمد ملتش)

يمتفل مطلع ألاسبع المقبل في

القَصر البلدي في صيدًا بالتَسليمُ والتسلم بين المجلس السابق برئاسة

أحمد كلش والمجلس الجديد برخاسة

هلال قبرعلي الني أنتخب بالتركية

اول من امس هو ونائب الركيس

وكان عضو المجلس اسامة سعد

نسحب من جلسة انتخاب الركيس

ونائب الرئيس التي عقدت في سرايًا

صيدا وعضرها محافظ الجنوب فيصل

الصَّابِغ، وعقَّد مؤتمرا صحافيًا برر َّ فيه

انسحابه بـ "ترتيب موضوع تسمية

الرئيس ونائب الرئيس خيارج اطار

المجلس" و"الاســــــــــرار في نهج المحامصة"،

المسيحيون

في بر الياس

ضحية التنافس

تبين من النتائج النهائية الانتخابات البلدية والاختيارية في بلدة بر الباس،

أحسدى كسبرى البلدات في البيقياع

كذلك لم يُنتخب اي مختار مسيحي

صيدا – "النهار":

محمود الحريري.

زحلة -- "النمار": ر___ اعتبرت "لائحة زحلة الفد" في بيان اصدرتُهُ امِس انها "حققت انتَّصَارًا النَّافَيِين المِسجِلِّين، فيماً لم تنلُّ "لائمة القرار الزحلي اكثر من ٤٢.٧ في المئة. وتألُّ المستقلونُ ٢٠ في المئمة من مجموع هذه الأصوات وحرموا، لقاء هذه النسبة المحترمة، أي تمثيل في البلدية، مما يدعونا آلي المطالبة بتغيير القانون المعمول به

حاليا حتى تتمثل كل الْفَثَات". واكست "ان لدى لائمتنا برنامج عمل عمرانيا وآنشائيا ستلتزم تتفيذه (...) وسُنبُـــُقى ايّـا تكنّ الْطروّف، مترفعين عن الصفائر والسلبيات،

ماخاً من رئيس رابطة آل غندور في النبطية الفوقا الدكتور علي غندور، تفقيبا على ما ورد عن الرابطة في التحقيق عن النبطية الفُّوقا في تَهَارِ * ۱۹۹۸/۱/۱۲ "أن المقال يتحدث عن تفكك

رابطة آل غندور، والواقع للذي يعرفه الجميع، وخصوصاً من أوحى المُقال، أن الرابطة غَاية في التماسك على صعيد الافراد والميئة الادارية وان لم يكن لافرادها موقف موحد من الانتخابات البلدية والأختيارية. شأتُها في ذلك شأن جُميع للعائلات في لبنان في مناسب كم ذه. وليس للرابطة ان تتــدخل وهي لم تفعل، لانمًا رابطة اجتماعية لا سياسية ويتمتع اعضاؤها بكامل حريتهم في مَمَّارسة الحقوق الديموقراطية والسياسية.

ثم أن الرابطة تقوم بتشييد مبنى لما تنامر تكاليفه مئة وخمسين الف دولار لميركي وقد شأرف الأنتماء فَكِيفُ لَمَا أَنَّ تَقُوم بِمِنَا الْانجاز وهي مفككة ومن ابن لما المال لاقامة منا البناء في مثل الحال التي يتحدث عنها المقال؟

وبرسم المشككين أن الرابطة في سند اعتاد صندوق تعاضدى تغنية عطاءات الميسورين فيسا لتنفيذ برئامح طموح حضآري يسمح بمساعدة المدتاجين من افرأد العائلة على كل الصعد، من معيشية ورعاية صديةً ولملئية وتعليمية الخ...".

النبطية: ٨٢ مختاراً ادوا اليمين النبطية – "النمار": للرئيس ومحمد خليل زين الدين امينا

انتخاب رؤساء بلديات ونوابهم

في أقضية الشمال واقليم الخروب

بسيدن - المسرح جنان سـركـيس مي أول رئيـسـة للبلدية في الشمال، انتخبت أمس في

<u>ك فـــّــونّ (قــضـــّ</u>ه الكورة) وفــازت

بالإجماع، وانتخب المجلس البلدي نخلة

حنا فارس تلابا للرئيس. وفي تتيجة انتخاب رؤساء البلديات

ــ بتــورتيج: واصف مـــمد عـــد الحسن رئيساً ومحمد طلال بك الحسن

_ كفرمارون: ونيع بميج الدلو رئيساً وموريس ابرميم الدلو تائباً

🕿 قضاء زغرتا

- سحيره: عندن معيم (بياسا وميشال فهيم بركات نائباً للرئيس. - داريا: حميد جان مدوان رئيساً ومنير محسن السمراني نائباً للرئيس.

ع قضاء بشري — حدث الجبة: نوفل الشحراوي رئيساً وبطرس باسيل باسيل نائبا

ــرــــــــ. – طورزا: الياس شيبان انطونيوس رئيساً وباخوس انطونيوس نمرا نائباً

ُ ـ برحليون: بشير قرياقوس طراد رئيساً وفؤاد يوسف خليفة نائبا

🖷 البترون

– راسنماش: شُوَقِّيَّ مراد رئيساً ونبيه عفيف حمود نائبا للرئيس.

– دوما: حنا نقولا ايوب رئيساً

وجوزفُ راجي خيرائلهُ نائباً للرئيس. – كـفرحلنا: مخايل داود رئيسـاً

وغسان ابرُهيم نائبا للرَّئيسُ. من جـهـة اخـرى، دعـا قـائمـقـام

الكورة نزيه شمعون، جميع المختارين

سوره درية القضاء إلى أداء اليمين القانونية أمام القاضي المنفرد في أميون الثلثاء ٢٣ الجاري الساعة

- البحيرة؛ عادلٌ دُغيم رئيساً

ونوابهم في محافظة الشُمال. قضاء الكورة

ئائيا للرئيس.

ئلرئيس.

التاسعة صباحاً. وكلّف آمر فصيلة أميون اللاغ المفتارين بالموعد

أقليم الخروب
 وفي اقليم الخروب اجتمع اعضاء

المجلس البلدي في برجـا وتم التـخـاب سـلام سـعد رئيسـا وعلاء دمج نائباً

وفي يلمون انتخب غسان البلبل

ئيس. وانتخب اعضاء المجلس البلدي في - المارية المجلس البلدي في

دارياً علي علي ابو شــقــرا رئيــس وحسن بصبوص نائبا للرئيس،

◄ جَاءناً من المصامي استعد ابو جـودة الآتي: "خـلافـاً لما نشـر في

الْصَفْحة الذَّامِسة من جريعتكم تحت

عنوان "رؤسـاء بلىيات"، نَفـيـىكم ان

البِلَسَة الْمُعِينَة في ١٧ الجاري لانتخاب

رئيس ونائب رئيس لجلس بلعية

بيت الدين، اسـفــرت عن انتــفــاب

رَئيس من دون نائيه، اذ ان ليا من

المرشحين لم ينل الاكثرية المطلوبة

قانوناء وآرجأ قائمقام أأشوف ثابت

عيدو البلسة الى نمار الجمعة في ٢٦

"اللقاء" بعلن اليوم

حل نفسه

وانتهاء الحملة البلدية

يعقد "اللقاء من اجل الانتخابات البلدية والاختيارية" مؤتمره الصحافي

الأخير ظَهَر اليوم في مركزه في شارعً سبيرز لاعلان حل "اللقاء" واقتماء حملة

سبيرر وعون من سد رسيد "بلدي، بلدتي، بلديتي" التي انطلقت في ٨ أب ١٩٩٧. ويتضمن المؤتمر في ٨ أب ١٩٩٧. "" "" " " " أمانة"

عرضا مفصلا لأرقام أالعريضة الوطنية

وتقريرا عن مالية الحملة، وتُقويما

لنتائج الصملة وللانت ذابات البلكية

المكان: مركز "اللقاء" شارع سبيرز،

الزمان: الجمّعة ١٩ حزيران ١٩٩٨،

وأوردت مصادر المجتمعين "اتنا في

اتتظار دعوة محافظ النبطية المجالس

المنتخبة للى تسمية رؤسائها ونوابهم

حتى تعلمه باجماع مجلس بلدية

ANASTASIA

عاددتك ١٨

بازیس / لورد: ١٠ أیام ,باطائرة,

النجاب ٢٤ تموز . ١٤ أب

ايطالياً : 1 1 يوم روما، كاسيا، فلورانس، البنجقية

الخماب: ١٩ تموز ، ٢ و ١٦ أب

موسكو، سانت بيترسبورغ

أَلَفَعَابُ ٢٢ تُمُوزُ، ١٢ أُبُ

(01) 498363 - 500781 - 50075 0051- Ext: 220 - Fax: (01) 51335

∆ ccivana

Let's make things Elean

-Commercial centers

Newly constructed

*Carpet deaning

buildings

-Airports -Hospitals

-Hotels

General cleaning services:

TRAVEL ***

بناية يموت، الطبقة الثالثة قرب

حديقة الصنائع.

الساعة الثانية عشرة ظهراً.

الباري لانتخاب نائب للرئيس"،

رئيسا وفيمل نصر الدبن نائبا

اقسم امس ۸۲ مُختارا جديدا اليمين امام القاض المنفرد المدنى عبَّد زَلَّزلة في قصر الْعدل في النبطيةً،

على ان يتسلموا اختنامهم غدا من محافظ النبطية محمود المولى. ويمثل المخاتير مختلف اقضية محلَّفظة النبطية، وسيقسم الباقون اليمين اليوم. ومن المتوقع ان يمثل اليوم اعضاء

ستَّة مجالسٌ بلديّة منتَّخبة في قضاء النبطية أمام المحافظ المولى لتسمية رؤساء لمجالسهم ونواب لهم. وعلم ان عددا من المجالس البلدية في المَصَافَظة لم يصَسم خياره في موضوع الرئيس ونائبه بسبب بعض الأمور ألعالقة مثل موضوع الموظفين الرسميين الذين لم يستقيلوا بعد من

وظائفهم او لم يتقاعدوا. البلدي المنتخب في بلدة جبشيت اجتماعاً قرر خلاله تسمية فؤاد حسن فحص رئيسا وعباس على حرب نائباً

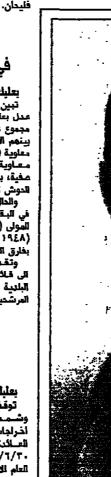
 النائب عبد اللطيف الزين: "اما وقسد رست اوزار الانتسف ابات البلدية والاختيارية، فالمنتصر الاكبر هو لبنان في حسريته وامنه، والرابحُ الأول مو المُّواطنُ في الجنوب وبقيّة المُناطقُّ. ولياً تكن النتـــائج في اي مكان، المهم اليوم ان يتحمل المنتخبون في المجالس البلدية والاختيارية المسؤوليا بكل مُسعنَى الكُلمسة، وان تتكاثف جمودهم ويعملوا يداً واحدة لما فيه ارضاء الله وخدمة المصلحة العامة، ان في المدينة أو القرية، متـعـالين على الجروح وعلى أفـات الطائفية والعائلية والحرّبية، ولضعين نصب اعينهم ان عليهم أن يكونوا عند حسن ظنّ الناسّ

واذا كان السعي الى انماء الاحتلال الْاسُــراثيليِّ للجنوبِّ والْبــقـاع الغــربيِّ والجولان مضيعة للوقت في رأي النلاب

بلدية الباروك – الفريديس العميد بهم ومقدرين معنى الثقة التي منحت وسنكون خصوصا حاضرين ومتأبعين امم بحريةً واني اذ امنئهم جميعاً 🛊 في نتائح انتخاب المجلس وملاحقين ومراقبين، ونبقى من ضمن البلدية سمة من مجموعة "رحلة الغد" متمنياً لَهُم النَّجَاحِ والتوفيق كلُّ في البلدي في حــوش هــالا ورياق ورد موقعه، انعوهم آلي التعاون الصادق خطأ في أسم العضو ابرهيم روكنز متماسكة متضامنة تمثل ربع المجلس توصلاً الى المحدف الذي نصبو اليه جميعاً وهو الانماء على كل الصعد" فلجان والصواب: أبرميم روكسز البلدي ولما الخبرة والدراية في اعمال *Furniture cleaning البلديَّاتُ بكل تَفْاصينُها وَابعادُها". 🗣 النائب سليم دياب رد على شكوى التلاب محمد عبد الدميد بيضون من النتائج العامة للانتخابات البلدية فارق السن Tel: (01) 216471-200472 - (03) 733566 والاختيارية وعلى اعتباره أن زيارة رئيس الحكومة الى الولايات المتحدة رابطة آل غندور في الحوش وحربتا اًبراقة لا تسمن ولا تغيداً، وسأل: "لما أن الاولن لنعمل معا من اجل نمضة التبطية - "النمار": الوطن واقتصاده، وما ننب الرئيس تبين بعد فرز الأصوات في قصر -ين ... عدل بعلك ان £ مرشعين تساووا في

سأثلاً "الام يستمر الاستخفاف بكرامة

احد العسؤولين اللبنائيين وابتسامته وهو ينقل ألى الاميركيين خُبر خسارة حزب الله احدى بلنيات البقاع".









فليدان. ۗ فأقتضى ألتعويب. يعليك - "النهار": مجموع عدد الاصوات، ويَعتبر فَأَثَرُا مِنْ مبحون بينهم الاكبر سنا. وهم: علي حمادة معاوية (مواليد ١٩٣٨) وصبحي محمد معاوية (١٩٤٦) في بلدة حوش تل مغية، بحيث يغوز الأول بعضوية بلدية الدوش كونه الاكبر سنا. والدال الثلقية المعاتلة في بلدة حربتا في البقاع الشمالي بين توفيق نايف للمُّولَى (١٩٧٠) وطَّلال صَاهَر المولَى (١٩٤٨)، بميث أعتبُر الثانيُ فأَثرُا الى قائمقامية بعلبك في الأنتخابات البلدية والاختيارية، وهي بمعظمها من المرشتين الخاسرين. بعلبك: توقف اخراجات القيد يعليك - النمار": توقفت اقلام نفوس بعلبك والمرمل وشسمسطار ودير الأسمسر عن أعطأك اخراجات القيد وتنظيم الاستعمارات العبائدة الى بطاقيات المحوية لغباية ٩٨/٦/٣٠ أ. التزاما لمنكّرة المنيّر العام للاحوال الشخصية. وشكا عـــند من الاهالي من هذا





"نحن على موعد مع هذه الانتخابات

ضمن الممل الدستسورية، وما دام

الدستور لم يعدل فالأنتخابات حاصلة

محسن سليم

سليم الذي قال: "أثبتت بكركي منذّ

القدم انها مرجعية المرجعيات بلأ نزاع

واتبت غيطة البطريرك أته المرجع

آلوطني الذي لا يعلوه مسرجع، ولذلك

نأتي آلى هذا الصرح لنشكو من الامنا

وتستزيد معرفة لظفيات الأمورفي

وآلان بعجما انتبهت الانتبضادات

البلِّديةٌ بما اقتحت اليه لا بد من ان

نعود الى شؤوننا الاساسية المممة

ولبرزها تصرير الارض من العسدوان

ألاسرائيلي والالماح في طلب تنفيذ

الْقَـرُارِ ٥٤٤ وطلب تعسرير الاراضي

اللبنانية من كل سيادة غير لبنانية،

وهو المطلب الاساسي الذي يجب ان

يُجلُّمع عليمه كل اللبنائيين من دون

فلا حرية ولا ديموقراطية في ظل

مُحَيِّح إن الانتخابات البلدية جرت

في جو عَائِلَي معروف من اللَّبِناتُيين

وهو غير جديد عليهم، لكن ليتم

حرت في جو من العرية والسيادة

الكَامِلْتِينْ. نَحَنَ وكُلُ الشَّرِفَاءُ في لَبِنَانِ

مع للحرية الكاملة والتحدير الكلمار

وترجو أن يجتمع الجميع حول هنين

الموضوعين الاسآسيين وهما الحرية

وفي بكركي ليضاً النائب اميل نوفل فالنائب السابق عبدالله العظيمي

والزائر الرســولي علَى مــوارتة اوروياً

"لائحة القرار الزحلي"

المطران سمير مظلوم.

شکر من

"لائمة القرار الزهلي"

ان "لائحة القرار الزحلي" تود، بعد انتهاء الانتخابات

البلدية والاختيارية في محافظة البقاع، أن تعرب عن

شكرها لوزارة الداخلية ولمحافظ البقاع السيد فريد

القرم ولقادة القوى الامنية، من جيش وقوى أمن

داخلي، وعناصر هذه القوى كافة، على ما بذلوه من

جمد في سبيل انجاز هذا الاستحقاق المهم الذي

انتظره الزحليون طويلا وجاء محققأ لأمالهم بانتصار

الاحتالال وهذا ما يجب أن يدرك

شؤوننا للعامة.

ثم استقبل النآئب السابق محسن

وستكون في تشرين الإول العقبل".

صفير التقاه وشخصيات ووفود

حنا: الانتخابات الرئاسية حاصلة

قال وزير الدولة لشؤون مجلس

النواب اليُّسَاس حنًّا "ان الْأَنْسُ خَابَاتُ

الرئاسية تحاملة ضمن العمل

الدستورية في تشرين الأول المقبل

اسمت قبل البطريرك الماروني

الكاربينال مار تصرالله بطرس صفير

في بكركي، الوزير حنا الذي قسال:

اللزيارة مناسبتان، اولاً لتمنئة ماحب

الغبطة بتطويب الآب نعمة الله كسلب

المرديني لانه لم يتــسن لي نلك

بسبب السفر. وثانياً عندماً يكون

عندنا ظرف وطئي كبير مثل الانتخابات

البلدية أو المفاوضات الموعود بما مع

اسرآئيل علينا أن نتشاور مع مراجعنا

الكبيرة لنرى ما هي الطرق الفضلي

للخروج من الوضع الحالي المتأزم في

الشرق الاوسط، وخصوصاً – حسب

الرئيس المريري – أن مناك موجة

موضوع الانتخابات البلدية؟ فأجاب

"كاتت من صميم الدنيث، ونعتبر أن

هذه الانتخابات هي نجاح للشعب

اللبناني وللحكومة التي أجرتها بعد

غياب ٢٥ عاماً في هذا الشكل

الجامع، ما عدا المناطق الواقعة تحت

الاحتلال الاسرائيلي والقرى التي لم

بالفيعل وعلى للمكومية أن تعطي

الفرص للمجالس البلنية أتنقوم

بواجبها ضمن القوانين التي تحتاج الى

تطوير، وخصّوصاً منّ الناَّحية المالية

لتــأمَين الموارد الكافّيــة لمـّا واعطّاء

هذه البلديات حـقـهـا من الصندوق

المستقل لتتمكن من مواجهة مشاريع

وعن الانتخابات الرئاسية قال:

المرية والارادة الشعبية.

ندن نعتبر ان العمل البلدي بدأ

تتم فيما العودة والمصالحة،

وســـئل هل تطرق البـــدث الي

من التفاؤل والأنفراج على ما يبدو".

ما دام الدستور لم يعدل".

مهدي، حسين ملحم البرجي وعدنان طارق فوعاني (مخاتير). 🗗 الفُرزلُ، فايز سالم حنا وجورج مخايل مهنا (مختاران).

🗣 وأدى الدلم: جــورج اســعــد بورجاس (مختار).

وفريد نبهان نبهان (مفتاران)، خزاعي عسن العجمي وبمجت نيب أبو هيكلّ محمد جمعه وغسان محمد ياسين

🗣 کفرزبد: پوسف دیب فریحه

🗣 مكسد: حسين قاسم سعيد (مختار)، محمد سميح الهيس وامين حسن سعيد وانيس يوسف الميس ١٠٠٠-🛊 النبي ايلا: اسماعيل السيد على

امين وحسن علي الحجي ومحسن يوسف امين (اعضّاء). 🗣 نيـحـا: منصور يوسف كـرياح (مختار)، مخول وديع رميلي وجرجس يوسف الفخري واسساعيل ابرميم

قزعون (مختلر). أتويته: ئبيل نجيب الرياشي (مختارً)، اسعد عساف الرّياشُ وسامي سعد الرياشي وجورج يزبك 🗣 جُــلالا: مــيــلاد منصــور ريشــا

🕭 حـزرتا: قـاسم حـسين دياب وراضي سليم ابو حمدان (مختاران). 🗭 حوش القنم: محمد زكي عباس (مختار)، محمد خليل عباس وبلال حسن العوطه وعلي عبدالله العوض

🗣 حي السلم: طلال محمد طالب الدلهمية: دهام امين المعدراتي

ولصمدٌ حسينٌ على احمدُ وجنوادً مصطفى الترشيشي (أعضاء). 🗣 بعلبك: فــــؤاد اسكندر نده وجورج واكيم عوض وعصام مصطفى ياغي وحسين محمد النبس ومهدي ومحمد ايمن محمود نديم مرتضى وزمير خليل عواضه وخالد محمد صلح

🕭 ايعات: حسين علي عبد الساتر ويوسف استعد الحاج متوسى 🗣 بتدعي؛ طانوس سليم الفخري

🗳 بدنایل: عـبـاس سلیم مــوسی حيدر وعلى تجيب رعد وسعيد محمود مُسْعُودٌ حيدر (مخاتير)، ابراهيم مصطفى الحاج سليمان (عضوً).

يوسف جعجع (عضوان).

(مختار)، مارون نایف کیروز وحبیب

احمد فرج احمد قاسم (عضو)**.** (مختار)، محمود محمد خلیل وعیسی

🕭 حدث بعلبك: جرجي م ومحمد دياب المولى (مختاران).

محمد فرج وصبعي حماده معاويه 🗣 خریبه: یاسر محمد علی محمد علی (مختلر)، وحسين علي عبد الله (عضو)،

التتمة في الصفحة ٩ –

(مختار)، ريمون فؤاد كفوري وفريد جرجس تنوري وجرجس عبده تنوري 🕰 قب الياس: محيي الدين توفيق حاطوم وخالد سليمان سلوم والياس ندره حجار وفؤاد حبيب سليلاتي

🗣 قوسایا: ضاهر عید عبده (مختار)، جورج حبيب كعدي ونبيب فياض كعدي وانطوان شاهين العداد

فارس ابو فيصل ونادر عبدآلله شُملًا وعلّي يوسّف المبدلَاني (أعضاء). • ميدل عنجر، محمود محمد حمزه واهمد اسماعيل العجمي وشعبأن (مخلَّير)، محمد عبدالله يمين ورفيق

مریجات: مینشال ساسین

بو الدسنّ (مختار)، محمد عبدالله

🗣 تل الأخضر: نجيب عبد اللطيف

🗣 عین کسفسرزبد: زین فسدعسا الساحلي (مختار)، ابرهيم فايز الحكيم وفادي جورج سركيس وحسن علي البستاني (أعضاء).

محمد قاسم طليس، هاني حمد

🗣 قاع الريم: الياس نعمان صليبا زحلة: ربيع جورج مسلم. جوزف الياس المزرعاني، جوزف سليم حوكو، ناجي جوزف مراد المتلوف، ميشال وبيع مسعد، عادل توفيق قبلان، هاتي منا شموني، نبيل بيب الحجار، سمير مخايل سعادة، وهبه يوسف

> يوسف سليم قنبر، جورج فوزي حبش وجورج سليم حمزز (عفاتير). 🗣 ايلح: يوسف جيورج جيبور (مختار). الياس جورج غاوي، جوزفِ فأرس مساعد وصبتي سعيد سيلا

القاصوف، نزيه يوسف شعنين، حمود

على أبو اهمد، سامي نصري البركس،

غشام التتآئج النمائية لانتخابات

المخاتير واعضاء المجالس الاختيارية في

قَـضـَانُى زملة وبطبك في مـــافظةً

--ر (اعضاء اختياريون). ⊋ بر اليـاس: خليل فهد عراجي، محمود محمد عبيد، محمد خير حسين عبد الرحيم ومحمد قاسم الجمال

♣ تربل: بطرس اليــاس عــاصي ومفايل جورج السفييني (مفتّاران). 🗣 تعلباياً: محمد حسين محيي

الدين وحسين جسيل السشيمي 🗣 تعنایل، ســرکــیس الفــونس

سقيرق، ميشال سليم الصباغ وشعادة حسين هاشم (اعضّاء). 🤏 عنجــر: مـــهـــران ماكـــوب امشكاريان: موسيس ونس مشابريان، سيمون مارديروس دودقليان، موشيخ اثناس قسامانيان، هاروتيون بدروس

احمد هاشم (مختاران)، ایلی یوسفّ

لإكيسيان وسروب يساءي سقايان 🤻 حي الفيكاني: على عبد الدسين 🛊 نير الفزال: جـمـيل ملحم

السكافُ (مختـار) جـورج اليـاس ابو فرح، منصور ايوب المر وفريد ناصيف 🗣 رعیت: ندیم نمر فریحهٔ (مختار)، حنا شديد قازان، ايلي شحادة ابو نعوم وجورج ديب قازان (اعضاء). 🗣 رياق: وســام جـوزف مــقــدس

(مختـار)، يوسف مـوريس خـرم وانطوان جرجس حدشيتي ووسام جورج طراد (اعضًا)۔ 🖣 حــوش حــالا: فــايز توفــيق فاخوِري وحسين علي منذر (مختاران). 🗣 سعدنایل: رفعت عبد الرحیم

🕏 ُشُـّـورة: فادي كـريم صـومـا

الشحيمي وملحم حسين سيف الدين

مكيف هواء

البرنامج الاول

موضوع الحلقة

الفنانات الحجبات

9:30pm الحمعة

في العالم العربي

(مختار)، اليأس ميشال العايك وجورج الياس عاصي (عَضُوان اختياريان). 🗣 علي الَّنهري: توفيق حمد جمعه،

نتائج المخاتير والاعضاء الاختياريين في زحلة وبعلبك

🗣 قمل؛ غازي رشيـد ابو حـمـدان ومحمد راغب ابو حمدان (عضوان).

🗣 ئاصرية: احمد ابرهيم ترشيشي (مختار)، حسین عباس ترشیث

حسن الزين وعلي حسين عثمان وخليل عباس وحسن نايف عباس وعلي محمد رعد وخضر ملحم الجمال واسماعيل مصطفى صلح وعثمان احمد الرفاعي وخالد فوزي بربلس وعبيد الجليل آحمد خزعل ومحمد احمد بيان

🗣 برقا: سامي جبرايل جعج (مختار)، دیاب نجیب جعجع ومطانس 🗣 بریتال؛ علي عباس یونس، علم

حتا كيروز (عضوان). 🗣 بوداي: سليـمـان فـايز شـمص ومحمد عليّ عساف (مختلران)، حسين على الملاح ومحمد ذكر حمود وعلي

متمد ناصر الدين (اعضاء). 🕭 تمنين التحتا: معروف مصطفى یاسین، محمد عباس ریا، جواد حسین الخطيب، احمد محمد ايرهيم (مخاتير)، جبوله: اسماعیل عبده الفضبان

يوسف الغضبان (عضوان)۔ المعلوف وفيصل علي زعيتر (مختاران). 🗣 حسربتسا: ابرّمیم خلیل المولی 🗣 حوش تلصفية: شربل شحاده

(مختار)، عـدنان كـايد بو حمدان 🕭 ماسا: عباس محمد ناصر

كتبت ريتا شرارة:

عزز المشروع الوارد بالمرسوم رقم

١٢٢٠٠ الرامي الى تحـويـل ســـلاسل

رواتب القنضاة وضع هؤلاء بحيث

خصمم بتسع مواد تنظم عملهم

وسلاسلهم، على نقيض المشروع

الوارد بالمرسوم رقم ١٦٤ ٨ الرأمي

اسس لعنساب معاشات التقاعد

وتعويضات الصرف من الخدمة الذي

رفعت اللجنة النيابية للمال والموازنة

تُقريرها في شأنه بعدما انتمت من

ىرىنىسى قى ١٩٩٧/٦/٢٥ ـ اذ، لم

يكن يلمظ آلاخير الا مادتين، الثانية

والسادسة اللتين ترعيان امور القضاة.

وهو لبي مطالب افراد الهيئة التعليمية

في المامعة اللبنانية بان يتساووا

والقضاة في قيمة الدرجة للمعطاة لهم

وينص المشروع الجديد المفصص

القضاة الذي وزع على النواب امس،

على تحويل سلاسل رواتب القضآة

العبدليين، وقبضاة مُجلس شوري

وقضاة المحاكم الشرعية السنية

والجعفرية، وقضاة المحاكم المذمبية

الدرزية، على أن تلفى التعويضات

والمكافآت وملحقات الراتب ومتمملته،

مهما كان نوعها او تسميتها او

شكلها او طبيعتها باستثناء

التعويضات العائلية، والنقل الموقت،

والنقل والانتقال، والوكالة، والمجالس

والميئات واللجان التي تعقد خارج

اوقــات الدوام الرســميّ، اضـافــة الّى

تعويضات لجان مبأريات التوظيف

والانتخانات الرسمية ومراقبيها وتلك

الملحوظة في المواد ٢٤ من المرسوم

الاشتُراعي َّرقمُ ١٥١/٣٪ وهُ ٱ مُنْ المرسـوم الاشتراعي رقم ٥٩/١١٢

و٧٢ من المرسوم آلاشـــراعي رقم

٨٣/١٥٠ و٢٠ من مشروع القَانُون

المنفــد بالمرســوم رقم ١١/٧٨٥٥

(نظام القضاة العدليين)، و16 و203

وُ ٤٦٢عُ مِن القِسانونَ المسادر في

اً (/١٩٦٢/٧ وفي المرســـوم رقم

٧٧١٥ في ٢٢/٦٦/٥٥٩٩. كُنْك،

الفي المشسروع الجسديد الدرجسة

الاستثنائية المنصوص عليما بموجب

المادة ١٨ من القسانون الرقم ٧٨/٩

في ١٩٧٨/٢/٢١ الْمُعَــدَلَةُ بالمادة

٨ أ من القــانون الرقم ٢٩/٢١ في

١٩٧٩/١٢/٢٦. ويستفيد الرئيس

الاول لمحكمة التمييز والنلاب العام

التمييزي – النائب العام المالى،

ورئيس مسجلس شسورى الدولة،

ومفوض الحكومة لدى مجلس شورى

الدولة، وركيس ديوان المصاسب

والمدعي العسام لديوان المصاسيسة،

ورئيس ميكة التفتيش القضائأ

الدولة، وقـضـاة ديوان المصاسب

في سلسلة الرواتب الْجِديدة.

داهج اسماعيل، حسن علي اسماعيل: قاسم معمد عباس صالح، حسن زکی اسماعیل، حسن عباس مظلوم، محمد احمد طليس، حسين زكي حسين المعروف بحسين زكي طليسٌ، وعصامً عباس مظلوم (مخاتير). 🗣 بشوات: يوسف حبيب كيروز

بعینو (مختار)، الیاس کرم کرم وعلی

اعتباراً من تاريخ صدور القانون، من تعويض يعادل ٥٠ في المثَّة من الراتب طوال ممارستــمم ً وظائفــمم، على ان "ينقطعوا فور تعيينهم فيها عن اي عمل مأجور آخر عام او خاص

(المادة ٥). واللافت في البند الثالث هدية العبيف من المادة السادسة آلتي تنص على دفّع المعاشات الجديدة أعتبارا من آ/ًّا/۱۹۹۹ "ان فــــروق الرواتب تقدمة مؤسسة القبيسى التجارية والمعاشات تصفى وتعتبر اماتة لدى الُخزينة مـؤجلة الدفع الى حين توافر التغطية الكافية لها وفتح الاعتمادات

مـجلس الوزراء". وكـــدّلك في البندّ الرابع من المُادُة نفسها "تصفي فروق الرواتب والمعاشات لمستحقيما من القُصْاة واولئك المتقاعدين الذين تستمر صلتهم بالدولة بعث صدور القانون، وتعتبر اماتة لدى الخزينة مؤجلة الدفع الى حين توافر التفطية الكافية لهآ وفتح الاعتمادات اللازمة لدفعها بمراسيم تتخذ في مجلّس الوزراء . واجازت الحكومة لنفسها (المادة ٧) ان تفتح "بمراسيم تتخذ في مجلس الوزراء الاعتمادات الاضافية

اللازمة لدفعها بمراسيم تتخذفي

۱۹۹۸/۱۲/۲۱ وان تؤمن تغطيــة هذه النفقات". وفي الارقـام تكون سلسلة رواتب القضأة التي تكلف الّخزينة ١١ مُليار ليرة سنوياً كالآتي: — اعطي القـضـاة العـدايـون ١٥٠ للف ليرة للدرجات الجديدة من ١ الى ٢٢ كَالْآتي: ١٩٠٠٠٠٠ (اللَّدرجـةُ

اللازمة لتغطية النفقات المترتبة الدفع

اعتبارا من (/ ۱۹۹۱/۱ والى غايةً

15..... (1) (T) (E) FT0.... (T) (0),۵۲٦ (۲),۸٦ (Y),(A),(7) (۹)، ۲۲۵۰۰۰۰ (۱۰) 7 (11): ---- 007 (71): TA0 (71) TY....

(10) 2 (12) 27.....(17) 210.... (Y1), 033 (A1) £Y0 (19) £T (17) 69 (17) و٥٠٠٠٠٠ للدرجة ٢٢.

 قيمة الدرجة الجديدة لدى قضاة مجلس شورى الدولة ١٥٠ الف ليرة وبات الراتب المحمول اعتميارا من اً/١/١ ٩٩٦/١بدسبُ الرتبة كالأتيُّ: مستبشار معاون– رتبة ثانية ١٧٥٠٠٠٠ (مُن دونَ درجة جديدة)، و١٩٠٠٠٠٠ (العرجـة الجـديدة ١).

المستشار المعاون من الرتبة الاولى: ١٩٠٠٠٠٠ (الدرَّجِيَّةُ ١)، ·(T) 55 · · · · · · · · (T) 5 · · · · · · ٠(٥) ٢٥٠٠٠٠٠ (٤) ٢٢٥٠٠٠٠ ۲۸۰۰۰۰ (۲) و۲۵۰۰۰۰ للدرجة السابعة،

ألمستشار: ۲۸۰۰۰۰ (الدرجة Y).....(A) 190....(Y 72.....(1) (11) TOO (11) رئیس غرفہ: ۲۲۵۰۰۰۰ (۱۰)، T00.... (11) TE.... (11), (11), 2.... (1E) TAD....

ركيس مسجلس شسورى الدولة ومفوض الحكومة ٢٠٠٠٥ (١٢)، TA0 (1T) TY (۱٤)، ۵۰۰۰۰۰ (۱۵) د ۲۵۰۰۰۰ (۱۶) (11), (11), 033 (A1) LEO.... (1A) EEO.... ٤٩٠٠٠٠٠ (٢٠) ٤٧٥٠٠٠٠ (١٦) و٥٠٠٠٠٠ للدرجة ١٢.

– أعطي فضاة ددوان المداسية

(06)

المستقبل

الادارة اقرت مواد

النواب تسلموا مشاريع السلسلة ويمحصونها للثلثاء

٩١ ملياراً للقضاة والعسكريين والفروق أمانة في الخزينة

مستنشار ومعاون مدع عام

١٩٠٠٠٠ (الدرجينية الاولى)،

...۰۵۱ (۲)، ۰۰۰۰۰۱ (۲)،

(0) FO (E) FTO

.... 057 (1) 17 (4).

.٠٠٠٠٠ (٨)، ٢١٠٠٠٠٠ للدرجة

٠٠٠٠١٦ (٩)، ٢١٠٠٠٠٠

رئيس ديوان المصاسبة والمدعى

العسلم، ١٠٠٠ (١٢) ٢٥٥٠٠٠ أ

£ (1E) TAO (1T)

(T) £9..... (T.) £Y0....

منح قضاة المحاكم الشرعي

السنية والجعفرية وقضاة المحاكم

المذهبية الدرزية ١٥٠ الف ليسرة

مستشار وقاض فرد: ۱۹۰۰۰۰

(£) \$70 · · · · (T) \$5 · · · · · (3)

٠٠٠٠٠٥ (٥)، ٠٠٠٥٢٦ (٦)،

..... (Y), o P? (A),

....۱۲ (۹)، ۲۲۵۰۰۰۰ (۱۰)،

T00 · · · · 9 (11) TE · · · · · · ·

75..... (1.)

TA0 Y7 (7(),

٤٢٠٠٠٠ (١٦) ٤١٥٠٠٠٠

٤٧٥٠٠٠٠ (١٩) ٤٦٠٠٠٠٠

اما بالنسبة الى القضاة المتدرجين

فبلغت قيمة الدرجة الجديدة المعطأة

لهم ٥٠ الف ليــرة واعــتــبــارا من

1994/1/1 يغلل من في السنة

الاولى ٨٠٠ الف ليسرةً، وقَى السنة

الثُأْتِيةَ ٨٥٠ الف وفي سنته الثالثة

العسكريون

طال انتظار العسكريين في الجيش وقوى الامن الدلخلي والامن العام وامن

الدولة وعنامر الضأبطة العدلية تدويل

سلاسلهم وتفديل اسس احتساب

معاشات تقاعدهم وتعويض صرفهم

من الخدمة، بعدما قبعت اقتراداتهم

فيّ مذا الخصوص اربعــة اعــوام في

وزّارة المال التي اتخنت تدابير مالية

جمدت بعوجبمًا تلك السلسَلَةُ بُحجَّةً

الفسائض في عسند هؤلاء، ويقع

المشروع الذي ستدرسه اللجان بعشر

مـــوَاْدُ ويقــُّـول في المادة الرابُعــةُ منه:"لاجل احتساب المعاش التقاعدي

و٠٠٠٠٠٠ للدرجة ٢٢.

(11)، ٣٥٥٠٠٠٠ (11)،

(31): -----3 (01):

(YI), 033 (AI);

(17): ---- 83 (17):

(الدرجــة الاولى)، ٢٠٥٠٠٠٠ (؟)،

(10) (10)

(A1),T3 (P1),

....TI (YI): 033

و٥٠٠٠٠٠ للدرجة ٢٢.

للدرجة الجعيدة وباتت كالأتى

T00---- (11) TE----

وتعويض الصرف من الخدمة، يضاف

الى الراتب الإساسى الشمري الاخير

الذِّي كَانَ يِتَقَاضَاهُ ٱلْمِنْطُوعُ فَي تَارِيْخُ

انتماً؛ خَدَّمتُه او في تاريخ وفاته، جزءً

من اربعة وعشرين من قيمة درجته

الأخيرة في الخدمة الفعلية مضروبا

بعيد الاشمر التي يكون قيضاها

المتطوع في الخدمة بعد تدرجه الاخير.

ويضرب العاصل بنسبة ٩٠ في المئة

بآسيتشناء العمداء النين انتهت او

تنتمي خدمتهم بموجب احكام القاتون

رقم آ۱۶۲ فی ۱۹۹۷/۲/۶ بنسیث

يضرب الحاصُّل بنسبة ٧٥ في المثة.

ويستفيد الضباط النين احيلوا او

سيحالون على التقاعد من رتبة عماد

ولواء وعميد وعقيد ومقدم ورائد

ونقيب وملازم اول وملازم ، ما داموا

على قيد الحياة، بـ ١٠٠ في العثة من

تعويضات التجميزات ألعسكرية

والمنصب على ان يحسصل اللواء

والعميد على سائق في حين يخصص

للعماد سائق ومرآفق. ويحق لصاحب

الدق الاختيار بين هذه المميزات

والعصول على التعويض المعدد برأتب

جندي درجــــة اولی ا*ي ۱۰۰۸۰۰۰*

وتشير المادة الثامنة من المشروع

للى انه اعتبارا من تاريخ صدور

القانون، يحدد مقدار تعويض النقلُّ

والائتقال بمرسوم يتخذ في مجلس

الوزراء بناء على اقتراح وزيري النفاع

الوُّطْني والمال، ولا تتـرتب اي فـروق

على تعبويض النقل والانتبقال عن

الفترة السأبقة لتاريخ صدور هذا

العسكريين التي تبلغ ٨٠ مليار ليرة

سنويا ألآتي: - الضباط العامون من رتبة عماد

ولواء وعميد نالوا درجات جديدة بين

مُمَّ و١٠٠٠. وباتَّت رواتبـمم المحـولة

منذُ (/۱/۱۹۹۱ بَين ۱۹۹۳/۱

الضباط ألقادة برتبة عقيد

ومقدم ورائد زادت درجاتهم بين ٤٠

و٧٠، وباتت رواتبـــهم تراوح بين

– الضباط الاعوان برتَّبَّة نقيب

وملازم اول وملازم، راوحت قبيمة

برجاتهم الجديدة بين ٢٥ و٤٥ في

المئة، وأضحت رواتبهم المصولة من

- الرتباء برتب مؤهل اول ومؤهل

ومعاون اول ومعاون ورقيب اول

ورقيب راوحت قيمة درجاتهم الجديدة

بين ٢٦ و٢٨. واضحى الراتب المحول

أَعْتَبُ الرا مِن ١٩٩٦/١/١ بين

- الافراد برتبة عريف اول وعريف

وجندي اول وجندي زائت قسيسمة

الدرجة الجديدة بين ٢٢ و٢٣، وبات

الراتب المحسول اعستسبسارا من

٥٥٦٠٠٠ و٢٦٤٠٠٠ ليرة.

۸۲۵۰۰۰ آلی ۱٤٥٥۰۰۰ ئیرة.

۱۱۲۵۰۰۰ و۱۹۹۰۰ ليرة.

و٤٣٠٠٠٠٠ ليرة.

منع السلاح

سعده الاولى: تعسد العدد الاولى من القرار الرقم ١٩٤٧/ود في تاريخ ١٩٩٧/٧/١١، وتصبح كما ياتي: يوقف مفعول رخص حمل الاسلحة والمستشفيات والجامعات والدارس والمرافق البحرية والجوية وكل المشآت التابعة لما، ودلخل علب الليل والملامي والمطاعم التي تقدم المسكرات ودلخل المدينة الرياضية والمشآت التابعة لما آخر، والباقي من دون تعديل. - المادة الثانية: يستثني من احكام المادة الاولى اعسلاه المرافسة ون

المانه الوسى السيد المرابعة العسكري العسكريون بلياسهم العسكري للشخصيات الرسمية والسياسية

في تعديل الـ ٧٧/٧ وتستكمل درسه الاثنين

اللجنة النيابية للأدارة والعدل أمس اجتماعاتها واقرت ١٨ مُادة من أصل أَكُ في اقتراح القانون الرامي الى تعديل القانون ١٧٧/٧ المتعلق بتنظيم العلاقة بين المآلك والمستأجر في شأن الانئية الممدمة او المتضررة على ان تسُـتُكمل درسـهـاً الاثنبِن، وُلوضحَ ابوّ سليمان ّان َالقَانُونِ ٧٧ۗ٧٧ َيعُودٌ الْيُ علم ١٩٧٧ وكان يتعلق فقط بالابنية المتضررة في اثناء الاحداث التي عصفت بلبنان، ولم يكن يشسمل ألابنيــة المتـضررة خـارج هذه الاحــداث، "ان القلنون أأجديد يشمل الابئية المتضررة القابلة للترميم وللهدم في لبنان إيا تكن الاسباب، وهذا الاقتراح يتبع بشكل او بأخر قانون الايجارات. واوضح أن المواد المتبقية تتعلق بالتعويضات والحقوق المكتسبة للإشخباص النين اخضعوا للقلتون مستدان المنافق المناف

دلّخل المؤسسسات الرسسميت والملاعب آلتي تقأم فيما مباريات رياضية والواقعة على جميع الاراضي لْلْبَنَاتِيَّةَ، وَتَلَّكُ مِن تَارِيْخُهُ حَتَّى اشْعَارُ

عقب غيلب قسري بسبب الانشغال بالانتخابات البلدية والاختيارية"، كما قال الناب ساكر أبو سليمان، علودت قال الناب ساكر أبو سليمان، علودت

في الدوائر الرسمية والملاهي والمطاعم

أصدر وزير الدفاع الوطني محسن دلول قـراراً يقـضي بوقف مـفـعـول رخص حمل الإسلحة دلخل المؤسسات الرسمية والمرافق العامة على كل الأراضي اللبنانية وحتى اشعار آخر، وجاً في القرار: "المادة الأولى: تعــدّل المادة الأولى

والدينية والهيئات الديبلوماسية. أأمانة الثالثة: كل مُخالفة لاحكام هذا القدار تعـرّض مرتكبهـا لاشــدُ العقوبات، وخصوصاً الملاحقة القضائية".

الرابطة المارونية تسأل بويز والحكومة عن "تفرد الحريري في أميركا" سأل المجلس التنفيستي للرابطة

المارونيـة وزير الفارجيـة فـأرس بوير واعـضاء الحكومـة عن الاسـبـاب التي جُعلت الرئيس رفيق الحريري والوزير فؤاد السنيورة "يتفردان في اجراء مشاورات مع العكومة الاميركيية وتجاهلٌ ما يقرضه الدستور والعرف والتقليد في هذال المجال؟". عقد المجلس التنفيذي للرابطة

اجتماعه الاسبوعي بركاسة الوزير السابق بيار حلو واصدر بيانا جاء فيه: وتوقسفت الرابطة المارونيسة باستغراب امام المدائثات التي اجراها رئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري برفقة وزير المال فؤاد السنيورة مع المسؤولين الاسيركيين الكبار وفي طليع تهم الرئيس بيل كلينتـُونَ ووزيرة الضارجية السيحة سادلين أُولِبُرايت ومعاونيهما، ليس لان هذه المُحانثات غير ضرورية، وخصوصا في هذه الظروف المصيرية اثتي تجتازها منطقسة الشسرق الاوسط ودوامسا وشعويها، بل لان هذه المصادثات المهمة جرت من دون ان يسبقها قرار متخذ في مجلس الوزراء وبتكليف منه، ومن دون ان يحسدد مسجلس الوزراء الموضوعات التي يجب بحثما مع المســؤولين الاميـركيين والموقف اللَّبناني الرسمي من هذه الموضوعات. كما جَرى كلُّ هذاً لسوء الدَّظ خَلافا للدستور من دون ان يسبق زيارة رئيس الدَّكومَّــة ومــــادثاته في واشنطن ونيويورك قرار من مجلس الوزراء بتشكيل الوفد اللبناني الرسمي

الى جانب الرئيس الدريري. ولعل اكثر ما يثير الاستغراب والتساؤل ما يقال عن غياب وزارة الخارجية عن هذه المحادثات، وليس عدم مشاركة وزير الخارجية فأرس بويز في عَـضَـوَيّة الوفَـد اللبناتي والمطلقات التي اجراها فحسب، بل عُــدم اطلاع السّــفــارة في واشنطن الادارة المركسزية في بيسروت على موضوعات هذه المحانثات كما تفرض الإصول، وفي ضوء ما يجري بين الدول التي تعترم نفسها.

ان الرآبطة المارونيسة التي تؤيد ضرورة مضاعفة التصالات والمشاورات بين لبنان وبقية الدول السُّ قينَّةُـةُ والصديقة، ولأسيماً منما الولايات أمتحدة التي للبنان فيها جالية كبيرة يتمتع افرادها باحترام كبير لدورهم وخصوصا في موضوع العلاقات الثنائية والمتعلقة منما بالقضايا المصيرية وفي طُلِيعتها ما يجريه رئيس الحكومة من منشاورات واتصالات، لا بد من أن تؤكد وُجُوبُ المِفاظ على المبـآدىءَ الأساسية للحكم في ضوء مضمون الدستور والمشاركة والتوازُن الوطني. اخيرا، ان المجلس التنفيذي الرابطة المارونية يهمه ان يسال وزير الخارجية فــارس بويز واعــضــاء الحكومــة عن الاسباب التي جعلت رئيس الحكومة ووزير المال يتسفسردان بلجسراء مذه رورير من ___ الاتصالات والمثاورات مع الدكومة الاميركية وتجامل مآ يفرضه البستور

والعرف والتقليد في مذًا ألمجال؟".

حفلات ختام معزيادالرحباني Left Hand Band & Co

مسرح قصر

17-17

-

الساعة السادسة مساءً

فنيجة همدر – خلف محلة

المحمورة غربًا (منطقة برج البراجنة)، لا تزأل مصابيح

الأعمدة بلا اضاءة، رغم عتماً

للشارع، مما يدفع بأبناء المنطقة

آلى اُلْتَساؤل: ملّ مي مسؤولية شركة كمرباء لبنان أم مسؤولية

كل من بلديتي برج البراجنة والمريجة والليلكي وتمويطة الغدير، علما ان الشارع المذكور

يقع عَلَى المد الفاصل بين نطاق

ملاحية ماتين البلديتين

🛭 مصدر في بلديةً برج البراجّنة اوضح

انه ستتمُّ اللَّرَّةُ الشَّارِعُ عُندماً تنتمي كلُّ

معمل بين السكان

مواطنون من منطقة زوق مكايل حارة المير، قرب تكنة الجيش، شكوا ان ثمنة مشملا لنشر

الصخور والرخام على العقار الرقمُ

1707 في الزوق ويعمل من دون

ترخيص على بعد ٢٠ مترا من الاماكن السكنية وهو مصنف فئة

وقُالُوا ان قرارا صدر عن معافظ

جَبِلَ لَبِنَأَن رَقَمه ٥٧/هـ/١٩٩٨

في تاريخ ١٩٩٨/٢/٢٥ قـضى

باقفال المعمل وغتم كل الالات

والممرّكات بالشّمُع الأحمرّ. والقرار المدّكور هو تأكيد للقرار

أَلُرِقُكُم ٢٦٢ أَسَارِيتِ ٩٧/٥/٤ الصَّادر عن المحافظَ في الموضوع

عينه وطلبوا تنفيذ القرأ.

مصدر في وُزَارة الداخلية أوضح ان قرار اقفال المعمل وختمه بالشمع الاحمر

لا يزال منفذاً. واكد أنه تم الكشف على

المعمل يوم الجمعة ١٢ حزيران وتأكد

لته متوقَّفُ عن العمل، بدليل أن أثار

مواطن من منطقة المصبطبة –

شُارعٌ سليم سلام، بنايةً مشام حنبية، شكا ان ثمة مكباً خلف

المِنْنُ تَتَكَدِس فيه النفايات منذ

زمن وتتسبب بانتشار روائح

مصدر في شركة "سوكلين" اوضح

انه تم تنظيفَ المكان موضوع الشكوى

بكارتها وبقي طوال فترة احتجازها التي

امتدت الى ستة ايام يعاشرها بالقوة،

حتى تمكنت من رمي نفسها ليلاً من

نلقذَة الغرفة ولجأت الى رجال الامن

النين سارعوا وقبضوا على المتهم

وأعتبرت الهيئة الاتمامية في جبل

لبنانَ برئاسة القَاضي ميشال ابو عراج

ان فُعل المتمم جمآد ع. يؤلف جناية

الاعتداء البنسي والاغتصاب بالعنف

والاكراه وحجز الصرية وينطبق على

كريَّمة وتكاثر النشرات.

تنظيف مكب

الترابة والبودرة جافة.

الاعمال على الشيكة.

تضرر منزل بالقصف في قاقعية الجسر

"أمل" تعلن تفجير قياديين لـ "الجنوبي"

والنصف مباحا مجرى نمر الليطائي

وُلطراف الزوطرين الشَّرقيةُ والغُربيةُ. ونسبت "وكالة الصحافة الفرنسية" الى

يَـنَأُلُفها امس على اطرافُ الْقَرَى والبلدات المدانية للشريط الددودي لُلُمُتَلِّ. واوقعت أضرارا في منزلُ في قاقعية الجسر (النبطية)، وشن رجالُ المقاومة سلسلة محمات. ً علَّمت مراسلة "النهار" في بنت ر علمت مرسب - كبيل من مصادر "جيش لبنان الجنوبي" - القمب تعرض ان موقع علمان – القصير تعرض صَــِاُحاً لقـصف مـنفعي من وادي

السلوقى ومحور قبريخا، ردت عليه

المنفَعيَّةُ. وفي الأولَّى بعد الطَّهر تعرض موقع يرعشيت لقصف منفعي من خراج البلدة. وردت المدفعية على صبر.. ومن مراسل "النمار" في صور ان

القصف السرائيلي اطراف كفرا وياطر وحاريص وكفرا وياطر.

روى كميل شمعون ملو صباح

مس، من غرفته في مستشفى تلّ

شيحا ظروف حادث أطلاق النار الذي

وافاد أنه فيما كان عائداً التاسعة

وللنصف ليل الاربعاء، بصحبة زوجته

وابنهما شمعون (٤ اعوام) وابنتهما

فُلْبِيانِ (عامانٌ) للى منزلهم في حي

السيدة، فوجئوا ندي وصول السيارة

الى المفترق المؤدي الى المنزل

برصاص ينهال عليهم من بستان

محاذ للطريق، استهدف الزجاج

آلامامي للسيارة وجنبها الايسر

فاصيب كميل في نراعه البسرى

ورجله وصدره، وبجّروح طفيفة فّي

أنَّحَا؛ جُسمَه، ولكنَّه استمر في

القيادة حتى تجاوز الخطرء وتوقف

عند جيران له حملوه الى مستشفى

تل شيــُحــا، وعـالجــوا ولعيــه من

وأفاد احد الشمود انه مر قبل

لحظات من وقوع الدادث على الطريق

التي سلكما كميل وعائلته ووجدها

مقطوعة بعوائق وحجارة فعمد الى

خلافات شخصية او خصومة مع احد.

ونفى نوو كميلً، ان تكون لهم

للخدوش التي اصيبا بما.

ازاحتمًا وفتح الطريق.

تعرض له يوم الاربعاء.

كميل ملّو يروي في زحلة ملابسات حادث اطلاق النار



(داتيل النياط)

الرهبانية اللبنانية تكرم اعلاميين رافقوا تطويب المرديني

كرمت الرهبانية اللبنانية المارونية

فمساء الاربعاء، اعلاميين شاركوا في تفطية احتفالات تطويب الاب نعمأ الله كساب الحرديني، فأقامت حفلة استقبال في دير مأر الطونيوس في غزير حضرة ركيس اللجنة الأسقفية لوسائل الاعبلام المطران رولان أبوجودة ومنير المركز الكاثوليكي للاعلام الاب تنطوان الجميل اضافة اليّ الرئيس العام للرهبانية اللبنانية الاباتي يومنا تابت ووكيل نعاوى القنيسين في روما الاب بولس قـزي ورئيس المُّدرُسُة "المركزيّة" في جُونيّه الاب جوزف قمر وكهنة وصحافيين.

سر جفوران'

. حنا :فقرار الزهما

بالاعلاميين.

والقى تأبت كلمة رحب فيم وخشأما وزع الإباتي تابت على الاعلاميين تُنْكمارات ونضائر عن الطوباوي الدرديني.

مصادر لمنية إن قنيفة اصابت، شرفة منزل في قاقعية المسر واوقعت على طريق دير سريان - القصير، واشتبكوا مع حامية موقع برعشيت، وماجموا مجددا موقع الصلعة. كذلك وفي الدادية عشرة والثلث. طاول اعلَنتَ لُيلاً لَنَها فُجرَّت سيارة "احد ومــربين ورشــُلفُ. وفّي الاولَى بَعــدُ الظهر، قصفت المدفعية الاسرائيلية اهم المسؤولين الامنيين في الموساد وميليشيا ألعميل لحد العميل كمال لطرلف بلدات حداثا ورشاف وصربين شريم ومساعده فؤاد سليم، في عبوة ناسفة، زرعتها على طريق فرعية في وافادت "الوكالة الوطنية للاعلام" ان منطقة حُولًا عند الحدود الدولية، مما القوات الاسرائيلية أبعنت هدى ادى آلى اصابتهما. ونقلتهما سيارة اسدالله حمادة (٢١ عاما) من بلدة اسعاف الى احد مستشفيات فلسطين

وذكرت "المقاومة الاسلامية" ان احدى مجموعاتها هاجمت مساء موقع

شلالا: مؤتمر الوكالات اکد ان بیروت

عاد امس من قبرص مدير "الوكالة الوطنية للإعلام" رفيق شلالا بعدما شارك في المؤتمر السابع للجمعية العمومية لرابطة وكالات انباء دول البحر الابيض المتوسط الذى أنمى اعمالُه أول من أمس بلقاء رئيس الجممورية القبرصية غلافكوس

كليريديس. وتددث شلالا اثر عودته فقال: "ان

اورد تـقــريـر لمني ان ســيــارة "مرسيدس" رقمها ٩٨٤٦٨ يقودها برهان الدين غمراوي صدمت في مُحلة اوتوستراد نهر الموت، شخصا مجمولا في العقد الرابع واردته ً ونقلت الجثّة للى براد مستشفى سيدة لبنان في جونيه.

تسعة اشهر في سجن الفيام. في بيروت، اعلنت حركة "امل" ان مقاوميها هاجموا موقع الصلعة، وكمنوا لدورية لـ"الجنوبي" من دبابة و٥ عناصر

البناء" ان ورشما تواصل ترميم المنازل المتضررة من جراء القصف الاسرائيلي في بلدات مجدلزون وزبقين وكـفرآ وياطر وحداثا وزوطر الفربية وجون.

عاصمة اعلامية بامتياز

التخاب ممثل لبنان نائبا لركيس الرابطة، واختيار الرابطة بيروت لعقد مؤتمرها المقبل في حزيران ٩٩٩(يدلان على حقيقتينَّ: الاولى مي الدور الذي يؤديه لبنان في تعزيز الشركة بين دول حــوض البـحــر الابـيـض . بين المتوسطّ، والثآنية عودة بيروت مدينة لللقاء والحوار بين الشرق والغرب وعلصمة أعلامية بامتياز. (...)"

قتيل مجهول صدما

وافاد شقيقه الطبيب سمير، الذي خسر فى اتتخابات عضوية مجلس بلدية زحلة – معلقة، وكان من فَلَائِحَةَ القرار الزحليِّ، ان علاقتمم طبيعية بالجميع، "ولا ادرى انا كان المائث نتيجةً نيول انتخابية او سياسية، فُندن لا نتهم احداً، وقد ادعينا على مجهول، ونضع ثقتنا بالاجمزة الامنية التي تتولى التحقيق لكشف الفاعلين".

فى مدينتنا رصيف





قيلولة وطاولة زمر في استراحة الورشة قرب الوسط

ولت سكرة الانتخابات البلدية والاختيارية وحلت فكرة "ماذا بعد؟". محافظ بيروت نقولا سابا أراد ّان "يتَّعْديُّ" المم البلدي قبل ان "يتعشاه" فشرعت ورشته في طريق الشام وعلى تخوم الوسط التجاري تخلق الارصفة من عدم بعد طول مطالبة له بان الاولوية هي للرصيف حيث البشر. وها هُو الْخيرا يُلِييُ النداء فنهضُّ الى العملُ ليقولُ للمجلسُ الجديِّد. إنا هنا، فلا تُظنونُ أَن السّاحةُ ساحتكم وحدكمُ لا فرق عندنا من هو اسرع من الآخر. المهم لن التنافس يولد ارصفة. ونرجو أن يحبل بمشاريع اخرى في بيروت وغيرها. وما دامت عدةُ الشَّقَل موجودةُ فلماذا تَخباً؟ "بالله فَرُجوناً همتكم".'

(بالل بدران)

مواطنون من الاشرفية، محيط مستشفى الروم، شكوا من الزعاج المتواصل والمستمر والناتج من عمل ورشة البناء في والصحيح من حسن وراسا بيات الاعمال المستشفى، وقالوا أن الاعمال تبيدا قبدا شروق الشيمس وتستمر حتى ساعة متقدمة من الليل من دون اعتبار لدوام عمل الورش أو التقيد به، مُما يجعل السكان في حال الزعاج دلام ويحرمهم اوقات الخلود الى

ازعاج لابدمنه

وطَّالبوا يوضع حد لهذا الازعاج. ٩ مسؤول عن الورشة في مستشفى الروم أوضح أن السكان شعروا بالانزعاج في اليوم الذي تم فيه صب ٨٠٠ مُتر مُكعبُ من الباطون تشكل اساساتُ البناءُ، وعَمِئْتَ الْجَبِالَةُ مِن العاشرة عباحا حتى العاشرة ليلا ولم يكن من مجال لوقف الصب لاسباب فنية. واشار الى أن مذا الازعاج سيتكرر عند كل يوم صبد اما في غير نلك اليوم فتعمل الورشة ضمن الدوام المحدد للورش، آخذة في الآعتبار المرضى في المُصتشفى والسكانُ المحيطين به، واوضح ان اعمال الباطون تنتمي في نماية السّنة ١٩٩٩.

دفاتر القيادة غالية

"الحصولُ علَى دفاتر قيادة السيارات يجب ان تعطيه الادارة المختصة اهمية اكبر. اولا، على صعيد اعطاء المتقدم معلومات حبيثة وكل ما بمكنه من معرفة طرق القيادة خلقيا للمحافظة على السلامة العامة. وثانيا، على صعيد كلفة الحصول عليه فلا يجوز أن تكون الكلفة نحو ٢٠٠ للف ليرة، وهي تقريبا معاش شُمر او الحد الانني للاجور. فالمطلوب ان يحصل شبابنا على هذا الدفتر بكلفة رمزية من دون قرض مالي او تقسيط".

انارة شارع

مِن محمد زين جابر: "بعـد مـضي نحـو سنتين على الانتماء من اعمال البنية التحتية وتجهيز مصّابيح الانارة في شارّع

طلب الاشغال لمتهم باغتصاب قاصرة

طلبت الهيئة الاتهامية في جبل لبنان انزال عقوبة الاشفال الشاقة

وجاء في وقائع قرار الاتمام ا

الموقتة عشر سنين بجهاد الحاج علي ع. لاقدامه علي خطف القاصرة بتول . س. (١٤ عاماً) بالقوة واغتصابها.

القاصرة بتول خرجت ليل ١٩٩٦/١٠/٢ من منزل اختما خصيجة في معلة العرج وكانت الساعة تقارب التَّاسِعة ليلاً فَأَعْتَرِضُهَا جِهَادَ الَّذِي كَانَ يِتربص بما في سيارته مع ثلاثةً

القرصيفي (مختار)، علَّي فاضل القرصيفي ومحمد حسين القرصيفي

الديراني (اعضاء). وحسن مُحمد القرصيفي (اعضاء). قصرنبا: مهدي محمد الديراني

◄ نتائج المخاتير والاعضاء الاختياريين في زحلة والبقاع

🖣 دورس: عـوض حـيـدر ومبـه ومصطفى محمد شحاده وجورج عساف عبود (مخلتير). علي حسين نور النينَ الموسوي، 🛊 رأس بعلبك: كرم نظه الدروبي حسين علي شكر، غالب عباس ومعروف مطانس غضبان (مختاران)، سعد الله الياس نقولا واليان جرجس غضبان (عضوان). 🗣 سرعين: الياس خليل صدقه

ومالك أحمد عبد الله وطراد محمد شومان (مخاتير)، جورج الياس شمعون (عضو). 🛊 السعيده: جودة زكي الحاج يوسف (مختار)، ابرميم خليل اممز

ومحمد حسن قاسم واسماعيل ملحم الداج يوسف (اعضاءً). 🖣 شعت؛ مصطفى محمد شمص وعيد الله علي العطار ومحمد محمود العرب (مخاتير).

📲 شليفا: يوسف نمرا براك (مختار). 🗣 طاريا: علي حسن حميه ونظير زكي حميه وحسن اسماعيل سماحه (مذّاتير).

🗣 طلیا، جریس ابرهیم ابو حیدر (مختار)، حليم نصر ابو حيدر وشحاده قبلان ابو حيدر وطاتيوس جرجس سيف (اعضاء). 🗣 طيبه: جوزف الياس أيو شعيا (مختار)، فوزي خليل بو شعيـا وسمير حبيب الذوري وغانم نايف بو

🗣 عرسال، سعد الدين توفيق كرنبي وعبد الحميد حسن عز الدين ومحمد علي الحجيري وعبد الله علي تَحبيري (مخاتير). 🗣 العين: عبد الله مرعي باقي

شعيا (اعضاء).

ويوسف محمد جعفر ومحمد يوسف عيسى القاضي (محاتير)، رشيد محمد صفوان (عضوً). 🤻 عيناتا: عيد وديع رحمه (مختار)، جان ديب رحمه (عضو). 🛊 الفاكمه: شحادي رشيد

سكريه ومحمود يوسف أأمسلماتي وجونت غطار الْكلاسُ (مخاتير). 🛎 فلاوى: محمد حسين السبلاني (مختار)، محمد خليل السبلاني وتوفيقٌ حسين السبلاني واسماعيلٌ حسن السبلاني (اعضاء). 🕿 القاع: سعاده رشيد التوم

وسمير جميل عوض وملحم طنوس البشراوي (مخاتير)، انطوان ميشال مخلوف وقيصر مخايل نعمه وسألم طانيوس فرنسيس (اعضاء). 🕻 🛎 اللبوه، علَي فهد عبده واحمد أبرهيم عمار (منتاران)، علي صالح

رياح (عضو). 🤻 مجطون: مصطفى علي خير الدين (مختارً)، ميشال عيد نصر والياس حليم الاعرج وعلي عبده خير النين (اعضاءً).

₹ مقنة: حسن السيند يوسف الموسوي وحسن عيده المقداد المعروف حسن عيده ماتع المقداد

🕭 النبي شيت: محمد حمود شكر، عباس احمّد شكر، عباس علي شكر،

شكر، علي محسن الموسوي وعلي السيد عباس الموسوي (مخاتير). 🤻 النبي عشمان: داهج علي العاشق ومسين علي سيف النين (مختاران).

🗣 نحله، حویشان یزبك وصبري قيس (مختاران). ♣ وادي فعره؛ حيدر عيسى شعیب (مختار)، احمد محمد شعیب ومحسن حسين شعيب وكمال محمد

شعيب (اعضاء). 🛊 اليمونة: محمد همزي شريف ونجيب علي شريف (مختاراًن)، عَلَى فارس شريف وحسن عباس شريف

وعلي عبدالله شريف (اعضاء). 🖣 يونين: تركي سعيد فاضل، ناصر علي زغيب، سعيد محمد الاطرش؛ عبد علي محمد حيدر، محمد علي ياغي ومصطفى يوسف دره (مذاتير). 春 شــمــسطار: عــدخان عـلـي

الدسيني، اسعد على سلمان، عزاتُ لحمد قآسم زين المفروف بالطفيلى، اسماعيل علي النّجار، محمد على الّحآج حسن، نضال حسن العزير، محمد علي العريبي ورياض محمد سلمان

 بیت شاما: محمد مخیبر فرحات (مختار). پیت مشیك، علي عبد الدسن مشيك (مختار). 🖷 جبعا، غازي علي زعيتر(مختار)

، حسين علي زعيّتر ورافع علي زعيتر ورياض شهاب زعبتر (اعضاء). 🗣 كـفـردان: يونس علي الزيـن وديبو كلظم حيدر (مختاران). 🗣 عين السودا: احمد على عم (مختار)، محمد ضاهر عمر (عضّو). 🧸 عقيميه: علي محمد هسين الطقش (منتار)، محمد مصطفى

الطقش وخالد علي الطقش ومحمد

ابرهيم الطقش (اعضاء). 🛊 قلِد السِّبع: شماب نعمه مشيك (مختار)، 🛎 كفردبش: علي ديب الجباوي (مختار)۔ 🛊 مُزرعة آل سويدان: سمير علي

سوپدان(مختار). € مزرعة التوت: نظير ضاهر مشيك (مختار). 🗣 مزرعة الضليل، محمد حسن حسن قلسم (مختار)، نعمه جواد

حسن قاسم وكمال سامي قاسم وعلي راغب قاسم (اعضاء). 🖣 مزرعة بيت مليبي: عباس علي شحادة (مختار)، مهدي عيسى الملاح، محمد رضا صليبي علي احمد الملاح (اعضاء).

🗣 ممنع الزهرة: حسين محمد

 توفيقيه: قاسم حسن البزال (مختار)، يوسف محمد البزال ومحمد حسن البزال واحمد علي البزال

(مختار)، فّوزات حسین رباح وعبد الرحيم محمد رباح وحسن محمد رباح 💂 جنينه: فارس شفيق الذوري

مُدمد المسلماني (عضوان). 🗣 جنتا: متحمد على الموسوي (مختار)، علي ديب ايّوب ونايفً

جعفر (مختار).

🕏 زبود، مرشد محمد علاء الدين

🤻 سفري: علي حسين القاق

(مختار)، علي محمود الشوم وبدر الدين فوزي دقو (عضوان).

🯶 النبي رشاده؛ احمد على برو (مختار)، تایف محمد علی سلیم

(مختار)، انطون سلیم سلوم ونایف

البرجي (مختَّار). مسلم عوده (مختاران).

(مختار)، هسن علي بلوط وئواف

يزبك (مختار).

ابرهيم خزعل (عضوان). € صفرا: جریس میلاد خضرا (مختار)، وديع حبيب خضرا وفادي ميشال خضرا (عضوان).

🗣 عين بورضاي: جورج مخايل

(اعضاء). 🗣 زرازیر: طعان دیب حبشی

القاق وحسين محمد القاق (اعضاء). 🖣 شعيبة والنبي سباط: لحمد علي 🕭 صبويا، هسين محمد المولى (مختار) فضّل الله حسن بلوط وعلي

بسترس (مختارً)، جرجس ملحم الضوري ومحمد محدي حسن

وحسين علي غندوره (عضوان)ً.

راغب ليوب (عضّوان).

🏶 حوش النبي: جعفر صبحي الحاج حسن (مُخْتَارً)، على نايفُ الداجّ حسن وعلي جعفر المآج حسن ويوسف جعفّر الحاج حسن (اعضاء). 🛎 حورتعلاً؛ حسن محمد المصري

🕏 دار الواسعة؛ حرب محمود

مدمد ياسين ومهدي مصطفى عقيل

🛎 طفيل؛ فوزي اسعد حسن

🗣 جباتیه: عبده مصطفی رباح

عبد الفني علي درويش ﴿(اعضاء). 🤻 حوش الذهب؛ محمد عباس 🖣 الخضر: احمد ملحم حمزه ومحمد

🕭 رام، نصري نجيب نون (مختار)، محمد حسين نون وسمير حسنِ نون وحسِين عبد المنعم نون (أعضاء)ً. 🧸 ريما، زمير صبحي زعيتر (مختار) علي مصطفى زعيتر واحمد علي رباح وعدنان فينصل زعيتر

(مختار). (مختلر)، احمد حسين القاق ومعروف

🛎 حام؛ حنسين محمد مراد

وحمود اسعد المصري (مختاران)،

(مختار). نبحاً العرفوش: علي زكي معلح (مختار). احمد راشد مدلج وعلي قاسم معلج عضوان).

(مختار)، ابرمیم علی مصطفی 🗣 وادي الزين: علي عجاج شمص

(عضوان). 🗣 وادي المشمشة: طعان حسن رباح (مُختَّرُ)، محمد نعمة رباح وفلاح محمد رباح، وفؤاد محمد رباح

وهاتي معمود القرميفي ونسرين محمد شحادة القرصيفي (أعضاء).

(مختار) صبحي بولس حدشيتي وعليّ سليمان الاشهب وطانيوس بطرس الشعار (اعضاء).

> (مختار). فضل الله توفيق الموسوي وحسن محمد الموسوي ومحمد لحمد الهيش (اعضاء). 🗣 كنيسة: محمد عياس زعيتر وعلي حسين زعيتر (مختاران)، عاطف حسين زعيتر، وعلي محمد زعيتر وعلي سامي زعيتر(اعضاء).

🗣 قرحا: احمد حسين الموسوي

🕏 مزرعّة ابو صليبي: حنا نبيه الغصين (مختار)، خليل مُلحم الفصين وسمير سالم الفصين (عضوان). 🧸 مزرعة السيد: جرجس ملحم داغر (مختار)، جورج صبحي داغر وطانيوس عيد داغر وتوفيق مخايل داغر (اعضاء).

🛎 مزرعة بيت مطر: مطر ابرهيم عاقوری (مختار)، کمیل مرشد عاقوري وحميد الياس عاقوري وغطاس نبيه الفخرى (اعضاء). 🖷 معربون: علي محمد محمد (مختار)، موفق عُلي حسن وعلي قاسم يوسف وفؤاد احمد حيدر (اعضاء).

🗣 مقراق: احمد مصدي اممز (مختار)، احمد حسن شریف وحسین سعدو شريف وحسين علي قممز (أعضاء). 🕏 نُبحا قَلْيلة؛ على ملحم يحي نمر

🗣 نبحا الدمدوم: محمد حمد أمهز وحسن عبد المجيد وهبي (مختاران). أبعا المعفارة: جرجس نخله كيروز (مختار). 🕏 نقره: خَيرالله محمود مصطفى

(مختار)، حسین حسن صادق 🗣 وادي الصفا الشرقي: حسين قاسم جمال الدين (مختار)، عبد علي جمال الدين ومحمد احمد حيدر

🗣 يخفوفا، احمد مرمج أيوب (مختار)، حسین حسنِ ایوب ومحمد حسين ايوب (ابو علي) ومحمد حسن ايوب (اعضاء).

🗣 حزين: مهدى محمد الضيقة (مختار)، علي عيسى برو وعلي محمد الضيقة وقاسم محمد زعيتر (أعضاء). 🗣 حوش الرافقة: عباس علي يزبك (مختار)، زكي يوسف الكيال



احكام المواد ٥٠٢ و٥٦٩ من قانون بالقوة ألى السيارة التي أتطلقت بهم واحمد مرشد البيراني ومحمد حسن العقوبات. واحالت ملف الدعوى على أَلَى مُنزِلُ جَهَادُ فَي حَيِّ السلم حَيثُ حجز حريتها وأقدم على ضربها محكمة الجنايات في جبل لبنان توطئة 🗣 الَّصوانية: حسين علي صوان ومعاملتها بالعنف ومزق ثيابها ثم فض

En vente le jeudi 4 juin

"العقبات مضخعة"

وأورد زانغل ان العقبات التي

يعلنها الدانب اللبناني مضخمة رغم امميتها، ورأى أن مسألتين يقدمها

اللبنائيون حجم اعادة الاعمار

والشرائب". أضاف "ورغم جدية أعايدً الاعمار، فأن لبنان يطرحها كأنيد

منفصلة عن كل النشاطات الاخرى

كأنما هي هنف في ذاته يجب أن

سنجز للعبور في ما بعد الى منطق

وقال "ان الاعمار يمكن أن يشكل

معضلة مؤسساتية واجتماعية ومادية

ولا يمكن ادراكها من دون استقرار

أقتصادى كلى واستقرار ضريبي

لاقتصاد يواجه خللا بنيويا، مما يفرض

اصلاح القطاعات المعنية باعادة

ولفّت زائفل الى ان اعادة الاعمار

مي مصدر للنَّمو الْاقتَّصادي وجلبُ

بي الاستثمارات، اذ ليست هناك في

النماية مفارقات بين اعادة الاعمار

ٌ وتحدث عن الوضع الضريبي في لبنان حيث تشكل الرسوم الجمركية

النسبة الكبري من واردات المواز

ان تطرح الصعوبات الملازمة للموازنة

خَارِج تَفْكِيكِ التّعريفاتِ"، وأن اعتّماد

ضرائب غير بباشرة قد نجح في بعض

واوضح "ان وضع الضريبة في لبنان

وقال زنفل "ان ماتين المعضلتين إ

جعل تنويع المصادر الضريبية

تشكلان عقبة في وجه التبادل الدر

(ضمن الشركة)، وأكد ان التبادل الدر

يوجب تأميل القطاع الناص، ويشمل

ألقدمات والزراعة والصناعة والوضع

وعرضً للمساعدات التي قدمتها اوروبا الى لبنان في هذا العجال، معتبرا

ان الخلـل في هذه الـقطـاعـات **لا**

وتحدث ختاما عن الشركة الثقافل

يستدعي ابعاد لبنان عن الشركة.

ورأى أن "وضع الموازنة الحالي ب

وتحقيق التبادل الحر"

مدير اللجنة الاوروبية لشؤون المتوسط:

الشركة تفيد لبنان في علاقاته الستقبلية

القى المدير من اجل المتوسط في العالية". اللجنة الأوروبية بيتر زلتفل مساء امس

محاضرة في فندق "كومودور" دعا

اليما مُفوضَ اللَّجَنة الأوروبيَّة في

بيروت بيميتريس كوركولاس

وعنواتها البنان والشركة الأوروبية

وكشف زاتفل ان الشركة الاوروبية

– الاهمية الاستراتيجية للبحر

ــ التغييرات التي حصلت في أوروبا

- النمو الذي تحقق في منطقة المتوسط، والذي افسح في المجال

للمرة الاولى أمام تحقيق تعاون اقليمي

الاوروبية – المتوسطية تنبثق من

رؤية جبيعة شأمله للعلاقات بين

اوروبا والمتوسط، والاجراءات المادفة

لَــى دمــج الــدول الاوروبــيــة -

المتوسطية في اطار سياسي

واقتمُّادي وتُقافي. وهذا الطموح هو نفسه مصدر المشكلات، لان تنفيذ

مثل هذه الرؤية يفرض تجاوز الحواجز

السياسية المعمة والتطبيع الاقتصادي

وعرض زائغل باسهاب لانواع

الشَّرِكاْت الثَّلاث. فتُحدث عن الشركا

التي يقدم جنادها السياسي "اطَّاراً

طمُّوماً يُؤدي الى تحقيثق كال

العروض. فالشركة تقدم أستقراراً

وكشف "ان لبنان يستفيد من كل

ما تُقيمه هذَّه الشَّركة في العلاقات

المستقبلية بينه وبين اوروباء لناحية

حقوق الانسان والتنوع المذهبي الذي

كان مصدراً للالم، ويمكن أن يكون

واعتبر أن الشركة الاقتصادية "مي

المنقذ المشجع لبلد صغير مثل لبنان

سوقه محدودة ومرتبطة بسوق

اوسع، حيث المقارنة للبنان هي

الاقوى سواء لناحية الخدمآت أه

الصنباعات ذات القيمة المضافة

مصدراً لبياة سياسية".

سياسيآ واقتصاديا وحوارأ للبدث

المتوسطية انبثقت من عناصر متقاربة

المتوسط بالنسبة إلى الاتحاد الأوروبي

في بدء التسعينات هي:

واقعي ممكن.

لحود الى التقاعد نهاية حزيران ٣ مديرين عامين في "الميدل ايست" ٩ طائرات جديدة بين "بوينغ" و"ايرباص"

شركة طيران الشرق الاوسط -الخطوط الجوية اللبنانية عين مديرين عامين ثلاثة مم: جون رود (فرنسي) وفادي ملاط (رئيس دائرة الشؤون القاتونية في الشركة) وخطار حدثي (مدير عام للعلاقات المكومية والدولية). وسيتسلم الثلاثة مسؤولياتهم اعتبارا من اول تموز المقبل بحد ان يكون المدير العام بوسف لمود تقاعد في ٢٠ حزيران الدالي. وسبق لرود ان شغل مركز رئيس مجلس أدارة "آير تشارتر" في فرنسا وهو عضو مجلس ادارة الشركة وكان مجلس أدارة "الميدل ليست"

عقد جلسة مساء امس برئاسة محمد الحوت وتوصل الى قرآر التعيين بعد

بحث وزير الاقتصاد والتجارة باسين للزيارات، وسنرسل وفدا بعد اسبوعين او تلاتة الى لبنان من اجل الاطلاع على

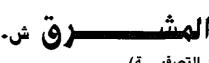
كل ما يمكن عمله من استثمارات متبادلة بين القطاع الخلص اللبناني وجمعورية أوسينيا". وسينها الشمالية، وموقف هذه مجالات عدة للاستثمار، منها المجالات الزراعية والسياحية وقطاع الفنادق

الدكتور ناصر السُعيدي "أن المُسؤولية الملقاة على عالق مؤسسات الصرافة لا يستمان بماء آذ انَ مذه المؤسّسات تُشكل فُط الدفاع الاول عن العملة الوطنية فعليما أولا محاربة تزوير العملات لاسيما وان مصرف لينان بادخاله العلامات الامنية المميزة على الفئات الحييدة للعملة الوطنية، عد من عمليات التزوير من جمة، وساعد هذه المؤسسات من جمة ثانية. وعليما ثانيا مكافحة عمليات تبييض الاموال بكل اشكالها والابلاغ عن أي عملية ىشبومة". واضلف "ان لبنة تحديث القواتين المألية والمصرفية اعدت مشروع قانون شاملا لتنظيم مهنة الصيرفَّة". وجُاءُ ذلك في كلمة القاما السعيدي معثلا حاكم أأمصرف رياض سلامة فَي استقبالَ اقامتَه نُقَابِهُ الصرافين امس في فندق "كورال أمتحفء حضر الاحتفال النائب جميل

الشماس والعميد محمد عبدوني ممثلا

قائد الجيش العماد اميل لمود، ونقيب

النقيب جان عساف درعا لذري الي النقيب الفخري للنقابة ادغار شعياً.



فرع بنك المشرق سابقاً

مبنى مونتيلييانو ـ ط٣ ـ فرع المصرف

مبنى ستوديو بعلبك ـ نرع المصرف سابقاً

مبنى ستوديو بعلبك ـ مركز للإدارة سابقاً

مكاتب للبنك سابقاً

تعلن لجنة تصفية بنك المشرق عن استدراج عروض بالظرف المختوم في الساعة الواحدة من بعد ظهر يوم الجمعة الموافق في ٣٩٨/٧/٣ في مقر اللجنة في بيروت ـ الحمراء، شارع الصوراتي، مبنى الكنيسة المعمدانية. الطابق التاسع وذلُّك لبيع : ١ عقارات مسنية :

المنطقة العقارية مساحة البناء مم مسلاحظ سسسة رقم العقبار 17/5077

VT/1-T

וזו	المرفسأ	57	شسارع المصسارف ـ بسأب ادريسس
12.12.17.17,11/281	الحررة	٥٩١	المركز الرئيسي لبنك انترا والمشرق سابقاً مبنى المسارين تساور
F20\Y0.70.3c.co	مصي <u>بي</u> صـربـا	APY	سنتر التافيتا الكطيسك
			فرع المصرف سابقاً
۲ ـ عقــــارات غيــ	ر مبنیسة	:	
رقم العقار	المنطقة العقارية	مساحة العقار م.م	

جديدة المتن

1770 المشرف 15000. 1777 المشرف ****** 1777

٣- المؤسسات التجارية التالية :

المنطقة العقارية مساحة البناء درم مسلاحظ رقم العقبار

1.55 سن الغيل 00

غرم المصرف سابقاً على من يرغب بالشراء الحضور إلى مقر اللجنة المذكور أعلاد للإطلاع على وصف العقارات ولإستلام لائحة الشروط واستمارة عرض الشراء من الساعة التاسعة وحتى الساعة الرابعة عشر من كل يوم عمل حتى تاريخ ١٩٩٨/٧/١.

PIRAEUS -TLX: 212555 - PHONE: 01/4291600

TO BEIRUT - TRIPOLI

GENERAL AGENT FOR LEBANON: Seamen International Co. s.a.r.l.

Dora City 3 bidg - Dora Beirut - Phone: 01/255555(6lines) - Fax: 01/255561 - Tix: 42463 - Tripoli - Phone: 06/601648

REGULAR CONTAINER LINES WEEKLY SAILINGS from

• RAVENNA • PIRAEUS • LIMASSOL • BARCELONA • VALENCIA • CASTELLON • MARSEILLE • SALERNO

علمت "الغمار" ان مجلس ادارة وعلى معيد شراء طائرات جديدة، فهم ان فريقا من شركة "بوينغ" الامبركية سيصل الى بيروت يوم الثلثه المقبل، وإن فريقًا آخر من الغطوط الجويـة البغرنسيـة (آيـر فرانسٌ) وصلّ اول من امسٌ وباشرٌ محادثاته مع ادارةً الشركة. وسيعد كَل فَريق على حدة دراسة

تقويمية للاسطول ويقدمها ألى مجلس الإدارة من أجل مناقشتها وتقرير نوع الطائرات التي تناسب ألشركة تعميدا لاستدرآج عروض الشراء. ووفقا لنمعلومات المتوافرة فان عُدد الطائرات البديدة قد يُحلُّ الی ۸ او ۹ حادرات موزعة بین ۱ او ٧ ۖ طائراًت متوسطة المدى و؟ او ٢

جابر ورئيس جمهورية اوسينيا عرضا مجالات التعاون والاستثمار وتمنی "ان یکون هناك تبادل

جابر امسُ مَعُ رئيس جمَّموريةً اوسينياً الشمالية (من الاتعاد الروسي) الكسندر زَاسُوخُوفُ في مَجالاتُ أَلَتَعَاُّونَ. وصَرحُ زاخوسوف: "كان اللقاء مع الوزير جابر جيدًا جُدا. وناقَشنا امكانّات التّعاون الأقتصادي والتجاري والاستثماري بين رجال الاعمال اللبنانيين وجممورية الممهورية التي تقع في منطقة الفوقاز بين بيروت وموسكو، وسنرسل بعثة خلصة تضم عددا من الخبراء لبلوغ نتائج جيدة في منا الخصوص". واشار الى

وكأن جابر استقبل سفير الاتحاد الاوروبي في لبنان نيمتري كوركولاس يرافقه ميير البعثة الاوروبية المسؤولة عن العلاقة مع الدول المتوسطية بيتر اكزاتك، وعرض معه سبل تنفيد برنامج المنساعدة التقنية ضمن اتفاق الشركة الاوروبية المتوسطية. والتقى وفدا من سلطة مرافئ دبي

برئاسة نائب مدير الادارة التجارية

احتفال نقابة الصرافين لناسبة افتتاح مقرها الجديد

القى نقيب الصرافين معبود حلاوي كلمة ندد فيها "بممارسة الكثيرين اممنة الصرافة من دون مسوع قانوني فيلتهمون لقمة عيش العراف المرخص له، ويشوهون وجه المهنة". وتساءل: "مل مذا مو المطلوب؟ ومن مو المستفيداً". واضافً: "لا بد من الالتفات ألى المنافسة للمهنة من المصارف، فهي تمارس صلاحياتها بصرف العملات الاجتبية النقدية على الصنائيق مهما تكن القيمة فيصبح الصراف مبتور الرزق من جميع الجمات لذا يفترض أيجاد صيفة تلزم المصارف ددا أدنى لصرف العملات الأجنبية. ولقد قامت شركات الصرافة بكامل واجباتها. فأين حقّوقها؟ ومن هو المسؤّولُ عن

تتبعما الشركة وفق مبادئ التصنيع أتم الأقى ممثل الصرافين حسن الحسيني كلمة. وفي الختام قدم نقيب الدكتور السقيدي، كما قدم نائب فقال انه من احبث المصانع السورية،

زار وزير الصحة العامة سليمان فرنجيه امس العاصمة السوريـة في مقدم وفد من الوزارة ضم المديـر العام وليد عمار والمستشارين وكبار الموظفين، واجرى محادثات صحية مع

الادوية والمعهد المتوسط الصحي. وظهِّراً، بُدأت المحادثات الثنائية بيَّن الوفد اللبناني والسوري وتركزت على تبادل وجهات النظر في مسألة التعاون الدوائي استنباداً الى الخصوصية القانونية في كل من

القروض الصغيرة

وخمسة قروض تعاونية قيمتما ۱۶۷۹۲۶ دولارآ

ونوزعت هُذُه القروض على المناطق كَالْأَتِيُّ: طَرَابِلُسَ ٨٤ٌ، الْبِتَرُونَ ١٤٢، جبيل ٦١، كسروان ١٠٢، بيروت

قدورة ينفى لـ"النهار" اتفاقه وحردان على فتح "سوليفر" الاثنين المقبل امس مع رئيس مجلس ادارة مصنع

النقابات تطالب المسؤولين بمواجهة الصرف

استبدال العمال اللبنانيين بعمال غير

وصرح نائب رئيس الاتحاد العمالي

العام وليد الجويدي أن الاتداد "يتابع

عن كتب ملقَّ الصرَّف التعسَفَىُّ

ويجدد مطالبته بتعديل المادة ٥٠ من

قانون العمل". ودعا العمال والموظفين

في كل من "سُوليفر" و"تَيوُلاين" و"لدكوم بنك" و"الكاتل" الى اجتماع

يعقد في الدائية عشرة قبل ظهر

وعقد المجلس التنفيذي لنقابة

عمال البناء ومشتقاتها احتماعاً برئاسة

كاسترو عبدالله. وقال بيان صدر عن

الاجتماع "إن المجلس ناقش موضوع

عمليات الصرف التعسفي للعمال في

قطاع البناء وغيره من القطاعات،

وطالب المجتمعون بوضع حد لمزاحمة

أليد العاملة الأجنبية التي تشكل

اعتداء على مداخيل العمال اللبنائيين

وحقوقهم وخروجاً على ما كفله قانون

العمال. واستنكروا الاستمتار في حل

قضية العمال المصروفين واعلنوا

تأييدهم الكامل ووقوفهم بجانب

العُمالُ المصروفيُنِ من معمل "سوليفر" وعمال شركة "الكاتيل"

الفرنسية وعمال مصنع "نيولاين"

نقابات العُمال والمستخدمين في

الجنوب "الاتحاد العمالي العام ووزارةً

العمل الى التحرك السريع لمواجهة

واعلن رئيس نقابة عمال صناعة

النياطة والتريكو وعاملاتها يوسف

حرب في تصريح له دعم النقابة عمال

نْيولاينَّ". وطَّالُّب المسؤولين باتخاذ

"كُلُّ التَّدابير التي تدولُ دونُ اقفالُ

المصنع وتضمن ديمومة العمل". كما

ايد عمَّالُ مصنع "سوليفر" وتحركهم.

وطالب رئيس الاتحاد العماآر

اللبناني لنقابات التعدين والكهربآء

جورج حرب بتعديل المادة ٥٠ من

قَلُونَ العمل. وقال في تصريح له ان

الاتداد "يدعم نقابة عُمال الميكانيك

والصلب في موقفها من موضوع

وصرح النائب اهمد سويد ان

"الجُريمةُ الاجتماعية التي اقترفَّت في حق عمال "سوليفر" لأن مالكه شاءً،

على ما يشاع، استبدال عماله بيد

عاملة لرخص وانتزاع لقمة العيش من

ونقل وفد من عمال "سوليفر'

قابل العلامة مدمد حسين فضل الله

عنه قوله انه يدعم قضيتهم وديمومة

افواه اطفال العمال، يجب الا تمر".

ودعآ بيان المجلس التنفيذي لاتحاد

وموطّفي "ادكُوم بنك".

لليوم في مقر الاتداد.

سوليفر" للزجاج عزت قدورة. ونقلت "الوكالة الوطنية للاعلام" أن أتغاقاً تم على ان يفتح المصنع أبوابه امام العمال أعتباراً من الاثنين المقبل على ان تبدأ في اليوم نفسه وساطة بين أدارة المصنع والعمال في انتظار التوصل الى العلول الملائمةُ، وهو ما نفأه قدورة رداً على سؤال لـ"التمار" والسياسية مطالبة الحكومة ووزارة ألعمل بالدفاظ على ديمومة عمل العمال والتصدي لموجّات الصرف من

(دالاتي ونمرا)

المواضيع، لكنما تضم ايضاً مجالات

اخرى تتعلق بتبادل السلع الصناعية

الاذرى وقيام المعارض المشتركة

وزيادة حجم التبادل التجاري بين ليبيا

وُلْبِنَانِ. فَهَذَا الْاتَفَاقَ سَارٍ، وَالْيُومَ نَقُومَ

والتقى الزليطي بعد ذلك وزير

الزراعة شوقي فاخوري، وحضر اللقاء رئيس جمعية الصناعيين جاك صراف

وَثُمَّ الَّبِحثُ في تنفيذُ ٱلْآتَفَاقَاتَ الْتَي

وقعما فاخوري في زيارته الاخيرة اليُّ

لَيبِيا والتي سُتشمَّلُ تَفْعِيلُ الْعُلَاقَاتُ الاقتصادية فِي القطاعات الانتاجية

وشكر الزليطي لفاخوري جهوده

ومساعيه من أجلُّ فتح خُطُّ النَّقُلُ

البحري بين لبنان وليبيا. ومن المقرر ان

صل اليوم الى مرفأ بيروت الباخرة المرابعة المرابعة الباخرة

"طليطلة" لتنشين الخط البحري،

وسيقام حفل في حصور فاخوري عَلَّى

متنها. واتفقّ على ان يـزور وفـد

بالاجراءات التنفيذية لتطبيقه

زراعياً وصناعياً وتجارياً.

قال قدورة: "طلب مني وزير العمل البدء بوساطة مع للعمال فوافقت. انما لم يحصل اي اتفاق لاعادة فتح المصنع. وابلغته انني سأعود الى مجلس ادارتي لاتخاذ ألقرار لأنني لا بمكنني التقرير منفرناً في هذا

على اتخاذ قرار الصرف والاقفال قال قُدُورة: "لأَن الْشركة مُقبلةٌ على خسأتُر. ومنّا ما اظمرته درأسات قمناً

ومانا عن الآلات الجديدة التى يقول العمالُ ان الشركةَ اشترتهاً قَالُ: "لم نشَّتر آلات جبيدة. وانما

وهل تنوون استخدام عمال بأجور اقلُ؟ أجاب: "سنقفل المصنع وليحاسبونا أنا ما تم ذلك. هذا كلامً تُشويش من النقابات والاحزاب". ورفض الاجابة على استُلة اخرى. وقال انه سيعقد مؤتمراً صحافياً "في الوقت المناسب لشرح اسباب قرآر

الصرف والاقفال وتفاصيلة".

وقال بيان صِدر عن رئيس الاتحاد العمالي العام "المستقل" الياس ابو رزق: "أننا نتأبع بقلق شديد موجةً التسريح المتمائية في عدد من القطأعات والمؤسسات التى دفع ثمنها في الُفترة الاخيرة متأت منّ العائلات اللبنانية نتيجة الصرف العشوائي في مصنعي "سوليفُر" و"نيولاين" وفي بعض المؤسسات السياحية. وتعكّس هذه الموجة بعضاً من وجوه الازمة الاقتصادية الاجتماعية الدادة المرشحة ويا للاسف لمزيد من التعقيد نتيجة السياسات الحكومية المالية والاقتصادية والاجتماعية المعتمدة وكذلك نتيجة سياسة اليد المرفوعة التي "تُفخر" الحكومة باُعتَمادُها ازاء كل ما يتعلق بعمل اللبنانيين ولقمة عيشهم"

ودعا أمحاب العمل إلى الكف عن

اكد المجلس التنفيذي ومجلس

المندوبين لنقابة موظفي الصندوق

الوطني للضمان الاجتماعي الحقوق

المكتسبة لموظفى الصندوق

وتقديماتهم، وفُوضا َّالَى المجلسّ

الْتنفيذي "سلوك كلّ السبل لتحقيق

المطالب، بما في ذلك الاضراب العام".

يـشار الى أن ادارة الـصـــُــدوق

الوطّني للضّمان الأجتماعي هي في حالٌ نزاع منذ فترة مع النقابة حول خفض

في قيمة المنح المدرسية، وكذلكُ

حوّل تعويض الآختصاص. ووصل الحد

بموظفى المعلوماتية والكومبيوتر الى

وصدر عن الاجتماع بيان تضمن

ليبقى مندوق الضمان الاجتماعي عند

واجباته والتزاماته تجآه جميع الأطراف

بحثت الهيئة الادارية للغرفة

تُعدُه ادارة مُرفأ بيروت والـذيّ ضمنته بعض تعديلات اقترحتما

اقامة دعوى على الادارة.

عملهم وعودتهم الى المصنع. وانتقد بيانان صدرا عن كل من "تجمع اللجان العمالية" و"تجمع اللجان والروابط الشعبية" وزارة العملً والحكومة للسياسة المتبعة في معالجة

تعويض الاختصاص، المباريات

المحصورة) ويطلبون الى المجلس

التنفيذي تشديد مطالبته بالحفاظ على

ثالثا: وُفِّي اطأر الحقّوق المكتسبة

ليضا ناقش المجتمعون مطولا موضوع

منح التعليم من جميع الجوائب

هذه الحقوق وعدم المس بها.

اقتصادي لُيبي بيروت لوضع مُخطط تنفيذي للاتفاقات التي تم توقيعها. الزراعة في لبنان وامين الزراعة في طرابلس، ومي لا تعنى فقطٌ بتبادلً وعادر الزليطي بيروت عائدا الى المنتجات الزراعية رغم أنها في قائمة فرنجية تناول مع نظيره السوري سبل التعاون الصحى وفقأ لقوانين البلدين

اليوم تصل اول باخرة ليبية إلى بيروت

الهراوي استقبل موفد القذافي

ومحادثات لتنفيذ الاتفاقات التجارية

الرثيس الهراوي مستقبلاً الزليطي.

استقبل رئيس الجمهورية الياس

المراوي في قصر بعبداً أمس أمين اللجنة الشعبية لشؤون الاقتصاد

والتجارة الليبي عبد المفيط الزليطي

الَّذي نَقَل اليه رَّسالة من الرئيسُ اللَّيبي

معمر القذافي تناول فيها العلاقات التنائية بين لبنان وليبيا والإجراءات

التنفيذية لتطبيق الاتفاقات التجارية

والاقتصادية بين البلدين، ورافق

الُمبعوث اللَّيني سَفَير لَيبياً عَلَى مُحمودٌ مارياً، وقال الزليطي بعد اللَّقاءُ: "انا

سعيد بان اكون هنا اليوم. وقد عملت

الى الرئيس المراوي رسالة خطية من

اخيه قائد الثورة الليبية العقيد معمر

القَّدَافي في لطَّأر المِّشَّاورات الثنائيةُ

بين البلدين والتعاون المشترك بينهما،

يماً يؤدي آلى استُقرار لبنان ودعم

سئل مل سيبقى اتفاق التبادل

الزراعي سارياً بين البلدين، فأجاب

محيح ان مناك لجنة اقتصابية

مشتركة بين البلدين برئاسة وزير

اللبِّناتية – السوّريّة الوزير الشطّي

والامين العام للمجلس الأعلى اللبنائى

السوري نصري خوري، وتوجه الجميع

الى مصنع دوا٬ "ابن زهر" للصناعات

الصيدلانية ميث أطلع فرنجيه على

اقسام المصنع وطرق التّصنيع في فيلم

وثائقي، ثم جال في اقسام المعمل

واستمع آلى شروح وافية عن كيفية

تحضير الادوية والتقنيات الحديثة التى

ماجد القنيسي شرحاً عنَّ الاعمال؛

وان انتاجه يتم بتراخيص من شركات

صموده في كلّ المجالاتُ .ُ

عالمية، ثم كانت زيارة لمختبر رقابة نظيره السوري معمد اياد الشطي تركزت على آلتعاون في المجالات الصحية على قاعدة القوانين الخاصة

وبعد الاجتماع قال الشطي: "هناك قوآنين تمكم اليبات الدواء شراء وتصنيعا في لبنان يجب ان نحترمها، ومثلها في سوريا، يجب أن تحترم، ونمن نعرفً ان التعاون ممكن ويجب أن يكون مبنياً على اقتاع بالتسبة الى الدواء اللبناني، اي دواء لا يصنع في سوريا يحكم قواتيننا وانظمتنا نحن منفتحون ويشرفني ان تكون الاولوية للدواء اللبناني، وان القيار اللبناني السوري مو النبار الصديح".

من جمته، صرح الوزير فرنبيه: "في لبنان لديناً قوانين خاصة، وسوريا ايضًا لها قوانينها، ويمكننا ان نتعاطى مع كل بلد وفق قوانيننا وانظمتنا، فندن لدينا نظام اقتصادي حُر، اما سورياً فليس لديما نظامً ممأثل". اضاف: "سياستنا في لبنان مبنية على الاستيراد، ونستورد ادوية من اميركا واوروبا ومصر والاردن، ولا يمكن أحدا أن يُفكر في أننا نعامل بلدا أفضل من بلد أخر رغم "دليتنا" عُلَى سوريا، آلا أن المصطاديين في الماء العكّر يروجون اتنا نتعامل معْ سوريا عن غير اقتناع والواقع اننا نتعاطى معها ضمن انظمتنا ونستورد ادويـة من كل بلّدان العالم ضمّن القُوانين. وكما قال السيد الوزيـر الشطى، أن ذلك يتم ضمن القوانين اللبناتية وفي اطار المعايير التي وضعتها وزارة الصحة اللبناتية. فاذا كانت هذه المعابير مطبقة على الدواء في سوريا، فسوف نستوردها على هذًا الاساس وهذا حق، ويألنسبة الى شخصيا، اعتبر ان هناك أولوية للدواً السوري همن المعايير، ونحن نفتخر

بعلاقتنا بسوريا". وختناما زار النوزينزان فنرتجينه والشَّطي الدكتور بشار الأسد.

لجمعية التضامن المهنى

بلغ عدد القروض التي منحتما "جمعية التضامن الممني" في "عماوص الـدوليـة" ١٩٥٧ قـرضاً في ١٩٩٧، قيمتما ١٩٩٦، دولاراً لميركياً، وهذه القروض تمنح للمؤسسات الصغيرة والدرقية بغية مساعبتها. وهرمية بعية المستعدة. ومنحت الجمعية في ١٢ عاماً ٩٨٢ قرضاً في متما ٢٠٨٥٢٥٠ دولاراً توزعت كالآتي: ٩٢٥ قرضاً عائلياً بقيمة ٢٥٧٨٧٥١ دولاراً، و٥١ قرضاً جماعياً قيمتها ٢٧٨٥٢٦ بولاراً،

وَلَيْهُ الشوف ٢٥، مُيِّدا ١١٢ وَالْبُقَاعِ

ئـانيّـا: يـولي المجتمّعون موضوع الحقوق المكتسبة الاهمية القصوى ويؤكدون الحفاظ عليها وعدم القبول بالتفريط بها، وبمحاولات النيل منها كما يحصل بالنسبة الى بعض الحقوق (منح التعليم، حق الاستشفاء في الدرجة الثانية فعلا، زيادة الـ٧٪، فرق التعرفة المرفأية الجديدة في بيروت

المعنيين بنجاحه وازدهاره.

الدولية للملاحة في اجتماع لها امس برئاسة ايلي رُخُور، في مشروعَ التعرفات المرفاية الجديدة الذي

ممارسة المسؤولين والمستخدمين مسؤولياتهم وألوقوف عندها واهمية التعاون المتبادل بين المسؤولين والنقابة اما فيه خير الصندوق وتطويره وتدديث العمل فيه، واتطلاقًا من ذلك يطلب المجتمعون الَّى المسلَّوُولينُ الـوقـوف عـنـد مسؤولياتهم، ويطلبون الى المستخدمين الاستمرار في الأنضباط والانتاجية والتغاني في العمل وتنفيذ المممات الملقاة على عاتق كل منهم

نقابة الضمان الاجتماعي تهدد بالأضراب

حفاظا على المكتسبات ولتحقيق مطالب"

به بما في ذلك اعلان الاضراب العام". النقابة للحوار الجدي والسريع وقرروا تفويض المجلس التنفيذي سلوك

جميع السبل واتخاذ كل الخطوأت

وعلى الاثر زار وفد من الفرفة

برئاسة زخور، رئيس المرفأ مديره

العام المهندس مميب عيتاني

وعرض له ملاحظات أضافية على

والْتَقَى اعضاء الهيئة وفدا من

الاتداد العمالي العام ضم نائب الرئيس وليد الجويدي وامين السر

الإدارى بطرس سعادة وتناول معه

الاوضآع الاقتصادية الراهنة وتأثيرها

وطلب الوفد من الميئة المساعدة

في تأمين نقل بعض المساعدات العينية التي يتلقاها الاتحاد من

التحادات العمالية الشقيقة في

الفارج، تمميدا للشروع في بُناء بيتً

واكد زخور استعداد الغرفة

لمساعدة الاتحاد ضمن الامكاتات

المتاحة للوكلاء البحريين، مبديا الجموز للتوسط معهم لتأمين نقل

هذه أأمساءُدات العينية اذا تُوافرتُ

لهم خطوط بحرية من مرافىء الدول الماتحة.

المشروع.

النقابية الكفيلة تحقيق المطالب".

تاريخ ٢٥/٣/٢٥، وكتاب الادارة المقدم الى العجلس بتطريخ 1994/0/1۲ واكدوا المطالبة بالابقاء على جدول المدارس العشر أمسماة والمعتمدة منذ العام الدراسي ٨٧–٨٨ كطريقة حساب لتحديد مقدار منحة التعليم ويعتبرون ان أي تعديل لـمـذا البـدول – بـمـدف التخفيض – يشكل مساسا خطيرا بالمقوق المكتسية. وطليوا الًى المجلس التنفيذي الاستمرار في اجراء الاتصالات مع المسؤولين المعنيين وفوضوا اليه أتخاذ "الخطوات النقابية الكفيلة صون هذا الدق وعدم المس رابعا: عرض المجتمعون ما آلت اليه الاتصالات والمراجعات في شأن بنود الجدول المطّلبيّ المقدم منذ سنواتُ والمِجدد بتاريخ ٩٦/١٠/٢٩ ولاحظوا – أسفين – أن ايجابية النُقَابِة وتحليها بالمرونة والصبر الطويل قوبلا بالصد والاستخفاف وعدم الجدية والمماطلة في مناقشة المطالب واكدوا - رغم اقتناًعهم بأن الفترة الماضية كافية لبت مطالبهم – استعداد

وخصوصا قرار مجلس الأدارة رقم ٤٠٢ المتخذ في البلسة عدد ٢٢٧

الاقتصادية والاجتماعية لغربى آسيا 'اسكوا'' النكتور حازم البيلاوي، في

تسود مجتمعات اقتصاد السوق". وأوضح "أن الفكرة الاسأسية ،

الدور قد تعنّل. ومرشع لمزيّد من التعديل مع تطور تناقضات الاقتصاد الرأسماليّ. ولاحَّظ انه خلال القرون التَّلَاثَةَ المَّآضِيَّةَ تَطور دور الدولة في شكل هلزونى فبئا قويا آبان سيطرة الفكر الفيزوقراطي وتلاشى الى حد كبير مع الكلاسيكيين وتطبيق شعار أدم سميث "دعه يعمل دعه يمر" ليبرز مجددا مع الفكر الكينزي ليعود الى التراجع مع الليبرالية منذ نحر عقدين وحذر من تشوء توتاليتارية

الزراعية والغنائية. وتألفت لبنة

مشتركة تضم ممثلين لوزارة الزراعة في

الدورة الاقتصابية الدأملية والمخل

الفُرِّدي والطلبُ الاستملاكي وفيزُ الوقت عينه دور الدولة الاقتصاديةُ

اضَّافة الىَّ ان رَفَّع نَسَبَة القوائد لِّمْ

يندم هدف تدريك الدورة الاقتصانيا

خُعوصا أن للنقد وظيفة تدريك الانتاج

والاستملاك وللمصارف وظيفة تمويل

وأكد حمدان نسبية الإمار

المتعلقة بنور الدولة، وبين أن ذلك

تعاون سياحي - زراعي - تجاري مع لبنان عرضه وفد اماراتي مع الوزراء المنيين

جال اسس وفند تجاري من دولة الامارات العربية المتحدة ضم ممثلين للقطاعات الزراعية وللصناعية ألمشاركة في المعرض الاماراتي في بيروت، على وزير السياحة نقولا فتوش ووزير الزراعة شوقي فاخوري ووزير الاقتصاد

السيادة، حيث تم العرض مع فتوش ولدى مغابرته، صرح رئيس الوفد نائب مدير الأفارة التجارية والمشرف العام على القرية العالمية أحمد أبو المول. "الزيارة تأتي بعد قرار مشاركةً لبنان في القرية العالمية السنة المقبلة

شمُّ التَّقَى الوفد الوزيـر شوقي روزنامة زراعية لتنظيم تبادل السلع

الطدين لاقتراح مشروع روزنامة تعرض لاحقا على الوزيرين لتوقيعها. وزار الوفد اخيرا الوزير جابر الذي (...) عبر البناح اللبناني في شمر

قال أثمة تشابه كبير بين لبنان والامارات، ولاسيما على الصفيتين الاقتصادي والتحاري، والامارات مي المستورد الاول من لبنان، ومناك ما يشبه التكامل بين البادين لجعة وجوه لبنان الدركز الاقليمي لتصدير البضائع الى الدول الجاورة ووجود دبي ليضا لتصنير البضائع آلى ليران وافغانستان، وغيرها من الدول المجاورة لما ايضاً -وقال أنه لتفق في زيارته الأهبرة

للامارات مع وزير الاقتصاد الامارات فاهم القاسمي على تطوير المنطقة العرة المشتركة المنوي القامتها بين البلدين، وخفض المدة الزمنية الى اللج من عشر سنُّولت ورأَى لَله ول الْأُ للبنان "مسلمه فاعلة في الإمارات عمر الجائية اللبنانية هناك (...)". مشيرا ال وجود "فصائص مشتركة كثيرة بين" لبغان والامارات لجمة لتباع النظام الاقتصادي الدر (...)".

الببلاوي متحدثاً وبدا من اليمين، حمدان، صادر، سابا ويشوعي. الامين التنفيذي للجنة العادلة تاريخيا في مجتمعاتنا، اذ ان الافراط في مبدأ أنَّ تتدخل الدولة في النشاط ألاقتصادي لدى أبن خلدونً يؤدي الى وقف الاعمار ويضعف الدولةر والمجتمع" مشددا على "ضرورة توافُّو الثقة بين الدولة والمواطن اضافة اليأ

الببلاوي و"دور الدولة في الاقتصاد"

عرض للكتاب ومناقشة اقتصادية

مقر اللجنة، لكتابه الجديد وعنواته "دور الدولة في الاقتصاد"، ومو شرح ما تَضمنه من افكار حول أمتداد سلطة الدولة آلى رسم السياسات دور الدولة الفاعل في محاربة الفسادا الاقتصادية، وتدجيم دور الافراد في والشَّفافيَّة في العمل العام والمداسية"، ممارسة دورهم على هذا الصعيد، ائم تعدث ينشوعي فاعتبر الأأ "الدولة كثيراً ما تُسيء استعمال دورها في تسيير الاوضاع الاقتصادية وناقشه الدكاترة مكرم صادر الامين ألعاء لجمعية مصارف لبنان وابلي يـشوعي وكـمال حمدان. وتـرأس اذُ أن الستيراد الواسع والعمالة الجلسة ألوزير السابق الياس سابآ الاجنبيَّة الكثيفَّة وكلفة الوسَّطاء في وحضرها اقتصاديون ومهتمون. مشاريع أعادة الاعمار، قد أضعفت انعكاس الانفاق الاعماري على تعزيز

بدأية تددث سأبأ فرحب بالحضور وعرف بالمحاضر ثم بالمتداخلين. تلاه الببلاوي فقدم لمحة موجزة لمحتويات الكتاب بين اقتصاد السوق ومشكلاته التخصيصية، والجذور والقَانُونيُّ، وفاعلْية الْدولةُ وتطُّورٌ أشكالُ تُدخُلُها وُسلطتُها الماليةُ، والملكية العامة الخاصة، والمراحل والمنحية المساحة المستحد وسرراي الانتقالية وتاريخ الفكر الليبيرالي والمسائل ذات الصلة بالقيم التي

الكتاب هي ابراز دور الدولة وتسلطها على المجتمع الذي تدكمه بحيث انها تتدخل في شؤون افراده وتنظم لهم على عن سرون سرد... وسسر مدر حياتهم الاقتصادية، في حين يجب ان يقتصر دور الدولة فقط على سن القوانين ورسم السياسات العامة وليس الانفماس في مجال الانتاج الذي ينبغي ان يترك الافراد".

واشار صادر آلى الفكرة التي برزت في الكتّاب وهي "أهمية أن يتصالح المواطن مع النولة الطالمة وغير

من نوع جديد تتجسد بديكتاتورية

والتجارة ياسين جابر المحطة الأولى كانت في وزارة للعلاقات الثنائية بين الأمارات ولبنان.

التسوق (ٰ...)". وتُحَدّث فتوش عن "أممية شمر التسوق في دبّي (...)، ونحن انطلقناً من شعار الميف في لبنان والتسوق في نبي (...)". -

فأخوري في حضور ممثلين لسفارةً الامارات، وبحث معه في امكان توقيع

اتجاهات اسواق القطع والاسهم والمعادن

حذر وترقب في الخارج بعد استنفاد الاسواق تدخل 'بنك اليابان"

سجل سعر صرف الدولار الاميركي في سوق القطع - العجز فيه تفاقم كثيرا ليرتفع بنسبة ٩.٥ في المئة في في بيروت تراجعا ظاهريا تنيجة خفض مصرف لبنان الدُّدُ الْأَعْلَى "النظري" لمامش تدخله بالنعا أياه من ١٥٢٣.٥٠ الى ١٥٢٣.٠٠ ليرة مع ابقائه المد الادنى الفعلى اشرائه من دون تغيير على ١٥١١,٠٠ ليرة، أسقيقله في أخر العبمليات بسيعير وسطي معان . . ، ١٥١٧ ليرة في مقابل ١٥١٧.٥٥ ليرة منذ الثنية

الرف مسخت في تداول الدولار بين - ١٥١١,٢٥١ و٢٥١,١٥١ ليسرة ثم بين ١٥١١,١٥١ وه ١٥١١.٤٥ ليرة، اي باسعار اعلى بقليل من الحد توازن السوق تلقائبا. وقدرت مصادر متداولي القطع حجم العمليات أمس بندو ثمانية ملايين دولار تداولتها المصارف في ما بينها بيعا وشراء.

في الذارّج، خيم ما يشبه المدوء الدنر على اسواق القطع العالمية لمس غداة التدخل الكثيف والمنسق لكل من الاحتياط الفيديرالي الاميركي و"بنك اليَّابان" اللنينَ بها معا نحو ٦ مليـارات دولار دعما للين. ويدا من التداول ان انظار المستثمرين والمتعاملين تنجه الى الاجتماع الذي سيعقده اليوم مساعد وزير الفزاتة الأميركي لورانس سومرز مع نظيره الياباتي الأميركي السوكي سلكلكيباراً في طوكيو لمعرفة مدى التزام الحكومة اليابلية خططما الرامية الى دعم الاقتصاد وتنقيبة القطاع المالي في اليابان الذي يعلني ديونا ضَمَةً مشكوكَ في تدَّصيلُها يتجاوز حجَّمها ٥٦٦ مَليَار دولار علما أنه سيعقب هذا الاجتماع لقاء موسع يضم نواب وزراك المال لمجموعة الدول السبع الصناعية للكبرى إ. ونظرائهم في مجموعة دول جنوب شرق اسيا، بما فيها كِمِين، للبحث في ما ألت اليه معالجات ازمة الاسواق "أُلْسَبُوية التي تَفَاقَمت كثيرًا بعد تدمور سعر صرف

الين مطلع الأسبوع مهندة الاقتصادات الغربية. وَّجه صَّدور أُرَّقام الميزان التجاري النَّميركي المس ليضفي على الاسواق مزيدا من الحذر يعدما تبين لن

نيسان الماضي الى ١٤.٤١ مَلْيَار دولار (ومو الاعلى منذ أُستَحَدَّاتُ مِنَّهُ ٱلْأَحْصَائِيةَ في كَأْتُونَ ٱلْثَالَيِّ ١٩٩٢) في مقابل ١٣.٢١ مليار دولار في اذار، منما ٤.٤٠ مليارات دولارا مع اليابان في مقابل ٥٠٠٩ مليارات دولار في الفترة نفسها. ومما عزز أجواء القلق حول علاقة لأصرف بين الدولار والين اعلان وزارة المال اليابلنية ان الفاكض التجاري البابائي ارتفع ٨٫٩ مليارات دولار الشهر الماطي عنه في نيعسان منها ٢٠٢١ مليارات دولار مع الولايات المتحدة

ولم يكن لزيانة عدد طالبي الافادة من تعويض البطالةُ فِي الوَلَايَاتِ المتحدة نُدو ٢٢,٠٠٠ شخص الاسبوع العاضي ليصل مجموعهم في نمايته الى ٣٢٧٠٠٠ شخص، لي تأثير على الاسواق بعدما تبين ان هذا الامر يعود الى الاضراب الذي نفذه العاملون في شركة "جنرال موتورز"، وعليه، بدأ الدولار متردداً في اتخاذ اتجاه معين فاقتصرت العمليات عليه امس على تصنيح مراكز القطع، ليقفل في لندن كالآتي: - ١٦٢٠ للجنيه الاسترليني في مقابل ١,٦٦٩٠

أول من أمس في نيوپورك. – ٧٩٦٥. (مَارِكَ الْمَاتِي في مقابل ٧٨٦٠. (.. - ٦٠٠٥٠ فرنكات فرنسية في مقابل ٥,٩٨٨٥. – ١٬٤٩٨٥ فرتك سويسري في مقابل ٤٨٩٠.١. - ١٧٢٠،٠٠ ليرا ايطاليا في مقابل ١٢٥٩,٦٥. – ١٢٧.٨٥ ينا ياباتيا في مقابل ١٣٦.٣٥.

واتعكست أجواء القلق في أسواق القطع مزيدا من التحسن للذهب الذي اقطلت الاونصة منه في لندن بـ٢٩٢،٤٥ دولارا في مقابل ٢٩٢،٠٥ دولارا أول من أمس في نيويورك بعدما ثبتت بـ٢٩٢،٠٥ دولارا قبل الظمر وبـ20.29 دولارا بعده.

الا أن الفضة عانت عمليات تحقيق الارباح عليما قبل ليام من تصفية العقود الآجلة في اسواقها التي تُستدق اليوم لشمر وثلاثة اشمر وستة اشمر، فاقفلت الاونصة منهـــا في لندن بـ ٥ ٧٦ ً. ٥ دولارات في مـــقــــابل

تبتت ظمرا بـ٥٠٣٢٥ دولارات.

ملحوظ، وذلك بعد القلق الذي ساور المتعاملين جراً تفاقم العجز التجاري الاميركي وانعكاساته المحتملة على وتيرة النمو الاقتصادي في الولايات المتحدة. فكان ان نشطت عمليات تحقيق الارباح على الاسمم التي ارتفعت لسعارها كثيرا، مما دفع مؤشر "داو جونز" الصّناعي من أعلى على ٨٨٥٢.٨٧ تقطة الى ادنى على ٨٨٥٢.٨٧٪ نقطّة قبل لن يسجل منتصف التداول في البلسة المسائية ٨٨٠٢،٥٥ نقطة، متراجعا (٢٦,٩) نقطة عنه

وكأن سبق ذلك تسجيل بورصة طوكبو قفزة قوية بدعم من عودة الين الى التماسك بعد التدخل المنسق لـ"بنك البابان" والتحتياط الفيديرالي، مما انعش الأمال في عودة النشاط الى الدورة الاقتصاّدية، فاقفلُ مؤشر أنيكي" بزيادة كبيـرة مـقدارها ١٤٦.١٦ نقطة على 30,(770(iādā.

"ب"، و١١.٢٧٣ سمما من بنك عودة"ج"، و٤٤.٨٩٥ سمما من بنك بيروت "ج"،

هنا حركة بورصة بيروت ليوم الخميس ١٩٩٨/٦/١٨:

و ٢٢.٩٠٢ اسهم من بنك بيبلوس "ج"، و١١٤٠ سهما من الترابة اللبنانية، و١٢٠٠ ارتفعت امس في بورصة بيروت أسعار اسهم سولينير 🔭 و"ب"، وينك بيبلوس يَّج". وتراجع سعر سهم الترابة اللبنانية، فيما استقرتُ اسعار بقيَّة الاسهُّم. - ويلغ مجموع الاسهم المتعلولة ٦٦ (١٤٧. سهما قيمتها ٩٩٦ /٣٠ . ١ دولارا توزعت على جلستي التداول كالاتي،

سمم من الاسمنت الابيض لحامله، و٥٠٠٠ سمم من يونيسيراميك "ب" و٥٠٠٠ سهم من يونيسيراميك "ج". وارتفع مؤشر لبنان والمهجر للاسهم اللبناتية ٥,١٢ نقاط بنسبة ٠,٥٢ في المئة ليقفل على ٩٨٨.١٨ نقطة، وكذلك مؤشر ليبانون انفست العام "ليسبي" ٢٢.٠ "- الجاسة الولى، ٨٠٨٠ سمماً من سوليدير "٣ و١٦٩٥ سمما من سوليدير نقطة بنسبة ٢٥. • في المئة ليقفل على ٨٩.٧١ نقطة، ومؤشرها الخاص باسهم المصارف "ليبكس" ٤١]. • نقطة بنسبة ٢٠.١ في المئة ليقفل على ٢٨. (٩) نقطة.

البلسة الثانية: ١٤١٠ اسمم من سوليدير "أ" و٢٥٧٠ سمما من سوليدير

Share	N' Coupon Attached القميمة المربوطة	Price L.L. سعر التنبيد لال	Last Fixing Date تاریخ کذر تثبیت	اعدا Fixing \$ آذر تثبیت	Total Supply الكبية البدروشة	Total Demand تكبية الطاوة	Total Executed Initial Last	Fixing Price سعر الثبيث		22 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Solidere "A" (1st Fixing)		17446	17/06/98	11 4/8	25223	72748	8080	11 4/8	سولينير "1" (الثبيت الأول)	حي - شمال
Solidere "A" (2nd Fixing)		17446	17/06/98	11 3/8	16318	68678	2410	11 4/8	سوايدير ٣ (التثبيت الثاني)	ما قدالا
Solidere "B" (1st Fixing)		17825	17/06/98	11 4/8	16418	41100	1695	11 6/8	سولينير "ب" (الثبيت الأول)	
Solidere "B" (2nd Fixing)		18014	17/06/98	11 6/8	14823	43975	3570	11 7/8	رُ صولينير "ب" (التثييت الثاني)	
Banqe Libanaise Pour le Commerce "C"		26168	17/06/98	17 2/8	1323	627			يِّينك اللبنقي التجارة "ج"	
Bange Audi "C"		43235	17/06/98	28 4/8	14873	32128	11273	28 4/8	ينك عودة "ج" ا	
Bank of Beirut "C"		10619	17/06/98	7	45755	163686	44895	7	ہنگ مِروٹ "ج" ا	4.6
Byblos Bank "C"		4741	17/06/98	3	62903	446881	62903	3 2/16	ينك يبلوس ع	
Rasamny-Younis Motor Company		5310	12/06/98	3 8/16	142363	<u>†</u> .			ر ښرکة رسامني يونس	-
Ciments Libanais	7	1612	10/06/98	1 4/32	163779	1800	1140	1 2/32	شركة الترابة اللبنانية	
Eleroit	5	2038	17/06/98	1 11/32					الثرنيت -	ر با در المراقطية المراقب المراق
Ciments Blancs Bearer	1	2370	17/06/98	1 18/32	1200	15000	1200	I 18/32	بالاسمات الأبيض (ادامله) منه	. ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
Ciments Blancs Nominal		2370	12/06/98	1 18/32					المسعنت الاييض (اسمي)	ر ماند کر انتخاص
Uniceramic Nominal (A)					55000	·			يُوتِيسيراميك اسمي (۱)	ر در در در دوه ها در در در دوه دوه
Uniceramic Nominal (B)		2987	17/06/98	1 31/32	5000	10000	5000	1 31/32	يونيسيراميك اسمي (ب)	ساد ساد داند ساد الله
Uniceramic Bearer (C)		3034	17/06/98	2	5060	10000	5000	2	يونيسيراميك لدامله (ث)	413 L.:
نداولة: مجموع الاسمم المتداولة،	قيعة السجم الع	سوقية،	الكيمة ا	· ·						

سندات الخزينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠٠) . - نتائج المناقصة

85 L.

المال المسار المتعاق الحاة

سندسته السنتلية إث

insu , _

41:0

المساجئة تبط

سناد شنه

شر فتهرة ل

قيمة السند	للمردود	فلأدة	تعميم	تاريخ	تلريخ	Z LL
الشرائية	على الستد	للدسم		الاستحقاق	الاصطر	بالأ <u>سمر</u>
9744, • •	ا۲٫۹۰	15,00	וזדו	199A/9/1Y	1994/7/14	7
9729. • •	17,97	17,•7)771	1958/15/14)99A/T/1A	1
ልፕ ጸይ, • •	10.5-	17,5-	1771	1999/7/14	1994/7/18	11
	15	.z:::13.	A . 175	ستحات خديثة		

تعبيم فاثدة القسيمة قيمة السند قيمة السند تدفع مرتين الشراثية الاسمية تدفع مرتين الأستطاق 13.-A 175) f ... /3/10 1998/1/14 fE-3

تلريخ دفع القسيمة

٩ فشمر (۲۲۶ يوما)

7 اشهر (۱۸۲ يوما)

'للبورة

1994/15/14 1999/1/17 ۸.£ 4.8 1 - - - / 1/10

قيمة القسيمة تلسند الواحد 🖶

۲۰.۰۰

T

عمليات حسم سندات الغزينة لدى مصرف لبنان (لجمهور مصرف لبنان فقط على ان يكون عمر السند ثلاثة اشمر على الاقل) فائدة الدسم المدة من تاريخ الاستحقاق

> ۲ أشمر (۹۱ يوما) سم للسند الواحد لغير سندات فئة السنتين المدة من تاريخ الاستحقاق ٩ اشهر (۲۲۲ يوما) 40.£... ۲ اشمر (۱۸۴ یوما)

9505... ۲ اشمر (۹۱ یوما)

مخلت امس مرفأ بيروت خمس بواخر ناقلة ٢٧١٤٢ طناً. منها ٢٨١٥ طناً شَجِنت في ٢٤٥ مستوعباً.

البوائر التديدة الوكيل البدري البضائع (طن) سي ل*تين* مد كونرو ١٢٥/١٥٦٥ مستوعبآ بيزلازيو ٢١٤ مختلفاً دوتيتسك بدر ڪيپينغ ٢٨٦٦ حديدآ عيدالرحمن ا ١١٠/١٢٥٠ مستوعبات متز ماريتيم ىتر بىروت

٢١٠٠ محروقات

﴿ كَاوَعْلَارْتُهُ سَتَ بِوَلَفْرٍ. وبقيت داخل الاحواض ١٩ بلخرة، بينها ٢ بواخر

- ٥,٣٥٥ دولارات اول من ليس في نيوپورك، بعيما وتبلينت الجامات البورصات الاوروبية بعد القفزة الكبيرة التي سجاتها اول من لمس بتأتير من استمرار المناوف المرتبطة بالازمة الأسبوية على رغم وقف مبوط الين في وقت عادت المولجس التضخمية التي عكسما تقرير البوتدسبنك من جهة، وارتفاع مبيعات المفرق في بريطانيا بنسبة ١.٧ في المئة الشَّمر الماضي و٦.٤ ب في المئة على مدار السنة من جهة اخرى. فكان ان . اقَـَعْلُ مؤشـر "الفـايننشـال تايسى" في يورصة لندن متراجعاً ١٠,٦٠ نقطة على ٢٠,١(٨٥ نَقُطُة وكنلك مؤشر "كـلك ٤٠. في بورصة باريس ٤٠.٦٥ ُ نقطة على ٤٠٥٢.٢٧ نقطة، في حين اقتصر ارتفاع مؤشر "دلَّكِس" في بورصــة فــرنْكفــورت على ٨,٧٠ نقــاط ليقفل على ٥٧١٨.٠٦ نقطة. وأتجهت وول ستريت نزولا بعدما فتحت بارتفاء

اول من لمس.

ايلي قموجي

	لسراق الأستغنز التالعية												
	مؤشر داو جونز الاميركي مؤشر كاك ٤٠ الغرنسي مؤشر فليتنشال تايمس البريطاني مؤشر نيكي الياباني مؤشر داكس الالماني												
ه ۱۸	7 - ACV	اقفال اليوم	10771.		١٢٨٥ ﴿ ﴿ ﴿ الْقَفْلُ الَّهِ	10 1	قفال اليوم		اقفال اليوم	- j A	اقفال اليوم ١٠.٨١٢		
	•	الاقفال السابق	,	رر ا تسابق ۲۸	, , ,		- يى . الاقفال ئاس	1.37			الاقفال السابق ٨٢٩,٤٦		
السابق	الاقفال	<u>0 0—0. j · · · · · · · · · · · · · · · · · · </u>	السابق	<u> </u>	- (<u> </u>	بن ب. السابق	الاقفال	-1	<u> </u>		بورصة وول ستري		
56 11/16	56 1/4	Quaker Oats	74 3/16	74 3/4	Johns.	34 1/14	31.7/8	Coming Inc	السابق	ر . الاققال			
72.08	60.93	Schlumberger	40 7/8	40.7/8	Kellogg	47 1/16	46 3/16	Csx Corp.	41.5/%	42 9/16	Allied Sign.		
60 1/2	59 11/16	Sears Roob.	57 (5/16	57	Litton	13 15/16		Cyprus Amax Min.	64.640	63 3/4	Aluminum		
81 13/16	815/8	Sony Corp Adr.	Ins	103 13/10	Lockheed Martin	49 13/16	49 15/16	Deere	104 12/10	105 3/8	Am Express		
42 15/16	42.9/16	Tandy	90 1/16	89 5/8	Loews	123 1/2	125 7/16	Delta Air Lines	104 13/10	61/16	Amer		
39	38 7/8	Теплесо	30 178	30.5/16	Mallinekrodt	i ·	-	Digital Equipment	2211/16	21 3/4	Asarco Inc.		
6011716	59 11/1b	Texaco	127 11/16	128 7/8	Merck	(14.24)6	112 1/16	Disney Corp.	63	62 1/4	ATetCorp		
50 13/16	4	Texas instr.	80	88 1/2	Merril Lyn.	67 15/16	67 3/1	Eastm Kodak	807/16	78 13/16	Atl Richf.		
72.34	733/8	Textron	82 7/16	85 74	Min Mining	63 IS(lb	63 W1h	Estee Lander -A-	77.3/4	77 5/8	Avon Prod.		
73.5/8	78 7/3	Time Warner Inc.	779/16	76 1/4	Mobil	71	70 3/4	Exton	81 1516	85 7/16	Bankamerica Corp.		
· ·		Lial	57 5/8	57 7/8	Monsanto	543/16	54 1/2	Ford Genl Dynamics	45 34	43.778	Boeing		
78 15/16	78 13/16		114 1546 13 5/8	J 19 15 3/4	Morgan Natl Semiconductor	45 56 3/16	20 LC	Gilette	33 9/16	32.7/8	Boise CASC		
48 3/16	43 1/16	Union Carbide	28 1/16	27 11/16	Nau Semiconductor Navistar	161/2	16 1/16	Grace	114578	113	Bristel Mv.		
-15 5/16	#15/10	Union Pacific Corp	25 15/16	25 11/16	Occ. Petrol.	57 IC	57 (/4)	G.T.E. Corp.	98 5/3	99.12	Burlington Northern		
25 5/4	25 11/16	Unisys	439/10	42 1/2	Olin	43.84	42 1/4	Halliburton	51.916	54 7/16	Caterpillar		
88.7/5	88	Utd Techno.	77 1/8	77 3/4	Penny	31 9/16	31 1/16	Hilton	69.745	69 7/1h	Chase Manh.		
99/16	911/16	US Life Inco Fund	41 15/16	// x44 41.7/8	Pensico	\$0 1/8	81 1/2	Honeywell	83 11:16	\$1.78	Chevron		
34 3/8	33.3/9	Usa Marathon Grp.	1123/16	114 3/8	Pfizer	17 7/16	171/2	INA	55 3/16	5316	Chrysler		
33 13416	33.5/16	Usx Steel Grp.	32 1/8	32	PG et Corp	13 68	13.56	Inco Ltd.	152	150 3/8	Ciucorp.		
63 3/4	64	Warner Lamb.	429/16	42 1/2	Pharmacia Up John	110 11/16		Intl Bus	80 576	\$1.3/8	Coca Cola		
İ		Woolworth	1131	11.12	Placer Dome	#1/2	# 1/16	Intl Paper	90 11:16	91 7/16	Colgate		
95 9/16	916	Xerox	363/16	36 1/4	PolaroidOuaker	69.2932	7218	ITT Bus	l -l	55 11/16	Columbia Gas		
السابق	الاقفال	1	السابق	الاقفال		السابق	الاقفال		 	1. 6	بورصة بأريس (ف		
115	اتو <u>—</u> ن ا 135	Tarmac .	1002	1.00	Centrica	131.40	131.60 i	Nord-Est	l	ب) الإقفال	ا جرا ا جريس ري		
5,00	492	Tate and LyleTesco	6.91	6.80	Charter	260.10	260.10	Norsk Hydro	السابق	•	<u> </u>		
5.70		Tesco	0.8	0.62	Coats Vivella	722.00	72210	O.N.A.	11500	113.90	AB SKF		
	500		1094	10.51	Commercial Union	2394.00	2353.00	Petrofina	1681.00	1655 00	Accor		
-31 -31	2.52	Unit Biscuits	2.18	217	Cookson Grp Pic	524 00	526.00	Philips Electronics	990,00	462(A)	Air Liquide		
230	730	Vickers	1.27	129	Cordiant	5310 00	5180 00	Pinault-Printemps-R	758 00	788 00 106 00	Alspi American Barrick		
7,15 [7 4	Vodafone Group	444	443	Courtaulds	535 On	530 00	Primagaz	106 70 230 00	226.20	Anelo Amer. C. S.A.		
	ن)	بورصة طوكيو (ي	4,08	409	Dalgety	525 00	538.00	Procter and Gamble	375 00	378.00	ATT		
140	I 145 I	Akai Electric	7.26	7.37	Diageo	1530 00	1530.00	Roussel-Uctaf	299,90	295.20	Bayer Aktiengesells		
3150	3070	Bridgestone Corp	5,345	5.37	Dixons	329 60	324.60	Royal Dutch	261 00	461,00	BCM		
3190	3090	Canon Inc	126	2.26	ECC	1172.00	1156.00	Saint-Gobain	745 00	748.00	BHV		
536	635	Fuji Bank	15.60	-	General Accident	345.00	355.00	SCOR S.A.	41 00	777.00	Bic		
-1770 State	1780 848	Fuji Photo Film Hitachi	435	7.80	Genl. Electric C*.	254 00	265.00	S.G.E.	201000	201010	Bon Marhe		
4880	4780	Honda Motor	-	- 1	GKN	41.25	1120	Sheli Transport	100000	1068 00	Bouygues		
351	365	lai	17.27	17.46	Glavo	373 00	366.10	Siemens AG	3530.00	3550 00	Carrefour		
1182	1254	Kirin Brewery	11.20	1971	Granada Grp	113 30	113 00	Skis Rossignol	47000	468.00	Casino Guichard-Per		
2245 720	2200	Matsushita E Ind Mitsubishi Corp	865	872	Great Univ. Stores	308.60 992.00	316.00	Sommer-Allibert Suez Lyon - Des eaux	317.90	31990	Casino Gui Per Adp		
1240	1340	NEC Corporation	ا : ا	[Guard, Ryl Ex. Hanson	992.00 246.00	247.00	Thomson-CSF	99,50	99.05	CFF		
375	375	Nihon Kagaku San	374 1459	3.76 14.32	HANSON HSBC HLDGS	734.00	713.00	Total	1050.00	109/100	CIE Bancaire		
122	237	Nip Steel Corp	1439	14.52	DODE PLEASE	451.00	607.00	Volas	552.00	541 00	Club Méditerranée		

614 00

500.00

1278.00

5980 ())

1100,00

430.00

11.10

235 00

1,93

5.555

0.65

17,17

ت. ا

5.71 1,47

3,775

X 465

0001

3.65

6.73

9.4

597,00

504 00

1260.00

5940.00

1035.00

118 00

13.20

5,79

1.93

5.57

بخده

1731

11.45

5.80

1 15

1001

9.595

1925

667

9 155

Valeo

255 00 Zellidja S.A.

BAA

Barclays

B.A.T.

Bicc

Boots

BTR

Blue Circle

Boc Group

British Petrol

British Aerospace

British Airways

British Telecom

Burnsh Oil

Cable Wireless

Cadhury Schweppes

Valloured

Vivendi

Volkswagen AG

Worms (CIE)

بورصة لندن (استرليني)

Allied Domecq

Asda Group Pic

Assoc Brit Food

Wagons Lits Tourism

Zambia Copper Inves

الاسواق المالية

20,70

£1,70

للكويتي

الـ٥٠ بيزوس

070 ---

020...

البطائر

• . • • • • • •

· . · · T£ ·

•,••1•1

1-44.

.....

64.4315 61.1163

الباباني

....

.....

· . · £TT3

17,473

·.-1-AA

اللير الايطالي

٠,٨٥

٠, λγ

النينار

التردني

الإلمأني

AEY, ..

الريال

العماني

1971,10

T901,10

9....

الفرنك

السويسري

-,4454

.7.E9

2, -177

1174. · A

49,68

السويسري

TAT . A .

105.00

1-10, --

1-19. --

البدراتي

11....

الغطات النشسة

الاسترليني

F.EOAA

AT(0, (

4.4841

F,4793

T.EAYA

1.1450

£ - 10, · ·

الاسترايني

1071,10

67,7367

التركية

للبرة الانكليزية

بلب اول

17....

الاميركي

1,2774

0.44.0

OYAY, E

187. . . .

177,4-

1,241.

-,4-£}

الاميركي

1011, ...

1057, •

الليرة

77,60

TE,Q.

الشراء

المبيع

الاتعاد الإوروبي

سويسرا بريطانبا الولايات المتحدة

Crédit Lyonnais

Danone (ex BSN)

Du Pont Nemours

East Rand Prop

ELF-Aquitaine

Eurafrance

Fives-Lille

Eridania Bechin

Galeries Lafayette

General Motors

GTM-Entrepose

Hoechst Akt.

IBM Corp

ICI Ltd Ple

LA Rochette

Legrand ADP

Laturce

Legrand

Locindus

L Orial

LVMH

Metaleuro Mitsubishi Corp.

Mobil Corp.

Moulines

Total Quantity Traded

147166

Volume in USD:

الفائدة

7 A.FO

Z A, TA

Z 4.37

21...1

Z11.-•

الفائحة

Za.0710-

Z7.1AY0-

27.50 ...

77.TY0..

%T,750..

۱۸۰ يوما

17. - 1

۱۸۰ یوما

4,110

1,150

15.0.

17,70

14,40

T.f

V.4501)

1.9£0T)

9,757

A. 079

9.541

الوكيل البدري

ىكاك مارين

أ. قرىلتي بدر شيينغ

تاشونال شيبنغ

ناشونال شيبينغ

متز عاريتيم

ح. مرقص ادیمار

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للمصارف لدى مصرف لينان

ودائع لاجل بالدولار للمصارف لدى مصرف لبتان

(من ٥٠ مليون دولار وما فوق)

فوالد العسم والشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق آلية القرار الرقم ١١١٣

1.0 (مذه المعطيات مي المعلومات فقط، فولاد الحسم مذه ممكن ان تتغير في اي لحظة).

أشهر وسنَّة وستتين على فوائد:

طبقا للمذكرة الادارية الرقم ١٢٢٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير الى عدم

وينتظر وصول ٤٤ باخرة، بينها ثماني بولخر أعلن انتظار وصولها للمرة الاولى

٦٢/١٠٠٦ مستوعبآ

١٢٠/٨٨٥ مستوعبآ

١٤٥/١٨٦٤ مستوعباً

١٨/٣٠ مستوعبآ

وُهِ مِنْتُلَةًا

ركاب

الماتاء منتلقاً

۲۸۸ حبيداً

لحظ ما يقل عن الوحية النقيية (القروش والسنتيمات) عند ليراد الببالغ بالعملة اللبنائية.

يبيع مصرف لبنان سندات خزينة من محفظته الخاصة على

فلئدة الدسم

1T.05

Market Capitalizatio

وداثع ليوم واحد

ودائع لتلالة ايلم

وداثع لسبعة ايلم

. وُناكُعُ لِثَلِاتِينَ يوما

ودائع لاسبوع ولحد

ودائع لشمر ولحد

وداكع لتلاثة اشمر

وبالع لسنة ولدية

وداثع لستتين

شراء ،

ڪسم د

(بالدولار الاميركي)

٦ أشهر

۱۲ شهرآ

٢٤ شمراً

الوليد

جولي جيالو لايدي مار ا

م ف کاربیر

ند لويد کاټري

برنسیساً سیبریا سنامار

بولين ملز

ودلاع لسئة ونصف سنة

۲۰ يوما

T-. . .

} -= YA

-1 يوما

شراء ، ۲.۵٤۲۷۵

V.OETVO

مسافرة هي: "بيزانزيو" و"سي مارك" و متز بيروت".

جيوتورو

دميلط

دمياط

مرسين ليعاسول

الاسكنبرية

ايليتشيفسك

بدسب لائحة الغرفة الدولية للملاحة.

شهادات ايداع أمدة ٤٥ يوما

2.579.920

DMC

510.00

1657 00

154.50

₩00

1.78

*94 M

(772.00

92.00

3459.90

666000

415 00

625 00

475 00

101.00

29/00

625.00

1623 (0)

1027.00

995 (0)

115.30

30500

1158 00

53.05

17006

164.50

611 00

1647.00

162.50

450 00

7700

1339.00

590 M

3795.06

555 (0)

6240 00

419 00

595.60

>**00

102.00

39.50

b15 (0)

1557.00

99200

89200

115.30

5058 00

1194.00

53.30

461.20

164.50

فرنسا العانيا ايطاليا اليابان

الشراء

المبيع

الشراء

المبيع

الفلوران

Y07.10

101,10

نرهم الامارات

1.,7.

11.3.

الريال

السعودي

2.7,0.

(5 c) ()

كيلُّو الذهب عيار ٩٩٥

18.....

150

CUPPETCY OROSS PATES

المارك

الالمأتي

-,0-Q£

T, 7770

4AY,A1

YT, AE

AYTA, •

•.1714

الكورون

الاسوجي

191. -

197, ..

الريال القطري

212,80

۵۸,۸۵

225 ...

الفرنك

الفرنسي

· , 10 • Ā

4. F9Y£

SST.YY

75,91 •,1£91

الاسبانية

9.0.

1 - . 0 -

SAAD, ..

5490,··

الكندي

1.17,0.

1-TY.O.

الدراخما

البونانية

4,00

A1 ... , ...

A\$

التولار

الكندي

.. 313.

£ . . AOT

1,510.

15--,10

9T.T0

955.

954. . .

الشأن

119,40

)T1,Y0

171...

TY1...

وحدة النقد

الاوروبية ECU

1,7505

7,7717

1,9¥11 1428, •4

101, . £

1,7077

Nip Steel Corp Nomura Secs

Pioneer Elec

Sharp Согр

Sony Corp

Takeda Cham Inde

Sumitomo Corp

Toshiba Corp Toyota Motor Co

DEUTSCHE TELEKOM Bayer AG Bay Mot Werke

Dresdner Bank AG Hoechst AG RWE-DEA AG

Schering AG Siemens AG Bay Vereinsbank Dr Lufthansa AG

Preussag AG Thyssen AG Veba AG Volkswagen AG

Deutsche Bank AG

haps to were Bank AG base Commerz Bank AG baimler Benz AG begussa AG by Daimler Benz AG begussa AG by DT Babcock St breadner Bank AG

Yamaichi Secs

بورصة فرنكفورت (مارك الماني)

1540

2550 1071 11150

639 546 3410

1815.00

205.50 110.75 147.30 47.50 165.70

2430 1045 10900

69,30 172,50 110,20 120,50 98,80

480,00 317,75

277,75 11 (,000 147,20 47,10 17 (,55 627,00) 452,90 122,40 1775,01 145,04

10.50

934

640

860

2.93

5.60

10.81

11 02

7.74

3.42

264

6.89

5.08

Q.NI

4.20

615

269 5.30

9.15

641

5.56

5 63

10 83

10.51

121

7.47

3.59

3.47

252

7 10

263

5 10

0.62

1 17

12.11

6.5% 2.69

4.75

Land Sec PLC

Legai Gen. Grp.

Marks Spencer

National Power

Pearson Grp.

Palkington Prudential Corp.

Racal Electronics

Nativest

P. and O.

Reed Intl

Retters

Rexam

Rio Tinto

Rolls Royce

Royal Sun

Sainsbury

Sears

Shell

Siebe Ple

Sid. Chart. Bank

Lloyds

Lourbo

شعر ۲۰.0 التا التا التا التا التا التا التا الت					w -	<u>×</u>					
شعر ۲۰٫۰ ۲۳٬۱ (۲۰٬۰ ۲۰٬۱ ۲۰٬۱ ۲۰٬۱ ۲۰٬۱ ۲۰٬۱ ۲۰٬۱ ۲۰٬۱		اللير الايطالي	الفلوران المولندي	الدولار الكندي	الين الياباني	للغرنك الغرنسي	,				
شعر الادران ا	£. • 3	0.12	7	٤.٥٩	٠,٤٠	7,73	1,35	7.19	V.19	C.ET	ليومين
7. اشعر 1. 0. 1					٠,٥٠	7.09	۲.۰۲	۲,٤١	7.E7	70.0	لشعر
الشعر المال						1.0.	1.77	7,59	(Y.Y	0.39	
سنة ٥.٧٥ (٩.٤ ٢.٨٤ ع.٠٦ م.٠٦ م.٠٦ م.٠٦ ع.٠٤ ع.٠٦ ع.٠٤ ع.٠٦ ع.٠٤ ع.٠٦ ع.٠٠ منوات ع.٥٥٨ ع.٠٠ ع.٠٠ ع.٠٠ ع.٠٠ ع.٠٠ ع.٠٠ ع.٠٠ ع.٠					۸۲.۰		1.77	T.29	Y.YA	0.77	الالشعرا
.0 سنوات 0.004		2.57	57		۸۲,۰	T,AT	1,9.	٣.٨٤	Y.41	0.40	1
	-	_		_		-	-	_	-	0.00Å	
.٠٠ سنة ا ١٠٢٣م ا ـ ا ـ ا ـ ا ـ ا ـ ا ـ ا ـ ا ـ ا ـ ا	-	_	_	-	_ '	1 -		-	- 1	0.014	الدا سنوات
\ • \ - \ " \ - \ <u>- \ - \ - \ - \ - \ - \ - \ - \ </u>	-	_	_			{		_		O.YTT	الـ ۲۰ سنة

41 - 11 5 5-4 65 16 6 1 Cal

i										
		ملع الزراعية	الد		يد	ير الحد	المعادن غ		الثمينة	المعادن
الاقفال السابق	و (بـ\$) الاقفال	الاقفال شيكاغو السابق ا	الاقفال	نيويورك (بد)	ال الاقفال السابق	إلاقفا	لندن (بد الطن)	الاقفال السابق	الاقفا	لندن (الاونصة بـ 5)
-	<u></u>	القمح - أيار		كاكاو أيارــــــــــــــــــــــــــــــــــــ				f4).50 . f	-	
747 748.00	FAT			تموز ایلول سگر	11.5.0.	A50,-	القمدير	0.T10. 0		الفضة البلاتين
ודע,ום	TEE.0.		- Y.9A A.f)	أيار تموز تشرين الاول				549 F	۹٤.٠٠-	البلاديوم
755,40	ـــــــ ۲٤٦،۵۰ ا لمویا ــــــــ –	۸,۱٦ فيلول حبوب ال أيار	_	بن أيار	الطن)	 ين (بـ ٤	لندن اسعار ال	\$ الطن)	— سکر (ب	لندن اسعار الد
110.0	7)A, **	1)A.• 1)Y.5					آنار ـــــــــــ	Tet,f. , 1	CT.9-	 آب
Fc.59	مويا ۲۵.۵۰	ا زیت اله ایر ۲۵٫۸۰ ای	70.3.	قطن أيلرــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	17A0,	770,		TET.A. 1	٤٥,٠٠	تشرين أول
50,77		۷۲.۵۰ تشرین ا		اَنْلُرُ ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ווידנו	180,00	تشرين الثاني	121.10	٤٢	كانون ا لا ول

With the cooperation of Merrill Lynch

A tradition of trust. BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

"سوق البرغوت" نافذة تراثية على الماضي الجميل "فونوغراف" يغني لبيروت الأمس وقرى القرميد



شارع فـوش في وسط بـيـروت يـنـبـض مـجـددا. والـفـضـل لالاف الزائرين النين يقصدونه ليجولوا فى "سُوقُ البرغوت"، التي جمعت اصنافًا عديدة من القطع الاثرية، قديمة وجبيعة: اثناث، تحث، ثبريبات، مُنحوتَات، سجاد، فخاريات، نقود، فضيات واوان قديمة، تُم اتتقاؤها بفن واتـقان لتعرض على هواة

المنصات وزعت على طول الشارع، وتنوعت فيما المعروضات بدءا بصناعات لبنانية تذكر ببيروت الامس وقرى القرميد، مثل جرن الكبة ومطحنة البن اليدوية ومكواة الفحم والالبسة القولكلورية والشراويل والمطرزات، اما المستوردة فغالبيتها من اسواق فرنسية وبريطانية ومنها التحف واواني المائدة الفضة

اصل التسمية اما تسمية "سوق البرغوت" فتعود الى القرش الْمَثقوب الذي فالقرويون كانوا يقصدون اسواق بيروت ويشترون بمذه القروش الكثير من حاجياتهم مطلقين عليها اسم "البرغوت". ويروي البعض ان اصل التسمية حشرة البرغوت الصغيرة، اذ ان الزائر يمكن ان يجدها بين المعروضات.

واللوحات الزيتية والعلي. و"سوق البرغوت" آلتي تنظمها شركة "سُولِيدِير"، تمدف ألى اعادة احياء شارع فوش الذي لفظ انفاسه في اعوام الحرب، وبدأت تعود اليه الحياة مع ترميم مبانيه.



ترمي نفايات سامة في المتوسط

واستمرت في عملية الطَّمر طوال الليل". وعلق المدير التنفيذي للمكتب ماريو داماتو الذي قاد الحملة ضد السَّفينةُ الاسرَّائيلية "أنَّها المرة الاولى يتُّم رصد عملياتُ الطمر في البحر، وتم "تصوير السائل الاسود السام الذي كانت ترميه "ارييل" لتأكيد لامالاة شركة "حيفا للكيميائيات" بالبحر المتوسط".

الاميركي في حين لا تزال مقبولة في المتوسطُ؟"، مُطالبا اسرائيل بـ"التزام "عام المحيطات" الذي اصدرته الامم المتحدة، علما لنها كانت وعدت مرتين بوقف هذه التجاوزاتُ واخلت بتعمداتها". وكرر دعوة بلدان المتوسط الى "دعمنا لوقف هذا الطمر المنظم، والحد

وكان ناشطو "غرين بيس" انطلقوا في زورقيهم من قبرص الاحد الفائت واتبطروا في المياه الدولية. وما ان علموا بان السفينة "ارييل" غادرت مرفأ حيفا مساء الثلثاء حتى تدركوا للقيام بهذا الاعتراض السلمي، رافعين لافتة كتب عليها "خطر - منطقة طُمر سامة".

فى المكتبات

مع الكتاب مجموعة

جريدة الاستقلال السرية

التي صدرت بين ١١ و٢٢ تشرين الثاني ١٩٤٢

اكثرمن

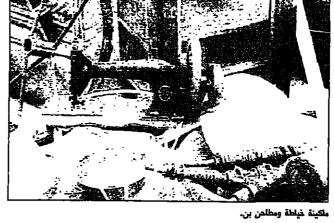
۲۵۰ صورة ووثيقة

معظمها ينشر للمرة الاولى

بالصور والوشائق

غتان تونيني

مع صارمز شاسين ونانو ف ستلام



الاجابة عن كل استفساراتهم بدون

مجموعة من الاسلحة القديمة، بواريد

دك، مسدسات، قنابل يدوية

وخناجرٍ. وفي زاويـة اخْرَى رانيـو

صَغير و"فونوغراف"، والى جانبها آلة

تَصُوْيِرْ تَعُودُ الى الْثَلاثينات كان

في منصة اخرى صادفنا لطيفة عنتر، هاوية جمع ألحلي القديمة التي

تبولُ في بلدان الشرقُ وتنتقي منماً كل قديم، لتعرضه على النواقة.

وفي ثانية خزائن ومرايا وثريات

وساعات، والى جانبها ايقونات

روسية شرح مالكها أنها تعود الى

القرنين السابع والثامن عشر.

يستعملها مصورو سأحة البرج.

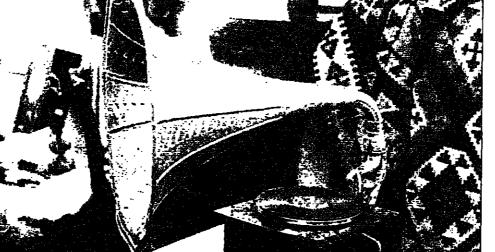
اي انزعاج او امتعاض.

غرين بيس" ضبطت سفينة اسرائيلية

اعلن مكتب "غرين بيس" البحر المتوسط "ان ناشطي المنظمة اعترضوا بواسطَة زورقين مَطَّاطين السفينة الاسرائيلية "ارييلَّ" في وقت كأنتُ تُرَمى نَفَايْآتُما ۗ الصناعية السائلة خارج خليج حيفاً"، لَافتاً الَى "إن هذه النَّفَايِّات تَدُوي معادن ثَقِيلة سامة مثل الكادميوم والزنك والزئبق". واوضح في بيان له امس "ان الناشطين رفعوا لافتة تطالب بوقف الطم واتَصَلُوا بِالسَّفِينَةُ طَالِبِينِ مِنْهَا الْعُودةِ الْي مَرْفَأُ حَيْفًا؛ لكن ردَّها كان سلبياً

وتسائل: "كيف تكون منه الممارسات غيّر مقبولة على طول الشاطى

الناس توافدوا الى السوق بكثرة. واللافت العلاقة الوطيدة بين الباعة والزبائن المتتزهين. فُهؤلاءُ يُسألون في استمرار عن تاريخ المعروضات وأصلها وفصلهاً. وعرضٌ الباعة على



واللافت ايضا في السوق كشك

"ابُو وليد" الذي امتالات ارضه ب"اتيكات" لبنائية اصيلة؛ مطحنة

بن، جرن كبة، قناديل، سجاد،

مراوح يدوية، اباريق، اسطوانات

قديمة لفيروز وصباح ونجاح سلام

وغيرهن، اضافة الى ماكينة خياطة

وُسُـلْم ۗ خـشـب. وفّي وعّاء دائّـري عملات معدن لبنانية واجنبية.

امتمن جمع كلّ ما هو قديم منذ

ثلاثين عاما واعتاش من هذه

المواية. وهو يجوب قرى لبنان من

جرود عكار حتى اقصى الجنوب قارعا

ابواب الناس، يسألهم عما لديهم

من قديم لينظفه ويعرضه للبيع.

واوضح "أن الطلب على مثل هُذَّه

القطع كثير، ويرغب فيها خصوم

مُعرُّوضات "سوق البرغوت" من

التنوع والاختلاف بحيث يصعب على

المرء أحصاؤها. ويزيد جمال المكان

اتارته بالقناديل والمصابيح ليلا في

النزوار تشوعوا بين ممتمين

يقصدون المنصات ومتنزهين

يحتسون المرطبات أو يشربون

النراجيل في المقاهي الصغيرة التي

تستمر "سوق البرغوت" حتى ٢١

من الجارِّي، ومَّي دُعُوَّة الى جَميع متذوقي الاصالة ليتعرفوا على

اجواء توحي النبين والرومنسية

انتشرت بينّ زوايا السّوق.

"فونوغراف" بعد تنظيفه وتلميعه.

كانت مقرأ للحاكم العثماني في عكار

من الدَجْرِ النَّارِي ٱلازرق الْمَآثَلُ الَّي معرفة تاريخ بناء السرايا تبدو

سرايا البيرة طبقتان: صليبيّة وإسلامية ٣٠٠ ألف دولار لتأهيلها والملاك عاجزون

عكار – من بديعة منصور: أمِاذاً بلدة البيرة في عكارٍ ؟ لأنها مركز اثري وتراثي ممم ارتدى اهمية سياسية وادارية ايام الحكم العثماني وعرف بـ"بيرة الحكم". وما قلعتما أو سراياها والمسجد الكبير الذي يجاورها الا دليلا اكيدا على المكانة التي احتلتما في المنطقة. الدكتور مصطفى مرعب وضع دراسة عنّ البيرة ولمميتما الاثرية. وعنده "ان اهمية القلعة والمسجد تكمن في الإنماط المعمارية العديدة التي تُتجلِّي فيمما. فرغم حال الفوضى بير. والأهمال والتصدع التي ترخي بظلالها على السرايا وفقدان عدد كبير من حجار قناطرها وشرفاتها ونوافنها، الى درجة باتت مُعددة بالانْمَيْلُر، فَمِي تحتل موقعا استراتيجيا يشكل تقاطعا للطرق الداخلية القديمة في القضاء، وتشرف كلياً على سمل عكار من جهتها الغربية".

متی شینت؟



مهمة صعبة، فلا كتابات او نقوشا

يمكن الاستناد البها لكشف هذا الأمر.

لَكنَ الثابت ان المواصفات المعمارية

التي تميز طبقتما السفلى تدل عُلَّى

ان الصليبيين استعملوها اسوة بالقلاء

والدصون الآخرى في عكار بفية حماية تتقلاتهم العسكرية.

اها الطبقة الثانية المجنعة على

الطراز الاسلامي، فرممها قلامقام عكار

محمد العبود بن عبد القادر عام

١٨٦٧، وهـو من شيـد الى جانـب

القلعة مسجد البيرة الكبير، الذي لا

يزال محافظا على طابعه التراثي، رغم

اخافات وتعديلات لم تراع قيمته

وفى العودة الى النسراييا، فان

مساحتها الأجمالية تبلغ ٥٠٠ متر

مربع، اشافة الى ملحقاتها من

اسطيلات ومرابط خيل وغرف مؤونة

المبنى يتألف من طبقتين، وشيد

الاثرية.

وباحات

"حراتيق" في كشك "أبو وليد".

قناطرها التي تشرف على الباحة الظرجيّة

ممدمة لاتزال قناطرها الداخلية

الاسود، فيما قناطره بيضاء ومزخرفة.

ً – المدخلَ من الجمَّة الجنوبية،

ويفضي الى درج كانت تعلوه قَنأطر

من المرمر؛ ففرفٌ واسعة تشرف على

السَّمَلُ. أما اسفلُها فمرابطُ خيل

وديــــوان واســع كـــان يـــعـــرف بـ"المنزول".

– الجمة الجنوبية – الشرقية حيث

المدخل الفاص بالداكم، ومنه آلى فناء واسع رخامه ايطالي وتتوسطه بركة مياه. وبين المدخل والفناء بلب كبير

مقنطر يناهز ارتفاعه خمسة امتار،

ويضم القسم الأسفل من منه للجمة

أيوانا مفتوحا تدوطه غرفتان

كُبِيْرِتـان. اما للجزء العلوي فيمكن

الوصول اليه بواسطة درج حجر ويتكون من ثلاث غرف احداما

كَبيرة، وتطل نافئتها على المسجد

وبأحات القلعة الخارجية. واللافت ان

جدران هذه الغرف وسقوقها مغلفة

بخشب القطران النادر، وقد تعرضت

– للمهة الغربية، وتدوي غرفا

للسرقة؛ مما أفقدها رونقها.

ويمكن تقسيمه ثلاثة أحزاء

كلفة التأميل

في دراسة ترميمية اعدتها احدى المجموعات الهندسية واشرف عليما الممندسان نزار سليمان وقاسم زكريا، ان كلفة تأهيل الجزء الاول من القلعة تنامز ١٥٠ الف دولار. ويملكه حاليا حسان ياسين المرعب.

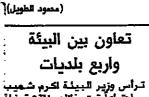
أما الجزء الثاني فلن يستعيد أبمته الا اذا أَنْفُق عليه ما لا يقل عن ٥٠ الُّف دُولار، علمًا أنه ملك ورثة عبد القادر يأسين المرعب ويبقى البزء الثالث الذي قدرت كلفة ترميمه بندو ۱۰۰ الف دولار، ويملكه ورثة محمد ياسين المرعب

وبعد... الا تستحق سرايا البيرة ومسجدها أن ينرجا على قائمة التصنيف للعام للمواقع الاثرية تمهيدا لانتشالهما من ومدة الاهمال والنسيان؟ سؤال نضعه برسم مُديرية الثنّار ونرجو ان تجيب.



اسبوع او اسبوعين ابتداء من ۳٤٠ \$

الاطلاق كل اثنيا وخميس شايئر حمالك خصم خاص ۲۵ \$ على كل انطلاقة خلال شهر أموز + نقسيط على ثلاثة اشهر



- RAM

18 C.

ASH

ترأس وزير البيئة لكرم شميب امس اجتماعاً تعت خلاله مناقشة خطة العمل مع البنديات التي ينفذما مشروع قدرات (؟؟، على ان تشمل التجربة الاولى مطلع الاسبوع المقبل اربع بلديات هي برج البراجنة، عاليه، جب جنين وجل مي برج مبرجها عليه، جب جبين وجن الديب، وقال شميب في مستمل اللقة؛ أنا كانت وزارة البيئة المتشريع والدراسات والتخطيط والاشراف، فُالْبِلُدِياتَ تُؤْدِي الدورِ الْتَنْفَيْدِي والعراقبة العباشرة ، مؤكناً "تلازم عمل البهتين". واعلن أن مذا التعاون يعتد سنة أشمر قابلة التجديد"، معرباً عِن "استعداد ألوزارة لتقديم كل كلمك المتوافرة لنيما".

"معالجة النفايات الصلبة والعضوية"

بنعوة من "رابطة قدامي معمد القنيس بوسف" - عينطورة، القي المهندس زياد ابي شاكر، في قاعة مناضرات المعمد، مناضرة عن كيفية معالجة النفايات الصلبة والعضوية وأعلاة استعمالها – نموذج حلّ في لبنان ، في حضور رئيس المعمد الب الطوان نكده واعضاً مجالس يلدية في كسروان -الفتوح، وفاعليات اجتماعية ومهتمين بالبيئة وعدد من القدامي.

أَفْتَتَأَمَّا تَرْمِيب مِنْ رئيس الراحِيْة نماد الشمالي، وتعريف بالمهندس المناصر من أمين سرها الدكتور النوان غاريوس. تم عرض للمحاضر الاضرار المكيات العلمة، والاوينة والسبوع والروائح الفاتجة منهاء مشيرآ الي مرورة معللجة النفايات في كل قريآ على حدة"، شارحاً طرقاً حديثة المعالبة تستعمل دالياً في الولايات المتحدة من حيث تخرج، علماً أن منه الوسائل غير مكلفة بحيث يمكن تجميز مصنع يتسع العشرة اطنان القليات يومياً بمبلغ لا تعدى مدا الله المتعدد الله يتعدى ١٠٠ آلف دولار، ويكون مصدر دخل للبلدية التي تستعمله لبيخ النفايات الصلبة والكومبوشت النك يستنزج من البواد العضوية



جيب Grand Sherokee ليمتد 95/4x4 MPV 5. 2 فول اوبكن فض/ منمب الماتف (٢/٢٦/٢١)

مرسيدس 91/560 SEL فول لوبشن خارقة كل الزوائد و1/525 BMW ٢٤ مــــِــاب فــول اوبـشــن خــارقــة .1/4.-177--179900

متفرقات

For Young, Adults, usinessmen & Teachers Learn & Enjoy At

CAMBRIDGE The Center of Excellence For English Language ** The package includes

A loner très joli meublé Broummana duplex + jardin et BBC T.: 01/813058 le jour 01/812875 le soir.

A vendre Yarzé country club action "A" \$17500 \$12500. Tel.: 03/663528

ستار ات

91 Qu 5 Infiniti لون لولو فـول اوبشن حالة مسَازةً. المَاتَكُ יד/רדעדעו



Tuition, Accommodation, Meals Activities, Insurance, Transfer & CAMBRIDGE CERTIFICATE 3/758100 - 03/737581 TY110. - TT44.V - .T TAOTA. Les Editions Dar An-Nahar cherchent

réceptionniste / standardiste - bilingue.

Prière d'envoyer CV à Mme. Souad Melki

Imm. Farès, 6^{eme} étage, rue de Rome -Hamra. Tél: 01/347176 Dar An-Nahar seeks a qualified - preferably tri-lingual - executive secretary with at least 6 years of experience. Please submit CV to Ali Haddara, 6th floor,

DANS VOS LOCAUX? APPELEZ-NOUS VITE AU 01 444580 - 339070

Fares Bldg, Rome St. across from Italian



Embassy. ph.: 01-347176.

SPECIALISTE EN DESINSECTISATION ET DERATISATION

مطلوب: مصممة أزياء راقية

عاميم الفساتين والإشراف على خياطتها. إرسال أكثر من ٩ تصاميم ملونة ويراعى بها ابراز الخبرة. " - إستعدادها للعمل في الإمارات العربية المتحدة.

المطلوب: .C.V مع التصاميم أخر موعد لارسال الطلبات ١٨/٧/١٨ ترسل الطلبات : باسم/ محمد راشد ص.ب. ١٤٢٥٧ دبي للاتصال: ١١١٧٥١، ١٧٧٥٠.

مطلوب للعمل في السعودية

شركة سعودية كبرى تحل في مجال التموين والاعاشمة على مستوى المملكة العربية السعودية . بحاجة الى أشخاص ذوي خبرة وكفاءة عالية لشغل الوظائف التالية :

- Project Supervisor (شيعة تنقية رتضمن لي تقون اطهي) ، Assistant Chef Cook,شهدة تنتقية وتنصيص في قتين انطبي) . Chef Patissier (شبعة تنظية وتقصص في الطويبات) الراتب يحدد حسب خبرة طالب الوظيفة

للمقابلة : التَّلاثاء في ١٩٩٨/١/٢٣ في مكاتب شركة لبنان والتتمية للاتصال: ۲۱۹۱۸ (۰۱) ـ ۲۲۲۱۱ (۰۱)

Banque Internationale

Cherche pour sa succursale à Bahreïn Jeune Broker Actions Internationales Trilingue - Expérience requise

Veuillez adresser votre C.V. a: Securities Department Fax: 00973 535 403

MOUAWAD-EDDÉ SARL has the opportunity for a

The candidate must be knowledgeable in Hardware, Windows NT, network maintenance, AutoCAD operations, and database in general.

PLEASE SUBMIT YOUR CV OR CALL AT THE FOLLOWING ADDRESS:

 Borr Al Ghazal 15th floor Found Chéhab Avenue, Tabans-Bairut Tel: (01) 215262, 202810/1, 219225 • Fax: (01)-219226

للبيع شقة في الاشرفية ١٠٦٠م.. شارع الدباس. تُ ٤/٤١٦٤٩٠

بعبدات الشاليمار للبيع فيلا فخمة مع جُنِينَة وبيسين مُناظر خُلابة لا تحدبُ ٢/١٥٩٠٨٩ - ٤/٨٢٠٦٠٢ -

مستودع ٤٠٠م. فوق الارض مدخل ۵ امتار طریق عام جستر الباشا ۲۰۰۵-۱/۱۵ – ۰۲/۲۸٤۱۶۹

ادما فرصة نادرة وتسجيل فورا، عقار رقم ۸۰ – ۱۲۵۲م – ۶۱۲۰ وعقار السرقسم ٧٩ - ٤٨٩٢م ١٤٥٥. للمراجعة نزار سمعان. التلفون · T/ fof1 · 5

عين سعادة، شقة جديدة، ٤٠ مم آ غُرف نوم، جلوس، صالون، غرفة طعام، مطبخ، غرفة خادمة، غرفة غسيل، ٤ حمامات موقفين سيارة، منظر كـاشف Sodeco \$ 160000 Gestion S.A.L. 01/616000

عقارات

البيغ أرث للأسجار

للبيع او للإيجار شاليه على أجمل موقع في Zaarour Sur Neige ۱۲/۲۱۲۱ - ۲/۲۷۸۱۵۲

للبيع او للايجبار صالة عبرض ۱۰۲۱ أمم. مع أو بدون مستودع سفلي ۱۷۲۰م. مساحة واحدة لديه ممر لشاحنة محملة بمستوعب. اتصال بالسيد سميل ٤٠٤٧٩٥ ع.

مكتب مجهز ١٥٠مم في الكسليك، شارع العام، مطل على البدر. التلفون ٢/٢٥٢١٥٠ - ٢/٢٥٢١٥٠

عقارات

شقة فخمة للايجار في الرابية. الاتصال بارقام الهاتف ٢٩٩٩ ٤٠٤٠٤٠

Luxurious appt. 300m² Rabieb fire place /armed doors/ 3 B/R 2 S/R large kitchen t.v. room/ pr pkg 2 cars. Call 03/606175

للايجار شقة مفروشة – عاليه – الصيفي ٢ نوم – صالونان طعام – ٢ حمامات – مطبخ ط ٤ مع مصعد. ت ٢/٧٧٠٥٩٦ – ٢/٧٢٥١٥٨

Portemilio شاليه مقروش للإيجار ۰۲م.م. التلفون ۲۲(۲۷۲/۲۰ – ۰۲۷۶۲۲۲ – ۲۸۲۶۰۹۲۶۰

في منطقة ضهر الصوان دوبلكس ٥ نوم ٦ حملمات ٤ صالونات مع خطي هاتف منظر خلاب ت حاليا من ١٢ ظهرا الى ١٠ مساء (١٦٦٧ ٩/٩٠ -٢٠٨٥٦٩/٩٠-73١٤٦٦/٦٠ واحتداء من ۲۲ مسزيران ١٦٨٧٧٨٦٤ . -۳/۳۲٤۱٤۳-۰٩/۹۷۷۸٦۲ طوال النمار حتى منتصف الليل.

A louer chalet - Studio meublé للبيع عقاران مساعة كل عقار Portemilio. Tél.: 03/267594

للايجار شقة مفروشة في ادونيس، ٢ نوم، صالون وسَـفرة، تَبريدُ، مَوْقف سيارة. الماتف ٠٢/ፕ٧٤٩٧٤

عين سعاده فيلا دوبلكس ٤٠٠م.م (٤ نوم + توابعها + فرندا ١٢٠مم) + حديقة صغيرة + موقف + منظر خلاب. ت ۲/۱۲۱۲۰۱۰

SAL 01/616000

01/616000

الاشرفية، في منى مذصص للمكاتب، على جادة شارل مالك، مكتبين

٤٠مم./ المكتب ٢٠٠٠/السنة

منزل المصيدشة، الدلب - بكفيا. مـفـروش، مـوسـمي، ٤ غـرف ٢

حمامات، موقف مسقوف غرفة خادمة - دبيقة ١٠٥٠١، ب.ظ، للاستثمار شقة فخمة رأس بيروت مفروشةً او بدونه، ٢ نوم، صالون

وسفرة وتوابعها. الماتف ٢٧٠٦٨٤

الإيجار شنقنة سنوبردولوكس

٦٦٦مم. قريطم قبالة بريد شوران

موقف عدد ۱، مولد کھربا عدد ۱، بئر ارتوازیه ت ۱/۲۵۲۲۲۶ - -

للايجار شاليه سمايا بلوك (H) ٤٠

م.م. مع غرفة نوم جمة البحر ط ٣ موسعي او سنوي. ت ۳/٦٢٧٤٨٤ . - ۲/۲٦۸۲۰۸ .

للايجار

خمسة شقق فخمة

في منطقة فردان

شقة واحدة لكل طابق، ٤٣٠ م-م- ابتداء من ۶۲۸٬۰۰۰

سنويا لكل شقة، ودوبلكس

۲۰۰م،م ۲۰۰. ۲۵۵ ستویا.

تناسب سفارة، شركة او

لمزيد من المعلومات

·7/Y5Y5·5

31.157/1. LE 3ATPTA/(.

Sodeco Gestion S.A.L.

للايجار شقة جديدة ٢٠٠م،م ٣ نوم، صالونان، مناظر خلابة مطلة على البحر دوحة عرمون. ت ١٢٥٥ ٢/٤٢ ٠٠

السيوفي شقة ٢٧٥مـم ٣ غرف نوم صالونان غرفة طعام مطبخ غرفة خادمة T حمامات منظر كاشف على حديقة السيوفي. Sodeco Gestion

كالسطراعات ٥٠٠٠ الرازانية بداعي السفر للبيع في منطقة بيت الككو (قرنة شموان) دوبلكس ارضي

للبيع في ادما عقاران من 3111مم. و1701مم السعر 570٠ المتر المربع. ت 1/1117/1 من ١٠ ق ظ آلي ٢ بسظ.

کلیمنصو رأس بیروت طابق ؟ · ٤١٠م.م طابق ١٢ – ٤١٠م.م. مناظر بحر ومقابل للسفارة الفرنسية سابقا. ا<u>استَسليف</u>ونّ ١٥/٨١١٠٥ – -T/TTTTA-

للبيع البياضة الرابية طابق ارضي ، ٦٥م. مع حسيقة مــزروعــة ٥٠٠م، مع مسبح مشترك + شوفاج وتبرید. ت ۴/۲۲۲۸۰۰ -

رأس بيــروت جل البــمــر ٤٦٠عمـم ۵۰۰م.م او ۱۰۰۰م.م د<u>وبا کس</u> الاتصال بالماتف ١١/٨١١٠٠٥ – ·r/ffffk.

بناية قيد الانشاء الروشة مناظر بحر الطابق ٢٦٥م.م ١٠ طوابق تسليم بعد سنتين. التلفون ١٠١٥/٥١٠٠ ·5/155TA -

بناية The Vew بيت مري مناظر صنين وضمر البيدر قياسات مختلفة من ٢٠٠ الى ٧٠٠م التسليم خلال

اوآخر الصيفّ. التلفون ٢/٢٢٢٨٠ . -1/411-10 -للبيع صالة عرض الرملة البيضاء مساحة ٦٥٠م.م. + مستودع مساحة

٠٠٠م.م. متصل او منفصل عن الصالة · 1/17774 - · 1/A)) - 10 المازمية شقة في مبنى جديد ١٥ ٢ م.م. ٢ نـوم، صــالــونــان، ٢ حمامات، تدفة مركزية مستقلة،

موقف لسيارتين Sodeco Gestion S.A.L. 01/616000 الاشرفيـة، منطقة العدليـة، شقة ١٥٦م.م ٢ غرف نوم، صالون، غرفة طعام، مطبخ، حمامان، موقف سيارة

\$105000 Sodeco Gestion S.A.L. 01/616000 بداعي السفر ارض كبيرة في ضمور روميته عليما بناء فخم مؤلفٌ من ٢ طُوليق مستقلة كل طابق ٢ غرف نوم

ودوبلکس ٤ نوم صالونان وتراس کبیر. التلفون ۸۱۵۵۶۶/۵۰ – ۲/۱۲۱۲۷۰ مستودع للبيع طريق المطار خلف قصر العويني المساحة ٢٠٠مم. ارتفاع

٢/١٤ مُولد كمربائي عدد ٢ مع غرفة مجمزة بكاتم تموءة كاملة مكاتب مبردة مدخل للشاحنات للبيع بسبب الانتَّقَال. التلفون من الساعة التاسعة مباحا حتى الرابعة ٥ /٤٤١٨٤٤/٠٠

٠٠٠ أمم. تقريبا منطقة عين المحيدة عاليه. ت ١/٢٥٣١٢٤ – 1/107/1. FR 3Y161Y(1.

للبيع شائيه رابية مارين على الغازون تجاه البيسين وسهم نادي صحي في البورتيميليو. الماتف ١١/٤٨٤٧٩٢ ·)/TY·3TT -

للبيع طابق فخم مساحة ٢٠٠م.م. قرب مدرسة الليسيه فردان. ت ۲/۲۲۰۱۰ - ۲/۲۲۰۱۰

للبيع مؤسسة تجارية العمراء رأس بيــروت تـشــمل مكتــبــاً ٩٠مــم. ومستودعاً ٥٠٠مـم. نزلة بيك آبــ التلفون ١/٢٤٠٦٧٤ بعد السابعة

فيلا تريبلكس ٢٠٠مم. مع حديقة ٠٠٠م.م. مع مُوقف عدد ٢ مُقفل نيو فيطرون ١٨٥٠٠٠ التلفون ٢/٣٠٨٠٤٤ التلفون جديد ٤٠٠مم. مع حديقة خاصة له ١ (اجم. مع موقف مسقوف ٩ مم. في بنا حديد السعر ٢١٠ آلاف؟ مع امكان التقسيط. ت ٣/٣٦٣٣٦٦٠،

للبيع شقة ١٠ (م.م. فيطرون مشروع ساتیلیتی بلا وسیط ۲/۹۲۷۰۲۸ - ۲/۷۱۰۱۰

للبيع شقة فخمة في مبنى ملبس حجر من ٤ طبقات كل طابق شقة ٢٤٠ مهم برماناً – مار شعیا ۲ نوم، صالون، سفرة، ٤ حمامات التلفون · 1/1.091. - · 1/14.110

للبيع شقة فخمة ٤٠٠عمهـ بيت مري مطلة على البحر وعلى اوتيل البستان ٤/٨٧٠٧٤٩٠

للبيع بناء الجميزة ١٥١م.م ٥٣٥٠.٠٠٠ بلا وسيط وأرض روميه ۸۰۰۰ کمم. طریق عام ۱۲۵/م.م -5/7·171A =

للبيع ارض ۲۰۰م.. ساسين على اوتوستراد صوت لبنان مثلثة ۶۲۲۰۰م.م. بلا وسيط نقدا التلفون ۲/۲۰۲۲۶۸.

للبيع فيلا في دير القلعة – بيت مري ٢٢٦م.م. بنَّه عُلى ٩١٠م.م. ارضَّ حى رأق مواصفات سوبردولوكس السَّعْرَ ٢٦٢٠٠٠ دولار السيد ناجي رعـد التلفون ٢/٢٠٢٠٠٠ .E/AY1EYY

للبيع شقة سوبردولوكس ط ٥ – ٨٠ أَمِّم – ٤ نوم، صَالُونانُ وسفرة موقفُ عدد ؟ مُناظر خلابةً، قريطُم قرب السفارة السعودية تجاه بريد شوران. المأتف ١/٢٥٥٠٦٥ - -

· 17/71711A

للبيع في بيت مري (الشرقية) طابق كامل في بنا عميز بفخامته، منظر خلاب مشرف على الوادي المساحة مراهم. مالونان وسفرة واربع غرف نوم اثنان "ماستر" تكييف بارد وساخن، تدفئة مركزية، مدفأة، موقفين داخلي وخارجي، غرفة سائق، "ديش" (Dish) و"انتين" جصاعي، تسليم فوري وبلا واسطة. التلفون ٢/٢٩٥٢٢٥

للبيع مخزن في الدازمية ٩٠٠م.م. علو عَ أَمِدَارُ، السَّعرِ مُدروس. الماتفَ ٥/٤٥٦١٨٦ - ٢/٦١١٦٧٤

ارض للبسيع – عين سعاده – ٢٥٠٠م، واجمة على الطريق العام ٤٠ متراً. التلفون ١٩٥٥/٤١٧ - -

للبيع طابق اول فخم مساحة ٢٠٠م.م - ۵۸۰۰م يصلح مكتبا او عيادة او مسكنا قرب مستشفى اوتيل ديو. ت • ٢/ ٢٨٦٢٣٤

للبيع شاليه في مجمع الساتليتر فيطُّرون. للمُّراجُعَّة المَّاتَّةُ. ٠٢/٢٠٢٩٥٦

للبيع معمل في نمر الموت طريق زيدان هاوس مناعة درجة اولى مؤلف من طابقين ارضي ١٢٠مم. وثان ٨٥مم. التلفون ١١٤٥٩٤٥٠

شقة دولوكس بدارو تطل على كامل حرج بيروت ٢١٠مُم، سعر المتر 5٦٥٠. الهاتف ٢١٨٢٩٧٨

شاليه ٨٥م.م. للبيع بسعر مغر -Ma libu Bay التلفون ٢/٤٤٧٥٢٤ ارض للبيع برمانا – مار شعيا مزكة

للبيع في ساحل علما عقاران المساحة من ١٤٠١مم. إلى ٤٠١مم السعر SE۰۰/۱/۲۷٤۱۱۲/۱۱۵۲/۱۰ من ١٠ قُطْ اللي ٢ بسط

need a sharp, energetic switched on assistant to help me with my clients in travel company. For appt. Call: 03/367482

فرصة عمل جذابة للشابات الطموحات، اذا كنت حسنة المظهر لبقة العنيث، واثقة من نفسك وتريدين ان تزيدي مدخولك الى ١٠٠٠ دولار في الشمر أنصلي قبل الاحد المقبل بين الساعة ٩ و١٢ على البرقم ٣/٤٥٢٨٢٦. واطلبي الانسة ميرنا.

Construction firm requires: 1)electrical engineer with a minimum 5 yrs of exp. Lan-guages: English/ French - computer literate. Contact: Tel: 01/ 342875/4 - 354636 Fax: 01/

مطعم كبابدي الدمراك في حاجة الي موظف الصندوق ذي خبرة الدوام ليلا موافق الصندوق في خبرة الدوام ليلا ونُهـارا وشـيُفُ دُو رَأَنُ ومـوَظُفَي باركينغ ٢٥١٣٤٦ الاتصال من ٩ – 11 ومن ٤ - ٦

مطلوب مهندسة ديكور للعمل في ىيى. للمراجعة الماتف ٣٨٣٠٣٨ ·٣٨٢٠ مطلوب امين مستودع لشركة مصاعد في السعودية ۰۲/۲۲۸۰۹۲

للخارج شيف خريج الفندقية تحت ٢٥ سنة الملم بالاتكليزية خبرة ٥ سنوات ٩٩٩٢٨٦٥٢ من ٩-٦ بسظـ Demandons secrétaire de direction pour poste immediat. Tri-lingue: Arabe/ Français/ An-

882395 Growing Company requires Dynamic technical/ marketing candidates for computer related

glais. Tél.: 01/884830/4 ou

solutions. Call: 03/243196 Construction management Co. requires fresh graduate civil/ architect for tecchnical office activites trilingual (English is a

must) + office boy. Call 03/ 223500/2 (Miss Marlene). Req. 2 positions for: Accountant & Excecutive secretary 3 years experience, must be familiar with computer software excel, word and others, fluent English. Please send you C.V. by fax to 01/810309 or call 01/787435 for appoint-

مطلوب شاب لتسويق ورق يفضل الالمام بالانكليزية. تُـ (١/٢٤٩)٠١ -1/5EA ... -

ا الشروطي . الشروطي

تعطي دروسا خصوصية في الرياضيات والفيزياء لكافة الصفوف الثانوية ومباريات الدخول الى الجامعات. ت ٥٢/٢٤٧٩٦٨ - ٥٢/٢٤٧٩٦٨

طالب جامعي يعطي دروسا خصوصية مكثفة للامتحانات الرسمية في الرياضيات والعلوم الطبيعية والفيزية والبريقيه. الهاتف ٢/٦٩٤٧٩٩

مهندس خريج اميركا يعطي دروسا خَاصَةَ بَالكُومَّبِيوَتُر والاستَّشَارات +DOS, Excel Word. VB C T/91TVT9 : Litt Acc 17/YET1TF

عقارات



للبيع مكتب ٢٤٠مهم. بناية الاسود شارع عبد العزيز المتفرع من شارع الدمُّرِاءُ الطابِقُ عُ. التلفُّونُ ١-١-ـــ ١٠١/٣٤٠١٢٠ (راغدة)

للبيع شقتان دولوكس بصالي ۱۵ (امم. و۱۵۰م، تقسیط ۶۸ شهرآ، التلفون ۲۰/۸۰۷۲۰ من ۳ بظهر – ۸ مساءً

مكتبان في الروضة غير منجزة ٥٠ و١٠ (مَّم. مع تُسهيلاتُ في الدفع. للمراجعة مترو بوليتأن بنك أتطلياس السيّد خوري، التَلُقُونَ ٤٠٦٨٦٢ - ٤/٤٠ — ٤/٤١٥٨٢٤ -

Dem. jeunes filles pour contrôle de stocks sur ordinateur. Niv. Univ., exp. min. 3 ans. Faxer C.V. 09/640178 оц Tél.: 09/934209/113

Dem. dessinateur Autocad ex-périmenté 01/445686 déb-utants s'abstenir

international maceutical cie is seeking to recruit medical representatives (pharmacists) for its operations in East Beirut, Beka'a & North Lebanon. For CV & more in-formations Call 03/773993

Société pharmaceutique Suisse cherche pharmacien(ne) pour prospections 01/4859898 - 01/ 485899

MULTINATIONAL PHARMACEUTICAL CO. NEEDS: SECRETARY

Ability to work in a multicultural environ-Degree in a related field.

Fluent in ar., engl. French is an asset Computer literate.

- exp. is an advantage. Send C.V. + photo to: JANSSEN-CILAG Att: The Regional Sales

Manager C/O: Mrs. Zoghby MERSACO SAL. Badaro, Sami El-Solh St., opposite to Philips showroom. P.O.Box 11/9073 Beirut, Lebanon

For any queries please call Ms. R. Haddad on 05-950530/1/2 A research وظائف

مطلوب للعمل في الجنوب مندوب مبيعات متجول حامل شهادة - BT2 BTI - TC - BT او خريج جامعي. التلفون ٧/٢٢٢٤٣٠.

مطلوب سكرثيرة تجيد الانكليزية والفرنسية بطلاقة واستعمال الكومبيوتر مع خبرة. يمكنها السفر المتلفون ٢/٣٢٩٥١١

A research center seeking dy-namic & motivated chief acrame at holyand their accountant. Univ. degree & computer literate. Exp. 7-10 years. Call Mr. Elie 01/490566/61 - Fax 01/601787

Ent. de bât. demande compt-able 3-5 ans exp. + in-formatique possibilité déplace-ment à l'étranger Bauchrich 01/894049 - 871586

مطلوب للعمل في سلطنة عمان مهندس مدني خريج الجامعة الاميركية. 17 مسال بارقسام المساتسة ١٩/٧٠ (١/٨٤) مع او دون خبرة. مطلوب لشركة دراسات واعلام

سعبوب مسرحة برقسات واعلام سكرتيرة تنقينية ومديرة علاقات علمة ومندوب(ة) اعلانات، اللفات + طِجْرة غرورية • ٢٥٥١ - ٢٥٥١ (٢٥٥١

Compagnie Aérienne demande jeune fille secrétaire ang/fr/ arabe computer avec expéri-ence. Prière contactez 01/

مطلوب متدوب مبيعات لشركة مطابخ

UNI Lebanonsal Authorized Exclusive Distributors of:

Are Recruiting

Engineers in Computer and Communication Technicians in Computer and Electronics Sales Representatives

Call for appointment or send C.V. (01) 39 86 76

Career Trak

For GROWING EXECUTIVES

Our Client, a UK based, International Healthcare Company with operations in Europe and the Middle East is seeking to employ the following outstanding individuals for its Middle East headquarters based in: Jeddah

Account Managers-3 (Ref:BME018)

Male / BS Degree Business, Marketing or Economics; An Expressive & Goal Oriented Management Style; 1-2 Yrs. Experience in Sales or Account Management; Confident negotiation skills / Healthcare Exp. is a Plus

Good Communication Skills in Arabic & English; 25 to 32 Years Old, Ambitious & Sincere. Sales Adminstrators-2 (Ref: BME028) Male / BS Degree Management or Administration;

Be ALL You Can Be

+961-1-87.42.86 Or +961-1-87.55.68







١ - شوف المونديال على Télé Liban ا

٢- دون بالتسلسل الأرقام الأربعة يلى رح تبين على شاشتك خلال كل مباراة واعلاناتها،

٣- اتصل من اي هاتف خليوي على 1413 ودخسًل بالتسلسل الارقام يلِّي دونتها،

٤- اربح من \$ ١٠٠٠ الي \$ ٥٠٠٠ نقدا بكل مباراة.

100.000\$ **CASH**

> 1413 LIBAN-CALL







اتصل



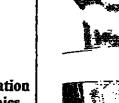


An Analytical & Organized Management Style: 5-4-E--Experience in Healthcare Business Support is a Plus; Confident of his administrative skills & abilities; Good Communication Skills in Arabic & English; 24 to 29 Years Old. Ambitious & Sincere.

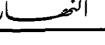
للمراجعة بين ٤-٦ مساء.

الغَبْرة ضرورية. الاتصال بالماتف ١/٦٦٩٠٠٠





تطلفنا تمنانية







المونديال عنا بتريح بالاسعار كمان كاليرى DOMLIS ، رائدة المفروشات الإيطالية في لبنان تعلنَّ عن اسعار خاصة لمناسبة مونديال ً ٩٨

تصفية هامة على مفروشات الحدائق والشاليهات حتى نفاذ الكمي

هَاتَف: ٦٩/٢١٨٤٩٦ - ٢١٨٣٧٣ (فآكس) الدوام من الساعة _ . ٩ لُغاية _ . ١: السبت لغايُّة الساعة _ . .

Standard & Custom Made Air Conditioning

in a Record Time Delivery

Air Conditioners (1.5-1000 Tons)

۵۰۰۰۰۰ ل.ل.



غرفة نوم ابتداء من

- غرفة سفرة ابتداء من - صالون جلد ابتداء من

فرنسا لحقت بالبرازيل والسعودية خرجت من المنافسة و٥ لاعبين طُردوا الدانمارك وجنوب افريقيا تتنافسان على المركز الثاني في المجموعة الثالثة



اللاعبان الفرنسيان دافيد تريزيفيه وتييري هنري اللذان سجلا ثلاثاً من الاصابات الربع ... لفريقهما في العرمى السعودي. كريستوف دوغاري (دافيد تريزيغيه).

وَمثلُ السَّعُونَدِةَ: محمد التَّعَيعُ – محمد شلية (احمد الدوسري)، محمد

الخليوي، عبدالله سليمان، حسين عبد

الفتيُّ - خـمـيس العــويران، آبرميم

السوّيد، فؤلد أتور، سعيد العويران

ربرريم سامي الجابر، حمزة صالح. قاد المباراة الحكم المكسيكي آرتورو

(ابرميم الدربي ثم خالد مسعد)

مثل فرنسا؛ فابيان بارتيز ٠ بيكسانت ليزارازو – الآن بوغوسيان، زين الدين زيدان، ديدييــه ديشــان،

الاخير خلفية الى ليزارازو المندفع من الظف فحضرها لنفسه وتقدم خطوتين وارسلها في قلب العربي مسجلا الاصابة الرابعة للمنتخب الفرنسي. تيـري هنري (روييـر بيــريس)، برِنار ىيومىيىد (يوري دجسوركسآييف) –



الدكم المكسيكي ارتورو بريزيو كارتر يطرد اللاعب السعودي مدمد القليوي. (أب تيليغوتو)

كساس عسرق وأركيسة

وماتش فوتبول على شاشة كبيرة

Stayhanshull



ديديية ديشان الذي خاص مبارأته الدولية الـ ٧٢ فلطاحها فوق العارضة.

واحتسب الحكم ضرية حرة أتبرى أها

زّيدان وارسل الْكرة فوق العارضة. ثم

لنذار شفهى لسعيد العويران لمخاشتتا

ليليان تورام. وفي الدقيقة ١٢ مـرر

منري الكرة عرضية داخل المنطقة أ

تجد من يتابعها. وساعت الامور بالنس

الى المنتخب السعودي في الدقيقة ١٩

خَلَف كرة مرتَّدَةً. وَتَتَبِجَةَ خَطَّأَ للدَفَاعِ الفرنسي في الدقيقة ٢٧ اففرد سامي

الجابر بحارس المرمى فابيان بارتيا

الذي اتقذ الموقف، وامدر زيدان فرص

نمية على ندو غريب في الدقيقة ٢٩

عندما وجد تغسه وجهآ لوجه مع

الكرة على يمين آلمرمى! وفي النقيقة

٠٣٠ اصيب دوغاري بت<u>قلص عضلي</u>

وخرج وحل مطه دأفيد تريزيفيه الذي

اختبر للاعيع بكرة رأسية في اولَ

سننها مجننآ وامسكها الدارس

السعـودي. وفي الَّنقيـقـة ٢٥ كُـرة

رأسية لُذرِّي لَتُرِّيزِيفِيهُ اثر تمريرة من

تورام بين يدي الدعـيع. وأنذر الحكم

قَلْبُ الدَّفْسَاعُ الفسرنسي لوران بلان

الدرييّ من الخلف. وفي الدقيقة ٣٦ جاء النابية

الفرغ عندما مرر ليزآرازو الكرة امامية

السعودية فمررها ليزارازو عرضية من

بين مسلم طبيعات المتيابات الله هنري الذي اودعـهـا قلب المرمى على رغم مضادقة حسين عبد الغني له مسجلاً اصابة السبق ومي الثانية له بعد اصابة اولى ضد جنوب افريقيا.

وبدأ المتتخب الفرنسي الشوط الثاني كما بدأ سابقه بضفط مكثف قابلته

محاولات للمنتخب السعودي لمبادلته

لامسلكه بقميص الاعتب

بيكسانت ليزارازو فيما كان منا

ثانية بعد سبع دقائق املم المرمى، لكن هلمان مكِلِّيلي لم يحسن استغلالها البناح الايمن تبيري منري الكرة عرضية داخل المنطقية تنخطت سياعيد البغياع السعودي فؤاد اتور ووصلت آلى زين والمرمَّى خَالَ، وُقَبِلُ أَنتَمَاءُ الشوط بأريع الدين زيدان الذي سندما مرة أولى دقسائق، مسرر بريان لاودروب الكرة فاصطنمت بالمنافع محمد الذليـوى املمية الى ساند فسندها في القائم فاعاد تسديدها لتصطدم بالمدافأ نفسه وترتد لآى كابتن المتنخب الازرق

الجنوبيون الاسطوانة، فـصـالوا وجـالوا حتى حققوا التعادل في الدقيقة ٥١ بعد اجمل لُعبة في المبارأة على الطريقة البرازيلية: شق جُون موشوبو طريقه بين المدافعين الدمر ومرر الكرة الى شون بارتليت فلعبما يكعبه لمكارتي الذي تخطى مدافعا وانفرد ثم اودعما شمايكل. وخشنت اللعبـة بعـد هذه الاصابة، فَطرُد الحكم مولئار في الدقيقة ٦٧ بعد تسع دقائق من نزوله لتعمده على وجمه في النقيقة ٢٩، لتكمل الفريقان النقائق الدا ٢ الاخيرة بعشرة لاعبين، وكاد الأفريقيون الجنوبيون ينتزعون الفوز في النقيقة (٧ الر تمريرة من فورتشن الى الظمير الايسر المتقدم نياتي، لكن بيتر شمايكل اتقذ الموقف منقتضاء وخطف الحكم رندون الاضــــوا؛ في هذأ الشـــ فيفهورست بديل ميكايل شيونبرغ فى دقلأَق، لاجتياحه عمدا ديارون باكلي. وكاتت الدكمة الاخيرة لجنوب أفريقياً، لَّا لَطَلَقَ فَوَرَتَهُنَ الْكَرَةَ قَنْيَفَةً مِنْ ٣٠

مترا صنتها العارضة للدانماركية مُثل الدانمارك؛ بيتر شمايكل مارك يبر، يس هوغ، سورين كولئينغ، میکایل شیونبرغ (مورتن فیفهورست)، توماس هيلفيغ، الان نيلسن، مارتن يورغنسن، ميكايل لاودروب (ميكليوس مُـوَّانَار)، بريان لاودروب، ايب ساند

مكالَّبِلي، ديفيد تيأتي (ديلروف باكلي)، لُوکُـلِّس براديبي، جـون مـوشـويو، كوينتون فورتشن، برندان اغوسـتين (الفرد فيري)، شون بارتليت (فيليب ماسينفا)، بينيديكت مكارتي. قَلد المباراة الحكم الكولومبي جون

خليرو تورو رندون. فرنسا – السعودية على ملعب "ستاد دو فرانس" على منعب استناد مو كرهس على خاحية سان دوني الباريسية وامام ٨٠ الف متفرج يتقدمهم رئيس الاتداد الدولي لكرة القدم "الغيفا" البرازيلي

وحفل الشوط الاول بالكر والف والفرص الضائعة والبطاقات الصفرُ والدمر رفعما الدكم المكسيكي ارتورو بريزيو كارتر. ولم تكد تمر دقيقتان حتى بدأ المنتخب الفرنسي هجملته ومرر



من شأتها الداق الضرر باللاعب، بعدما اخذ عليهم تساهلهم في المرحلة الاولى

وجائت المباراة بانماركية في شوطها

الاول، الذي شُهد اثارةٌ ومتعةً، افريقية

جنوبية في الثاني الذي مبط فيه الله المتنفين بعد النقص في صفوفهما من

جهة، وخوفا من طرد لاعبين آخرين من

جُـهــةٌ اخَــرى. طبع الدانماركي بريـان

لاودروب (٢٩ عـامـا) الشُـوط الآول

بطابعه اذ تحرك بمينا ويسل ا وتألة.

تمريرا وتسديدا واثبت آنه يتقن منع

الفرص كشقيقه الاكبر ميكايل (٣٤

علماً). آلما الافريقيون الجنوبيون، الذين

لم يفقدوا املهم في بلوغ الدور الثلقي

في مشاركتهم الأولى في النهائيات على رغم خسارتهم الموجعة أمام فرنسا ٠-

٣ في مباراتهم الاولى، فُـجُـهـدوا

لتعتويض الاصابة المبكرة التي هزت

شباكهم، غير ان محاولاتهم باحت

بالفشل لقلة الحيلة أمام مرمى الحارس

بيتر شمايكل والعصبية والتسرع في

مجريات اللعبة منذ للدقيقة الأولى اصابة

جميلة في الدقيقة ١٢ عندما مرر مارتن

يورغنسن النشيط الكرة الى بريان

لاودروب يميناء فعكسها يسارا الى آلان

نيلسن غير المراقب فسددها مباشة

فارتدت من يدي الحارس هلاس فونك

الدائماركية. ثم اطلق ميكايل لاودروب

الكرة قنيفة فوق العارضة اثر تمريرة

من توماس ميلفَيغ في الدقيقَة 10ًا

وبعد نقيقتين حرم القائم الايسر

لمرمى فونك الدانماركيين اصابة ثانيا

عندما رفع يورغنسن الكرة من ضربة

حصة فارتبت من القائم الى بريان

لاودروب فأرسلها برأسه بين يدي

الافارقة يخرجون من منطقتهم ولاحت

لمم فرصة لأدراك التعادل في الأحقيقة

١٦ اذ رفع كـوينتـون فـورنشن الكرة

من ضربةً ركنيَّة أُحَّـدَثُتُ دربَّكَة في المنطقة الداماركية حسمها يورغنسن

العائد. ومنع بينيديكت مكارتي فرصة

لكرةً القدّم، بفوز ساحق على السعودية ٤-٠ فعززت صدارتها لفرق المجموعة الثالثة يست نقاط وتتنافس على المركــــز الــُـــ

الدانمارك التي لما اربع نقباط وجنوم افريقيا التيُّ لما نقطَّة واحدة، قبل المباراتين الاخْيرتين في هذه المجموعة اللتين تَجَريانَ الأربعاء ٤٤ هـزيران: جنوب افريقيا – السعودية وفرنسا الدأتمارك وكان الفريقان تعادلا امس

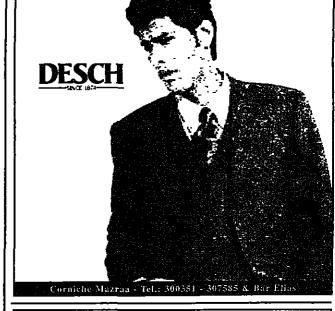
لما السعودية فهي اول فريق في النهائيات يخرج من المنافسة من دون نقاط بعد خَسارتَين آمام الداتمارك • -وفرنسا ٠–٤. وشمد يوم لمس حدثا بارزا هو طرد

خمسة لاعبين في المباراتين ببطاقات سمسرء مانماركسين وافسريقي جنوبي وسعودى وفرئسى. جنود افريقيا - الدانمارك

على ملعب "ستاديوم مونيسيبال

في تولوز، تعاملت جنوب أفـريـقـيـ والدانمارك ١--١ (الشوط الاول ١-٠). وللدائمارك اربع، فعززت التخيرة أملها في بلوغ الدور الثاني للمرة الثَّاتُعة بعد ٨٨٦ً (، مع الَّعَلم انهَّا اخفَقت في بلوغ النهائيات في ١٩٩٠ و١٩٩٤. الا اتما ستواجه فرنسا في مباراتها الاخيرة في غياب اثنين من لاعبيما هما الاحتياطيانً ميكلوس مولنار ومورتن فيغهورست طردهما، وكذَّلك طرد الحكم الكولومبي جسون خسايرو تورو رندون الافسريقي الفريقين. وهي المرة الثالثة في تاريخ النَّهُ أَثْياتٌ يُطرَّد ثلاثة لاعبين في مباراة ولحسدة يعسد عسامي ١٩٢٨ و١٩٥٤. ويبدو ان تشدد الدكم جــاء نتيجـة توجيهات الرئيس المنتخب للأتصاد الدولي لكرة القَّدم "الفيفا" سيب بلاتر ألى الحكام برفع البطاقية الحـمـرا من دون تردد عقاباً للعرقلة من الخلف التي

Exclusive Agent: I.C.LE. - Kotob & Abouzeld Beirut: Tel/Fax: (01) 646209, Saida: Tel.: (07) 726336 Jawdat Ejjeh & Sons DESCH



شيركة عبد الغني طحيان وأولاده

Air Conditioners

تقسيط ابتداء من ٦٠ \$ شهريا

توفير و ثقة بيروت - كورنيش المزرعة - ١/٦٦١٠٠٠

(المغرب)، بيأر عيسى (جنوب أفريقيا).

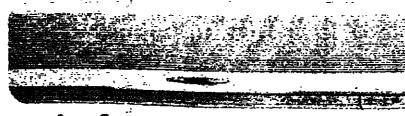
(اسبانّيا)، غبريال باتيستوتا (الارجنتين)، سينيّسا ميمايلوفيتش (ْيوغُوسْ لافْيا)، هَا سَيوكَ - جَوْ (كوريَا الجَنُوبية)، ٱلآن شيرر وبولْ سَكولزّ

راتكلترا)، أدريان إيلي (روماتيا)، أندرياس موار ويورغن كلينسمان (ألمانيا)، ألان نيلسن (الدالمارك)، بينيديكت مكارتي (جنوب افريقيا). عدما في مرمى منتخباتهم، طوي بويد (أسكوتاندا)، يوسف شيبو



احذر من سيربح في كل مباراة وقبل التهاء العباراة بخمس دقائق، تلقى الاحتياطي رويير بيريس الكرة في مركز الجناح الايسير فسمررها الى دجوركاييف داذل المتطقة فأعادها لوتو مونريال في مراكز اللوتو اللبناني

OGENERAL



AUTHORIZED DEALERS

ABDUL-RAHMAN SAMRA - SAIDA • ABED TAHAN & SONS - BOURJ BRAJNEH • AGHA SARKISSIAN - BOURJ HAMMOUD ABDUL-12-13-11 - MAIDAL ANIAR • ANTOINE ABU GHAZALEH - AIN RIMMANEH • ASSAF BROS. - HORSH TABET/WADI CHAHROUR ATMI TRADING - OUZAI • CLIMATE TECHNOLOGY - ASHRAFIEH • DESIGNS AIRCONDITONING. & HEATING CONTRACTORS - HAMRA FAKHA TRADING - HARET HRIK • HANI ANNAN - BOURI BRAINEH • HEAVAC - MAR-ELIAS/JMAIZE/ADONIS/MANSOURIEH • JBAILI BROS. - TRIPOL KHALIFEH TRADING - OUZAI/SARAFAND/TYR • MACO - ZARIF/HAMRA • MOHAMMAD JAMIL SULAIMAN - MINA TRIPOLI • MOHAMMAD JBAILI - TYR MOLSAWI - BOURJ BRAJNEH • NASSAR - HAMRA • NOUNI ENG. & TRAD. - FOURN CHEBBACK • SAMI KOTOB - SAIDA • SCOOTER - AIN RIMMANEH

المحالة عالما والمحالة المحالة
Gcall

1 4 --

+ è

vous êtes au COEUP des

tribunes

TV 29"

Stereo

Multisysten

100Hz

En vente chez SEIKO CENTER

Scaeco, Tel. (01) 614 231 et chez les détaillants agrées.

Agents exclinifs: MEPROMO S.A.R.L. Tel.: (01) 329000 - (01) 202222

avec les NOUVEAUX TÉLÉVISEURS

121\$ x 12 paiements

Pharagn Homeline

L'ELECTRICITE EST EN VOUS. UTILISEZ-LA.

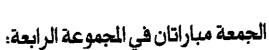
THOMSON











٦,٣٠ نيجيريا - بلغاريا = ١٠,٠٠٠ اسبانيا - الباراغواي

. تجرى اليوم مباراتان في المجموعة خرابعة للدور الاول من نمائيات كأس العلام الـ11 لكرة القدم: نيجيريا — بلفاريا في باريس الساعة ٦٫٣٠ مسلة بتوقيت بيروت، واسبائيا – الباراغوليّ في سأنّتَ اتيان السّاعة ١٠,٠٠ ليلا.

باريس، تلتقي نيجيريا وبلَّفاريا. وكان فوز نيجيريا على اسبانيا ٢ في مباراتها الأولى هو الثالث لما في أربع مواجهات مع منتخبات اوروبية في النهائيات بعد تغلبها على بلغاريا في سمسيات بعد تسبعه على بعداية واليونان في نهائيات 1998 تم خسرت امام أيطاليا الدولة المنظمة. وقد خسرت المنتخبات الأوروبية امام

وتسعى بلغاريا الى الثأر على المعب الذي بتعريا الى التار على الملعب الذي شهد فوزها على فرنسا عام ١٩٩٣ وتاليا بلوغها نمائيات ١٩٩٤ لكن دون الثار عقبات، ذلك ان الخسارة لمّ تعد واردة في القاموس التيجيري كما قال الدارس بيتر روفاي. ويشار الى ان اللاعبين النيجيريين النين حققوا الاصابات الثلاث قبل أربع سنوات موجودون في المنتخب النيجيري الدالي وأحدمم هو دانيال اموكاشي الذي أكد ان زملاءه يريدون هز الشباك البلغارية مرات أُخْسَريُّ لَـكُسن أَلْـكَابِتَنَّ اوشُـي أوكيتشوكوو كان حذرا اذ لاحظ فريقه لم يتأهل بعد وأمامه مباراتان وعليه ان يركز اولا على لقاء بلغارياً، مُشيرا آلى أن التنصار ١٩٩٤ صار من الماضي وان الطروف تغيرت.

ايستبورن: كورنيكوفا أسقطت غراف 🎝 حقق الاوسترالي باتريك رافتر غولارسا ٦-٠٢، ٦-٤، والبلجيكية المصنف أول فوزا صعبا على التشيكي سابين أيلمانس المصنفة رابعة على

> ٥٠٠ الف دولار. وفلجأ الاميركي ستيف كامبل منافَسه الروسي ُ يفَعيني كَافَيلنيكوف المصنف ثانيا بقوزه عليه ٧-٥، ١-٦، في حين سقط البرازيلي غوستافو المولندي دنيس فان شيبنغن ٦–٢،

المصنفُ ثالثاً على الالماني هندريك دريكمان ٦-٢، ٦-٢، والمولندي يان سيميرينك المصنف سابعا على السويسري مارك روسيه ٢-٢، ٧– ٥، والفرنسي غيوم رو المصنف ثامنا على الاسوجيّ توماس يوهانسون ٦- ٦٠ ١-٤، وألمولندي سينغ شلكن
 على المفري كريم العلمي ١٠٠٠١-١، والمولنَّدي يول مارمُّويس على الالماني ينز كنيبشيلد ٦-٢،٦-٤،

وفي بطولة السيدات، سقطت وفازت الفرنسية ساندرين تستود المصنفة ثانية على الايطالية لورا

ويــُـّـوَقّع ان يُـخوضّ المحرب بورا بيلوتينوفيتش اللعبة بالتشكيلة ذاتها التي فازت على اسبانيا ونواتما مهاجم موناكو الفرنسي فيكتور ايكبيبا، افضل لاعب افريقي، وصنداي اوليسيه وساعد النفاع جاي جاي اوكوشا ولذا سيبقى اموكاشي ونوانكوو كانو في مقاعد الأحتياط وُرأَى ميْلُوتينوقيتّش ان من الصعب تفيير فريق فائز.

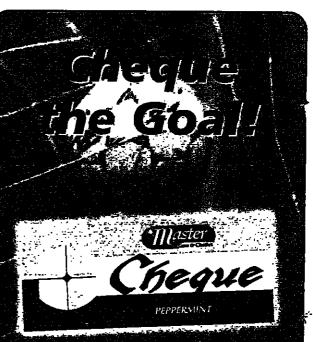
عرب المنتخب البلغاري الذي تعادل الما المنتخب البلغاري الذي تعادل والباراغواي سلباً في مباراته الاولى، فيفيب عنه المدافع اناتولي نانكوف لطرده وربما ساعد الدفأع ايليان

التشيكية ادريانا غيرسي آ-٦، ٦-اً، والأسبانية غالاً ليون غارسيا المصنفة ثلمنة على الالمانية باتريسيا فارتـوش ٤-٦، ٧-٦ (٧-٤)، ٧-٦ (٧ـُــُ)، والـقرنـسيـة بُجولي الار – ديكوجيس على الاميركية تارأ سنايدر ٦-٦، ٦-٠، والبابانية يوكا يوشيدا عَلَىٰ الاميركيةُ تَشَاتُنا رُوبِنَ ٧٠–٥، ٦-٤، والمولندية ميريام أوريمانز على الفرنسيَّةُ الْيكسَيا دُوْشُوْمٌ — بالُورية ٧-٦ (١٢ – ١٠)، ٦-٧ (٢-٧)، ٦-

دورة ايستبورن سقطت الالمانية شتيفي غراف المصنفة ثانية لمام الروسية ألناشكة لَّنَا كورنيكوفا المصنفة سأدسة ٧-٦ (٧–٤)ٌ، ٣–٦، ٤–٦ في الندور ربع ٱلتهائي من دورة ايستبورن الاتْكَلْبَرْيَةٌ الدوليَّةُ للسيدات البالغةُ قَيْمة جوائزُها ٤٥٠ الف دولار.

وتعرضت كورنيكوفا التي تصفر غراف بـ11 سنة لاصابة في ينما عندما وقعت ارضا في المجموعة الثالثة لَّمياراة لاجرا وفحوص. وهي ستلعب في الدور نَصف النّهائي ضُّد الفائزة في المباراة بين الاسبانية ارانتشا سأتشيز فيكاريو المصنفة ثلاثة والتي احرزت بطولة الدورة العام المأضي مشاركة بعد تعذر اقامة المبارأة النهلائية بسبب المطر، والاميركية سيرينا وليامس.

وَفَارَتُ نَاتَـاشًا رَفيريفا من روسيا البيضة على الاسبانية ماغي سيرناً ٧-7 (Y-0): F-7.



ويبحث عن تشكيلته المثالبة.

بحتمل أن يمثل نيجيريا:

روفاي (۱) – جيرو شاكبوري (۲)، روحاي (۱) – جيرو شاهبوري (۱)، تــاريــيــو ويــسـت (۱)، اوتــشــي اوکيتشوکوو (۵)، سيئيستين بابايارو (۲) – فيکتور ايکبيبا (۲۰)، صنداي

اوليسيُّه (١٥)، غَارِبًا لاوال (١١)،

بوليكسيك (۱۰) حرب دوس (۱۰) جاي جاي اوكوشا (۱۰) – ماتيو لديوجو (۸)، فينيدي جورج (۷). ويمثل بلغاريا: زدرافكو زدرافكو

(۱) – تـريـفُونُ الْيِـفَـأتـوفَ (٣)،

رادوستين كيشيشيف (٢)، أيفأيلو

بتكوف (٤)، زلاتكو ياتكوف (٦) -

كراسيمير بالإكوفُ (١٠)، ماريان

مريستوف (١٤)، أيفايلو يوردانوف

(ٌ) – لَميلُ كُوسْتاُنيُفُوفُ (ٌ)؛ ليوبوسلاف بينيف (٩)، هريستو

يقود المباراة الدكم التشيليانى

اسبائیا ۔ البار اغوای

على ملعب "ستاد جوفروا غيثار

في سانت اتيان تلتقي اسبانيا والبُّراغولي. وكانت اسبانيا اول منتخب مصنف

يخسر في مباراتُهُ الأُولَى اذ فارت عليه

نَيجُيرِيًا ٢ُ-٢، فَي حين شَهدت النهائيات اول تعادل سلبي بين

الباراغواي وبلغاريا. وعلى رغم التخطأ

الْقَاتِلَةُ أَلْتَيُّ ارتَّكَبِمًا مُدَافِعُوهِ، فان

مدرب المئتَّـخُب الاسباني خَافييرّ

كليمنتي سيلجأ الى تفييرات في خط

المجوم باستدعاء مماجم ريال مدريد

الناشىء فرناندو مورينتس أأذي سجل

اربع اصابات في مُبَاراتين دوليتين،

وغييرمو امور ليلعب الى جاتب فرتاندو

هُييَرُو فَي خُطُ الوسط الذي امتز الناؤهُ في المباراة الاولى. وسيقف حارس

المرمى المخضرم اندوني زوبيزاريتا بين

الخشبات الثلاث مع انه يتحمل

مسؤولية الاصابة النيجيرية الثاتية،

وامامه رافاييل الكورتا وميغيل انخل

نادال بعد شفائهما من اصابات

في المقابل، بنا المنتخ

الباراغُواياتي عاجزا عن التسجيل في

لقاءُ بِلُغَارِياً، مع أنه سَجِل (؟ اصابةً

في ١٦ مُبَاراة في التصفيات اكثرها امدافعين واحداها لحارس المرمي

خوسيه لُويس تشيلافيرت من ضربة

حرة مباشرة في المباراة مع الارجنتين

كلد يكررها في لقاء بلغاريا بالطريقة

ذاتما وهى كاتت اخطر فرص فريقه

طوال الدقائق التسعين. وقال تشيلافيرت ان اسبانيا تتطلع الي

الفوز لكن الباراغواي ستستغل افضلية

النَقَطَة التِّي تَمْلَكُهَا،ً مشيرا الى أنَّه لَنَ

يتردد اذا تُسنحت له الفرصة التسجيل.

وقد يحل المهاجم سيزار راميريز

(٢١ عامًا) لاعب سبورتنغ لشيونة

البرتغالي محل خوسيه كلردوسو. لكن

المدرب البرازيلي باولو سيزار

المخضرم لريستيديس روخاس او

هوغو بريزوي**لا**، وقال كاربيجيلني ان ما

يقلقه هو أماية قلب النفاع سلسو

ايالا في ظَمره وهو الذي شلَّ خطورةً

البلغاري ليوبوسلاف بينيف، ملمحا ألَّى

ان كأتَّالينو ريفارولا (٢٣ عاما) قد

أمور (١٨) – لـُويس أَفْرِيكُه (٢٦)،

سأرابيا (١١)، روبرتو أكونا (١٠) -

يحل مدل أيالا.

ستويتشكوف (۸).

ماريو سانشيز يانتن.

أخبار وأصداء من نهائيات كأس العالم الـ ١٦

ممثلون للسفارة" الأميركية يشهدون المباراة مع ايران

ميساجيرو" الصَّادرة في روماً، فَابرزتُ المتحدة في بأريس أن الادارة الأميركية الاحتفالات التي تلت الفوز واعربت عن سعادتها لان "فيطاليا اكتشفت من جنيد الليالي الساحرة".

وأكدت معيفة "لونيتا" اليسارية ان ُ أيطاليا وجَبت نفسُها ٌ وأن تكُن مباراتها والكاميرون كانت "شاقة". وحئت عنوما صحيفة "ال مانيفستو" البسارية المستقلة اذ عنونت: "ثلاث اصابات، لعب قليل".

٤ - (في الدور ربع النهائي.
 وقد شاهد مباراة ايطاليا

الاسطُــــُالــــــة "راي" ٢٣.٥٤٢,٠٠٠ شخص أي بمعدل مشامدة بلغ

ويذكر أن المرة الاخيرة التي فازت فيما أيطاليا بفارق ثلاث أصابات في كأس العالم كأنت عام ١٩٧٠ في المكسيك عندما تغلبت على المكسيك

المُلقب "نمر مدراس".

لبنان في كرة المضرب التي ينظمها

الاتحاد اللبناني للتنس على ملاعب نادي

الغولف اللبناني، قاز أمس الخميس

مارك كسرواني على على فهمي ٦–١ ،

٦-٦، وميشأل معوضٌ على سمير

بوبس بالتفيب، ومايك مقصوتيان على

سمير سرسق آ-٠، ٦-(، ومحمد

سبلینی علی آلیاس ایی شاهین ۲–۳،

٦-١، وكريم دبس على هاني الزين

اً -٣. أُ -اً ، وشريّف سابا علَى وليد

نعمانی ٦–١، ٦–١، وعارف ماردیثي

على أُمين صفير بالتّغيّب، وكريمٌ

خوري على مارك معيكي ٦-(، ٦-(،

واتيآن مونارشا على وجيه ابو خاطر

۱-۲، ۲-۱، ۲-۲، وکلود سماحا

على غيدا طبارة ٦-(، ٢-٠، وليلي

علم الدين على ميرنا الصوفي ٦-٠٠،

الدوليُ للسياراتُ تشارلُز ويتيَّنغ، عن

اتداد الكيك بوكسينغ

قرر الاتحاد اللبناني للكيك بوكسينغ – سافات الاشتراك في بطولة العالم في اللايت كونتاكت التي تنظمها الجمئية العالمية للكيك

بوكسينغ في كوينماغن (الدائمارك) من ٣٠ تموز الى ٦ أب يبعثة قوامما، عبد الرحمن

الريس رئيسا، عصام سلمان ولعمد ماجد

ونجا أبو كروم وغالب الجردي وجميل البنا

لالريين وحكاماء الدكتور غاتم صعب طبيباء

عامر حاطوم ومروان جأبر وطارق رائد ونزار

الصايغ ومجدي الصايغ ونادر عبد النالق

ورولا عزلم وخلدون الفقيه ورمزي ملاعب

وبأسم مُلاعبُ (الصَّفَاء) ورواد سري النين

وعماد ابو كروم وولائل ابو كروم وعمدالله

ابو حمدان ابو كروم ومازن ملاك وعصام

معّب (فالكون) وبسام ايرهيم ورامي السعد

واحمد شيخو وعباس طحان وهائي فاخوري وعلى دمشق (البنزاي) وطارق وعماد قره على (الدميدي).

اتحاد للايكيدو

اصدر وزيـر التربية الوطنية والشباب والرياضة قرارا رقم 279م/1994 رخص

ومرجه بانشاء الاتحاد اللبغاني الايكيدو الميئة التأسيسية المؤلفة من جوزيان سامي رزق،

لمير يوسف سملمة، حسين شريف نبس،

لا تعتزم أرسال وفد رسمي لحضور مباراة الولايات المتحدة وايران في نِمَاثَيَاتُ كَأْسِ العَالَمِ اللَّا ۗ لَّكَرْةُ القدم، الا أن أممثلين للسفارةً' سيكوتون على ملعب ليون ليل الاحد. ولم يعرف من سيمثل أيران في هذه المباراة التي تجتنب الاضواء نظراً الى طبيعتما وظروفما التي تتعدى

ُ وكَانَ سفيرً ايران في باريس قد أكد ليل الاربعاء ان المنتخب الايراني سيخوض مباراة آلاحد، بعدماً كُانَّ ىيبلوماسي في السفارة لمح نماراً الى شبكة "م ٦" الفرنسية الخاصة التلفزيون فيلماً عنواته "ليس من دون ابنتي" اُعتبر ماساً بايران. من جهة أخرى أسفت الاميركية

بيتي محمودي، التي يروي الغيلم سيرتما الناتية وتمربتما في ليران بعد زواجما من ايراني رزقت منه بنتاً، لعرض هذا الغيلم في فترة نهائيات

فضيحة التذاكر

🗣 أوقف مساء الاربعاء المدير العلم وأودعا السجنء

تذكرة من أصل نحو ٦٠٠٠ حصلت

وعلى أثر توقيف المسؤولين، طلبت الشركة الام من مؤسسة دولية اجراء تدقيق شامل لحسابات الفرع الفرنسي الذي تملك ٤٩ في المئة من أسهمه.

ايطاليا تحتفل

🗣 نزل آلاف من سكـان روما الى شوارعما – التي أقفرت خلال مباراة . ليطَّالُها والكاميرون ليلُّ الاربعاء – ما ان لطلق الحكم صفّرة النماية ليحتفلوا بفوز الـ سكودرا أزورا ٢ - ٠٠ وكانوا يحملون اعلاماً وأبواقاً وهتف بعضهم "يطالية بطلة"، معتبرين ان منتخب بلادهم بدأ مسيرته لبلوغ المباراة

السَّفُ وَسَسُو بِـُيَّـرِيِّــز (۱۱)، راوولُ غونزاليس (۱۰)، فرناندو مورينتس ويمثل الباراغواي: خوسيه لويس تشيلافيرت (١) – كاتالينو ريفارولا (٢)، كَـَّارُئـوسُ غَـامـارا (٤ٌ)، يَـدُرُو ميفُيلٌ بينيتيز ((١٥)، خوليو سيزار قسيزو (١٦)، كارلوس موراليس (١٩)، كارلوس باريديدز (١٢) –

كذلك كرست الصدف غير الرياضية مساحات وأنسعة للمباراة وحيت ألبطل المديد للمشجعين ألايطاليين كريستيان فيبري الذي سجل اثنين من الاصابات الثلاث، وكتبت صحيفة "لا ريبوبليكا": "أيطاليا خرجت من الكابوس (...) ما قد عادت ألمماسة". معبوس (...) حد مصحفه وقالت صحيفة "كورپيري ديلا سيرا" أن "فييري حلق بالأزوري"، ورأت ان "مذا الفريق سائر في الطريق". وعنونت صحيفة "لا ستاما" الصادرة فَي تُورِينُو: "ممنة أنيت"، ووصفت

لويجي دي بياجيو الذي سجل اصابة

من سياسة وسروحه التي تصفى الطابع الرياض، كذلك لم يعرف ما انا كان وزير الخارجية الإيراني كمال خرازي الذي يقوم حالياً بزيارة لمدريد ىيحضرها. وهي ابرز حدث رياضي بين ظبلنین منذ نحو ۲۰ سنة.

أمام كرامنيك وأناند في فرانكفورت

كأس العالم. وبعدما أعربت عن ثقتها بأن لًا يد للحكومة الفرنسية في الامر، لكُدت أن ما اورنته في كتابها الذي استوحي منه الغيلم مو العقيقة المجردة، بل إلن الحياة التي عشتها هناك هي أسوأ يكثير وأفظع مما يظهر في الفيلم". وجاء كلامها في مقابلة نشّرتها صُميفَة "ليست ريبوّبليكان" الفرنسية الاقليمية في نانسي.

لشركة "ISL-France" مارك لوازون والمستشار المستقل للشركة جيل فلفار، في اطار التحقيق في اساءة استعمال تناكر نهائيات كأس العالم ويشتبه في ان لوازون باع ٥٠٠

عليها "Worldwide" - الشركة الام للشركة الفرنسية والتي تتولى التسويق لعساب الاتعاد الدولي لكرة القدم "الفيفا" - من اللجنة الفرنسية المنظمة للنمائيات لتمسما

France" الى بعض زبائنما الكبار. اما فافار فينسب اليه انه استعمل اوراقاً بعنوان "ISL-France" لتعهد تأمين تذاكر قبل انطلاق نمائيات كأسُ العالمُ بشهر واحد لعدد من الوكالات، الأمر الذي أخفق في الوفاء

النهائيةُ واحراز كأسُ العالم. وجابت ألوف السيارات الشوارع يحتمل ان يمثل اسبانيا: اندوني زوبيزاريتا (۱) – كارلوس اغويليرا (۱۵) ميغيل انخل نادال (۲۰)، الرئيسية التي سرعان ما شلت فيما الدركة، بينما سائقوما يطلقون العنان رافاييل الكورتا (٤)، سيرجي بارخوان (١٢) – فرناندو هييرو (٦)، غييرمو وأعربت الصحف الايطالية، التي

دأبتٌ علَى انتقاد قدراتٌ المنتَّخب، عنَّ رضاما واطمئناتها. وتصدر الصفحة الاولى لصحيفة آلا غازيتا بيللو سبورت" عنوان عريض "أيطاليا تطيرُ في الطليعة" وهي خصصت ١١ صفحة لمباراة أيطاليا و"أسود" الكاميرون. بينما لاحظت صحيفة "كورييري ديللو سبورت أن ايطاليا انفرنت بصدارةً

خورخي كامبوس (۲۱)، سيزار راميريز (۱۸). يقود المباراة المكم الافريقي الجنوبي أيان ماكليود.

شؤون الله والأجها

مكرم متري واكيم

يسر متري واكيم وقرينته ريتا المولودة ملحمة لن يعلما الامل والاصفة بولادة شقيق لابنتما اليما حياه مكرم (١٦/٦/١٩٩٨).

ريمون كالأ الني طرد الاربعاء من ٧٤.٩٠ في المشة. وكانت مباراة مباراة فريقه وايطاليا مباراتين. الشطرنج: خسارتان على التوالي لكاسباروف

خسر الروسي غاري كاسباروف بطل المجلس العالمي للشطرنج البيض على الاوكرائي فاسيلي بولتين على التوالي في افتتاح دورة فرانكفورت الدولية "تشيس

ومن المقرر أن يتافع كاسباروف في ٦٦ تـشريـن الاولّ عـن لـقـبـه محل أجمعية الشطرنج للمحترفين التي اسسما لدى انفصاله عن الاتداد الدولي للشطرنج الذي يحمل لقب بطولَّتَهُ الروسيُّ اتَّاتُوليُّ كَارِبوفُ.

وتختتم الدورة اليوم الجمعة. بي كسريس أنون عن التناريس العالمي في اشبيلية ثم في ليناريس في شمال اسبانيا، في رعاية المجلس العالمي للملاكمة الذي انشأه ليحل

أيطاليا – بلغاريا (٢ – ١) في الدور نصف النمائي من كأس العالم السابقة

في الولاياتُ المتحدة ١٩٩٤ ُ اجتنبت

٢٥.٨٨٦,٠٠٠ شخنص أي بمعادل

توقيف لاعيين

الاتداد الدولي لكرة القدم ثلاثة لاعبين

مباراة واحدةً لنيل كل منهم بطاقتين

صفراوين، وهم: البرازيلي سيزار

سامبايو، المغربي سعيد شيبا

والاسكوتَلنَدي دارن جاكسون. وسيمنع هؤلاء الثلاثة من المشاركة

الأولى الشَّلْشَة ٢٦ حزيران بين

اسكوتلندا والمغرب، وبين البرازيل

ونروج. كذلك اوقفت اللاعب الكاميروني

آخر مباريات الدور الاول للمجموعة

♣ أوقفت اللجنة التأديبية في

٨٥,٨٢ في المثق

كِلْسيكسُ امام استاذين كبيرين أخرين مما مواطنه الشاب فلانيمير كرامنيك والمندي فيسواناثان أناند وخساض كساسبساروف هسات امام كرامنيك، ثم امام أتاند. لكنه فاز فيّ الدّولة السادسة بالتجار

كأس لبنان في كرة المضرب

وهذا يرتلمج اليوم الجمعة: الساعة ٣٠٠٠ نعيم حاموش جيلبير حنوش، محمد ضناوي البكسي خاتشادوريان. الساعة ٣٠٣٠ سميح مكنية ٠ اميليو بارودي، فيليب بدّران – شريل

ریمون بردویل، باتریک شکری – علي طعان، طوني رزق — حسنِ بدر، دينًا عبد الوهابُ ليُالُ صوايا (فُردي

للسيدات). الساعة ٥.٣٠ كاي يونغ – مازن حكيم؛ فؤاد خاطي – وهيب مكنيةً، حسن غدار – سرج داکسیان، ریا اميلي - هلا تكيم (فردي السيدات).

مشروع سباق لـ"الفورمولا ١" في بيروت

في مؤتمر صحافي عقد بعد ظهر لمس في فندق "لوغبرييال"، تحدث الاول سنة ٢٠٠٦ في طرق قائمة فيُّ للوسط التجاريُّ بمؤازَرَة شركة نبيلٌ كرِّم، أحدَّ اعضاء ٱللَّجنة التي قررت اعداد حلبة خاصة برياضة سوليدير . سبّاُقات السياراتُ "الفورمولاُ `ا " في بيروت وحضره رئيس جمعيأ الفورمولًا ١" وُنائب رئيس التحاد

وأوضح عضو آخر هو جيرار صونال ان الطول الاجمالي للحلبة يبلغ 2,2 كيلومترات وان العرض الاجمالي سيتراوح بين ١٢ و٢٠ مترا تبعا للمنعطَفَّات الَّتِي سيبلغ عدَّها ١٨ منعطفا متعددة النوع تفصل بينها مقاطع مستقيمة، لما معدل السرعة القصوى لسيارات "الفورمولا (" عُلى الطبة فيقدر بندو ٢٠٠ كيلومتر في

وقال كـرم ان مـذا المشـروع هـو مشروع جديد منفه اعادة بيروت الى خريطة العالم، سياحيا ورياضيا واقتصابيا واجتماعياء كعاصمة رائدة فّي الشرق الأوسط.

والعضو الثالث في اللجنة مو جورج بوتاُجي. وُقد تفقد ويتينغ مع اعضاًّ بركبي، وحد المناه ويتبع عم الطبة اللجنة الطرق المزمع أن تشملها الطبة وزاروا مقر شركة "سوليدير" وقايلوا محافظ العاصمة المهندس نقولا سابا.

رماية لبنانية – أردنية

بعد وعول الغريق الملكي الاردني للرماية الى لينان بدعوة من نادي العمران يبدأ اليوم في حقل النادي اللبغائي في حبية لقاء في الرماية يستمر ألى الاحد كالآتي، - الجمعة ألساعة ٠٠٠٠، ٧٥ طبقا من

المغرة الاولمبية، الساعة ٢٠٠٠، ٧٥ طبقاً -السبت فساعة · · · (، ٧٥ طبقا اسكيت، الساعة ٢٥٠٠، ٢٥ طبقا من المفرةُ الاولمبية.

OGENERAL Air Conditioners موزع معتمد لكيفات جنرال

شوط مظبوط الطابة بملعيك

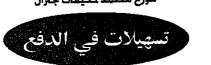
لعبة الفرق الاربعة الاولى

Classement

احذر الفرق الاربعة الاولى بالترتيب

لوتو عونريال في مراكز اللوتو اللبناني

شركة التكييف الحديثة



جودة في التركيب والصيانة

MACO

يروت - الطريف: ١/٧٢٥٩٢٨ - - ١٥٨٤١٨٨٦ - الحمرا: ١/٧٤٥٩٢٢ .



نيجيريا – بلغاريا

على ملعب "آلبارك دي برنس" في

الْافارقة سنت مرات في النَّمَائَيَات، فازت الجزائر على المأتيا الغربية عاء ١٩٨٨ والمغرب على البرتغال علم ١٩٨٠ والكاميرون على رومانيا عام ١٩٩٠، فضلا عن الانتصارات الثلاثة لنيجيريا. واذا فأزت نيجيريا، بطلة الدورة الاوامبية في اتلانتا عام 1997 اليوم، تبلغ الدور الثاني للمرة الثانية علَى التوالي، ومعلوم ان نيجيريـ سَدَقَتَ بِلَقَارِيا ٢-٠ في نَهَائَيَاتَ ١٩٩٤، لكن هَذه النسارَّة لم تمنع بلُغاريا من بنُوغ الدور تصف التمائيّ في دين خسرت نيجيريا امام ايطاليا في الوقت الاضافي في الدور الثاني.

الدورات الدولية في كرة المضرب

دائيال فاشيك ٦٦، ٤٦، ٦٦، ١٣.٤ في السدور الاول مسن دورة دن بسوش المولندية الدولية لكرة المضرب على الملاعب العشبية والبالغة قيمة جوائزها

3-F , T-Y (7-Y). وفاز السلوفاكي كارول كوشيرا

عُ المولندي رآمون سلويتر ٥–٧، ٦–٣،

مصَّفَتَّانُ فيَّ الدور الثّاني اذ خسرت الافريـقيـة الجنوبيـة امانــدا كـوتــزر المصنَّفَة أولى امام الأميركية كمبرئي بو ٤-٦، ٢-٦، والأميـركيـة كـوريـنـا موراريو المصنفة سأبعة أمام المولندية كريستي بوغرت ٦-٤، ٢-٢، ٥-٧.

AUTHOR: ZED ABOUL RAHMAN SA AHMAD KHITIE - ME ATWITRADING - OU FAKHA TRADING . HI MALIFEH TRADING MOHAMMAD MOUSA مبتر قرار المتكمة بالسماح لمأ

وعلى نقيض الصحف الدكومية

التي لم تمس، كسانت المسحف

الاسبوعية التي لايقل عددها عن ٦٠

تنشر في مفحلتما الاولى اخْسَارُا

ومقالات عن فسلد سياسي واستياً،

شُعبي بسبب معامدة أأسلام مع

وتزيد مقترحات المشروع الجديد

الفرامات المالية للمخالفين وتوسع سلطات الحكومة في سحب رخصة

المطبوعة وتطبق مواد في قلتون

العقوبات على الصحافيين بحيث يكون

وقال رئيس تدرير محلة "شيحاز،"

الاسبوعية الاوسع أنتشاراً بين المجلات

الاسبوعية رجا طلب: "هذا القانون زاد

القيود على آلية صدور المطبوعات (...)

والعقوبات المالية صارت مرتفعة جدآ

بُميثٌ صار الصحافي ممدداً بالدبس

ويفرض القانون الجديد غرامة

مالية تَصَلَّ في حدماً الاقصى الى ٥٠ الف دينار (٧٠ الف دولار) في مقارً

ستة الله دينار في السابق على المنابق على المخالفات مثل الاساءة الى الملك او

الاسرة المالكة أو النشر في موضوع

القّـ وأت المسلمـة والجيش أو نشـر مقالات تنطوي على اسـاعة الى الدين

أو الاضرار بالوحدة الوطنيـة. ويبلغ

او المصرور بموصف الرسيسة ويبتم الحد الادنى للغرامات الفي دينار في مقابل الف دينار في السابق ويشمل مجموعة اوسع من المخالفات الادارية

مصر تأمل

في تطوير العلاقات

مع ايران

القامرة – و ص ف – امل وزير

الخارجية المُصري عمرو موسى لمس أن تتطور العلاقات المصرية – الايرانية

وقسال أنه في ضبوء التطور الذي

من جمة وطهران وواشنطن من جمة

لخُرى، "استقيلنا منا الاسبوع في

القاهرة وفدا اقتصاديا ايرانيا كبيرا

واستقبلته رسميا. ثمة حركة حاليا في

العلاقات المصرية الايرانية". وأضاف

"نُدن تأمل في ان تتطور هذه المركة

في الاتجاه الأيجابي في اسرع ما يستطيع الطرفان"، موضعا "أن الدوار

فستسوح بين البلدين" وأن تمسة

بالصدور من جنيده

في الامكان حبسهم،

مشروع قانون للصحافة في الاردن

يثير قلقاً على التحول الديموقراطي

أثار مشروع قانون جديد للصحافة الصحف الاسبوعية المعارضة من كشفت الحكومة الاردنية النقاب عنه طريق زيادة رأس المال المدفوع حتى

منا الاسبوع جدلاً وأسعاً في الاوساط

السياسية في عمان لمس رأى فيه

البعض تراجعا أعملية التحول

الديموقراطي في المملكة. واحتدم الجدل منذ قدمت الحكومة

الاربعاء مقترحات مفصلة في شأن

أحرب . المادر المادر المادر المادر

عام ١٩٩٣ الى مسجلس النواب

ويتسائل كثير من الارىنيين من

المعارضين الاسلاميين والشخصيات

المستقلة عن رغبة الحكومة في

تشديد القيود على الكتابة الصحافية

ومرح مقرر اللجنة القانونية في

مجلس آلنواب الاردني محمد الخرابشة:

"لا اعتقد أنه كأن ثمة مبرر لوضع

قاتون مطبوعات جديد، خصوصاً أن

قَاتُونَ عَامُ ١٩٩٢ اتَّبِتَ جَدُواهُ مَنْ

ويرى النقاد في المقترحات تراجعاً عن الخطوات الحذرة في اطار التحول

البيموقراطي منذ العـوَّدة الى الحيـأة

التَّرِيُّهِ النِّيَّةُ عِلَم ١٩٨٩ أَثْرِ ازمَّةَ

اقتصادية وسياسية كبيرة وقال

الخرابشة "اعتقد أن مسودة مشروع

المطبوعات الجديد يشكل انتكاسة

للديموقراطية والتعددية السياسية

ومو يُحدُ من حَرية التّعبير ويقيد

حرية الصحافة ويمنعها من القيام

بدورها الفاعل كأداة بناءة ووسيلة

ويتحدث مسؤولون عن حاجة ملحة

إلى الصماية من أتدَّطاط اضلاقيات

الصحافيين ومنع نشر مقالات من

شأتها النَّيلَ مَن التماسك الوطني أو

وأوهَج نائب رئيس الوزرا وزير

الاعلام عبد الله النسورالذي وضع

هذه المقترحات ان مشروع القانون

يرمي الى الَحد من الانتماكات التَّى

يرتكبها بعض وسائل الاعلام والتي

مَن شأتها الاضرار بالمشاعر والاخلاق

العلمة وعلاقات ألاردن يبعض الدول

وُنَفت المُكومـة بشــنة ان يكون

منفها اسكأت الانتقادات لمعامدة

السلام مع اسرائيل التي لا تلقى قبولاً

شعبياً. لَكن المُنتقديّن يقولون ان

الدكومة غير راضية عن قرار المدكمة

العلبا الذي لم يسبق له مثيل في

وقتّ سابقٌ من السنة الجارية بعدمً

دستورية قآنون للمطبوعات صدر بينمأ

لم يكن مسجلس النواب في دور

وفي نلك الوقت كــــــاتت مـذه

المقُترَّ حات عرضة تلانتـقـاد من

جماعات مقوق الانسان والصحف

وجماعات المعارضة بدعوى آنما تراجع

للحريات العامة في المملكة.

تضر بالعلاقات مع الدول المجاورة.

رقابةً على المجتمع".

العربية الصديقة

خلال التطبيق".

و تشديد العقوبات على المذالفين،

نتنياهو قد يلجأ الى استفتاء على الانسحاب لاضاعة الوقت ويكشف خطة لتعزيز قبضته على كل القدس



رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنيامو ورئيس بلدية القدس ليحود لولمرث في مؤتمرهما الحياض المشترك.

سنند زئيس الوزراء الانسترائيلي

وفي محاولة جعيدة الاضاعة الوقت لوح بآمكان طرح اي اتفـاق لتـسّليم ارْأَضْ جعيدة ألى الفلسطينيين في اُستفته شعبي. فقد سئل عن أمكار تنظيم استفتآء بناء على توصية بعض اعضاء الكنيست اليمينيين، فاجأب: "نبحث في امكان هذا الامسر وكل

حكومة اليمن ترفع

منعا؛ – رویترز – قررت حکومة

الاقتصادي في اليمن.

انواع المحاولات الاخرى بما فيما تلك

الفنية والجديدة وبعض (الوسائل)

التي نفذت بنجاح في مناطق اخرى

وتحدثت وسائل اعلام اسرائيلية

عن تفكير نتنياهو في امكان تنظيم

استفتاء سريع تكون تكاليفه ادنى

واضافت: "لا تجرى استفتاءات على

تنفيذ اتفاقات موقعة. من الواضح

انها ذريعة لدعم السياسات الدلخلية

وكفلك شراء مزيد من الوقت لايجاد

مُزيد من المقائق على ارض الواقع

وفى الوقت نفسه كشف نتنياهو

خطة تضع تصورا لتوسيع حدود

القــدس بحـيثُ تضم ُ اراضي غــربُ القـدس وانشاء "بلدية شاملة" تتمتع

بسلطات ادارية على المدن القريبة

في اسـرائيل وبعض مـسـتـوطنات

الْضَفَة. وُتدَّعُو اُلْخَطَةٌ الى الاسرَّاع في بناء طرق تربط مستوطنات الضفة

بالقدس، وتشمل استثمارات مدى

سنوات عـدة في مــجــال الاسكان

والتبرانزيت والبنينة الاسناسينة

والتكنولوجيا المتقدمة والتحريب

ألعلمي ً للمساهمة في دعم السكان

وقسالَ رئيس الوزراء: "قلنا اننا

سنعمل على تعزيز قاعدة قبضتنا

وسيادتنا على المدينة وتمصينهما

أعتقد ان هذا تغيير اساسى في

وضع القدس سيذكر كتقطة تدول

(...) اول شيء سنفــعله هو ريطً

القدسُ الكبرِّي"، في اشارة الى شُق

انفاق تربط المدينة بمستوطنة معالى

ادوميم في الضفة. و"الشَّيَّ الثَّاتَمْ

هو تعزيز الغالبية اليمونية في

المدينة"، موضحا ان خروج العمالة

المامرة والمتعلمة من اكبر مدن

تباع البطاقات: منكتبة انطولن (اليُحَمِّرل) -

ليمود في المدينة.

وتجنب مزيد من التنفيذ".

بنيامين نتنياهو ضربة اهرى الى عملية السلام باعلانه برنامجا لتشديد قبضة اسرائيل على القدس يشمل ربط المدينة بالمستسوطنات اليسهسودية القريبة من الضفة الغربية.

وقيال مستؤول أن الحكومة قررت ايضاً زيادة استعبار القبيح والطحين الذي يحظى يدعم من النولة بدأ خفضه تدريجاً، من عير ان يورد

واكــد مــســؤول في وزارة النفط والثروات المعدنية أن قرار رفع اسعار

بواسطة الماتف او البريد وعلقت وزيرة التعليم العالى الفلسطينية الدكتورة حنان عشراوي على ذلك بقولها: "الامر مناورة اخرى. محاولة أُخرَى لكسب الوقت ووضع مزيد من العراقيل بغية عدم تنفيذ" الاتفاقات

أسعار الوقود والقمح

اليسمن امس زيادة استعمار البنزين والكيبروسين والفاز للاستخدامات المنزلية ينسبّة تصل الى ٤٠ في المئة اعتباراً من اليوم على رغم أنّ مثل هذه الزِّياة تَنسُـــُبـــبَّتُ فَي الَّماضي باحتجاجات عنيفة في الشوارع.

الوقود يتفق مع برنامج الاصلاح ويذكر ان اسعار البنزين زيدت في اليــــــمن في اذار ١٩٩٥ في اطار اصلاحات اقتصابية اتفق عليها مع البنك الدولي وصندوق النقد الدولي. وجساء في بيسان لوزارة التَّفط والتروات المعنية ان اسعار البنزين سترتفع بنسبة ٤٠ في المئة الي ٢٥ ريالاً (٢٠٠٠ دولار) لليِّتر والكيروسينِ بنسبة ١٥ في المئلة الي ١٥ ريالاً

لليتر والغلز بنسبة ٢٥ في المئة الى

٢٠٠ ريال للاسطوانة.



الفلسطينية مريم جبريل (٧٠ عاماً) لملم اتقاض منزلها في قرية تقوع.

اسرائيل وافقرها يمكن وقفه باتلحة كانوا يحرسون الجرافات.

حوافر ً في الصناعات ذات التكنولوجيا العــاليــة. وشــدد على ان "البلديـة التمثيل الفلسطيني من جمة اخرى، رأى نتنياهو ان الشاملة" ستعمل على تنظيم الخدمات تحرك الفلسطينيين لرفع مستوى وتوحيدها والتعبر عن مفهوم القدس تمثيلهم في الأمم المتحدة يهدد الكبــرى". ورأى ان وســـائل الربط الاداري والمواصلات مع مستوطنات عملية السلام. وقال ان "المبادرة الفلسطينية في الأمم المتحدة يمكن الضفة تنسجم واتفاق اوسلو. واكد

إن تؤدي الى انميار عملية السلام اته "سترون منازل، الكثير من المنازل (...) لا يمكننا ان نقب بل دولة في هارحوما" في جبل أبو غَنيم في فلسطينية لأن نآك سيكون خطرا علينا والمبادرة الفلسطينية في الامم وصسرح وزير المآل الاسسرائيلي ياكُوف نَنْمَانُ أَنَّ "القَدْس ستظُلُ فَيَّ المتسحسة تفسرغ من أي مُسعني رأسٌ قائمة إولوياتنا في ما يتعلق المفاوضات المقبلة في شأن الوضع النمائي المناطق" المحتّلة، وهدد بأنّ باطار الموازنة". "اسرائيل يمكن ان تقرر اجراءات من

الاسرائيلي ايمُود أولمرت أن الخطة ستَضَيَّفُ ١٤٠ الفُ مسكن في واعلن انه بحث في المشـــروع المديئة بحلُول سنة ٢٠٢٠. لفلسطيني مع رسميين في الولايات ولاحظت الوزيرة عسشسراوي ان المتحدة ومع رئيس الوزراء البريطاني خطة القدس "ستأخننا الى حافة طوني بليىر وانه سيبجري اتصالات بالزعّمة الآخرين في اوروبا. الماوية". وقالت ان اسرائيل تريد وفي غزة اعتبر مستشار الزعيم من جديد ان تظهر ان في امكانها

المستوطنون اليحود في الضُّفة

وقطاع غزة. وقبال ان روبنشتباين

سيضع مشروعا يرفع لاحقا الى وزير

ويأتى هذا القرار اثر احتجاجات

قوية للمستوطنين على دهم الشرطة

هدم منازل

الفلسطينيتين القريبتين من بيت لدم

دمر الجيش الاسرائيلي ستة منازل

لفلسطينيين. وحصلت مواجمات بين

السكان والجنود الاسرائيليين الذين

وفي بلدتي الرشسايدة وتقروع

الاربعاء مقر الإذاعة.

الدفاع اسحق موردخاي المكلف ملف

تحدي العالم وفرض أرادتها عليه. اذاعة مستوطنين الفلسطيني ياسر عرفات نبيل بوردينة أن التوجه الفلسطيني ألى آلى ذلك، افاد مصدر رسمي ان الامم المتحدة لرفع مستوى تمثيل منظمة التحرير "بنسجم وقرارات الحكومسة الاسسرائيليسة كلفت مستشارها القضائي اليناكيم روبنشتاين اعداد مشروع ترخيص بالقناة السَّابِعـة، وهي اذاعَّـة سـريةً غير مرخص لها يشرف عليها

في نص القرار الذي تبناه البرامان في حضُّور أعْضَائلُه كَافَـةَ أَنْ هَذَّا الأتّسحــّـاب يجب ان يندرج ۖ "في سياسة التعمدات التي التزمتها

وصادقت المفوضية الاوروبية على

الشرعية الدولية ولا يعتبر خرقا للإتفاقات، وهو حق طبيعي للشعب 🗣 في ستراسبور صوّت البرامان الاوروبي على قرار يدعو اسرائيل الى أنسحاب من الاراضي المحتلة "لأنه امر ضروري لتقدم عملية السلام". وجاءً

اسرائيل بموجب اتفاق اوسلو".

مساعدة انسانية مقدارها ١,٥ مليون وحدة حسابية اوروبية (٦٥.١ مليون دولار) امشاريع فلسطينية في للضفة وغزة والاردن. (و ص ف، رویترز)

ضحايا أخرى للعنف في الجزائر

معروفة لدى الجبيع".

الوسيط، متعاوناً مع الاستخبارات الفرنسية، بين الحُكومةُ الجِرَائِرِيةَ وقَادة الببُمة المحظورة وأجرا مفاوضات في هذا الشأن في هولندا، غير صحيحةً وتثير الدهشة وخصوصاً "عندما تأتي من حركة علاقاتما مع الارماب الدولي (وص فَ، رويتـرز، ا ش ا)

دمشق – رویترز - حضر وزیر الدفاع السوري العماد اول مصطفى طلاس امس المرحلة التنفيذية لمناورة عسكرية للقوات المدرعة وطالب القبوات المسلحية بمواصلة التبدريب والحفاظ على الجاهزية القتالية العالية

كأنت عبارة عن مشروع تكتبك بالقوات مع استخدام الذُخيرة الّحيثة ُجرتُ مثلٌ سابقاتها بتوجيُّهات مِّن الرئيس حافظ الاسد القائد العام للجيش والقوات المسلحة. واشارت الى أن الوُحدَات المشتركَــة فَي المشروع انطلقت لتنفيذ مهماتها "وفقاً لَما هو مخطط وأقرب ما يكون الى جو المعركة المشتركة واظهر المنفذون كفاية عاليةً في تُنفيذُ المهمات المصددة خسلال مسراحل المشروع والرمايات المقيقية التي

مجلس الشعب السوري أقر موازنة

الاول لتصير تلفَّذة. الحكومية السورية تعمل منذ بداية السنة الجارية على اساس القاعدة الاثني عشرية اي الصرف شمريا بما يوازي ما صرف خلال ألشمر المُقلنل من العـــام الماضي وذلك تنفـــيـــذا أمرسوم جمموري صدر مطلع السنة. محمود الزعبي في كلمة امام البجلس استمرار آلدگومةً في برامج لتحسين الوضع الاقتصادي ودعم التعددية

التقنية لا تسمح له بتصدير كميات تتجآوز قيمتمآ اربعة مليآرأت دولار

الانقاذ". وقال أن تصريحات رئيس

مجلس الأمة السودائى الدكتور حسن الترابي لصحيفة "لوّسوار دالْجيري الجـزادرية عن لضطلاع السـودان بدور

باتلر يكشف ان بغداد رفضت بنوداً تتصل بغاز الأعصاب ووقود الصواريخ

السفير انطونيو مونتيرو: "اعتقد انناً

حققنا بعض التفدم ولكن علينا الان

ان ننتظر تلقي الوفود تعليمات من عواصمما. وأمل ان يقترع المجلس

على مشروع القرار في الايام المقبلة.

وترعى أأبرتغال وبريطانيا واسوج

وسلوفيتيا وكوستاريكا واليابان

لمشروع الذي تساتده الولايات

المتحدة ويسمع العراق بشراء قطع

غمار قيمتها ٢٠٠ مليون دولار

لتطوير صناعة النفط العبراقية

المتــضــررة. لكنه ينص على خُطة

محددة لشراء قطع الغيار مذه وتوزيع

الطعسام وأمسدادآت اخسرى في أطار

برنامج مستمر لـ"النفط مقابل الفذاء"

عُوضٌ مناقشتُه كل ستة أشَّهر كما

هو حامل الآن. وتعترض بأريس

بر ويفداد على هذه الفقرة التي توحي

. بأن العقوبات المفروضة على العراق

العراقي لدى الامم المتحدة السفير

نزار حمدون بوقف البرنامج برمته آنا

مشروع القرار تمد من سيطرة بغداد

وَفَيَ مَذَّا الاطار؛ لفت منسق

الشُّؤوُّن الانسانية للامم المتحدة فيّ

العراق دنيس هاليداي الي ان منّ

لمعب أن تبلغ الصادرات النفطسة

العراقية طبقاً للمرحلة الرابعة من

اتفاق "النفط مقابل الفذاء" ٤٠٥

مليدارات دولار، وقال ان الصعبوبة

ناجمة عن نقص قطع الغيار التي

تحتاج اليمآ الصناعة التقطية العراقية

وكان مجلس الامن سمح في

شبّاط الماضي بموجب القرار ١٥٣ أُ بزيادة كميات النفط المصدرة الى ما

قیمته ۵٫۲ ملیارات دوان کار سته

الشمر. الا ان العراق أكد أن قدراته

واتخفَّاصَ اسعار النفط الخام.

على البرنامج.

متستمر آلي الابد، وهند المندوب

أظهر تقرير لرئيس اللجنة الخاصة مجلس الامن المندوب البــرتغــالي للامم المتــعــدة المكلفـة لزالة اســلحـة الســفـر اقطونــو مونتــرو: "اعتقــد انن الدمار الشامل العراقية" يونسكوم" ربتشأرد باتلر نشرته المنظمة الدولية امس أن العسراق رفض أدراج بنود ذات أولوية في برنامج العمل آلجديد الذي أَمَكُنَّ التَّوصل الَّيه الاسراع في عمليات تُعميرالاسلحة المحظورةٌ في وُقَالَ النيبلوماسي الاوسترالي في التقرير الذي رفعه الى مُجلسُ الأَمنُ

واختصر فيه مضمون محادثاته مع نَائب رئيسُ الوزراء العسراقي طارقُ عزيز في نهاية الأسبوع المأفي أنّ بغُيَّادُ رفَّضتَ خصوصا أَن يدرجٌ في منا البرنامج بند يتعلق بأعطأه تفاصيل عن انتاج غاز الأعصاب وايضاح مصير وقود للصواريخ المحظورة. وأضاف ان الخبسراء لم يقبلوا حجج بغداد في شأن وقود صواريخ "سكود" ومسائل مُتعلقَة بفأز الاعصاب وان اللجنة ستواصل تحقيقاتها في هذه الامور بالتزامن مع برنامج العشمل المتسفق عليسه الذي يتضمن غالبية المسائل ذات

وأُشَـار الى نقطة خــلاف اخــرى تتعلق بالوثائق التي تطلبها اللجثة التأكد من ان العراق لم يعد فعلاً يمتلك أي أسأحة محظورة قائلا ان العراق ظل حازما في موقفه بأن لا وثائق نات صلة متاحة". وأعلن انه في أحدى الحالات "رفض العسراق تقديم وثائق سلم بأنها في حوزته (...) وثائق سبق لما ان عرضت على اللجنة في أحدى المناسبات (...) على اساس أن العراق قرر بنفسه ان المادة الموجودة في تلك الوثائق غير

ذات ملة بعمل اللَّجنة". وكسان مسجلس ألامن تأقش ليل الاربّعاء – الخميس مشروع قرار مثيراً للجندل في شأن منعنات لتطوير صناعة النفط العراقية، الا ان موافقة فرنسا على المشروع لا تزال غير مؤكدة نظراً ألى ما تعتبره شروطا غير ضرورية واردة فيه. وصرح رئيس

(و ص ف، رویترز)

ونفى توسط الخرطوم مع الجبهة

أفادت أجمزة الأمن الجزائرية أمس أن ١٢ شخصاً قتلوا وإن سنة آخرين جُرموا في مجوم شنَّه متشدنون اسلَّاميُون لَّيل الأربعاء – الذميس فيُّ مسهميون بين الربعاء - الحميس في المدية التي تبعد ٨٠ كيلومتراً جنوب الجزئار العاصمة. وجاء في بيان لما أن "مجموعة من الارمابيين" شنت الهجوم على قرية حميدية. وأضَّاف البيَّان أن أربعة اشخلص

قتلوا واربعة جرحوا الاربعاء في الفجار قنبلة في مقدرة في بورقيقة قرب تيبازه، موضحة ان القتلى هم نساء من عائلة واحدة كن يزرن قبر قريب لهن. ونشرت الصَّحفُ الْجِزَائُرِيةَ أَن ثَالِثَةً اسلاميين مسلحين ومدنيا واحدأ قتلوا الثلثاء في قسنطينة والمدية. وأوضحت وبينهم امرأتان، قرب منطقة سوساوي عَنْدُ مُدِذُلُ مِدِينَةً قَسِنَطِينَةً فِي عَمِلْيَةً بحث واسعّة النّطاق قامتً بها أثّر مقتّل امرأة وجرح شرطي صديقهاء وطاردت خمسة اسلاميين مسلحين بينهم ثلاث نساء الا ان رجلا واسرأة تمكنا من

تفأدي مذبحة الثأثاء على الطريق بين الاخضرية والقادرية شرق العلصمة عندما تمكن أوتوبيس ينقل مسافرين من تجنب حاجز زائف أقامه نحو ثلاثين "أرمابياً". وأشارت إلى أن دورية تابعة لقُوى الامن كانتُ تمر قربُ المكان ساهمت في فرار المجموعة الأرهابية بعد

الفرار. لما المُدني فُـمـزارع قـتل فيّ

انفجلر قنبلة زرعت في حلقله قبربُّ

من جبهة أخرى، نَعَى ناطق رسـمي باسم وزارة الضارجية الجزائرية وجود اتصالاتُ أو وسلطات بينٌ منسؤوليْن

اسرائيل نفت اجراء تجربة نووية

القـدس – و ص ف، رويتـرز، أب – نفى ئائب وزير الدفاع الاسرائيلي سيلفان شالوم الانباء التي تحدثت عن اجرا اسرائيل تجربة نووية في خليج العُقبة في ٨٦ أيلُر المَاضَّي وأَكد أنَّ "لا أساس لها من الصحة".

لكن ركيس الوزراء الإســـراديل بنیامین نتنیاهو رأی ان علی اسرائیل أن تزيّد نفقاتها النفاعية بسبب التبجأرب النووية التي اجرتها الهند وباكستان. وُقَالَ: "أنَّ التَّطُورات التي حُدئت في الجهة الأخرى من الافقّ وخصوصاً في شبه القارة المندية وَانعكانُـــاتهـاً (...) تفــرض علينا ترتيبات أمنية أعلى كلفة".

🖣 في جنيف دعــــا تائب وزير الخارجية الايراني جواد ظريف في كلمة لملم مؤتمر الامم المتحدة لنزع السلاح الى ممارســة فـــفط على اسرائیل "کی تنظی عن برامجها للاسلحة النووية وتفككما" وتفتح منُشآتها امام ٌ مُفتشي الوكالة الدوليةٌ للطاقة الذرية.

٦ اكتشأفات نفطية فی مصر

القامرة – رويترز – اعلنت وزارة النفط المصرية أمس أن شركات اجنبية ومحلية حققت ستة لكتشافات اللُّفَطُ وَالْغَازَ الطَّبِيعِي في حزيرانِ الجاري. واضافت ان الاكتشافات تحققت في خليج السويس وحقول بصرية في البندر المتوسط وفي الصحرة القربية ونقل البيان عن وزير النفط حمدى البنبي أنه "بتحقيق هذه الاكتشافاتً يصل عبد الاكتشافات الجديدة لتنفط والفاز التي تحققت خلال النصف الأول من سنة ١٩٩٨ الى ٢٦ كَشَفاً

نَفْطَياً ٤٤ زيت خام و٩ غاز طبيعي".

مناورات عسكرية فی سوریا

وئقلت مصادر رسمية عن طلاس الذي كان يتحدثُ في ختام المناورةَ التي نفذت بمشاركة انواع الاسلحة والطَّيران أنه "أعطى توجيهاته حول لهمية التدريب وتاكيد ضرورة الدفاظ على الجامزية القيالية العَّالية في شكل دائم لتبقى قواتنا الوسلحة للدرع الحصينة والامل المرتجى للحفاظ

الشعب السوري امس مشروع الموازئة ۲۲۲۲ ملیار آیرة سوریة (نحو ۲ره مليارات دولار) أحتسبت للمرة الاولى مندُّ نحو ٨١ سنة على اساس سعر صرف موحد

يصدر الرئيس السوري حافظ الاسد

القانون النَّاصّ بالمُوّازَّنة التي تغطى

السنةَ أَلَمالِيةَ الَّتِي تبدأ في الأول من كانون الثاني وتتتمي في ٣١ كانون وكسائت الوزارات والمؤسسسات وأكسد رئيس الوزراء السسوري

على كرامة الوطن والامة". وأوضحت المصادر ان المناورة للتي به ۵٫۲ ملیارات دولار بمشق –رويتـرز- اقـر مجلس

العامية للُدُولة لسنة ١٩٩٨ الذي قنمته الحكومة وبلغت اعتماداته وتوقعت مصادر اقتصادية ان

الاقتصادية وتنشيط القطاع الخاص ليضطلع بدوره في التنمية الشَّاملة فيَّ

اتصالات مستمرة بين مصر وليران ويلاحظ المنتقَّدون ان القانون الجيد اكثر تقييما للحريات من في أطار منظمة المؤتمر الاسلامي وبين سابقه الذي أدى ألى اقفال الكثير من العلامة قصرة المستحدث الشيخ ياسين في مصر الاثنين الخرطوم — و ص ف، رويترز — اعلن الناطق بلسم حركة المقاومة الاسلامية "حماس" جمال عيسي امس ان المرشد الروحي للحركة الشيخ لحمد ياسين حصل

على تأشيرة دخول آلى مصر واته سيغادر الذرطوم الاثنين. وقال أنَّهُ "تلقَّى أَعْطَاراً رسمياً من السفارة المُصرية في الفرطوم يؤكد ترحيب مصر واستعدادها لاستقبال الشيخ يأسين الاثنين المقبل". واضَّاف أنَّ "من المقرر أن يركب الشيخ ومرافقاه (ابنة ومساعده) الطَّائرة التَّابعة لشركة مصرّ للطيران المتوجمة الى القامرة فجر الاثنين". واشار الى ان الشيخ ياسين "سيراجع على الارجح مستشفى (البلاء

العسكري) في القامرة قبّل عودتُه الى عُزةً". وكـأنَّ الزَّعِيم الأسَّلاميُّ وصَل الى الشَّرطوم في ٢٩ ليار في زيارة رسمية تستمر عشرة ليام؛ الا أنه لم يتمكن من العودة الى مصر للعبور منها الى غزة. سبب طلب السلطات المصرية من "حماس" التريث الى حين أنهاء الأجراءات

وامس اكد رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنيلمو في مقابلة مع شبكة اسكاي نيوز" البريطانية للتلفزيون أن اسرائيل ستوافق على عودة يلسين

١٢ قتيلاً في جنوب السودان

الخرطوم – و ص ف – نشرت صحيفة "الاسبوع" السودانية لمس ان ١٢ شخصاً قُتلوا في هجوم شنه مساحون الثلثاء على منزل حاكم ولاية شمال بدر الفزال في جنوب السودان كواك مكاوي الذي كان في الخرطوم. وأبلغ مكاوي الى الصحيفة ان جميع القتلى من حراسه الشخصيين ما عدا مدنياً كان ساعة الهجوم في المنزل الواقع في بلدة أويل. ونسبت صحيفة "أخبار لليوم" المَّدوم الى توار "الجيش الشعبي لتحرير السودان" استناداً إلى مصادر جنوبية لم تذكرها.

عبرات معمد عثمان في القاهرة استقبل وزير الفارجية المصري عمرو موسى محمد عثمان في القاهرة استقبل الميرغني رئيس "التجمع الوطني الديموقراطي" السوداني الذي يضم لمزاب المعارضة الشمالية والمتمردين الجنوبيين. وصرح الميرغني أثر اللقاء أنه بحث مع موسى في النزاع العسكري الاريتري -وصن حيرتي عرب الميثة الحكومية التنمية ومكافحة البغاف والتصحر في شرق الفريقياً والقرن الافريقي "ايغاد" التي ترعى المفاوضات لانماء الدرب الاملية في السودان المقرر ان تعاود في آب في اديس ابابا.

ايزنستات يستثني ليبيا من التعاون

الرباط- و ص ف – أكد مساعد وزيرة الخارجية الأميركية للشؤون الربطة و من المستردين الم الدولية المتعلقة بقضية لوكربي.

وقال لقناة تلفزيونية مغربية لن "مشاركة ليبيا في التعاون بين يديها ذلك أنما ترفض أن يمثلُ أمام العمالة أثنان من مواطنيما متورطان في الاعتماد الذي اودى بدياة ٢٧٠ شخصاً في انفجار طائرة اشركة بأن أميركان " فوق بلنةً لوكربي الاسكوتلندية. واضاف: "لو طبقت ليبيا القرارات الدولية فلن يكون هناك ما يعوق التعاون معما"ً، وشدد على أن "الولايات المتحدة تتعاون مع البلدان التي تعترم القرارات والشرعية الدولية مثل المغرب والجزائر وتونس ولكن ليس مع

وفي ما يتصل بالعلاقات مع المغرب، قال أن الولايات العتحدة تساند الحكومة المغربيّة برئاسة عبد الرحمن اليوسفي و"نحن نسعى الى زيادة تبادلاتنا التجارية ودعم الصادرات المغربية في اتباه الولايات الدتحدة".

أنباء عن اشتباك حدودي يمنى- سعودي

صنعا؛ — رويترز — أوردت صحيفة "الثورة" الناطقة باسم الدزب الاشتراكي اليمني المعارضُ أُمْس أنَّ القوات السعوديةُ واليمنية تبادلت النار في منطقةً سيمي مصرص من من مربط القتال دار "في اليومين الاخيرين" قرب منطقة الملاحيط في محافظة صعبة وان عدماً من العربات المسكرية معر خلال القتال في صفوف الجانبين. ولم تذكر للجم النسائر في الرواح، لكنما أشارت الى أن حدة القتال خفت ليل الاربعاء

سى من منت المنتباكات الددودية بين اليمن والسعودية، لكن الجلنبين اعتلاا عدم التعليق على أي تقارير في شأنها وتسعى السعونية واليَّمَن الَّى حسم نزاع حدودي بينهما ثار قبل ٢٣ عاما من

المواجهات مستمرة في غرب كوسوفو

يوغوسلافيا تؤكد أنها "ستدافع عن نفسها" في وجه تدخل عسكري لحلف شمال الاطلسي

اثيوبيا رحلت مئات الاريتريين

وفد منظمة الوحدة الافريقية بدأ مهمة "الفرصة الأخيرة"

واعتبر أن النزاع لا يخدم مصالح البلدين ولا الاستقرار الاقليمي كما

والصومال وجيبوتي.

الرئيس اليوغوسلافي سلوبودان ميلوسيفيتش، ايفيكا داتشيكان ان جممورية يوغوسلافيا الاتدادية ، التي تضم

صريبا ومونتينيغرو، "ستدافع عن نفسها بكل قدرتها" في وجه تدخل عسكري أطلسي.

وكاتت طائراتٌ مربيةٌ مِن دول أطلسية أجرت الإثنين

مناورات جوية وأسعة فوق ألبانيا ومقدونيا كان القصد منها

توجيه رسالة حازمة إلى بأغراد وميلوسيفيتش عشية لقائه

في موسكو الرئيس الروسي بوريس يلتسين الذي أقنعه

وأبدى وزير الذارجية اليوغوسلافي زيفانين يوفاتوفيتش

استُعداد حُكُومته لبدء مجادثات فورية مع زعماء الالبان في

كوسوفو، غَير أنه شدد على أنه لا يرى ناعيا امشاركةً

وسيط دولي أو السحاب القوآت اليوغوسُلافية من الإقلّيم.

وقال في بروكسيل حيث أجرى محائثات مع نظيره

البلجيكي أريك دريك أن بلغراد مستعدة لعل "كلّ القضايًا

مبنيتي اربت الربت ال بطراء المساول السياسية من طريق الدوار الصريح غير المشروط وبالوسائل السياسية السلمية. ويمكنني أن أؤكد استعدادنا لمعاودة المدادثات فوراً وأنا متفائل بذلك خصوصاً أنه ما من سبيل آخر"-

وسُكُلُّ عن استعداد بلغراد السحب قواتّها من الاقليم

الْمَصْطَرَب، فأجاب "هذه ليسَّت أرضا أُجنبينُه. قواتنا مطلوبةً

ومعلوم أن واشنطن وحكومات الدول الأطلسية تطالب

بلغراد بسحب قواتها من كوسوفو في موازاة إجراء

-وفي إطار الجمـود الديبلومـاسيـة، صـرح الناطق بلسم وزارة الخارجية الروسيـة فـلاديميـر رحـمانين أن نائب وزير الخارجية الروسي نيكولاي أفاناسيفسكي سيتوجه الى بلغراد

القرن الافريقي، اجتمع أمس وُفُد

رفيع المستوى من منظّمة الوحدة

الُّافَرِيْقَيَّةَ مَعَ رُئِيسُ الْوَزَرَا ُ الْأَيْبُوبِي ملس زيناوي على أن ينتقل لاحقا إلى

أريتريا للاجتماع برئيسما أسيأس

فاسو يليز كومباوري، الرئيس الحالي

لمنظمة الوحدة الأفريقية، ويضم

الأمين العام لمنظمة الوحدة الافريقية

سألم أحمد سالم ورئيسي رواندا

باستور بيزيمونفو وزيمبابوي روبرت

موغايي ووزير خارجية جيبوتي محمد موسى شهم ممثلاً رئيسه محمد

ورفض الآمين العام المنظمة بعد

الاجتــمـاع مع زيناوي ان يكشف مـا

أسفر عنه، لكنه قال أنَّ للوفد حمل

"رسالة قلق من افريقيا ورسالة عن

رغبة افريقيا في رؤية نماية سلمية

وصرحت الناطقة باسم الحكومة

الأثيوبية سيلومي تابيسي أن ليست

ادى الوفد "مبادرة جديدة، لكنه

يستند إلى قبرار منظمية الوحيدة

الافريقية" الذي حضّ الطرفين على

القبول بخطة السلام الأميركية -

في المقابل قال مساعد الرئيس

الاريتَّري يماني جبَري مسكيلٌ "ان الجانب الاثيـوبي كـان ويا للاسف

شــديد التــمـلب في مَذَهُ النقطة".

وأضاف أن كل جانب يحاول تقديم

مقترحات لايجاد أرضية مشتركة

موضعاً أن بلاده تريد وقفاً شُاملاً

للنار وتزعباً للسلاح عن الحدود سا

سيمهد الطريق أمام دائرةً رسم

الفرائط في الأمم المتحدة لمسحما

وأقر بأنَ البلدين قـد يضوضان

جولات اضافية من القتال ولكن

ورآی مصدر تیبلوماسی غربی طلب عدم ذکر اسمه آن زیارة وفد

المنظمـة الأسـمـرة تمثل "الفـرمــة

الاخيرة" للتوصل ألى حل سلمي لُلنزاع بين البلدين، قائلاً ، "أنها الفرصة

الْأُخْيِرِةُ وَأَذَّا لَم تَفْضَ إِلَى نَتَيِجَةٌ فَأَن

وفي ظل هدوء يخيّم على الجبهات بين البلدين رحلت أتيوبيا مئيات

الأريتريين من عاصمتما أديس أبابا

الى العاصمة الإرىترية أسمرة التي

وصلوا اليها بالأوتوبيسات بعد رحلة

منهكة استمرت ثلاثة أيام. وقال

بعضهم ان الحكومة الاثيوبية أمنت

ئمم طعاماً، لكن الماء كأن شحيحاً.

وكأنت اثيوبيا آتممت اريتريا بطرد

الالف من رعاياها، الامر الذي نفته

🕏 في عمان دعت الدكومة الاردنية

لحكومتين الاثيبوبية والاريترية الى

"ضبط ألنفس والدكمة" لدل النزاع

بينه ما. وصرح نائب رئيس الوزراء

وزير الخارجية جواد العناتي في ختام محادثات مع وزير الصناعة والتجارة

الاريتري علي سُيد عبد الله أن "أي صراع في القرن الافريقي ينطوي على

آثارُ أَمنينَة بعيدة المدى على المُنطقة

كلُّما". وشدد على ضرورة الدفاظ على

"أمن البُحر الاحمر" الذي يطل عليه مرفأ العقبة، منفذ الاردن البحري

للوحيد عِلى العالم الخارجي. وقال انّ

البَّدرَ "الأَعْمر بشرَ عربيَ أَذَ أَنَّ معظم

الدولُ المطلة عليه مَّي من الدولُ العربية وبالتالي فان أمنه يممناً.

واشار إلى أن عمان كانت دريصة

مُنذ البَّدَاية على أن يلتزم الطرفان

ووصل الوزير الاريتري إلى عمان

أول من أمس وقابل ولي العمد الامير

حُسَن بَن طَلَالَ الذي عرض مساهمة

بلاده في جمود الوساطة الرامية الى

تسوية النزاع العسكري بين اديس

🧸 في الخــــرطوم شكك وزير

الخارجية السودائي مُصْطَفَى عَثُمَانَ اسماعيل في قدرة الميئة الدكومية

للتنمية ومكأفحة الجفاف والتصحر في

شرق افريقينا والقبرن الاضريقي

"أيغاد" على حل النزاعات الاقليمية ولا

سيما منما النزاع بين اريتريا واثيوبيا.

وقال أن "من المقلق أن نرى ايضاد

غير قادرة حتى الان على ايجاد حل

للنزاع الدامي بين اسمرة واديس ابابا"

العضوين أفي هذه الهيئة التي تضم

المتنازعان ضبط النفس".

أدايا واسمرة.

أحتدام المعارك أمر محتم".

علينًا في النماية أن نتفاوض".

الروائعية

لهذا النزاع التراجيدي والمأسوي".

ُ ويُرأس الوفــد رئيس بوركــينا

بِالْمُوافِقَةُ عَلَى الْمُحَادِثَاتُ أَلْمِبَأْشُرَةً مَعَ ٱلْإِنْفُصَالِيينَ الْأَلْبَأَنِ.

وبريستينا عاصمة كوسوفو في ٢١ حزيران، بينما يتوجه في أكدت بلغراد أمس أنها ستدافع عن نفسها في وجه أي تدخل عسكري لطف شمال الأطلسي في إقليم كوسوفو الصربي ذي الغالبية الألبائية، وكررت في البقابل استعدادها للشروع فوراً في مدادتات مع الزعماء الانفصاليين الألبان. البوم نفسه نائب وزير الذارجية الآخر الكسندر افداييف إلى يررا وسكوييه. وسيجري العسؤولان مداندات لاستكمال مساعي تمدئة الأزمة التي بداها يلتسين مع ميلوسيفيتش. مواجهات وصرح الناطق باسم العزب الاشتراكي، الذي يتزعمه

ميدانياً، أعلنت الرابطة الديموة راطية لكوسوف و التي يتزعمما أبرهيم روغوفا ان الموِّلجُماتُ بَين القَّواتُ الصَّرييَّةُ وَالْانْفُصَالِيينَ الْأَلِيانُ اسْتَمْرَتَ أَمْسَ فِي غُرَبِ كُوسُوفُو بِينَ دياكوفيتساً وحدود البائيا. واضافت أنَّ الأَلباني صبري أحمدي (٦٥ علما) قتل الأربعا، في كورنليلفو في جنوب غرب الإقليم،
 وكانت مصادر صربية افادت الأربعا، ان جنديا وشرطيا

قتلا في مجومين شنمما في منطقة كورنلياقو انفصاليون على موكب للشرطة وعلى احد المعسكرات. وطلب برئمان مونتينيغرو الاربعاء الاستدعاء الفوري لبنود الجمهورية اليوغوسلافية الذين ينفذون الذدمة العسكرية فِي كوسوفو ضمن صفوف الْجيش الَّفْيحيرالي، وتبنى قرارآ يطلب من ميلوسيفيتش الاستجابة امطالب النسرة الدوليَّة في ما يتُعلِّق بكوسوفُّو ويدين سياسته "المعادية لمبادئ شرعة الامم المتحدة وشرعة حقوق الانسان

والتي تشكل تمديداً مباشراً للسلام والأمنَ في البِلَقَانِ". ويشار الى ان البرامان الذي انتخب في ٦٦ ايار يسيطر عليه التحالف الذي يقوده الحزب الديموقراطي الأشتراكي برقاسة الرئيس ألصلاحي سيلو ديوكانوفيتش خصم ♦ في بروكسيل، أعلنت المفوضية الاوروبية انها أقرت

برنامج مساعدات طَّارئة قيمته ١٠٥ مليون وحدة حسابية أُوروبِيـة "ايكو" (١٠٧ مليـون بولار) للأجـنّي كـوسـوفـو، سيمول الميئات التابعة للامم المتحدة والمنظمات غير للحكومية العاملة في البلقان في الأشمر الثلاثة المقبلة. وقد تسببت أحداث كوسوفو بفرار نحو ٥٠ ألف شخص من منازلهم منهم نحو ١٠ ُ الافُ عَبِرُواْ الحدود الى البانيا.

مانديلا في الفاتيكان شكر البابا

الباب يومنا بولس التاني ورئيس جنوب افريقيا نلسون مانديلا في الفاتيكان أمس. (أ ب تيليفوتو)

استقبل البابا يوحنا بولس الثاني امس رئيس جنوب افريقيا تلسون مانديلا ٢٥

وصرح الناطق باسم الفاتيكان جواكين نافارو فالس ان مانديلا شكر الفاتيكان

والكنيسة الكاتوليكية في جنوب افريقيا دعمهما البلاد "في اصعب المراحل التي مرت فيها". مشيراً الى المما أبرزا العاجة الى ايجاد "حلول عاجلة" للمشاكل الدقيقة

ومعلوم ان البابا كان صوتاً مميزاً في مناهضة التمييز العنصري في الثمانينات.

ه العار دو المعارد

موسكو - وص ف - نقلت وكالة "انترفاكس" الروسية المستقلة عن النائب

السابق لرئيس الوزراء الروسي أناتولي تشوبايس الذّي عين الاربعاء مسؤولا عن العلاقات مع المؤسسات المالية الدولية امس ان روسيا في حاجة الى ما بين ١٠

و١٥ مليار دولار من اجل استقرار الاسواق المللية. وقالٌ ان "الوضع الحالي في روسيا ليس سملا (...) لمذا السبب نطرح جديا فكرة جذب موارد مالية اضافية

سى روبية ويتوقع أن تزور بعثة من صندوق النقد الدولي موسكو الاسبوع المقبل للبدث في احتمال مندها قرضا عاجلا من لجل تجاوز الازمة المالية.

بودايست – و ص ف – كلف لمس الرئيس المجري ارباد غونتش في الجلسة الافتتاحية لمجلس النواب الجديد الفائز في الانتخابات النيابية المجرية فيكتور

روبين رحب حيث سيد. ويخلف لوربان البالغ من العمر ٣٥ عاما زعيم اتحاد الشباب الديموقراطيين — الحزب المدني المجري الاشتراكي غيولا مورن. وينتخب النواب في هذه الجلسة رئيسا لمم ينتظر ان يكون يانوش ادير مرشح الحزب الفائز في الانتخابات.

لشبونة – رويترز – تجدد امس القصف في عاصمة غينيا – بيساو بعد وقف

موقت للنار لفتَحُ الأطريق امام اجتَّماع وسيطُ من غامبياً لدى القواتُ المتمِّردةِ

ويثت الاناعة البرتغالية أن أصداء القصف ترددت حول مجمع عسكري لا تزال اجزاء منه في ليدي المتمردين، في الوقت الذي يستعد وزير الخارجية الغامبي محمد الامين سيدات جوبيه لعقد أول اجتماع مع قائد القوات المتمردة الجزال

وفِّي جنيفُ اعلنت اللَّجنةُ الدولية للصليب الاحمر أن القصف تجدد في العاصمة

جاكرتا – وص ف – حذر وزير الدفاع الاندونيسي قائد القوات المسلحة

وقال في بيان مدر مساء اول من امس؛ "انني آمر جميع (القوات المسلمة

وجاً هذا التحذير أثر سلسلة من التظاهرات في جاكرتا وديلي عاصمة تيمور

الشُّرقية قام بما أسَّتقلَّاليون من تيِّمور الشَّرقية مَّطالبينٌ بتنَّظيم استفتاء شَّعبيُّ

وُلْصَافَ وَيرانتو أن "بعض الأطراف تبثُ شائعات قصد درويح البابلة بين

السَّكان ومنَّعُ البَّلَاد مَن التَّعَلُّب على الازمة الاقتصادية". ورأى أن "مدف منَّه

الشائعات هو النيل من ثقة الشعب بمؤسسات الدولة وحتَّى من الجيش (...)

وانا تركنا الوضع على ما هو ستقع الأمة في ازمة اعمَّق تُكونَ نتَاتُجمَّا وَخُيمةً

الدُّ أَنْهُ أُوضَحَ أَن الْجَيْشِ على رغم أتخاذه "اجراءات صارمة" سيبقى يعمل "في

مُّن جهةٌ آخريُّ، تخلي نَجْلَ آلرئيس السابق سومارتو بامباتعُ تريما تموجو عن

منصبه مديرا لشركة "تري بوليتا" البتروكيميائية، كما أستقال رئيسها سودويكا

لتقرير مصير هذه المستعمرة البرتغالية التي ضَمَتِها اندونيسيا عام ١٩٧٦.

بالضرورة وتؤَّدي الى نزاعات داخلية (...) تهدُّد بتفتيت الامة".

حدود القانون . وأكد انه ليس لديه اي مطامع رئاسية.

التدونيسية) على كل المستويات أن تعمل بصراحة باسم النظام العلم والامن

الجنرال ويرانتو من خطر "التقتت" القومي واصدر أوامر صارمة لـ"صون النظام

بيساو وان الموقف لا يزال مثيرًا للقلق. واضافت أن المتطوعين المطيين العاملين

الجيش الاندونيسي يحذر من "تفتت الامة"

التي تسعى الى أطلحة حكومة الرئيس خُوان برنارتو فيبرا.

روسیا تحتاج الی ۱۰–۱۵ ملیار دولار

فيكتور اوربان رئيساً لوزراء المجر

الى روسيا".

اوربان رسميا تأليف حكومة.

تجدد القصف في بيساو

لنسومان ملتّيه قائد الجيشُ السابق.

معما يشاركون في اجلاءُ الجرحي ودفن الموتى.

القومي لوضّع حد لكل انتهاكات القانون".

نتومو، ابن عم سوهارتو. َ

(و ص ف، رویترز، ۱ ب)

يؤثر على دور الوسيط الذي تضطلع به "ايغــاد" لحل النزاع بين الحكومــة

أُلسودَانية والمتمردينُ الْجَنُوبِين. (وص ف، رويترز)

مستبقة ضغوط كلينتون في ملف الصواريخ

بيجينغ تقترح على واشنطن معاهدة لعدم اللجوء الى السلاح النووي

استيقت بيجيئغ الضغوط التي يمكن ان يعارســمــا الرئيس الامـــــركي بيل أنُّ عدم اللجوء الىَّ السَّـلاح النَّوويّ نبل تعمد عدم توجيه كل بلد وسثل ألناطق باسم وزارة الدارجية

القبرصي — التركي — اليوناتي إلى حد خطير يعزز احتمالات الصدام.

على لسأن زَّعيمُ القبارصة الاتراك

لْطَلْأَرَاتَ التَركيَّةُ حَطَّتَ فَي القَّاعَدَةُ

القبرصية ألتركية جيشيتكالى

(ليـفكونيكو باليّـوناتيـة). ولم يحـددُّ

عدد الطائرات، لكن مصدرا قريبا من

الحكومة التركية في انقرة اوضح انها

ست. واضافُ الزعيَّمِ القَبْرِمِي الَّتركي الذي يتولى رئاسة ٍ "جمهورية شمال

قبرض التركية" المعلنة من جانب

واحدُ والتي لا تُعترف بما الا اتَقرةَ؛ "أنما رسالة واجراء يمدفان الى اعادة

توازن الوضع في الجزيرة بعد وصول طائرات يونانية .

وكان افتتاح قاعدة بافوس في

ورس الثاني الماضي في أطار التفاق التعاون اليوناني – القبرصي الموقع

عام ١٩٩٢ الااررد فعل عتيفاً منّ

دنكطاش الذي هند بـ "كسر جنادي

وحذر من أنه "اذا قام اليوناتيون

والقبارصة آليونانيون بعمل عسكري،

سُنرِد بُقُوةَ أُكْبِر ٌ. وَقَالَ بَعَد اجتَمْأُع

مع قائد القوات التركية في شمالً

البَّزيرة البنرال علي يلْجين: "عليهم تاليا أن يتصرفوا بتعقل وإلا فاتهم

وسارعت الحكومة القبرصية إلى

التنديد بالخطوة التركية، وصرح

الناطق باسم الحكومة خريستوس

ستيلياتيدس ان التحركات التركية

في شُمال الْجزيرَة "غير مشروعة"،

مشیرا للی ان نیقوسیا ستحتج لدی

الميئات الدولية على أئتماك مجالما

ُ وُلَّفت الناطق باسم الدرس الوطني القـبـرمي اندرياس خـاريدس "انهــا

المرة الرابعة مذه السنة تدط طائرات

حربية تركية في القسم الشمالي" من

ووصف وزير الخارجية اليوناتي

ثيـوُدُوروسٌ بِالْغَـالوسُ الْعَـمَلُ ٱلتَّـرِكِيُّ بِأَنَهُ "غَيْرِ مِشْروع عِلَى الإطلاقِ"، وقالِ

ان "تركيا تنشر كمية من الاسلمة

غير المشروعة على الارآضى القبرصية":

مَؤْكُدا انْ أُرسالُ ۖ الطَّائِرَأْتُ ۗ لُنَّ يَغَير

شيئًا في الوضع القائم". وأضاف ان

الكثير من انظمة التسلح غير مشروع

ليس فُقطُ بالنسبة الى القانون الدولي

والامم المتحدة بل ايضا بالنسبة الى

قانون الدول التي أمدت تركيا بهذه

وقسال الناطق باسم الحكومسة

اليوناتية ديميتريس ريبلس ان "موقف

تركياً لا يساهم في تسوِّية المشكلة

القَبرمية". وشُند على أنه "لا يمكن

هذا الوضّع ان يستمر وعلى انقرة ان

تَتبِتُ أَنَّ فَي أَمْكَاتُهِا الْمِسَاهِمَةُ فَي

تسوية المشكلة القبرصية". وسئلُّ

هل تُعتزم الحكومة اليونانية ارسال

طلارات حربية الى الجزيرة مرة أخرى،

فأجاب أن "الدكومة القبرصية تتولى

شؤون الدفاع المتعلقة بقبرص، وهي

وحدها تقرر الخطط الدفاعية بطريقة

ُ تُدئير تركي وفي أنقرة، أعلن وزير النارجية

التركي اسماعيل جبيم أن بلاده

استتخَّذ كل التدابير الضرورية ضد

خطط العدوان والتحضيرات" اليونانية.

وحمُّل أثيناً "المسؤوليةُ الكلملة عَن أي

عواقب للتصعيد النطير الذي بدأته

لحكومة القيارصية". واعتبر ان

التطورات الاخيرة تدل بوضوح على

ان التــعــاون العــسكري بين أثينا

ونيقوسيا لا يهدد الان القبارصة

أمَّا رئيس الوزَّرَا ُ التَّرِكِي مُسعود يلماظ فقال في يوذارست أن "تركيا

لَّا ترغب علَى الْأَطْلَاق في نشوَّب حُربَ بسبب قبرص، لكن هذا الاحتمال

مرتبط الى حد كبير بموقف القبارصة

ليُــوُناتِينَ (...). أَنَّهُم مَن سـيَـعُــاتي تصعيد حدة التوتر". ووصف مبوط

الطائرات اليونانية في بآفوس وخطة

الحكومة القبرصية لنشر صواريخ ارض - جو روسية من طراز "س٣٠٠" في جنوب الجزيرة بانه "عمل عدواتي شد

تركيا". وأكد ان "تركيا قررت اتخاذ

تنابير ديبلوماسية جديدة وعسكرية

أمواجَّمَةً هُذَّه الأحداث (...) وستتبَّت

العالم بأسره ان القبارصة الاتراك

الاتراك فحسب بل تركيا مباشرة".

سيتجملون تبعات" أعمالهم.

أي طائرة يونآنية تستخدم القّاعدة.

رؤُوف بنكُطاش الذي مــ

وَجَاءُ إِعَلَانِ مِبوطِ الطَّائِراتِ التركية

ـ عَيْرِ أَنْ سِجْيَنَغُ سَعْتَ، مَنْ جَمَةً اخْرَى، أَنَّى تَقِيلُ اهْمِيةَ الْخُلُفُ فَي مَلْفُ الصواريخ وأشارت الى ان تقاط اللقاء مع وأشَنَطْنَ لكتُر مَن نَقِياط الضلاف معماً". وكتبت "صحيفة الشعب" للناطقة باسم الحزب الشيوعي للصيني "في امكان البلنين ان يوجــدا اجــوا تبعث على الرضي اذًا مَّا عُمَلًا على زيادة النقاط المشتركة وتراجع نقاط الذلاف". وأملت ان تُنخذُ الولايات المتحدة ُم**وقفا** عمَّليا وبناء كي لاً تتحول نقاط النَّلاف مع المِّين عَلَّوادُق في وجـه تدسين العلاقات". واعربت عن اقتناعها بان القمة المرثقبة "ستساعد على تطوير العلاقات بين البلدين واعطآء طاقة جنينة لقيام شركة استراتيجية بناءة" بين البلدين. وقالت ليضًا "أن غُلَّبِيةَ الْمُيركِيِّنَ تَأْمَلُ فِي أَن تَصِيحُ العلاقات الصينية – الاميركية علاقات ودية، الا أن حفنة ممن لم يخرجوا بعد مَنْ مرحلة الحرب البِاردة تُنتَـمُز كل الفرص لتبرويح الشائعيات وأثارة المشاكل من أجل تخسريب مذه

وتأتي الزيارة في الوقت الذي يُشهِد منطقة أسياً حالاً من عدم الاستقرار بسبب الازمة الاقتصادية التي تعانيها اسواق المنطقة والسباق النووي الذي تفجر بين الهند وبأكستانٌ. ووَاجَّهُ الرئيس الأميركي انتقادات حادةً من اعضاء الكونفرس لموافقته على حضور احتفال يقّامُ في تيّان أن مين وجدلًا سياسيا في شأن مزاعم عن مساهمات صينية في حملة الانتخابات الرئاسية الاميركية والسماح بلطلاق قمر أصطناعي لميركي على متن صاروخ صيني، وهو دافع السيسييسوع الماضي عن معلم المستسبور المناء مع الصين ورفضه عزل يبجينغ، معتبراً أن الحفاظ على سعر اليوان لاك الدولار يؤمن الاستقرار

لتقترب لكثر من النظم الدولية " في ما يتعلق بنقل تكنولوجيا الاسلحة· كلينتون خلال زيارته المرتقبة تلصين في ٢٥ حزيران وخصوصا في مجالً المُـواريخ، واعتبرت أن على الصين والولابات المُصدة توقيع اتفاق في اسلحته النووية الى اراضيّ البلد الاخر. الصيُّنية زَهو باتغُزاو ما انَّا كَانت الصَّيْن ستوقع أتفَّاقا يرمي الى عدم توجيه كل بُلد اسلحته النُووَيّة الى اراضي البلد الاخر خلال زيارة كلينتون، فأجاب: "نُعتُــقـد أَن تُوقيع للصيّنَ والولايات المتحدة معامدة عدم اللجوء الى القوة أولاً اكثر اممية". وشدد على ان مدف بلَّده من تطوير السَّلاح النووي بدَّاعي وان موقِفها هو عدم استخدام هذا

نشؤون آلامن القومي صمويل (ساندي) كَلِّيْنَتُونِ الى "خَلَافَات خطيرة وملموسةً مع الزُّعْماءَ الصينيين خلال اول زيارة يقوم بها رئيس أميركي للصين منذ قمع التظامرات الطالبية عام ١٩٨٩ في سعة المستورف المسبية النام ، ١٨٠ ، عن سلحة تيان أن مين والتي كانت ورأ فتور العلاقات بين البلدين. وتتــركــز مــخــاوف المســـؤولين

الاميركيين على نقل المين تكنولوجياً العسواريخ وخصوصا الى ايران وياكستَّأَنَّ، وَان يكونُوا رصدواً بَعْضٌ التحسن في سلوك بينجينغ في هذا المجال. وتحدّثت تقارير عن مناقشة يبجيثغ صفقات ابيع أيرآن معدات مواريخ في ما يعد انتهاكا لما تعهده الرئيس للصيني جيلنغ زيمين خلال القمة التُّى عَقَدَهَا مَّعَ نَظَيْرَهُ ٱلْأَمْيِرَكِي في واشنطن في تشــرين الاول ١٩٩٧. وقال برغر أن كلينتون ومساعديه سيسعون خلال الزيارة الى ضمان "تخاذ العين مازيداً من الفطوات

التدخل الأميركي - الياباني لمصلحة الين أثمر انتعاشاً في البورصات الآسيوية

أدى تدخل المصرف المركزي الياباتي والاحتياط الفيديرالي الأميركي إلى استقرار الين أمس وتراجع الدولار الأميركي إلى ١٣٦ ينا في نيويورك. بيد أن أسواق القطع لا تزال في حال ترقب لنتائج زيارة وفد أميركي لطوكيو وتمار النطة اليابانية

ووصف وزير المال الياباني ميكارو ماتسوناغا التدخل الأميركي -- الياباني شترك بأنه إجراء "حاسم" اتخذ تنيجة ضعف الين، وأبدى تفاؤلا بزيارة الوفد الأميـركي الذيُّ وصَل إلى طُوكـيـو أمسٌ والذي يـرأسُه نَاكُبُ وزيرٌ الخُزْآتَةُ لورنْس

فُّى عضون ذلك، وعد رئيس الوزرا٬ الياباني ريوتارو هاشيموتو باتخاذ اجراءات مستحدة" لدعم الاقتصاد الياباني والأسيوي وإيجاد تسوية للديون المالكة التي تشل القطاع المصرفي في بلاده، وقال في مؤتمر صحافي: "سنبنل قصارى جهدنا من أجل إنعاش الاقتصاد الياباني الذي يشهد وضعا خطيراً وتأمين الاستقرار في النظام المالي يحل مسألة الديون المالكة" للمصادف اليابانية التي تقدر بـ ٧٧ الف طيار ين (٥٦٦ مليار دولار). واضاف: "سأتخذ الاجراءات اللازمَّة لدعم الاقتصاد

ويذَّكُر أَنْ وَزَّيرة الخارجية الأميركية مادلين أولبرايت ستزور اليابان بعد زيارة الرئيس بيل أَنْ وَزَّيرة الخابين في 12 حزيران، لتبحث مع المسؤولين الياباتيين في الرئيس بيل سبل أحتواء الأزمة الاقتصادية.

من جمَّة أُخْرى، أعلنت وزارة العال اليابانية ان اليابان سجلت في ايار العاضي فائضا تجاريا مقداره ١٢١٩، مليار ين (٨.٨ مليارات دولار) بارتفاع نسبته ٦٦،٦ في المئة مُقارنة بايار ١٩٩٧ بقضل مضاعفة حجم صادراتها تقريبا الى الاتداد لأوروبي. ويطابق هذا التـقدم الشـهـري البديـد الرابع عـشـر على التـوالي تـوقـعـات الاسُوْاقُ المُاليةُ. وفي دليل على الكماشُ الاقتصاد تراجعت الواردات الى ٣٠٢٠. الانتواق المنية، وفي دنين على المخصص المحسسات الرجيب الورسات على التوالي تراجعت الصادرات الميانية بنسبة ٥٠.١ في المئة، وللشهر الثاني على التوالي تراجعت الصادرات الياباتية بنسبة ٥٠.١ في المئة لتبصل الى ٥٠.١ كان الميار بن مسائرة بالازمة الاقتصادية التي تشمدها الدول الاستوية الاخرى.

وقال مسوُّول في وزارة ألَّمَال ان تُقَلَّص حُجَّم الواردات يعود الى تراجع الطلب الدلذلي وتدني اسعار النفط الذام وأدى تدسن سعر الين إلى قفزة لأسعار الأسمم في بورصة طوكيو، فارتفع مؤشر "تَيكي" ٣٤٧.١٣ نَقَطُهُ آلي ٥٣٤٢.٥١ نقطة في الأُولِي بعد الطَّهر بتوقيتُ

ييات والدال أن كل الاسواق المالية الاسيوية شمدت انتعاشاً كبيراً بفضل تحسّن سعر الين، فسجلت بورمة هونغ كونغ ارتفاعا نسبته ٦٫٥ في المثة بعدما كسب مؤشر "هلنغ سنغ" ٥٢٢,٢٨ نقطة ليبلغ ٨٥٢٦,٦٢ نقطة. وقّي سّيول، ارتفعت اسعآر آلبورصة مع بداية التعامل بنسبة ثماتية في المئة ورُكَ الْمؤشر العام (٢٤.٧١ نقطة ليبلغ ٢٢٨,٥٢ نقطة. ُ وفي الاسُواق المللية الاسيوية الآخرى، بلغ الارتفاع في سوق تليبه اربعة في المئة و٢.٧ في المئة و٢.٧ في المئة

🗣 في بيجينغ، أكد نائب وزير التجارة الخارجية والتعاون الاقتصادي الصينى سون زمينيو أن الحكومة الصينية لا تنوي خفض قيمة اليوان وأن هنا الأمر هو "لحد القرارات الرئيسية التي اتخنتها الحكومة الصينية والتي ستحرص حرصاً شديداً على

وُنفي تصريحاً نسب إليه الأربعاء وجاء فيه أن بيجينغ قد تخفض قيمة اليوان إنا م الين في التدمور، وقال: "بصفة كوني مسؤولاً رَّفيعا مكلفاً التجارة الَّخْلَرَّجْية للبلاد،ُ لا يُبكَنُّ أن أكُونَ قَد أَدليت بتصريحٌ عشوائي في موضوع حساسُ كخفضُ قيمة اليوان"، وبعدما سلم بان تراجع العملة اليابائية يسبب ضفطاً "لا سابق له" على الْصادراْتُ الصّينية، دعا الحكومة ألّياباتية الى اتّخاذُ "الاجراءات اللازمة لُوضع حد (و ص ف، رویترز)

خاتمي يلقى بثقله وراء نوري لرد هجوم النواب المتشددين عليه

الْأُقَـّتْـرَّاعُ عَلَى الثَـقَـةَ بِالْوَزِيرِ. وقــالت صحيعة "كلفا كارجي" الموالية لخاتي

ان عددا من التواب الذي سبق لهم أ ن سـعـوا إلى اسـقـاط نوري على

أستعداد الآن لسحب طلب توجية اللوم

اليه في مقابل تمسين الخدمات في

دوائرهم الانتخابية. وجائت خطوة اتهام

نوري باستفلال منصبه بعد سلسلة من

المُجْمَات على القوى المؤيدة لخاتبي ومنها خطوات لاقفال الصحف المؤيدة

للإصلاح ومحاكمة رئيس بلبية طهران

غلام حسين كرباستشي. ونوري هدف منذ فـــــرة طويلة

للمحافظين بسبب خطواته العثرة

واستنادا الى آلفواعد البرلمانية،

سيتًاح للمعارضة عرَّض وجْهَةُ نظَّرها مدة ساعتين امام المجلس المؤلف من

٢٧٠ عـضواً، وسـيكون أمـام نوري أو

من يمثله ثلَاث ُ ساعاتُ للردُ عَلَى مَا أ

ينسب اليم ويتقرر مصير الامر بعد

من جمة إخرى؛ نشرت صحيخة

"هامشهري" المعتدلة أن السلطات

الإيرائية شنْقُت امس لربعة أيرانيين في

جنوب غرب البلاد بعد ادانتهم بألزني

وشتم زعماء الجمهورية. واوضعت ان

كاظم سافيدى وجمعة سيلاي وبني

ابيت وفرحان حيدري دينوا بتعمة الزنى

والسطو المسلح وضرب الإخرين

وجرهم، وتعاطّي الكحوّل والبخدرات

وشتم الأملَم الخميني وذافه آية الله علي خامئي".

لتوسيع نطاق الحريات العامة:

نلك بالتمويت

لامكان التوصل الى النفاق بين الفئات البتصارعة في ايران. وبثُ التلفُّزيُـوُنُ الايراني الرسمي أن خاتمي اجتمع مع المسأعدين الكبار لوزير الملخلية للاعراب عن تأييده له قبيل اقتراع على الثقة به دعا اليه المحافظون في مجلس الشوري من لمنتظر ان يجرى الاحد. وقسال الرثيس ان فسور توري في

ليسوا وحدهم في مواجمة التمنيد الْمَشَــُــُـرِكَ الْيَـــُونَانِيُّ وَالْيَـــونَانِي – القبرمي . ووضع البسلاد". وأضاف "التطور السياسي احدى النقاط المحورية في خططي، منا المبدأ مهم لي ولُدُكُومتي وندن على استعداد لدفع كلفته". وقد اغضب نوري المدافظين لسملحه

ىنكطاش بـ "الاعتراف بوجود دولتين المتظاهرين. بيد أن خاتمي لمح الى ان مناقشة اساعة استعمال الوزير صلاحياته في مجلس الشورى لنُ تَثَير بالضرورةُ شقاقا علنيا بين السلطتين الاشتراعية والتفينية، معتبرا ان "مناقشة الخلال

بالوظيفة نوع من الدوار، والصوار من السياسات التي تتبعها الدكومة". وافادت تقارير صحافية أن الدكومة تسعى ألى عقد أجتماع أستثنائي بين

القى الرئيس الايراني محمد خاتمي بشقله وراء وزير الداخليسة الاصلاحي عبدائله نوري وسط مؤشرات متزايدة

الاقتراع حيوي لاطرته ونقل التلفزيون عنه؛ "أَتَمِنَى أَنَّ يِنَاقُش الْمجلس ذلك في جو ايجابي، وان تكون النتيجة مي فوزه في الاقتراء نظرا الى حساسية الامر

القبارصة الأثراك عرقلت معاودة المدادئات لتوحيد الجزيرة. وقال أنه وقد اهتب توري المتعدين المتطلح لمنظمات طالبية وشهابية لتنظيم تظامرات سؤيدة للامسلاح في انساء بينما "أبدى الرئيس القبرصي غلافكوس كليريدس استعداده أيران. وتطور بعض هذه التّجمعات ألى التفاوض مع القبارعة الأتراك" طالب العَنْفُ عَندماً اشتبك المتشددون مع

> 🛊 في لندن، أبدت الحكومــــة البريطانية قلقها من التصعيد بين اليونان وتركيا في قبرص. وصرح ناطق باسم وزارة الخارجية تدين كل

الأعهال التي تؤدي الى زيادة حدة التوتر سواء أجات من الأتراك أو من (وصف، رويترز، أب) إ

رداً على هبوط مقاتلات يونانية في بافوس ٦ طائرات حربية تركية حطت في شمال قبرص موجهةً رسالة تحذير إلى نيقوسيا وأثينا



وزير الخارجية التركي اسماعيل جيم يتحدث في مؤتمر صحافي عقمه في أنقرة أمس.

عطت أمس ست طائرات هـريــة

تركية من طراز "ف ٦٦" في شمال

مِّن الطَّرارُ نفُسهُ الْتُلْتَاءُ في بَافُوس

ستر نأبل

خ 'نيران

ا المانية التي و ما**لا**ر

مسترس شينال

٠٠٠ سنداءي

~ و حد لكي

سرب سرعنول بي ا شدار الم<u>شخو</u>ي

سست بدائد

رايات المناوة

_ _ _ _

J. ...

___ رخي المالية

ـــــ نې بىقلانا يا ئ

____ شي عبد نه

المتع والمع فالم

*== ۔۔ ۔۔۔ نیستن یا ناہ

المارينا ســــ

and the second

de de de

ر يغني -عودي

Med to be the second

يبسر وتستبيبة. لكن للليل

سيناول لين بينا

٠,٠

, w , ~

-- :-

س سنزم العلقان

في جنوب أأجزيرة المتوسطية. ومع أنَّ الطَّلَارات الْعَــشــر عَـــادت إِلَى قُـواعــدها الأصليــة، فــان الخطوتُين اللتين قــامت بهــما أثينا وأنقــرة قبرص الذي تنتشر فيه قوات تركية رداً على مبوط أربع طائرات يوتأتية تمددان بتصعيد التوتر في المثلث

للنامس من تشرين الثاني ٩٩٧ أ.

كلينتون عين ريتشاردسون وزيرا للطاقة وهولبروك مندوبأ لدى الامم المتحدة



الرئيس كاينتون متحدثاً في حديقة الورود في البيت الاييض والى يساره مندوب الولايات المتحدة البديد لدى الامم المتحدة ريتشارد موابروك ووزير الطاقة الجديد بيل ريتشاردسون. (رويترز تيليغوتو)

من جسمــة اخــرى، وافــقتِ اجنة الاعتمادات في مجلسَ النواب الأميركي علي تخصيص ٣٥٠ مُليار دولار الْانْفَاقُ العسكري في موازنة آ٩٩٩، وأقرّت سري في مورد. اجر4 يحد من سلطة الرئيس في نشر قوات أميركية من دون استشارة الكونغرس أولاً. مندوباً دائما لدى الأمم المتحدة خُلَفاً لبيل ريتشاردسون الذي عين وزيرآ وُجِـَّاءُتَ مُـســـتــويات الانفــاق في

مشروع موازنة الدفاع متفقة ومشروع قرار وافقت عليه لبنة الاعتمادات في مجلس الشيوخ قبل أسبوعين. ويقل حجم الانفاق في كل من المشروعين تحــو ٢٧٠ مليــون دولار عن الموازئة التي طلبتها ادارة كُلْينتُونُ. وقال رئيس اللجنة الفرعيـة للأمِن القومي النائب الجمموري بيل ياتغ أن مجلس النواب يزيد عن موازنة 199٨

ما يصّل ألى ثُلاثة مليّنرات بولار وإن يكنَّ يتَّضمَّن حَفضاً بنْسُبة ولُحدٌ فَّيّ قبئة عند حساب معدل التضخم. ووافيقت لجنة الأعيني لذات على في مُـقَـابِلِ ٢٥. ويحظر التعـديل تخصيص أموال "لعمليات عسكرية أما ريتشاردسون، فقد تردد قبل

هجومية للولايات المتحدة باستثناء ما يتنفق ومنادة سلطة إعنلان المنزب أَلَمنصوصُ عليها في النستور". وجاء في التُعديل أن المأدّة الاولى من ألجزء الثَّامن من النستـور تمنح الكونغرس سلطة أعلان الدرب واجازتها. ولم يتمكن المشرعون من تحديد المعنَّى المقصوّد بكلمة "مَجومَية" في وصف العمليات العسكرية الاميركية. وقال رئيس لجنة العتـماُدات في مجلّس التولّب النائب الجمهوري عن

لويزيانًا بوب ليفينفستون أن ألتعنيلُ أيجب أن يمرر لضمان أجراء مزيد من الْمُنْاقِشَاتُ ۖ حَيَالُ عَدِمَ استَشَارَةَ كلينتون الكونفرس قبل نشر قوات ليركينَّ كما حصل في هيتُي والبوسنة والمرسك وجنوب غرب اسيا. اما المعارضون آهذا الاجراء فيرون أن دروب العصر العديث تتطلب تدركاً

سريعاً وحذروا من ان التعديل سيقيد يدي الرئيس الاميركي. وقالَ النَّالَب بيبوقراطي عن بنسلفانيا عون مورثا ان السد من سلطات الرئيس قلد

(أب،ُ رويترز، و ص ف)

مليكُل مَاكَ كَارِي ان زيارة جوسَبان ستيع للمسؤولين الاميركيين مناقشة العالقات الثنائية بين البلدين مثل التعاون بين ضَفَتَي الأطلسي في الشؤون للسياسية والأمنية والتجارية والاقتُصَّادية". وقال أن قضايا البيئة ستناقش بين جوسبان ونائب الرئيس الاميركي آل غور.

وزار جوسبان مبادآ مجلس النواب والتـقى رئيسه ئيـوت غينغريتش. وأشاد عقب اللقاء بـ التطور السياسي الذي تشمده ايران". وقال: "اتفقت والسيد غينفريتش على ان ثمة تطوراً أيجليكا داذل ايران منذ انتخاب الرئيس العديد. وَهَذَا التطور قد يمتد الى السياسة الخارجية. ونأمل أن تعود ايران قريباً لتحتلُ مكانتها في المجتمع للدولي شريكا شريفاً، ولكنَّ علينا أن نكون حثرين في ما يتعلق

بانتشار الاسلحة".

في الجزيرة .

قرر الرئيسِ الأميركي بيل كلينتون اجراء سلسلة تعيينات في السلك الدييلوماسي، ابرزها تسمية مهندس اتَّفَّاقُ دايتُّونَ لُلُسَّلَامِ في البوسنةُ والمرسك السفير ريتشارد مولبروك

> للطاقة خلفا لفيديريكو بينآ وأشاد كلينتون لدى اعلانه قراره بدور هولبــروك في تســوية الأرمــة البوسنية، علماً أنه تخلّى عن مهماته في وزارة الخارجية بعيد توّقيع اتضاق نُايِّتُ ون للسلام في نمَّالِيةَ ١٩٩٥ واتبقل الى القطاع الضاص، ومع ذلك كُلِّفَهُ الرَّئِيسُ الامِّيرِكِي فِّي ٱلاسُّهر الاخيرة معمة سلام في قبّرصّ.

> الميركي منين التعيينين. وسيولجه هولبروك تمديات كبيرة في الأمم المتحدة بنها الضغط الذي تمآرسه موسكو وباريس وبيجينغ لرفع العقوبات عن العراق، وتلكو واشنطن عن دفع متأخرات مالية للمنظمة الدولية تَفُّوقَ ٱلْمَلِيارِ دُولَارِ، إِلَى الْأَرْمَةَ فِي اقْلَيْمِ كوسوفو وللتجارب النووية أأمندية

أسليع أنه مرشح كلينتون لمنصب وزير الطاقية منذ أعلن بينا أنه سُيسَتقيل في تموز ليقضي مزيدا من الوقت مع عائلته. وقيل أنه شكا من أنه مقيدٌ في الأمم المتحدة حيث لم تسمح له وزيرة الضارجية ملاداين أولبرايت بسوى هامش هيق للتحرك. ومن التعيينات الديبلوماسية الأخرى، أعلنُ الَّبيتَ الْابيض نية للرئيس تعيين اليزابيت ماكيون سفيرة للولايات لتحدة في قطر، وماكيون متخصصة ى الشرق الاوسط وعملت في سلطنة عمان واسرائيل ومصر ولبنان وتونس، وتعمَّل حالياً في قسم شؤون الشرق

الإوسط في وزارة الفارحية. ومنها أَيْضاً تعيين نيفيد مايكل ساتيرفيلد سفيراً جديداً في لبنان، وهو شُفّل مناصبٌ في جُـدةٌ وتونسٌ وبيروت ودمشق، وتولّى أيضاً شؤون الشـرق الإوسط وجنوب اســيــا في مجلس الأمن القدومي من 1997 الى 1997. ويشاغل حالياً منصب مدير مكتب الشوون المتعلقة باسرائيل والقضايا الأسرائيلية العربية في وزارة

تجوسبان بدأ "زيارة عمل" للولايات المتحدة وقوم وغينغريتش ايجابا السياسة الأيرانية

يداً رئيس الوزراء الفـــــــرنسي الاشتراكي ليونيل جوسبــان "زيارة عمل" للولايات المتحدة مي الاولى له منذ توليه رئاسة الوزراء.

ممثلًى لَّاجِاليَّـةَ الفُرنسية في الولايات المتحدة بدينامية الاقتصاد الاميركي وخصـوصـآ من حيث ليجـاد وطّا**نَّكُ** جُندِدة. وقال أنه سيشرح للمسؤولين شرح برنامج حكومتَه في هُداً المجالِّ

وتمثل هذه الزيارة الاتصال المباشر الأولَ بين رئيسَ الْوزراء الفَـــرنْسيُ والرئيس الأميركي بيل كلينتون الذي سبق له ان استقبل في البيث الابيض عبداً من الزعماء الأوروبيين بيتهم رئيسا ألوزراء للبريطاني طوئي بلير والأيطلقي رومانو برودي. William was a series of the se

إساعدوهما في عُداء عمل،

امطميه في جولة في حديقة البيت

وَصَرحَ النَّاطق باسم البيت الابيض

ولجري كلينتون محادثات مفلقة مع

لَمَالاً أن يحقق "تغييراً في عقلية الفرنسيين وسلوكهم توصلاً الى تغيير الوقلاع".

البيض قــبل ان ينضم اليـــهــــا

وكان جوسبان اشاد لدى استقباله

الاميركيين النظام الأقتصادي والاجتماعي في فرنسا، وتوسع في

ضيفه في المكتب البيضوي، ثم

ذلك، او ان يجعل من العذراء مريم "أقنوما رابعا في الثالوث". لا اعرف اين قرأ ذلك

النكتور محمد السماك، أحد اقطاب الدري

المسيحي - الاسلامي، حينما كتب في هذه

البريدة الفراه في ١١/١/١٩٩٨، أمل

يكون القرن المادي والعشرون قرن مريم

لَعَنْرَاءً؟ يَفْرَضِ هِنَا ۚ الْسِؤَالِ نَفْسَهُ فَي ضُوَّءُ

التحرك البكثف والمنظم الذي يستعدف

للمرة الاولى في تاريخ الكنيسة أعلاة النظر

في فلسفة الثَّالوث الاقدس، بحيث تصبحُ

مريم الاقنوم الرابع. ففي السنوات الاربع

المَاضِية (١٩٩٢ - ١٩٩٧)، تلقَّى البَّلْمَا

يوحنا بولس الثاني عرائض من مختلف أنحاً

إن هذا آلقُول مؤسف جدا، لأسيما لأنه

مادر عن عالم (دكتور)، وعن قطب محاور،

اذ لا يستند الى اي معرفة لطبيعة "التحرُّكُ

المكتف والمتواصل والمنظم"، رغم لن قرار

اللجنة الذي قرأه الدكتور يقول صراحة مأ

هو قصد هذا التحرك، وما هي العقائد التي

يتمنى اعلانها. هل يعتبر السماك أن قداسةً

البابا يوحنا بولس الثاني، وقد عرفه شخصيا،

قد أتحرف الى مذا الحدّ عن الايمان المسيم

المستقيم، حتى يقبل بتحرك كمنا ويعيرة

هذا القدر من الاهتمام، بحيث يشكُّلُ لَجِنَة

من اكابر اللاموتيين لينظروا فيه، ويُعطوه

عنه التصلاح حول اعلان العثراء مريم "أقنوماً

إنني آنمني على السماك ان يعديني الي

مرجع تاريني واحد يدل على أن الكنيسة،

و مُتَى أَحْدَى الشيع المسيحية المنقرضة،

رابعاً في الله"؟

العالم السيني تطالب بهذا التعديل".

الأب الياس ظيفة

يتركز الايمان المسيدي على حدث يسوع

المسيّح الخلاصي حسيماً تشهد له كتب العمد الجديد إن هذا الحدث هو عمل الله

في التاريخ في سبيل خلاص البشر، الذين

رغم كونهم مخلوقين من الله بغيض من

حبه لکی یسعدوا بمعرفته ومحبته، ابتعدوا

عنه وتجَّاهلُوه فعرقوا في الخطيئة والشرِّ،

وصاروا في حال هلاك يحتاجون الى عملية

خلاص المية تكون مثابة خلق ثان يعيد

الانسان آلي حالته الاولى كما خرج ُمن يد

الله "عَلَى صورته ومثاله" (سفر التكوت:

(/٢٦)، قادراً من جديد ان يسعد بمعرفته

رجب. في حدث يسوع المسيح الخلاصي، تجلى الله، كما في الخلق، حبا لا متناميا في ذاته ونحو الانسان. الله محبة! هذه هي الدقيقة

أُدُولَى التي تَجلت لنا في يسوع المسيح:

"مَن لا يحب ما عرف الله، لأن الله محبة.

بمذا ظمرت محبة الله لنا، أن أرسل أبنه

الاوحد إلى العالم لنحيا به" (رسالة بوحنا

الاولى ٤/٨-٩). لسناً هنا أمام آية أَنزُلُها

الله علينا في كتباب، بل إننا امام حدث

تاريخي ظمر الله لنا فيه محبة. لمذا،

فَإِيمَاتَنَّا واعترافنا بأن الله ظمر محبة في

يسوع المسيح، ابنه الاوحد الذي أرسله الى

العالم، ليس قبولا بحقيقة منزَّلة علينا في

آية كتابية، بل هو عمل الروح القنس الذي

يرسله آلينا آلابن آلاوحد من عند أبية" ومو يقودنا إلى آلاق كله" الذي مو الله (يوحنا

يلخّص القديس بولس هذا التحبير

الذلَّاصِي الَّذِي حَقَّقَهُ اللَّهِ فَي حدث يسوع

المسيح في مقطع شهير من رسالته الى المسيح في مقطع شهير من رسالته الى الزمن،

ارسل الله ابنه مولودا من امرأة، مولودا

تُدت الشريعة، لكي يفتدي النين تدت

الشريعة، حتى ننالُ التبني. فلأنكم أبناء،

ارسلُ الله روح ابنه الى قلوبكم صارحًا؛ أبًّا!

في وجه يسوع المسيح، المولود من

امرأة مي مريم العذَّر4، المائتُ على الصليبُ

والقائم من القبر بالمجد فداء عنا، نرى وجه

ألله المقيقي الذي أرسل ابنه ليصبح أنسانا

بريار جزيري

نشر في "النمار" مقال للكاتب تركي علي

الربيعو تحت عنوان "حزب العمال الكردستةر

في المفترق: هل يستطيع "آبو" تجاوز عقليةً

الها يعرف عن صحيفتكم من يبهوقراطية

وحرية رأي وردّ، أود هنا ان اوضح في البداية

للكاتب الذي من الواضح أنه لم يقرأ تاريخ

كرىستان. كما أنه لم يقرأ اوج آلان بتعمق،

وللُّرأى العَّلْمِ ثَلْقِياً، الالْتَبَاسَاتَ ٱلَّتِي وَرِدتَ فِي

ان من لم يقرأ تاريخ كريستان وتاريخ

الدركات الكردية بتعمق لأ يمكنه استيعاب كلام

زعيم حزب العمال الكردستاني عبد الله اوج آلان

الملقّب "آبو" الوملة الاولى، وسيتبادر الى نمنه

ان هذا القَائد ديكتكوري لا يرحم معارضيه ولا حتى رفاقه المقربين، علماً بأن "أبو" بين اكثر

القَلْدَةُ في العالمُ النَّين يفسحُون الطريق لمام

معارضيهم، وأن ما يبرهن على كلامنا هذا كثرة

الشخصيات التى ظهرت ضمن صفوف حزب

العمال الكردستأتي والتي حاولت السيطرة على

الجمود التي بذلتُ في سبيلُ بناءُ الحزب منذ

وعندما يجري الحديث عن الشخص الثاني او

الثالُث في الدرَّبُ كما ينكر الكاتب، يتبادر الى

انهاتنا الدرب الشيوعي السوفياتي عندما تشكل

ضمنه جهاز بيروقراطي ادى الى الابتعاد عن

النضال وعن روح ثورة اكتوبر العظمى وعن

جوهرها والى السعي وراء المناصب والمنافع

الشخصية. ولا يمكن تُشبيه قيادة "آبو" بالقيادة

الستالينية المعروف عنها ملاحقة المعارضين

وتصفيتُهُم اينما كلُّوا في سبيل المفاظ على

مركز ستألين وقيائته لآعلى منجزات نورة

اكتوبر، وهذا ما لا يمكن رؤيته في سياسة

"حزب العمال الكردستاني" وأيديولوجيته. ولهذا

نجد أن "آبو" يقول في حديث له أن تشكيلة حزب العمال الكردستاني لا تشبه تشكيلة الحزب الشيوعي السوفياتي (الأمين العام ومن

بعده المكتب السياسي ومن ثم اللجنة المركزية

مثقف کردی – بیروت

بدلية تأسيسه والى يومنا الراهن.

المقال سواء عن قصد او عن غير قصد.

المَوْامرة ؟ (١٢/٦/١٩٩٨).

استلذ اللاموت في جاءعة لاروح القدس

انها آلاب (٤/٤–٦).

فابيان المجنوب

اذا كانت شبه الجزيرة التربية التي الطلقت منها الحضرة العربية صحراء قاعلة، فإن البقاع المترامية الاطراف أأتى امتحت اليما الدولة في مدة يسيرة كانت ترويها الامطأر ومياه الاثمأر فتجعل منما بقاعا خصبة ومذه الانعار الكثيرة الني تجري في اراضي الدولة، كالنَّت تمثلُ شرايين المياة الاقتصادية واساس النمو

فألماً يُندّمج في العقارات التي يجري فوقها حتى يمبح مو عنصر الملكية الاساسي، لأن الارضُّ الزُرِّ عينَّة، في غيابه، تصاب بألعقم

وقد ادرك العرب اهمية الزراعة، فينوا السُّدود، وشقُّوا القنوات، وقوَّموا مجاري الانهر ونظفوها وأقاموا عليها الجسور والقناطر وكانت هذه المنشآت المائية كثيرة ومنتشرة فَّى مختلف لرجاء الدولة. فعمرو بن العاص مثلا لستخدم نحو عشرة ألاف عاملٌ في اصلاح طرق للري في مصر. اما العباسيون فقَّلق امتمامهم بشُّؤونْ الريُّ في بلاد الرافَّدين كل وصف، فقاموا بأعادة تأهيل القنوات القعيمة، واستحدثوا قنوات جديدة حملت مياه الفرات الى ارض الجزيرة العربية، ومياه دجلة الى بلاد فَأَرِسْ، بِالْضَافَةُ الْيُ ٱلشَّبِكَةُ الدَاخَلِيةُ الْتَي نظمتُ توزيع المياه في بلاد الرافدين، وأعلنتُ

تما لمحادما القديمة. وكان للرى نظام وقوانين خاصة، وهي كلها تنطلق مَن قَاَّعدة شُرعية وَاحدة هي أن أَلما • – كالمو4 – حق للجميع، لا يُشرى ولَّا يُباع.

وكان لكل نهر كبير مقياس يوضع على مدذَّلُ ٱلمدينَةُ. فأذا سجل المقيَّاسُ ارتَّفاعا كانت السنة سنة خصب، فيُزاد ما يوُزع من المه على الناس ومواشيهم وبساتينهم. وأنا إنْفَفَضَ كَانَتَ السَّنَّةَ سُنَةً قَحَطَ، فَتُقَنَّصُه ألمياه وكان المشرف على المقياس يبلغ "ديوان النمر"، وهو أحد الدواوين التي أتشئت في الأقاليم التي تشكل الأنهار فيما عماد اقتصادها واساس مجتمعهاء وكان هذا الديوان يتولى قسمة المياه وتوزيعها على الناس

كل اسَّبوع اشهر المحاكم الموجودة في اوروبًا واقدمها، أنَّها محكمة المياه لغوطة فالنسبا -٢π٠ bunal de las Aguas de Valencia

المعروفة اختصارا بمحكمة المياه . (Tribunal de las Aguas)

عن تطبيقٌ نظام الريّ في فالنسّيا من السواقي(Acequias)، الثماني المتفرعة عن نمر

الازدهار والرذاء فيماء

والاراض بحسب غزارتها.

وفي الاندلس، التي كانت في ما مضى ولاية عربيَّةً، أنشأ العرب مُحكمة للمياه في فالنسيا م. ما زالت قائمة ونشطة حتى اليوم. ففي مدينة فالنسيا الاندلسية تنعقد مرة

وقد تأسست المحكمة هذه، بحلتها الحالية. عامٌ ٩٦٢م خلال حكم الخليفة عبد الرحمن الثألث، لغض البراعات والخلافات التي تنشأ

مكتورة في القانون العلم واستاذة جامعية

توريا (Turia): خمس على ألضفة اليمني لأتهر Quart, Benacher y Faitanar, Misiata, Faı vara, Rovella) وثلاث على الضفة اليسرى .(Tormos, Mestalla, Rascana)

وتشكّل الراضي التي تُسقى من مياه كل ساقية من السواقي الثماني ما يعرف باسم

(Comunidad de Regantes) وهي مؤلفة من مجموع المزارعين المنتفعين من هذه المياه. ويقوم المنتفعون من مياه الساقية بانتخاب مكتب ادارة (Junta administradora)، يمثّل كل فَنَات المُزارعين المنتفعين من مياه السلقية بعسب قربهم او بعدهم عن مأخذَ الساقيةً، ورئيس (Sindico له – وهو مالك ومزارع في أنَّ واحدً – يمثَّل الساقية في محكَّمة أأمياةً ويساعد المكتب تلطور السَّاقية (Guarda) --الذي يراقب احترام المنتفعين قواعد الرى المتبعة، ويُعلم المكتب بكل إخلال بما ليصار الى عرضها المام محكمة المياه يوم الخميس.

وقبيل انتصاف النهار من كل يوم خميس يتسلّم الوكيل (Alguacil) أو المباشّر، صولَّجاتاً وألبسة رسمية يرتديها قضاة محكمة المياه. وفي غضون ذلك يبدأ الناس، بين معنر وممتم وفخولي، بالتوافد الى ساحة كآتدرائيةً المدينة، ويتحلقون على يمين باب الرسل

ويقوم ناطور الساقية المعنية بعرض الذلاف

بنفسه أو يترك للمدعى الادلاء؛ بحججه وعرض

شكواه: كَإِغْراق بستّان المدعي بالمياه من

جانب المدعى عليه بقصد إتلاف محصوله، او

قَيام المدَّعَى عليه بالسقاية في يوم او في

موعد غير الذي يحدده نظام ألري المتفقّ

عليه... ثم يختم ناطور الساقية دفوع المدعى

بالقول: "مل مذا كل ما عندك" -Es quant te:

nia que dir). ويسأل رئيس المحكمة المتهم،

قَائِلًا: "أيما المتمم هل عندك ما تقول؟" que:

ie dir l'acusat?). ويأذن الرئيس له بالكلام

مشيرا اليه بقدمه — وهي عادة عربية كما

الفائنسية. ولا يتمثّل الفرقاء بمدامين، فكل

فريق يترافع عن نفسه، وليس مناك حاجة

للبِينَاتَ الخطيَّة، اللَّا أنه يمكنَ الاستعادَة بشهادة

الشهود، كما يمكن التوجه الى مكان الشكوي

او الخلاف لاجراء معاينة ميدانية (Visura).

وتكون كل المرافعات شفمية وباللغة

يقول اصحاب النيات الصادقة

الوطني الاسباني. وتتميز محكمة المياه، اضافة الى ما سبق بانعدام رسومها القضائية، وبديموقراطيتها (اذ أن قاضى للساقية او حتى رئس المحكمة يمكن Puerta de los Apostoles)) حيث اعتمادت ان يكونَ مدعى عليه)، ويسرعةً صدور لحكَّامهاً محكمة البياه أن تعقد جلساتها. وما إن تدقُّ لجراس ساعة البرج Micalet) de la Seu) معلنة تمام الثانية عشرة، حتى يجلس القضاة الثمانية – قاض لكل ساقية يُقمِصانهم الفضفاضة على مقاعد خشبية موزعة لقد أثارت محكمة المياه في فالنسيا إعجلب في شكل دائري. ويعلن رئيس المحكمة إفتتاح مؤسسات وهيئات قائونية اسبانية، واوروبية

ودولية واهتمامها. فقد عُكفت هذه المؤسسات الْجُلْسَة، فيستأذَّن المباشر للمناداة على المدعي على دراسة نموذج المحكمة الفريد. Demuniciats de la Sequia de ("!Quart)، يا متهم ساقية الـ Quart) او فَفَى ايلولْ ١٩٧٥ ، عُـقد المؤتمر الدولي لانظمة قوانين المياه في العالم Conferencia! المدعى عليهم، وجرت العادة ان يُنظر في الشكاوي حسب ترتيب السواقي الثماني، Internacional los Sistemas de Derecho de فيبدأ بالساقية الاولى على مجرىً النهر (أي (Aguqs en el Munds في فالنسياء بمبادرة من ساقية Quart) حتى الساقية الاخيرة (أي الأمم المتحدة وبحضور نحو ٢٠٠ مشارك من ساقية Rovella).

وقد شكَّلت مقررات هذا المؤتمر برنامج عمل مؤتمر مار دل بلاتنا (Mar dell Plata)، الذي عُقد في الارجئتين في آذار ٩٧٧ (. وقد صدر عن هذا المؤتمر ما يَمكن تسميته بـ "الشرعة العظمى للمياه في العالم" Carta) .Magna del Agua en el Mundo)

وبعد الاستنطاق والاستجواب والاستماع للى

الشُمود، يبدأ اعضاء المحكّمة بالتشاور في

شبه خلوة، من دون مشاركة القاضى المُنتدبّ

على السَّاقية المتنازع على مياهما، وذلك من

بلب الدرص على حيآد المحكمة وضمأن نزاهةً

المحاكمة. وجرى العرف أن يقترح العقاب أو

الغرامة على المدعى عليه، اذا ثبتت مسؤوليته،

قضاة سواقي الضفة التى لا ينتمي اليما

المدعي. فاتًا كَّان المدعي منّ ساقية علَّى ضَفة النمر اليسرى، فان قضاة سواقي الضفة اليمنى

مم النين يقتردون العقاب أو الغرامة على

وتكون الغرامات عادة آقل من تلك التى

ينصُ عُلْيُها الْقَانُونِ الْجِزَائِي، ويقوم رئيسُ

مكتب ادأرة الساقية المعنية بالنزاع باداء دور

رئيس داخُرة تنفيذ الاحكام (رُثيس داخرة

ومنذ نيّف والف علم، واحكلم محكمة المياه

حأَّجة للجوَّء إلى الشرطَّة المحلية او إلى القَضَّاءُ

فالنسبا نفَّذت جميعها بلا استثناء، ودون

المدعى عليه، والعكس صحيح.

ونظرا الى الدور الجليل الذي أدته محكمة المياه على مر الزمان فقد أبدى، في ايلول ١٩٩٧، مدير عام الاونيسكو فديريكو مايور تاراغوتا Federico Mayor Zaragoza رغبة بجعل محكمة المياه الانطسية محكمة دولية

فمل يمكن هذه المحكمة ان تكون الحل الجلهز لمشاكل المياه المزمنة في العالم بأسره؟ ومل سيعود العرب مجدنا الى الدضارة العاامية من بوابة المياه يعدما خرجوا من نافذة الحاضر ودظوا في دهاليز الماضي بسقوط غرناطة علم ٩٢ع١٣

بمناسبة اتعقاد مؤتمر البياه في جامعة الكسليك

وصدلمات مع الجيش الاسرائيلي. واذا ما استمر المسار الحالي على ما هو

عليه، فالراجح في تقدير شيف ان الادارة

الاميركية ستعترف بالدولة الفلسطينية، ولن

يكون بوسع اسرائيل مطربة قيام مثل هذه

ألدولة بالقوة لانما ستجد العالم كله ضمها.

رابين مسيرة السلام بأنها "تأفذة للفرص

التي على أسرائيل أستغلالها قبل حدوث

الكآرثة ونشوب حرب ستكون مدمرة. فاغلاق

هذه "النَّافذة" سيضع اسرأتيل وجَّها لوجه

أمام خطر اندلاع حرب بأسلحة غير تقلينية

لكنّ ما يستوقف في هذا كلَّه الازدواجية في

السياسة الاميركية من أسرائيل، فكَلْمًا أزدادتُ

رفعة الفلاف السياسي بين الحكومة الاسرائيلية

والادارة الاميركيية، كلُّما لزُّداد التَّعَاون

الْاسترلتيجي بينُ الطرفين. والسؤَّال الذي يطرُّحُ

نفسه، كيفَ يفكر الاميركيون في الضغّط على

حلفائهم اذا كانوا عاجزين حتى عن تمديدهم

بوقف مساعدتهم العسكرية لهم؟

تتسابق على التزود بها كل دول المنطقة.

وصف رئيس الدكومة الاسرائيلية اسحق

وارئيس المحكمة وأعضائها الحق بطرح ما ۱۱-۲۰ حزیران ۹۸ .

طأب لهم من اسئلة لاستيضاح ما غمض من تجارة أميركية مزدوجة في سوقي السلاح والسلام

> يرى البروفسور شاي فيلدمان مدير معمد جافي للدراسات الاستراتيجية" أنَّ افضل وسيلة لحماية اسرائيل من مخاطر استخدام السلاح النووي ضدها تكمن في الحفاظ على علاقات امنيةً وثيقة مع الولاياتُ

> > بالمؤسسة الأميركية الأمنية.

المتحدة. ويرى ان مفتاح الرد الأسرائيلي على الصواريخُ البالسنبة مو العلاقة الوثيقةً

هذا الكلام قيل في مؤتمر عقد في تل

المرحلة الثانية من الانسحاب من الضفة.

ابيب وشارك فيه خبّرا من مختلف أتحا العالم بينهم مندوب عن وزارة الدفاع الاميركية حبث نوقشت مخاطر استخداه اسلَّدَة الَّدمار الشامل في الشرق الاوسط. ومكذا ففى الوقت الذي تماطل رئيس

الحكومة الاسرائيلية في قبول النطة الاميركية المقترحة التفيذ المرحلة الثلثية من الانسحاب الاسرائيلي من الضَّفة، ويشترطُّ تعمدا لمبركيا مسبقا بعدم اعتراف الادأرة الامبركية بالدولة الفلسطينية في حال اعلانها في السنة المقبلة، في هذا الوقت بالذات بزداد اعتماد اسرائيل على الولايات التحدة للُحفاظ على امنها وعلى وجودها في المنطقة. قفي غياب اتفاق سلام شامل مع الدول العربية وجُمود العملية السلمية، وسبأق التسلُّح الَّذَى تُشهده المنطقة، لا يبقَى امام اسرائيل سوَّى الولايات المتحدة لحمَّايتما منُ خطر تعرضها لهجوم بأسلحة غير تقليدية. لَّكن مُقلبل هذا الأعتماد الاسرائيلي الامني الكامل على الولايات المتحدة ومو ليس جديدا، لا يبدو أنَّ مناك اتفاقا فَي النظرة السياسية بين الدولتين الى القضايا

نص اسرائیلی

أمنون برزيلي

من المتوقع أن يقرر الكونفرس الإميركي الفاء

المساعدة المنية لاسرائيل، ويحسب جميع ألدلائل

فان اللجان العالمة المكلَّفة من جانب مجلسي

الشَّيوخ والَّنواب دراسة الدوضوّع، سوف تقترحُ

تقليصها بمقدار ١.٢ مليار دولاًر في السنة فيَّ

صورة تدريجية وَفي مدى عُشرٌ أَلَى أَتَتَى عَشَرٌّةُ سنة وفي المقابل ستزداد المساعدة المنية

وبحسب للصيغة التي اقترحها وزير المال يعظوب

نئمان سوف يضآف مبلغ مقداره نصف حجم المساعدة

المنتية السنوية في المساعدة الامنية البلغة اليوم

١.٨ مَلِيلُر دُولُارٍ. وهكذا بعد عشر سنوات سيبلغ ما

مِرى اقتطاعه من المساعدة المدنية المبركية

السرائيل أي سنة ١٠٠٨، ستصبح المساعدة الابنية

الستوية لاسرائيل ٢.٤ مليار دولار. سلكن زيلاة العساعدة الامنية لا تشكل مصدرا

للفرح. فُوزَّارة الدفاع يقلقها ما ألمح اليه وزير

المفاّع اخيرا من ان كل دولار سوف يضاف قى

البساعدة الاشبة ستقوم وزارة للمال باقتطاع مبلغ

مولز له بالشيكلات من موازنة النفاع، أي أن زيادة

المساعدة الامنية بـ ٢٠٠ مليون دولار حتى سنة

٢٠٠٨ ستؤدي آلي فلاض في الموازنة يقدر بأكثر

من ملياري شيكل. صحيح أن الزيانة في المساعدة

للسنوية أأتى تمنعها الولايات المتددة لاسرائيل.

الاسلسية العالقة ولاسيما مسألة تطبيق وبنهب رئيفٌ شيف المعلّق في صحيفة 'مَآرَتُس" (۱۹۹۸/۵/۲۹) الى حدُّد الاشارة ألى وجود دلائل تثبت حدوث تبدل اساسي في المُوقَف الاميركي من المُوضوع الفلسطينيّ وبصورة خاصة من مُسألة الدولة الفلسطينية. فُطُوالٌ سنوات وقَفت السياسة الاميركية في وجه لقامة دولة فلسطينية مستقلة على رغا تأييدها اعطاه الفلسطينيين حقوقهم

المشروعة. لكن بدأت تظهراليوم دلائل تشير الى تَغْيْر في المُّوقَف المبدئيُّ الْامْيْركي المعارضُ للدولة الفلسطينية. فالاميركيون يتساطون لماذاً عليهم الوَّقوف في وجه قيام دولة فلسطينية لا بدّ أنّ ترىّ النور في يوم من الاينام؟ ولمنذا عليتهم الانجترار ورآء الموقف الأسرائيلي دائما. فالاسرائيليون فأجأوهم في اوسلو عندما اعتبرفوا بمنظمة التحرير المفلسطينية وتعاونوا معهاء حينها اضطرت الادارة الأميىركيية آلى الانجرار وراء الموقف الاسرائيلي، واليوم امآذا عليهم أن ينتظروا

حدوث ثَلَكُ بِدُلا مَنْ المبادرة آليه؟ ان تفلصيل زيادة المساعدة الامنية برأي شيف ان ما يساعد على تقدم فكرة الاميركية لاسرائيل كما نشرت في الصحافة الدولة الفاسطينية هو العلاقات الطيبة القائمة الاسرائيلية تطرح لكثر من علامة سؤال حول مستقبل السلام في المنطقة والاكيد أنه من بين الادارة الاميركية والكيان الفلسطيني، الصعب على بلد مثل الولايات المتحدة ان وتجاوب عرفات مع مطالب وزيرة الذارجية لاميركية مادلين أولبرايت التي طرحتها في يلعب دورين متناقضين. مصدّر للسلاح، لقَاءُلتُهُما في لندن مثل؛ الامتناع عن التدخل في النزاع بين أسرائيل والولايات المتحدة في شأن مسيرة السلام، ووقف التظاهرات الفك

رنده هيدر بلحثة في الشؤون الاسرائيلية

ثمن المساعدة الأميركية

كان في مجال الصناعة التقنية المتطورة، وذُهُب ٢٠٥٥

بمشتريات من المناع*ات المب*ركية.

عمليةٌ الشراه التي جرتُ بأموال المساعدة ألفارجيةٌ

والذي يتوقع وزير المال أن يعطي ثماره الطيبة ستكون له على الرجح العكاسات أخرى. فالتقليص الذي يُخْطَط لَهُ وزير أَامالُ وقد يلحقُ شررا كبيراً بالصَّاعَات المرتبطَّةُ بجمارُ الدفاعُ، والَّتي يَقَعَ الجرَّءُ الاكبر منما في مدن التطوير. عام ١٩٩٧ طلبت وزارة الدفاع اعمالا في المصافح الاسرائيلية بقيمة ٤٠٨ مايار شيكل، والبرَّء الاكبرّ

التي من شائماً أن تتحول اعمال شغب

في الواقع، وفي اطار لقاطته مع الادارة الاميركية

بقي في الممنع الاميركي. علاوة على ذلك، فالمساعدة الامنية الاميركية لا

الامنية سوف توجه نحو عمليات شراه السلاح والعتاد الميركيين، لكن التقليص في الموازنة بالشيكلات

> مليلراتُ شيكل في الصناعة الجوية والعسكرية.. أما سلار الاعمال في ما يوازي ١٠٣٤ مليار شيكًّا، فقد استثمرت في مصلاع موجودة في مناطق ذات اولوية وطنية، تقوم بتزويد جمار الدهاع بالالبسة والأقنعة الواقية، والتجميزات المكتبية وتتخوف ابارة المشتريات في وزارة الدفاع من أن يؤدي التُقليصُ المتوقع في مُوازَّنَةُ للنفاعُ بالشَّيْكَلَاتُ أَلَى الْقَيْامُ

طالب وزير أأمال بتحويل جزء كبير من المساعدة الامنية شيكلات لكي يكون بالامكان القيام بجزء من المشتريات داخل البلاء ولكن يظهر مما حدث اليوم أتهاه مقلق فسلاح الهو اشترى لخيرا بسبب النقص في وجودٌ قاشيكالاتُ صارُوحُ "جُوْ — أرضُ" منْ طراز "بوباي" قذي تنتجه شركة "رفائيل"، بواسطة شركةً فَرَعْية مسَّاهِمة لشركتي "رفَائيلٌ" و"لوَّكمايد مارتين". ومعنى هذا أن نصفُ الربح الذي تم من

تعكس الحجم الكامل للتقديمات والاستثمارات الاميركية في المشاريع الامنية الاسرافيلية. ومنذ عام ١٩٩١ يحاول البنتاغون التعويض على اسرائيل عدم زيلاة المساعدة وتأكل سعر صرف النولار. ودالاستناد الى حسابات وزارة المال تبلغ الزيادة مُذَه السنة نمو ١٠٠ مليون دولار. وبين التقديمات الخلصة التي يقرها الكونغرس سنويا للمشاريع الخلصة، تخصص مبلغ ١٠٠ عليون دولار لمدة سنتين من اجل تطوير جماز ليزر الطلاق الكاتيوشا، وتضميص 20 مليون دولار امدة سنتين لمنع طَّلَارة مِن دُون طِيار تَدَمَلُ مُوارِيخ اممادِمة مواريخ باليستية، وتخميص مبلغ ١٠٠ مليون دولار امحاربة الرهاب، ودعم تطوير وأنتاج نظام "حيتس" الدفاعي فد المواريخ للبالستية، وتُخميص مباغ يصل في نهاية العقد الى ما يزيد على ٦٠٠ مليون دولار لُمِنَا الْفُرِضُ، وقي نيسان الماضي لقرِّ الكونغرس مساعدة خُلْصَة أَصْأَفَيَة تَكْثَر بَمِلْعٌ ٤٨ مُلْيُون دولار لبناء غواصة ثالثة حاملة لصواريخ "حيتس". ثمة من يتخوف من آنّ تؤدّي آلزيادة في

يوزعون هدأيا مجاناء وزيادة المساعدة آلامتهة لْكُسْرِالْيْلُ تَـٰلِاثُةَ اضعاف مَنْ شَأْتُمَا إِنْ تَتَحُولُ فِي البستقبل شركا. هارتس ۱۲/۲/۸۳

ترجمة. رج عن العبرية

الساعدة ألى الغاء منه التقديمات فالاميركيون لا

التيري وأنان...

قَالَت يوماً من الأيلم أن مريم هي "زوجة الآب"... أقول هذا لأني تعبث كثيراً في التفتيش عن هذا الموضوع، وأنا محترف احتراًفا كاملا البحث في مثل هذه

ولخبراء اتمنى الا تُثار موضوعات مثل هذه على مُفحات الجرائد، ويمنهجية خفيفة واسلوب سريع، لا يتوخى الدقة. اقول ذلك لَحْيرِ الْحُوارِ الْأَسَالُامي – المسيحي وتقدمه، أما الكتابة في موضوعات دينية ٌفمي مرغوبـ٬ شرط ان تكون موضوعية ومستندة آثى نصوص واضحةً، لا على اقتراضات مأخوذة من مُعتَقَدَّاتَ الكاتب الدينية.

(4) راجع مقالة "مريم العتراك والتجديد في العقيدة (١٩٩٨/٦/١١) صفحة "قضايا النمار".

التجمعات الجماهيرية الطشدة في كردستان

رداً على تركي علي الربيعو ودفاعاً عن أوج آلان

مريم العذراء ومكانتها في الايمان والتقوى المسيحيين

الآب، وإدوة للابن، مساكن الروح القَّدس.

إِن أَمومَتَهَا لَلَابِنَ فَي الْجِسْدِ تَجْفِلُهَا أَما لَنَا

ثُلَّدُنَا رُوحِانِيا أَبِنَّاهُ أَلِنَّهُ؛ ليس بقوتِها، بل

يقوة ابنها المتجسد منها، وبفعل آلروح

إن دور العذراء مريم في تجسد الابن

لأجلنا ولأجل خلاصنا أعطاها مكلتة عالية جدا

في النيمان والتقوى المسيحيّين، قد أدى

ذلَّكَ أَحِيلُنَا لَلَى بِعُصَ التَّطْرِفُ فَي إِكْرَامُهُا

وفي طلب شفّاءتماء بحيث بدا للبعض من

التطرف؛ بأن العذراء مريم أخذت تعثل

احياتا، وإن بطريقة غير واعية، دور ألابن

المتجسد الذي يبقى الوسيط الوحيد بين

الله والبشر. ظُمر هذا التطرف غير المقبول

في رغبة جامحة عند البعض للتعبير عن دور

تُعلن، لما في المجلمع، وإما بواسطة أسقف

ً من الوجمةٌ الايمانية واللَّاموتية؛ لا معنى

لاي عقائد تتناول مباشرة دور العذراء مريم

منفردة عن ابنها. حتى في مجمع أفسس

(عام ٤٣١) حيث نودي بالعنراء مريم "أماً لله" لم يكن موضوع العقيدة المباشر مريم

العذراء، بل الوحدة بين اللاهوت والناسوت

في يسوع المسيح، بديث من يرفض لقب أم الله ، ف الم ، ففي المدرة الكلياة

اللاهوت والنَّاسُوت، ويجعل من يحسوع

المسيّح إِلَما منفصلا عن الانسان الذّي وُلَدّ

وعلى هذا القياس، يجب ان نفهم

التحديدات العقيدية حوَّلُ ولادة العُذراء في

البراءة من الخطيئة الاصلية، وحول انتقالها

وعلَّى هذه القَّاعِدة، بنت "اللجنة

اللاموتية"، رفضما امكان اعلان عقائد

مريمية جديدة، حسيما جه في قرارها

المنشور في جريدة الفاتيكان في

٤/٦/٤ وَقَد آستندت في ذلكَ الى

موقف المجمع الفاتيكاني الثاني آلذي درس

بعمق طلبات مماثلة، حين قال: "لا ينوي هذا

المجمّع أن يقدّم عن مريم العذراء تعليما

كاملًا، ولا أن يقطع في المسائل التي لم

يوضَّحما اللاموتيونَّ توضيحا تاماً (دسُّتور

ليست العذراء مريم اذاً "زُوجة الآب"!!!

يقول الكاتب على انسأن زعيم حزب العمال

الكردستان "آبو" في الفقرة الرابعة من مقاله:

الما بالنسبة الى النيانة الاسلامية في كردستان

فموقفتا منه مطروح و... الخ ، في الدقيقة فان

اقتطاع مقطع من نص او كلمةً وابرازها دون

ولم يمرّ يوما في خلطر اي مسيحي ان يقول

عقيدي في الكنيسة، فصل ٨، عدد ٥٤).

بالنفس والجسد الى للسماء...

مُ الله"، فإنه يرفض الوحدة الكلملة بين

روما بما له من سلطة تعلَّيمية.

من العذراء مريم.

ـنْراء مريم في الفيداء بواسطة عقبائد

سيحيين، النين لا يشاطرون هذا

القدس الذي كوّن الابن فيها أنسانا مثلناً.

مثلنا لأجل خلاصنا وبه أرسل الينا الروح

القدس ليقيم معنا ويمندنا النلاص الذي

حَقَقُهُ ٱلْابِنِ، جَاعِلًا إِيانًا ابنا الله قادرين ان

في وجه يسوع المسيح تجلى لنا الله

الواحد محبة في جّومره، تتدفّق ابدا، منذ

الأزل، من الآب آلى الابن والروح القدس،

ومن الروح القديس الى الابن والآب، ولما

ذُلقَنًا تَدَفَّقُت مِدْه المِدِية من الاب بالابن في

الروح القدس علينا؛ فما ندن الا قبس من

مبه. وبعد فساد الممية فينا بالخطيئة عاد

ودفقها علينا عندما اصبح ألابن أنسأنا مثلنا

فالله الواحد الثنالوث القدوس ليس

"فلسفة مسيحية"*، بل هو تجلى الله فى

التاريخ في وجه يسوع المسيح، ابن الله

الاوحد، المولود من الآب قيل كُلُّ الدَّهور،

والنَّى له الدِّومِر نفِّسه الذي الآب، والمولُّود

فِّي أَأْزَمَنَ لِنُسَانًا بِالروحِ الْقَدْسِ مِنْ مَرْيُم

العَدْراء، لَأَجلنا ولأجل خَلَاصنا. هَنَا مَا نرنَّدُ

كل يوم وفِي كل مناسبة عندما تعترف بالله

خالقناً ومخلَّصنا دون ان نستطيع تدبيده في

"فلسفة" تسطَّمه على مستوى عقلنا العلجز

عن استيعاب سره. كلُّ ما نستطيع ان نقولُ

ان الله ظهر لنا محبة في يسوع المسيح.

والمدية شركة لا عزلة. كيف يمكن أن يكون

الله محبة وهو منعزل في ذاته الصَّمدانيُّة

منذ الازل والى الابدا... إن الله واحد في

شركة حب لا تعبَّده، بل تعزَّز وحبته

وتجعله ينبوع حب يتدفق أبدا في ذاته، كما

يتنفق على خلائقه في الزمن. هذا موضوع

اما مكافة مريم العنزاء في ايماننا

المسيحي فمبنية على اذتيار الله الأب لها

لكي تُصَبِّح اماً لَّأَبْنه فِي الْجُسُد بقوة الروح القَّدس. أنها بشر مناً، لكن اختيارها أماً

للِابن في الدِسد رفعها الى مستوى يفوق

كُلُّ ٱلذَّلَّائِقَ؛ لكنما تبقى خليقة الله التي

أحبها اكثر من كل الذلائق، لأن الابن رضيًّ

ان يصبح أنسأنًا منها بفعل الروح القدس.

فُعنْتُما نقولِ ان مريم العنْراء هي

الله" لا نعني الا أن الابن الاوحد، المولود من

الآب قبل كل النمور، والني له الجومر

نفسه الذي للأب، ولد منما بالبسد في

الزمن لأجلنا ولأجل خلاصنا. لمذا، فإنما

تستحق منا كل الاكرام والتمجيد. وكما

استحقّت مجانًا ان تصبح أماً للابن في

الجسد، فهي قادرة ان تستّحق لنا من ابنها

ايماتنا، لا فلسفتنا.

لُعيد خلقنا محبة على شبَّهه ومثاله.

نصلي قائلين أبّاا ايما الآب.

الاسلام، ولمَّذا فاتنا لا نجد جماراً بيروقراطياً فيَّ القمة يُستخدم الحزب لفاياته الشَّخْصِيَّة، وَنَاكُّ لانه لا يوجد طموح للوصول الى الشخصية الثانية

ولدى دراسة تاريخ حزب العمال الكريستاني منذ تأسيسه، نلاحظ أن الحزب، وخصوصاً زعيمه دخل في صراع مرير مع الشخصيات الانتمازية والهتطفلة وكذلك مع الشخصيات الهنيسة وزر جُانب اجمزةَ الاستخبّارات التركية (ميت)، ولمّ يكن خيار التصفية اول ما يلجأ اليه الحزب، بل كَانَ سَلَاحَ الصرب الأول في مواجمة مؤلاء الاصلاح واعطلاهم فرصة لاعادة بناء شخصياتهم، وما يؤكد صحة قولنا هو أبعاد تلك المرأة (فلطمة "كسيرة") الجاسوسة التي كانت مرتبطة بالاستخبارات التركية من مفوف الدزب، والتي كانت تزوجت "آبو" لوضعه تحت مراقبة الدولة مباشرة. ولدى الكّشافُ اوراقما، لم يلجأ الحزب

الى قتلما، بل اكتفى بابعاتما عن صفوفه. أما تشبيه زعيم حزب العمال الكرنستاني سيرته بسيرة الانبياء، فيقصد به الظروف التيَّ تحيط به من كل الجوانب، فتلك الظروف تشبةً الى حد بعيد الظروفُ التي كانت تصطُّ بالإنساء. فوسط أتتشار ألَفتنة والفساد في المجتمع الكُردي وتخشي العمالة والذيانة في صفوفه"، وابتعاد الشعب الكردى عن حقيقته والكار ذاته، ظُمِر حزب العمال الْكرنْستّاني في مواجهةُ الدالة الكردية في البداية ومن ثم السلطات التركية. ولهذأ يحارب العزب الشخصية الكردية العميلة سُوَّهُ ذَاتِياً أو موضَّوعياً وهذا ما يؤكَّده زعيم العزَّب "آبُو" الَّذَيُّ يقُولُ في مجمل آحَاديثه: "أَذَا لم نقض على الشخصية الكردية العميلة والقديمة ولم نحقق النصر عليما لا يمكننا الانتمار على العدو". فالتبياء ايضاً ظهروا في اوقات كُلن الفساد والنفاق مُتفشياً في الشعب،

ولهذا فان جميع الاديان آلسعوية أنزلت لمداربة هذه للظواهر وتحقيق الرفاه في الدَقيَّقَةُ ان لَم يَفهم الشعب الكردي، لا يمكنه فهم عبد الله اوج آلان. فحزب العمال الكردستاني لم ينقل قوالب الماركسية واللينينية كما هي الى كردستان، كما أنه ليس حركة اسلامية، أنه يعثل جوهر الاسلام وجرهر الماركسية، ولهذا يتسائل كثيرون عن هوية العزب ويعتارون في تعيدها.

النظر الى بداية الموضوع ونمايته يؤدي الى النظر الى ذلك المقطع نظرة سلبية. فاثنى أسأل الكاتب العزيز لماذا لم يبرز قول اوج الأن حول السياسات المتعبة من دوائر الاستخبارات التركية و"النسي،أي.إي."، في سبيل ضرب الدركة الكردية ولجونما الى استخدام البين السلامي من طريق احزاب السلطة ومنظمات تشكلت في كردستان وتركيا، وذلك لبعاد الشباب الكردي عن الثورة، ولابعاد الجمامير الكردية عن مسلادة التورة؟ فاذا نظرنا إلى الصفحة ٩٧ من كتاب "مختارات، الجزءُ الثاني"، نرى اوج آلانٌ يقول: "هذا الوضع مو نتيجة من نتائج السياسة الامبريالية - وخموماً الاميركية وَّالْتكليزية -المتبعة في مواجهة نضالات التحرر الوطنى والحركات ألعمالية خلال السنوات الاخبرة تحث اسم "استراتيجياً الحزام الاخضر" والمتمثلة في دعم الانظمة الحلكمة تدت شعار "الدين هو السم

المضاد للشيوعية"، وفي تأسيس الطّرق الدينية والابِعارَ لما بالوقوف في وجه النضالات الثورية ان المتتبع لتاريخ كردستان يعرف جيداً كيف سَنَدَدِمت السلطات الداكمة الدين في خدمة سيناسة الدولة ومل يمكن نسينان المجازر الارمنية التي ارتكبتها السلطات التركية والني راحٌ ضَمِيتَمَّا مُلْيُونُ وتصف مليون شَمْيَدُ لرَّمَيُّ، والمعروف ان التَّنْراكُ اججوا النَّسُعورُ الدَينَّى للوصول الى غاياتهم. ومنا يعني أن الدين يستخدم كسلاح قعال في مولجهة للشعوب. الآ لَن النينُ يدعُونُ الاسلامُ في تَركيا بعيدونُ كل البعد عن الاسلام، ويشيمون كل شيءٌ عدا الاسلام، وقول "أبو": "وقد نجننا الى حد بعيد في انقاذ شعبنا من ربقة الشيوخ ورجعية المُذْهِب السني... * المَا يُقْصد به الشيوخُ النَّين سنروا الفسمم في خدمة سياسة الدولة، وليضاً

الرجعيين في المذهب السني وليس المذهب سني بِذُلِقه. و"أبو" لم يغرض العزلة على الحركة الكردية، ولم يَثرُ حولُما السَّبِماتَ كما يدعي الكاتب بل أُرْنَائِتُ جَمَاهِيرِها أَكْثَرَ مِنْ أِيَّ وقَتْ مِفَىٰ وَمَّا

واوروبا خير مثال على ما ذكرناه. أُن تاريخُ كردستان مليُّ بالمقاومة، كما انه دافلٌ بالتَّيلَّة أيضاً، ويبدو أن الكاتب لم يقرأ تاريخ كرنستان، فكل مقاومة كانت الى جانبها خيانة كبيرة حالت دون وصولما الى النصر. فأما أَنْ تَكُونُ الْفِيَاةَ مِن نُلْقُلُ الْمَرِكَةِ أَوْ مِن خُارِجِهِا. ودائماً لَجِأْت القوى المعادية للأكراد عندما كى الفيل من الحركة الخرنسة الى غربها من الداخل، وذلك عبر المقربين من زعما، الدركة، وهذا ما حدث في الدركات والانتفاضات الكربية كلها.

وعندما عجزت الدولة التركية عن مواجهة المد التُـوري العارم لجأتُ ومندُ العام ١٩٨٥ الى تَشَكِّيلٌ وحداثُ خَاصة من الأكراد سُمِتِها "حمالةً القرى" وهم جنود لكراد مرتزقة يعملون في خنصة النولة وفي محاربة حزب العثمال الكردستاني، الا أن ذلك لم يسفر عن نتيجة، فمنت التولة التركية ينها آتي الجزب الديموقرلطى أأكردستاني بزعامة مسعود البارزاني الذيُّ تُواطأً بدوره مع الجيش التركي امحارباً حزب العمال الكردستاني في جنوب كردستان: ولم يكتف الاتراك بنلك بل حاولوا ضرب المركة الكرنية من الداخل ولمذا مدوا مجساتهم الاخطبوطية آلى داخل الدركة، وحاولوا ترويض بعض القادة وجنبهم الى دلارة السياسة التركية، وكان أخر هؤلاء شميين صافية الذي لم يعد بمقدوره البقاء ضمن منفوف الدرب بعد لنُكشَاف أوراقُه، ولمنا فر آلي أحضان أسياده الاتراك النّيـن إعنوا سيناريو الاختطاف في شكُّل فكي جُداً، في محاولة منَّمم لابقاء الدزرُّ ــ في حال انشقاق، الا أن حرّب العمال الكردستانيّ أثبت أنه جسد وأحد لا ينفعل، ولمذا فشئت خطة الدولة التركية و"صافيقها". وإن ما يثبت ان "أبو" لم يحاول تصفية "صافيق" مو قه وأَفقَ عَلَى طَلَّبِهِ الَّذِي جِاءَ فَيِهِ "لَنْنِي لَرِعْبِ مِنْ الُّحزب لنَّ يعندني حيلتي ومنا ما يبرهن مدى اعطاء الحزب القرص الشنصيات التصفوية التي

تحاول التلاعب سعير الثورة ولو كانت قوات حزب العمال الكردستاني تأثرت بالعمليات العسكرية التركية على حد قولٌ الكاتب ونشأت بين صَعْوف الْحزب حالة من التمامل لما استطاعت القوات الكربية مواجهة البيش التركي وعملياته المتكررة في شمال كرىستان وجنوبه والعكس صحيح فكلما شن الجيش التركي هجمات على مقرات وقواعد الدزب "تَتَفُولُذ" قُواتُه ويقوى عودها. وما المزائم الترٍ -مني بها الجيش التركي ومن يتولطؤن معه أن دليل واضح على قوة العزب الكردستاني، وما يؤكد صحّة نلك أستمرار العزب منذ ألعام عُ٩٨٤ العلم الذي اعلن فيه الكفاح العسلج، والى يومنا هذا في مواجمة شراسة الجيش التركي المنظم والمدرب تدريبا عاليا. علما بان كلُ النَّنفاضةُ الكربيةُ الَّتِي الطَّلَقْتُ مِنْ كردستان في مواجهة السلطات التركية لم تستطع الإستمرار أكثر من شعور عدة. وهذا ما يؤكد صدة نمح الدزب وقوته، وحكمة زعيمه

كما لن القول ان "آبو" ينير الثورة من مقره في دمشق بـ"الريموت كونترول" قول بعيد عن الصحة: فـ أبو " ليس له مقر في نمشق، وقما هذا الافتراء تطلقه تركيا للشغّط على سوريا لمصلحة فسرائيل ومدا معروف الجميع، كما لا يمكن قيلاة ثورة عارمة بـ"الريموت كونترول" انا لم یکن هناك تنظیم فولاني قوی، پسپر وفقه كوائر ومقاتلي العزب في جميع ساحات نشاطه، فـ الريموت كونترول" لا يمكنه استنماض شعب

وفي الفتلم لقول لكلتبنا العزيز عندما يرغب في كتَّلِية مقال عليه النظر بعينية الانتين الى المسألة، فالنظر بعين ولحدة الى القضية لا يمكن أن يكون موضوعياً وصائباً، واقتطاف مقاطع من عقال وابرازها دون قراءة البقال بأكلمه وفعمه سيكون خطأ جسيماً إلا لذا كأن الكاتب مندازا لجمة مُدفَما النيل من حزب العمال الكردستاني وزعيمه عبد الله أوج ألان، وهذا ما لا اعلمه

a many and are

سر سبندل

.---

المستعشق

سر سنست

3---

سبن نظ

. - ساست نیست و

المساحد والكذ

المن المتراكبة كرف

۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔

والمراجع والمراجع

48....

ا د در حصود

_ _ _ _ لوت

_ حسر بـــ عود ال

ا الما المانية

اسار ساستان در عود کها

الماد المساس منبارا عوده

والمساعلين

5**9**年 2_{年(4)}

الماد شير للج

بياء عبي بنتها الله

يد د د د العالم

1 1 m

Problem

المناهم المراهم

سيد سيد النبه

244.00

المرابع المرابع

Service The service of the service o

A Land Comment

The second second

668

The state of the s

Manufacture of the second of t

المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية

. ¹⁰ 150

.... حد و المالي

الرئيس الأب... والرئيس القائد

"العلويون في لبنان أقلية (عددية فقط). هل يطالبون بدوائر صفرى حفاظا على حقوم في التمثيل ويتعديل للقانون يضمن حقوم؟ نم يطالب العلويون في السابق بمحاصصة طالفية او مذهبية، ولكن يرفض العلويون أقصاءهم انتخابا او تعيينا أداريا او وزآريا فقط

الدكتور خليل شتوي مدير عام (عاوي) في الادارة اللبنتية

بعد الاستحقاقات – وقد أنجز واحد اساسي ومهم منها – حان دور المفاجآت. وقد كانت المفلجاة الاولى سفر الرئيس رفيق الدريري الى واشنطن ونيويورك في أُطار دفع ابناني – سوري منسَّق لعملية السَّلَام وبروز أنطباع أولِّي يُوحِي آنَ "شيئاً اطر فتح بني حربي من السلام. والمفاجأة الثانية بشارة الرئيس الحريري، كذلك من واشنطن، أن الرئيس السوري حافظ الاسد سيزور لبنان في الدريف، وربما في التشارين حين يبدأ "شيَّ ما" أَخْرُ يتحرك في أحشاءَ ٱلنظام ٱللِنلِّي ويأمل المُواطنونّ ان تنتمي الأممم فيولد لَّهم مخلَّص.

وأيا تَّكن طبيعةً زّيارة الرئيس السوري وظروفها، فانها حدث تاريخي. ولطالما توسع اللبنائيون في تفسير عدم زيارة أي رئيس سوري للبنان منذ القلاب حسني الزعيم في العام ١٩٤٩، وبينما تفسير واحد يقول ان سوريا التي اعتبرت على الدوام لبنان توأمما وجزع لا يتجزأ منها، وقد باعد الانتداب في ما بينَهُمَّا، تَخْشَى إِنْ وطأتَ أَرْضَهُ قَدَمَ رَئِيسَ سوري، أن يتكرس أنفصال لبنان عن سوريا، بل استقلاله عنما. إلَّا أَنْ الطَّافَةُ، في صيفته "السورية"، بند هذا الومم بتأكيد نهائية الكيان

يبقَّى جانب آخر من الزيارة، ولعله الأهم ويجب ان تتم من أجله — اذا كان القرار في شأتها لم يصبح رسمياً – هو ان الرئيس الياس المراوي يستحق مثل هذه الزَّيارة من الرئيس السوري، ليس لأنه الرئيس الوحيد ا لذيَّ جه برضِّي سوريا، واستمر متفاهما معما طوال تسع سنين، ويستعد لمغادرة بعبدا صديقا وفياً لها، وان عُلى حُساب رصيده السَّياسي والطَّالْفي – الماروني بالطَّبع – وَحتَى الْعَاثَلِي – وَالْتَدْلُولِ الْعَالِمُ الْ والانتخابات البلدية لا تزال ماثلة أمام السوريين والعرب جميعا. بل لأن الرئيس المراوي أثبت لله الديموقراطي الدق، و"يستأمَّلُ" الزيارةُ والتمنئة على التقاليد التي أحياها في نماية عمده، بعدما "تعدر" عليه ذلك في اثنائه عبر استحقاقين نيايين في العامين ١٩٩٢ و١٩٩٦ وكان للسوريين رأي فيهما وقد نزل الرئيس عند رأي سورياً لا عند رأي اللبنائيين. وحَسر بسببهما الكثير من رصيده وموقعه. وها هو اليوم يستعيد جزًّا من خسارته، وأن بنا عبر معركة زحلة أنه الخاسر الأكبر... حيالً ابنه البكر أولا، قبل ان يكون حيال النائب الياس سكاف وحلفائه.

وبدا الرئيس ليس مثل أيليا حامل السيف والصاعد الى السمه في عربة نارية، بل مثل ابرهيم الخليل الذي منعه الرب من التضحية بابنه من أجل ارضائه. وَلَا أُلُمْ يُكِنَّ مَنَاكَ مُجالِ لانكار "تَدخُل" رئيس الجمَّوريَّة في الانتخابات البلدية في منطقته، سواء للائتلاف او للاختلاف، فأن ما لا مجالٌ لاتكاره هو أن الاب لم يستعمل الوسائل الرئاسية المتاحة له من أجل وضع حد لمحالفة أبنه البكر له ووقوفه في معسكر مختلف معه، بل معاد له، كانت الناس فيه تقترع ضد الرئيس – الأب "عقاباً" له على سياسته السورية والزحاية، أكثر من اقتراعهاً لسياسة الياس سكاف وتوجه "لائحة القرار الزحلي".

ولعل الرئيس المراوي أدرك هذا الأمر منذ البداية، أي منذ اصراره على استعادة الانتخابات المطية بعد ٢٥ سنة على غيابها، وأقدم عليها بشجاعة الرجل الخارج من القصر الى... التأريخ.

والَّذي يعرف رَّحَّلة وصلابة أهلها والتزامهم المواقف المبحئية الشجاعة، وأممية الرابط العلائي في مثل الانتخابات التي مرت عليها أخيراً، يدرك أي مجازفة خاضما ركّيس الجمموّرية وأي أمثولة أعطاها للسلوك الديموقراطي باحترامه الخيار الدر لابنه، للى حد القبول بمقارعته والتسليم بمزيمته حياله. يبقى ان يدرك اللبنائيون أن الذي حبس المارد في القمقم تسع سنين قد لا

يستطيع أعلاته اليه، وان الَّذِي وجد نفسه قادراً على السباحة في الساقية – كما قَالَ الاسَّتَاذُ عُسلنَ تَويِّنيُّ في أَفتُتَاحِيةَ الاثنين الماضيّ – سيجد تَّفسه قَادراً ايضاً على السباحة في المحيطُ، من دون خوف من الفرق. وَهِذَا مَا تَفَيَّدُنَا فَيِهِ زِيْلُوهُ ٱلْرَئِيْسِ حَافَظُ ٱلْاسدِ آلِي صَدِيقَهِ الرئيسِ الياس

المرَّاوي. اي انَّ يِدع الَّفعلُ الديموِقرَاطي يأخذ مداه الاوسع باتَّتخابُ رئيسٌ جُديدٌ للجُمْوُرِيةَ بَارِادَةَ لِبِنَانِيةَ حَرَّهُ تَتَجَلَّى في سَاحة النجمة وبالحرية عينها التي تجلَّت بها في ساحات القرى والدساكر والبلعات وأتت بأفضل العجالس وأرقاها. فعل يطلب رُكِّيسُ لبنان مثل هذه "الخدمة" من رئيس سوريا؟

استحدثتم طريقا في المدينة طولها متر ولدد،

ثَلَثَا، تَبِيوقُرَاطِيةَ الْانْتَخَايَاتُ؛ قَالَ الْمُواطِنِ رأَيه

بحرية ففارًا، وما تبدِّل الصوت الذي ادلى به من

فَلَانَ الى فَلَانَ كُمَا كَانَ يَحَدِثُ سَابِقَاءً قَالَ الْمُواطَنَّ

رأية بعيدا عن "المديلة" التي تدوّل الانسان كُومةٌ

لمم وعظم ودم، ما أبشع المصللة، تـدهس أراه

المواطنين قبل ان تنمس اجسادهم: إن تلك

"المحدلة" هي التي أوصلت نواب بعلبك ألى الندوة

البراءانية؛ فاستكبروا بمحداتهم بعدما كالوا

مستضعفين. ولست ادري كيف سمح رثيس الندوة

البرامانية لنفسه ان يطلق شعار "المدينة" باعتزاز

على الانتظامات التيليية - اللبنائية، هل فدرنا يكمن

رابعا– التضامن السني: منذ اشمر والسنّة

المُصادر: لقد رأوا أن "حزب الله" صادر قرارهم

بايصال نائب عن سنّة بعلبك في الدورتين

السابقتين، وهو لا ينتمى الى العلائتين الْكبيرتينُ فَي

المدينة واستغل زعماؤهم خارج بعلبك هذا التوجه

ففذُّوه بلجتماعات متكحقة ولقسموا على مقاطعة

الحزبُ. أنَّى هذا التَّفَاسُ بِينَهُمِ الْى تَخْفِفُ انتخاب الشيعة وتكثيف انتخاب السنَّة؛ ففاز لهم عشرة

اعضاه (عدد السنَّة في لوائح الشطب نحو سبعة

اللف)، وفارً عن الشيعة تسعة أعضاء (عددهم أربعة

عشر الغًا). وهذا يعني لو لن "حزب الله" تضامن مع العادلات الشيعية أما كان في حاجة الى اصوات

وربما عطف الناس على الشيوعيين المبعدين ع

التكمُّ فَفَارُ لَهُمُ اعَضَاءُ وَأَنْصَارُ مَنْ: ٱلشَّيْعَةُ وَالْسَنَّةُ

قريبا، لأن خططاً سرية قد وضعت لهذه

الدُّصون مؤذراً، وأجَّارَتِها الاميرالية الفرنسية(...).

وُقد كان السوريون يعارضون في ترسيخ قدمي فرنسا على الساحل، اما الآن

فأتمم محبذون لما تنفقه فرنسا على تحصين

بيروت ويظنون أن هذا التحسين يحميهم من ليطاليا الطامعة في بلِدان شرقي البحر

البَّيضُ أَمْتُوسِطُ كُمَّا يُعَيِّنُهُمْ عَلَى صَدَّ

تركيبا الطامعة في كل ما كان ملكاً الامبراطورية العثمانية من البلدان...

والمسيحيين، فأخذوا النصيب الاكبر

في ديموقرلطية – المحدلة؟

يخططون لاستعادة قرارهم.

السنَّة ليفوز.

۱۹ و ۲۰ حزیران ۱۹۳۸

تأغلقوها ولا نريد إن تسلكها، والحساب أت .

قراءة لانتخابات بعلبك

- حسن عباس نصرالله

"حزب الله" بعليكي المولد والنشأة والقوة، لكنه خسر ُ هذه المرة في يعلبُك. قَـالُوا كثيـرا وعلقـوا كثيراء واليوم نقول یرا، والیوم بعول، اولا، إن الدزب اصرّ علی ترشیح عناصر حزیبة،

ليضمن قرار المجلس البلدي في يِعلَيك، على غرار ما فعل في الضاحية. ومنا الاصرار أنَّى الى لمرين: أ- تمزيق العائلات الشيعية: أصرت بعض العائلات الشيعية منذ اشهر على ترشيح شخص ولحد يمثلها في المجلس البلدي. وعقدت الاجتماعات وأقسمت على ذلك، لكن الدرب رفض التعامل مع مؤلاء الاشخاص لأنهم لا ينتمون قليه، ورشّح عناصره بيَّن هذه العلاَّلات، مما أَعْضُبُّها، لأَنْ الْدرُّب اختار ﴿ يُعْلَمُا ورفض اختيارها، استمرَّتْ هي بعرشدُها قويةً، واستمر هو بمرشحه ضعيفا...

ب ْ كَفَايَةُ المرشحينَ وشعبيتهم؛ أن المرشحين للذين اختارهم من مطريبه هم من الشباب؛ لكن لا خبرة عندهم في تعاطي الشأن العام، ولا تلتف حولهم عاثلاتهم، وشعر الناس بأن هناك عملية التبديل الزعامات الموروثة في العائلات، أضف الى ذَلْكُ أَنْ بِعُضْ مَرشَّحِيُّ الْحَرْبُ كَانُواْ يَنْتَمُونَ أَلَى عَادُلِتَ مَغْرَى عَدَيْلًا، وقالوا، "أَو رشَّدَنا خَشْبَةً لنجحت". ومعروف منا الكلام لصيري حمادي نائب بعلبك – المرمل سابقا الذي كان يتحدى الناس ويقول: "لو انتخبتني زوجتي وحدها سأفوز، ولو ويسون - مرافي لائدتي ستنجع". ثانيا، الاداء اللامبالي لنواب الدزب حيال مدينة

بعابك تصيدا. لا تطالبهم بما لا يقدرون عليه، فيبدو اتمم لا يقدرون على شيءً، أنما نطالبهم بصرف المذم مات أمنطقة بعلبك؛ في الدورة التيابية 🏋 السابقة كان رصيد النواب العشرة للخدمات الاجتماعية سنَّةُ عشر مليار ليرة لبناتية، لم تنل بعلبك منمم ليرة ولحدة ورصيدهم هذه الدورة اربعة مليارات، ما منحوا بعلبك منما لقمة واحدة تُسد جوعُ حفرة من عفر طرقها. لظك، يئس الشباب المَثَقف من الوعود وأخذُ موقفا من أداكمم التنمائي، ويعلبك تدتاجُ الى انماهِ... وَهذا لا يُعني ان سائر نواب بعلبك – أقهرمل قدّموا شيئا للمدّينةً، فأهالي بعلبك يقولون للجميع: "إن كنتم قد

هل تصبح بيروت أقوى قاعدة فرنسية في البحر المتوسط!

قالت مجلة "نيوز ريغيو" الانكليزية تدت عنوان "قاعدة بحرية عظيمة جديدة":

البدرية الفرنسية عندما يتم توسيع ميثلاما

وهو التوسيع الذي يجري العمَّل فيه الآن، وعندما يتم بناء الدصون السرية باسرع

سَرعة مُمكنتُ. ولكنما، وقد بدَّئ بالعملُ

فيها قبل سنتين لا ينتظر الفراغ منما

لتصبح بيروت من لقوى القواعد

نهاد حشيشو

حسنا فعلت الدولة اللبنانية عندما أصرت،

خامساً، فُورُ العائلات في بعلبك، لا الحزاب. إن الاحزابُ التي لدّعت أنما فازت في بعلبك، لم تَفرُ أَمَا فَلْزِتَ الْعَالَاتِ، فَالْحَرْابِ مَجْتَمَعَةً في بَعْلِبُكُ مع تُفاصيلُ التُحالُفاتِ الحزبيَّةِ والطائفية التي لا تمتلك من العناصر ما يسلوي ٢٥ في المئة من أثرت على مسارها ومستقبلها الاعداد التي يمتلكها "حزب الله" في المدينة نفسها. أما مرشح منظمة حزب البعث ففار الأن عائلته مى الاولى عدَّديا بين السنَّة، ومرشح "حزب الله" الوحيدُ الذي فاز ينتمي الى العائلة الاولى عددهاً بين الشيعة؛ وماتان العلالتان حظينا بعضوين لكل منمما في حين خُسر مرشدو "أمل" والقومي والناصريين

والولائك السياسية منما المعارض ومنما أموالي، حكم في شكل او آذر، ألية تدركما ومساراتها التعبوية تدقيقا لإمدافها.

تطُوير واقعهم السياسي المتجسد بالنظرة الرِّ نظامهم الرامن وبنك الدولة العادلة المنشودة.

ان التنظيم غير الديموقراطي لا يمكنه ان ينتح الديموقراطية في وطنّه وان يبنيما. وعلى هذا الاساسُ نُستطيعُ القُولِ أَنَّ المُعَارِضَةِ، وَهِيَّ حاليا مجموعة معارضات تتبت عن خيبات أمل تتظَّيميةً وسياسيةً واسعة، غير تؤملَّة لقيادةٌ المرحلَّة المقبلة من مراحل بناء الدولة وتطويرها

بالتشكل في رحم الاختبار والمعاقاة يجب ان بينيسي في المسلم المسلمية التي جرت التي جرت أخيرا، وكنلك بتجارب انتخابات المجلسين النيابيين التي حصلت في ١٩٩١ و١٩٩٦، من أجل أُخَذ الدروس المناسبة والأنطلاق الى الأمام، لاعادة نُسُح التلافات جديدة على أسس

رغم تشكيك استمرحتي قبل لجراء الانتخابات الْبِلَّدِيةَ بِأَيِّلَمٍ قَلِيلَةً، على الْمَضَّي فَيْمًا بعد غياب إستمر اكثر من ثلاثين سنة شهد لبنان في أثنائها جملة من المنعطفات الداسمة، كادتُ تذهب به الى التفكك والزوال. ما يهمنا من هذا الحدث المهم، ملاحظة واقع القوى الديموقراطية التغييرية، ومدى تفاعلها

بدايةً، لا بد من الاعتبراف بأن القوي الديموقراطية، التغييرية الشعبية، التي تخضُّعُ توجهاتها التقدمية لبيدأ تطوير نموذج الدولة، غير الطلافية وغير المذهبية، لا تملك حتى البوم برنامجاً اصلاحياً او جنرياً شاملا ومتكاملا، يشكل البرنامج الجآمع لوحدتما وتألّفها. وما زألت تحركاتها محكومة بردود الفعل العفوية وَالَّنِيـةَ وَالْمِنَاطِقِيةَ، وأَسَيِّرَةَ النَّشَاطِأَتِ. والنَضَالات الموسمية. كما أن خضوع هذه القوى النيموقراطية، لأشكال متعددة من الفيارات

هذا الواقع شكك في صدقيتما وشرعية كفلحها من أجل التغيير وتحقيق الديموقراطية في المجتمع والدولة، أن التيار الديموقراطي الموارب الذي شهدناه، لم يتمكن من بلورةً توجماته التنظيمية خارج إطار الموالاة، أما مو سُلْثُدُ، كما المعلَّرضَة، لمُذَّا لَا يَحق لَه الادعاء اوَّ الزعم بأنه يعبر حقيقة عن آمال الناس في

ان التيار الديموقراطي البديل والأخذ

شروط اللعبة الديموقراطية من حيث البرامج الانتخابية وتعديد كلفة الحملة الانتخابية وتشكيل قوآئم متجانسة واقدام المواطن على الاقتراع الدر بناء على البرامح وليس على ضغط المال والانتماء العائلي والمذمبي والمناطقي، كان غائباً، ومن هنا فان ما كنا عليه هو ممارسةً الدنووقرُ اطَّية من قَبل ناخب لم يزل ينقصه

اً - أنَّ قَلْتُونَ الْانْتَخَابَاتُ الْقَائِمُ يُشْجِعِ دون اى شك الفردية والانتمازية لدى النَّاخُبّ اللَّبناتي عندماً يعطيه الحق في أن يختار اشخاصاً وليس قولام وبفرض علّيه تألياً انْ يخضع لغرائزه في عملية الاختيار من حيث تأثير مصالحه الشخصية والعائلية والمذمهية والمناطقية والاقتراع تاليا لقائمة تضم اشخاصا غير متجانسين لا تجمعهم الا علاقتهم الشخصية مع المقترع نفسه. لنلاحظ مثلاً كم كانت تغيرت تَصَرِفَاتَ النَّاخَبِ اللَّبَنَانِي لَوَ انَ الْقَانُونَ بِـفَرِضُ عليه الاقتراع لقائمة وأحدة متكاملة دون الدق فيّ التشطّيب واختيار اشخاص منّ خارجٌ تي -القَّائِمةُ المطروحةُ.

٣- أن الفاسرين الاكبرين في الانتخابات البلدية الاخيرة هما مؤسسة البلّدية نفسها ولبنان كوطن لجميع اللبنائيين. فبينما كان من المفروض أن تكون البرامج الانتخابية قائمة على دراسة مفصلة للواقع البلدي وما تطرح تعقيقه في شكل مدروسٌ وعلمي ّخلُال ستّ منوات مقبلة، جات بيقات المرشدين في معظمها سطحية وجاهلة الواقع اأبلدي وبرنامج العمل المستقبلي. ومن منا كانت الترشيحات في معظمها نابعة من غريزة الظهور او تثبيت موقع قوة على الساحة المجتمعية المحلية. اما الخاسرً الاكبر والأمم فمو لبنان كوطن اذ اظمرت الانتخابات من دون أي شك أن الارادات مي

أقوى بكثير في لينان من الروح العامة في روح الانتماء إلى وطن اسمه لبنان فلم يظهر على الساحة الانتخابية طرف واحد قادر على حوض المعركة من اقصى شمال لبنان الى جنوبه بلوائح وبرامح تدمل الخط السياسي والانتماء الوطني نَفْسهُما من هنا يمكننا الاستنتاج انه بعد نحو عشر سنوات من تنفيذ اتفاق الطائف لم يزلُ المجتمع السياسي اللبناني مشردماً ومتنافراً على حساب خلق روح وطنية واحدة قوية امصلحة الكثير من التثقيف والتوعية الديموقراطية.

لينان كوطن ودولة

غَّ- وُعكُسُ مَا آلت اليه التحليلات فان معظَّم الْقَوى ٱلسياسية خاسرة في الانتخابات ألتى حصلتٌ. فعلى الصعيد الطَّائِفيُّ ظمر حجم التشرذم السياسي بأخل كل طلافة كما اسقطت هذه الانتخابات الكثير من الاومام حول مواقع بعض القوى والاطراف أنسياسية وحجمها كُما كُانَت تظمر للما قبل الانتخابات وعلى الصعيد المناطقي ظهرت نزعة قوية لدى الناخب اللبناتي للتحرر من هيمنة قوى سياسية كبرى كماً حُصل في بعض مناطقٌ آلشمال والجنوب والبقاع وكَدَلُّكُ جبلٌ لبنانٌ. اما على الْصعيد العائلي فقد انتجت الانتخابات الكثير من التفكك ضمن التركيبة العلالية والعشلارية في لبنان من حيث تعدد المرشحين من العادلة نفسها وكذلك ظهور بعض التحرر لدى الناخب من الْالتزَّام بقرار العائلة. ولن أخفي أن هناك نظرتين تعليليتين لمذا الواقع. النظرية التشَّأُوُّمية تُقُولُ أَن هذا التَسُرَّدَم يعكس الواقع التفككي السرطاني داخل المجتمع اللبنائي وَتَالَيْاً وضوحُ أعراضُ غَياب لَبِنَانَ كَمَجَتَمَّعُ سياسي موحد. اما النظرة التفاؤلية التي اتطلع

قراءة أولية لنتائج الانتخابات البلدية والاختيارية

الناخب الأكبر هو السلطة

خطابات سياسية وطنية جامعة. ٥- ان الناخب الاكبر في لبنان لا يزال هو "السلطة" بفض النظر عمّن هو الشخص او المجموعة السيآسية الَّتي تُدَّير أهذه السلَّطَّةُ. فقد اظهرت هذه الانتخابات ان هناك مجموعات سياسية تخزن اعوانآ كثيرة تبيرها آلى السلطة أي سلطة ومن هنا الموقع العميز لرجل السلطة على بقية المرشحين غمن اطار اللعبة الانتخابية. أما الناخب القوي الثاني فهُو المال من حيث قدرته على التأثير المباشر على خُيِّارِاتُ الْأَف النَّاخِبينِ، أَمَا النَاخَبُ الثَّالَث الْقُويُ فَهُو لَاوَلاءَ الْايديـولُوجِي لِبعض القوى السياسية كــّدزب الله" و"الجماعة الاسلامية" أو ما تبقى من ولاء تقليدي اعمى لبعض الزعماء امثال

سليمان فرنجية وعمر كرامي والياس سكاف ٦– وعكس ما قيل ٍفي الصحف فان الرئيس الدريريُ خرجٌ خاسَّراً مِّن هذه الانتخاباتُ اذَّ ظهر زعيماً سنياً (ولكن ليس على السنة كلمم) بدل إن يكون رجل برنامج وطني من المفروض ان ينضوي تحت لوائه جميع اللبنانيين من مُّخْتَلَفَ ٱلنَّطُوائِفَ وَالمِناطُقَ. وَلَنَ احْلَلَ بُقَيَّةً لَاقُوى السياسَية المنْضوية تَحتُ لُوا السَّلْطَة أَذَ أَنْ معظمها خرج خاسراً مقارنة مع ما حققه في الانتخابات النيابية 1997. وفي الوقت نفسه فان المعارضة خرجت خاسرة أيضاً فلم يظمر التكثل النيابي المستقل كقوة سياسية فاعلة على الصعيدُ الشعبي بل أن معظم اعضائه حَسَرُوا ايضاً في النُتُخَابِاتُ البلدية، فانكفاء الرئيس للحص هو اعتراف ضمني بعدم القدرة علَّى المَّجابِمةَ السِّياسية في بيروت. وانضم النائب محمد يوسف بيضون أأى قطار لائحة الدريري وخسر الرئيس العسيني في شمسطار.

ولم يحقق الرئيس عمر كرامي والنائبان نسيب

لحود وبطرس حرب لا نجاحات محدودة في كلُّ من طرابلس والمتن والبترون، وتعل أهم سيب لمَّذَهُ الْنَتِيِّجُةُ هُوْ تُخْلُفُ أَعْضًا ۗ التَكْتُلُ عَنْ تحويل تجمعهم برنامجا سياسيا وحركة شعبية على مستوى لبنان. وكذلك خسر الجنرال عون والنائبان زاهر النطيب ومصطفى سعدً. أما ٱلنَّائِبُ نجاح وأكيمُ

فموَّ الوَّحيد الَّذي ثبَّت في بيـروت قدرته الشعبية على الخرق والتأثير ويبدو أن التكتل الزغرتاوي المستقل الذي اعلنته النائب ناكلة مَعُوضٌ قُلَّم على حسَّاب أشعبية خلطئة وضمن خطاب سياسي جديد غير مدروس على صعيد توقيته وموقعه ضمن التركيبة السياسية

٧- ان القوى الديموقراطية الشابة والمثقفة لظمرت أنما لم تزل الى حد بعيد على هامش اللعب السياسية والتيار الديموقراطي التي تمثّله مذه النخبة لم يزل ضعفيفاً جداً رغم بعض الحضور في بعض المواقع والمناطق. ٨- أنَّ القوى الجنيِّدة؛ المرأة والبيئة،

وغيرهاً لم تَزُلُّ ايضاً على هامش اللَّعبة السياسية. فرغم اقدام الكثير من النساء على الترشيح، ومو عامل ليجابي، فأن المرأة الناخبة لم تعطِّ صوتما لبنت جنسما لتمثيلما والا كان نجح مقظم المرشحات. وكذلك عابت قوى الضَّفط البيئي عن السلمة البلدية كقوة فأعَّلةً ومؤثرة في الانتخابات

واُخيراً لا بد لكل القوي الوطنية والتغييرية في أبنانُ من ان تقرأ جيداً نتائج الانتخابات كي تَعْيِد النَّظرُّ في الكثير من تطيلًاتها ومقولاتها السياسية حول الواقع الفكري والسياسي للشعب اللبنائيّ لكيّ تبنّي على مّا هو موجودٌ وليس على وهم تعليلات نظرية لا علاقة لما

الانتخابات البلدية ومدلولاتها: بداية مصالحة أم تمنيات؟!

المصالح المتضاربة وسياسات القوى التي تتوسّل

اليما كي نبتي عليما فتقول ان منا التشرنم

هو الخطّوة الضرورية المطلوبة لتـفكيك

التركيبات الذاصة السياسية لمصلحة بناء

شارل شرتوني

نواف كبارة

لُعَلَ أَهُمُ مِنَا فِي الْتُسْخِيَاتِ الْبِلَدِيةَ

والاختيارية الاخيرة أنها كشفت، ولأول مرة

لأتركيبة السياسية والتوجمات الانتخابية

العقيقية للشعب اللبناني، فعقيقة الأمر ان هذه الانتخابات حصلت بأقل قدر ممكن من

التدخلات ومن فرض الضوابط على اللعبة

الانتخابية. ومن هنا فان ألمدرك الرئيسي للناخب اللبنائي كان عقله وغريزته السياسية دون الحاجة ألى القلق من ضغط سياسي او

اقتصادي او عسكري معين. ومن هنا ايضاً فان

هذه الانتخابات تعكس وأقع التفكير والمواقف

السياسية أمختلف فئات الشعب اللبناني بعد

سنوات الحرب الطويلة التي مررنا بها. وبناءٍ

عليه لا بد من ان تشكل النتائج مرجعاً رئيسياً

في تحليل التركيبة النفسية للناخب اللبنائي

وكنلك طبيعة توزيع قوى ضمن اطار المجتمع

السياسي في لبنان. وفي قراءة أولية سريعة للتالج الانتخابات يمكننا ان نخرج بالملاحظات

اظهرت الانتخابات ان الديموقراطية

اللبنائية لا تُزال بدائية من حيث تركيبتها

البنيوية ومحدودية تخولها في عمق البنية

السياسية اللينائية، فما أظهرته الانتخابات هو

اننا نَخوضُ مُعرِكَة ديموقراطية في مجتمع لم

يزل بعيداً جداً عن روح الديموقراطية واحترام

قواعيها ووبايئها، وبأستثناء حرية التصويت

واحترام تتاكيج الاقلام (دون تدخل من السلطة للتزوير كما كانت تتمم سابقاً) فان معظم

رئيس قسم العلوم السياسية في جامعة البلعند

السؤال الذي يطرح مع نملية الانتخابات لبلدية يدور حول منلولتما السياسية والمؤسسيّة ُوالى أيّ حد يمّكن اعتبارها مؤشّرا لتغيير في المسار الوطني الرامن: تلافيا للمبالغة في التقدير لا بد من الأقرار بليجابياتها الكثيرة وتّأمّس تأثيراتها على مجمل السياقات السياسية الراهنة نعم، لن الانتخابات البلدية اهمية في دفع الْحَيَاةَ السياسيَّةَ في البلاد في اتجامات تتنَّاقَصْ في شكل واضح مع تراجع المشاركة السياسية وأتغلاق المدى السلطوي وحال الاغتراب السياسي العام ألتي يعبّر عنما المسيحيون ابلغ تعبير. هذَّهُ الانتخابات أن بلَّت على شيَّء فُعلَّى حَبُوبة الْتقاليد السياسية اللبنائية التي على مفارقاتها تبقى دليل عافية كفيلا بدفع الحياة العامة نحو تعزيز دولة القانون والمؤسسات وتوسيع دواكر المشاركة السياسية وتطوير العبل المدنى المشترك في مجالات ألانمة الاقتصادى والاجتماعى والثقافر كلها وخصوصا في مجالَّ تتُبيتَ ثقافَّة سُياسيةٌ موقراطية فاعلة وتكمن لهمية هذه الانتذ في تُظْمِيْرِها وقلاعُ سياسية ولتجامات نعددها

أً لقد ظهرت الإنتظامات البلندة مدى الحاجة الى تَفعيل العياة السياسية في البلاد وذلك في ظل ممارسة للحكم تمتاز بتراجع مبدأ المحاسبة العامية (Public accountability) وتنامي المقاطعات السلطوية والتصرف الاعتباط بمؤسسات الدولة والذير العام والتحصّ ورأ ألارتمانات الفارجية كأفضل سبيل لتعطيل المرجعية الديموقراطية للسلطة لقد نجحت الانتخابات البلدية حيث فشلت الانتخابات النيابية في دورتي ١٩٩١ و١٩٩٦. فقد عكست على ندو

استاذ في معهد العلوم الاجتماعية – الفّرع الثاني – الجامعة اللبنانية

افعل وافضل ارادة اللبنائيين في المشاركة وظمَّرتُ في شُكل اوضح تَنْضَارِيْس الحَياة السياسية اللبنائية لذا فالنموذج الذي اسسته يصلح أن يكون مقدمة لأعادة النظر في القانون الانتخابي المعمول به حاليا، وابعد من ذَّلَك اعادةً السياق الوطني العام الى قواعد وفاقية وائتلافية تحترم تعدد الموقع والتيار والاتجاه المؤثرة في الدياةُ الوطنية. أنَّ النَّزعةُ الأختَزالية والأصطناعيةُ التمثيل الشعبي التي أعتمدتما سياسات الطلاف قامت على اساس القضاء على واقع التعمدية السياسية التي تتسم بها الحياة العامة في البلاد واصطناع تمثيل قائم على مداصصات امل السلطة والمداخلات السورية المباشرة التي تمدف الى تُثبيت تبعيات وتأكيد القَصور السياسي للبلاد. اً -- دفع ديتُلمية المشاركة السياسيَّة والمدنية

في كل الجَّاهُ، الأمر الذي يؤدِّي بطبيعة الحال الى المساطة حول طبيعة المدى السلطوي المغلق المنافى لأى شكل من اشكال الشرعية البيموقراطية وتاليا الى العمل المضطرد لكسره وفتح بُلُب المنلَخَلات السياسية في كل التجاماتُ. ٢- ان عودة المشاركة في الحياة العلمة من خلال البلندات سوف يؤدي الى دفع دينامية المجتمع المحنى (Civic empowerment) وبعثُ الثقة يُفاعليةُ المشاركة السياسية، الامر أذى يؤدى الى تقليص السيطرة الاعتباطية على مقدرات البلاد والشعور بالضعف حيال السلطات القائمة التي تعاني ثغرات اساسية في شرعيتها السموقراطية؛ كما أنما سوف تؤدي ألى التحرر التدريجيُّ من تأثيرٍ سياساتُ التبعيَّة ٱلخارَّجية التِّيُّ تتغذى من تسكّع البنية السياسية اللينانية

وتراجع ثقافة المشاركة الديموقراطية التى تتجلى فّي ُ درجة الخراط المواطنين في الُحياة العلمّة. ٤- ان اعادة احياء المجالس البلدية بعد الكفاء استمر ٢٥ سنة لمر بالغ الاهمية، لذ أنه ادى الى تراجع خطير اصاب مفهوم العمل العام وواقعه، واضعف روح المشاركة المدنية -Civic par (ticipation وهي في استناس النظام

الديموقراطيء وترك المدى العام فريسة لهمجية

ديموقراطية خالية من رواسب العمل الحزبي

الميليشياوي ومؤثراته، كما من النمج الطائفيّ

المذمبي الظلامي والفئوي الذي يقود البلاد الى

مرحلةُ الانهيارُ السياسيُ والاقتصادي، ذلك ان

تتبجة هذا اتنمج، سوف تكون محاصصة كاملة

وشخصنة للسلطة وتغرداً واستئتاراً وتحويل الوطن بازارا مذمبياً طائفياً تسود فبه شريعة

لقد البتت المعارضة التي تدركما أليات عمل تنظيمية حزبية بائدة أنما معارضة شخصية

رُئِقِيةً طوائفية تعمل على قاعدة سلب الناس

حُقُوقَهم الديموقراطية التغييرية، والانحراف بمم

الى رحاب الدنين المشبوه الى الماضي واحلامه

الميليشيناوية، بحيث تتلاعب من جنيد،

بمصائرهم ومستقبلهم، عبر استثارة النعرات

اتما مثابة مشروع حرب على الوطن والدولة،

كَلَّامِنَا هَٰذَآ لِيس مِعْنَاهُ مِعَاْدِأَةَ الْعَمَلُ الْحَزِيي.

فندن لا نعتقد باستقامة عمل مستقبلي بدون

لَّقَدُّ فقدتُ آلية عمل هذه الاحز أب شرعيتها الفكرية والسياسية. ولا بد أن يأتي العمل الدزبي المستقبلي بألية جديدة وبفكر واقعي

ومتطُّور. ندن نؤمَّن الآن، وقد أثبتت التخاباتُ

البلديات والمجالس النيابية ان، مناك تعارات

وُلاَّ بدُّ ان تَتَسْكُلُ بَلْفُلُ مِنْهُ التَّبِيْرَاتُ فِي

الستقبل نواة حزبى مختلف وفى هذه المرحلة

يجب أن بشُتد النقّد الذاتي للتَّجارب الماضّية

والدوار حول المستقبل. وهذا عمل لا بد منه

داخل كل القوى والتيارات النيموقراطية

منَ السفف الاعتقاد ان المستقبل سيكون

معزولا عن الماضي كما أن الماضي هو العامل

ررد الوحيد الذي سيؤثر في المستقبل، هناك علاقة متماخلة بين العاضي والعاضر لا بد من معاينتها

والدكم على محتَّواها. وعلى هذا الاساس

تتكون، ومادة مذه التيارات الشياس

وجود احزاب، لكن لا بد من عمل حزبي مختلف

معادية للقومية كما للقطرية ووحدة الوطن.

والفرائز المذهبية والشعارات الزائفة

تقاسم المغائم والاسلاب

العمل العام سبيلًا أساسيا في مجال تثبيت مصائدها الاقتصادية والسياسية والاجتماعية. وكل ذلك يتم على حساب التوازنات الاقتصادية والاجتماعية والسياسية والبيئية للبلاد لم بعد للخير العام من حيّز ولا لمؤسسة الدولة من استقلالية معنوية ولا للمداخلة العامة من فاعلية. لن عودة العمل البلدي هي اساس في مجال تطوير اللامركزية الدارية وألانمائية وتوسيع اطر المشاركة السياسية ونلك خارجا عن دولأر نفوذ الدكم المركزي الذي ينزع في بلادنا الى تقليص، ان لم نقل مصادرة، فأعلية السلطة البلدية الوسيطة وهذا ما يعزز الممارسات السلطوية على عساب الديموقراطية والمشاركة المطية. لقد آن الأوان أن تقرر السلطات البلدية أولوياتها الاتملَّائِيةٌ وان تُشارك على نحو عضوي فيَّ اقرار الخطط الانمائية المحلية، خصوصا بعد ما شمدناه من سياسات اعمارية اقرتها السلطة المركزية ونفنتما على اسأس تقدير خاطئ للاولويات ألانمائية وتلبية لمصللح المقاولين المرتبطين

البلدية بهذا المعنى سلطة مضادة تمنع التوازن بين المستويين المركزي والمحلي. ٥- ينبئ البروز القوي للانتماء العائلي الساحة الانتخابية عن التركيب الاجتماعي والسياسى اللبناتي وعن الدور المركزي الذي يؤديه في مجال الدماية والتأزر الاجتماعيين. دور العائلة ملتبس ضمن هذا السيلق، فهو أبجابى لكونما لحدى اهم مؤسسات المجتمع المدنى ودعُلُماته باز٩ طغيان سلطة الدولة، وهُو سابي في تحوّل العائلة جماعة مغلقة وماً قبلُ سُياسيةٌ (Prépolitique) تحسول دون خلق المجتمع السياسي التعاقني القائم على ليجاد افق وطني وسياسي جامع، وقيم مدنية وسياسية مشتركة ومساحات مدنية متداخلة، ومصالح مشتركة. ان تطوير العمل البلدي هو في اساس تطوير مقموم العمل المنني وتركيزه، وافضل سبيل لتوسيع

بالطبقة السياسية الحاكمة وفي مُعزَّل عَنْ هموم المناطق ومشكلتها واولوياتها ومعاناتها. فالسلطة

المسلمات المدنية التي تتجاوز مدود التوزع العائلي الذي يمسي في بعض اشكاله النموذج المضاد للتحلفل السياسي والمدني، ان تعزيز العمل التجمعي والدركات الاجتماعية على تنوع مَدَالُتُمَا وَاصَلَّاحَ الاحزاب السياسية مي السبل للكفيلة بتطوير الدياة السياسية وأغناء مضامينها

٢- نظهرت الانتخابات البلدية العمل الدؤوب لاقطاب الحكم الحالي والطبقة السياسية القانَّمة لتجيير السياق الأنتخابي، إن لم نقل مصادرته وجعله رديفا لسياساتهم ومصالحهم لقد نجحوا الَّى حدّ كَبِيرِ، ألا أنه لا بد من ادخال بعض التنويهات على الصورة لتتبيّن الطّرق التي نتخذماً الخروقات لهذا النسق السلطوي. لقَّد اظهر المستوى البلدي للتمثيل انه اسلم صيفة لتلافى مشكلتين لساسيّتين في التمثيل النيابي: المشكلة الاولى أوجدها التقسيم الدالي الدوائر الانتخابية (المحافظات في كل لبنان والقضاء في الجبل) ليضمن هيمنات طائفية وخارجية بينة (هيمنة سنية في بيروت، هيمنة شيعية في الجنوب، هيمنة درَّزية في الببل الشوفي، هيمنة سورية مباشرة في الشمَّال والبقاع وفيِّ بقية المناطق من خلال الطفاء لقد اعتمد السوريون الاستراتيجيتين وفقا لتوافر وكلاء اقوياء وجامعين لسياستهم: رفيق الدريري ونبيه بري ووليد جنبلاط وفي غياب ذلك عمدواً إلى أدارة العلاقات بين وكلاءً معتمدين ومتواجعين داخل الدائرة الأنتخابية الواحدة، سُلِيملُن فَرَنَجِيةَ وعَمر كرامي وليلي حبيقة ومُيشال المر...). لقد لدى منا الامر الى القضاء على صنقية التمثيل المسيحي عبر اصطناع نخب موالية واقصاء الممثلين الفعليين للمسيحيين عن المشاركة في

الدباة السياسية، كما لري إلى الدد من استقلالية النَّفْب في الاوساط الاسلامية وحركيتها. أما المُشكلَة الثانية التي اللّرما تقسيم الدوائر الانتخابية في ١٩٩٢ و١٩٦٦ فُهِي تَفْصَيْلُ الدَّوْلَأُرُ على أسَّاسٌ تكريس مَيمنة الزعلمات التي اوجدها نظام الطائف ونسق التبعية التي اسستما سوريا. إن محملة الانتخابات البلدية تظمر إن الدوائر

المصفرة كفيلة بأن تحد وإن بنسب متفاوتة من ميمنة الزعامات وتسمح تاليا لمنتلف التيارات والاتجامات والفاعليات كسر الامتكار والولوج الى

٧- أن التغييب الذي أصاب التمثيل المسيدى في طراباس وسياسة الوماية والتصرف بالتمثيل لمسيحي في بيروت خصوصًا وصيداً والتبطيةً... اظهرت على نحو واضح ايجابية نظاء التمثيل الطائفي من حيث كونه رادعًا اساسيا لنزعةً سيطرة أي أكثرية عددية محتملة على أي اقلية عددية محتملة. فَالتمثيلُ الطلافي في حال ٱقترانه بمبنأ الكفاية المهنية والنزامة الاخلاقية والروح المدنية يشكل احدى دعامات السياق الديموقراطي والتوازن الوطني. لا يوجد تعارض كما يوحي كثيرً مُن أَلْمُواْقَفَ النِّسِياسَية في لُبَنَّان بين الْتَعْدديَّةُ الطائقية والديموقراطية والتداخل الوطني -ID (tegration nationale). التعدية الطاقفية تؤسس لتعددية سياسية وفاقية وتداخلية اذا ما توافرت الثرادات المسنة وتراجعت نيات السيطرة المبيتة وعملنا كلبناتيين على تطوير ثقلفة سيأسية مشتركة ومساحآت مننية متباظة ومصلاح مشتركة وشعور بائتماء وطني واحد ليس صحيحا ان نظام النيموقراطية التوافقية بين الطوائف

اسس لنظام امتيازات وتمييز بين اللبنانيين. أن التصلبات التي عطلت هذا النظام تغذت من عدم تنامى الثقة بين اللبنائيين وذلك تدت تأثيرات عدة تراوح بين الازمات الكيانية الدادة وعدم تطوير ثقافة سياسية جامعة وتكسرات أجتماعية ومناخلات خارجية. التعددية الطائفية تداخلية انا ما ارىناها مكنا ونزاعية إن شئناها

أيضا مكذا ويبقى السؤال، هل نحن في بداية مرحلة جنيئة تؤسس لمصالحة وطنية ووفاق سيأسى وحياة عامةً قَائِمةً على الاعترافُ والْمُشارِكَةُ وَالْعَمْلُ المدنى الراقي، لم نحن اسرى امنياتنا؟ أن اجيب لا جزما ولا نفيا، اربد ان اترك للمدث ولفاعلي الحدث – وكل منا واحد منهم – العمل من اجلّ تعميق الممارسة الديموقراطية وتطوير المشاركة.

العمل الحزبي والانتخابات البلدية

سيتكون العمل العزبي المستقبلي. هناك تجارب قاسية لا بد من الاستفادة من دروسها. اتنا نؤمن بالعمل النيموقراطي في ظروف بناء الدولة البديدة التي يجب الدفاظ على عناصرها الدستورية والسياسية مع تطويرها. والتيار الديموقراطي المنوي بلورته يجب ان يأتي ضمن مفهوم تطوير الدولة والعمل العزيي في أن واحد ولا يأس في ان يكون الصراع المستقبلي حول فكرة التطوير هذه. كما لا بأس في أن تكون هذه المرحلة مرحلة بلورة الصوارات والافكار والانتقابات من أجل الوصول الى هدف الاصطفاف في لحزاب معنية.

ان فكرة آليمين واليسار السابقة لم تعد

دقيقة وفقا للتعريفات السابقة والاسقاطات

بعض التجارب الحاصلة خلال عمليات اتتخاب ممثليّ البنديات في المعارك الآخيرة. فبعض اصحاب هذه التجارب، خاضوا معركتهم من منطلقات سياسية ماضوية استعملوا خلالها كل التعابير والشعارات المستعارة من مراحل سابقة مضى عليها الزمن وسقطت بفعل التحولات السياسية الداملة في بنى المجتمع اللبناني وأليات عمله وقد أتَّى الرد السياسي من الجهات المضادة

الشخصية، العاصلة. لا بد من السعى الى بلورة

منه التيارات، كي يتم الفرز السياسي والفكري وفقا لمفهوم تقوية الدولة وتطويرها على

ومن هذا المنطلق، يمكننا النظر بدقة الى

أسس ىيموقراطية حديثة.



لهذه التوجهات مرتبكأ مجتزأ ومستعملا لبعض التحالفات النابعة من واقع رامن أفرزته قوى

واذا أردنا التحديد أكثر، بامكاننا الاشارة الى معركة صيدا التي أستعملت فيها قوى الماضى المتناقضة أسلحتما التعيونة والشعبوية على نحو استعلات معه حيويتُمّا الّتي تَلَاشَت بَفَعَلَ اصطدامها بمشروع قيام الدولة. ذلك المشروع النتي مو نقيض لوجودها اصلا. مذا في حين، ان قوى التغيير الديموقراطية الحقيقية، على تنوعما واختلافهاء والمؤمنة بنموذج بناء الدولة الديدة، أنكفأت وتداشت خوض معركتما في شكل مجومي تأكيحاً لتمايزها المنشود واندرجت في أطار الواقع الملتبس. وقد اربك بعض هذه القوى نفسه، بالفعل، حين استنجد بنمط من التحالفات الدزيية المغايرة لطبيعته التغييرية كان بغنى عنما.

أن معركة صيدا، أثبتت في مسارها ان التيار الديموقراطي الذي التف حول مقولة تَتَبِيْتُ وجودُ الدولةُ ودعمها على اسسَ منهجّية حنيثة أضعف من أن يواجه القوى العزبية السابقة، العندمجة ضمن تكتل سياسي، شُدَّدُ كافة أسلحته الشعبوية التحريضية لكسب معركته التي حضّر لما وكلد ان يَوفق. هذا في حينٌ، أن منَّسروعٌ بنه الدولة، كُـلنَّ يجب تلتُّفُ من حوله كُلُّ القوى ألحية والمستقبلية، التي لما معلمة في تعزيز وجودها من اجل تحقّيق مدفها والنّي عنوانُهُ تَكْرِيس نَموذجَ الدونة الدسكورية العادلة. رغم ذلك، فأن هذه المعركة باسلوبها الملتبس والمتشابك، كشفت امكانات واسعة لدعاة العمل الديموقراطي المستند الَّى افكار واضحة، عن ضرورة النموض المستدر برا بالدولة والقطع مع الماضي بما يجسده من استعادة دائمة لبنطلقات العرب الاهلية والدعوة الى عودة الجزر الامنية والتسلط على حقوق الناس والعمل الحزبي المشوّه والمنفلت مّن حدود الواقع والمعيط

أَن قُوَّةً نَّعَالَة الْعَمِل الديموقراطي، في مقلبل حشد نماذج متنوعة من آليات العمل الدربي المشوُّه والتَّسلطي، تكمَّن في توفير أسبار فعلية متطورة لبروزها من منطلقات استعادة دور الدولة ومحاربة الفساد ووضع المشاريع التُطُويريَّة التِّي لمَّا علاقة بتعزيَّزُ صَّمود الناسّ وانتمائهم الى الارض والوطن. القمر الذي أجمز على عمد بشارة الخوري. وكان منسجما مع كميل شمعون في مطلع عمده فجاء الى رئاسة مجلس النواب وكان نائب

عادل عسيران كان يقول، "إن السجن جسميل لأنه أوصلنا الي

الاستقلال". وفي أيام المدنة اللبنانية

لم يشكل ميليشياً ولا ساهم في أي

قتال وكآن يدعو اللبنانيين الى نسيان

الماضي وتوحيد صفوفهم "ليبقى مذا الوطن سيدا حرا مستقلا، والا فنمو

الى زوال". وكأن يؤكد "أنَّ العنو

الصميوني يتربص بنأ حتى يستعبدنا

ويحتلَّ أَرْضَنَا ويزيل معالم لبنان، كل

لَبْنَان، ويزيل كل شبر من لبنان ودنيا

بسال حيريا العرب، تساعده في ذلك دول كثيرة لا تطيق ان تبقى الثروات العربية بين

ابدي من لا يحسنون، على زعمهم،

في أكتر من مرة وخصوصا في

نكرى الاستقلال كان يوجه رسائل

الى اللبتانيين تحض على قيام دولة

مى المستقدين والانمهار الوطني. جوزف نصر

عسان تويثي.

رسالة الى الاسد من موردخاي نتنياهو مستعد لمفاوضات

نتنيامو ان حكومته تسعى منذ قيامها

الى دفع المفسّاوفسات مع سسوريا

والتوصل الى حُل الأزمـة مع لبنان.

وقال ان المكومة اتضنت قرارات

معينة في صد جنوب لبنان لكن

الدانب السوري عارض يشدة الدخول

في مفاوضات مع اسرائيل او حل

اذا تغير هذا الوضع فاتنا نلتزم انه

الأزمة مع لينان.

الاستعداد فورا"-

قرصنة برامج الكومبيوتر

في الصالم لكن بعض دُول المنطقـة يتخذ خطوات ناجحة لمكأفحة هذه

المتحدة مقرا له أن دراسة اجراها اخيرا بالاشتراك بن موسسة اخرى، الشرق الاوسط واضريقينا بلغ ألعلم سوى اوروبا الشرقية بنسبة ٧٧ في

وخص الاتحاد في بياته دولة

اذا ابدى السنوريون استعدادهم للدخول في خُفَاوضات جـزئيــة تتمة المنشور في الصفحة ٢ – واكد باسم الرئيس كلينتون و، وضوَّعيةً تمكن الْجانبين من طرح والوزيرة اوابرايت "عُدمُ التوائي بل أرائهم فباتنا سنستجيب لهنذا مواصلة الجمود للحصول على السلام" وقال: "ان هذه ادام صعبة لكننا ونقلت وكألة الصحافة الفرنسية نظل أملين في ان نتوصل الى اختراق عن التلفزيُّون الاسرائيلي مساءً امس وسنكون قادرين على الاستمرار، من ان وزير الدفاع اسحق موردخاي طلب اُجل معاودة المفاوضات على المد مَن أَلُرْثُيمَ التصري حَسَني مُبارك تسليم سوريا رسالة منه يطلب فيما الفلسطيني، والى معاودة المُفاوضاتُ على المســــاريـن الســـوري واللبناني واعادة المفاوضات الى وضع صحي، وبعدها نحقق السلام الشامل".

الرئيس الدريري يصافح رئيس لجنة الشؤون الخارجية في الكونغرس بن غبلمان محاطين باعضاء من اللجنة امس في

ونشعر بأننا سنكون في خطر كبير اذا

لم ننسق مع سوريا، وسوريا تشعر

واضَّاف: "يقَـولون لنا لماذا لا

تعقَّدون اتفاقاً منفصلاً مع اسرائيل،

ولكن في الامكان ان يطرح السُـوَّالَ

ذَاتَهُ عَلَى السَّوريِينَ؛ لَمَّانَا انْتَمْ لَا تعقدون اتفاقا منفصلا؟ وعندئذ

سيميع الوقع صعبا. لننبأ ارض

محتلة ولدى سوريا ايضا ارض محتلة.

وطبيعي جدا ان نكون معاً. ومع هذا

فُلكلُّ مِّنا نظامه الاقتصادي المُخْتلف،

لكننا نتعاون. وفي الامن نتّعاون مثل

اي دولتين. وفي ألعلاقات الذَّارجيـةً

نتصرف مثلما تتصرف الدول المستقلة

تماماً. فلدينا مثلاً علاقات مع كوريا

وعن اقستسراح رئيس الحكومسة

الاسرائيلية بنيامين تتياهو حيال القرار 200 قال: "لقد صدر القرار

273 عـام ١٩٧٨ بعـدمـا أحـتلت اسرائيل أرضا لينانية من غير ان

يشن لبنان الحرب عليما. وهذا القرار

يُعيدُ الأمور الى ما كاتت: أي لا حرب

ولا سلام بين لبنان واسرائيل ولكُن

فالمفاوضات هي الطريق. وقد نهب

لبنان الى مؤتمر مدريد على اساس ان

القرارين ٤٤٦ و٢٣٨ يبادلان السلام

بالأرضُّ، وقلنا: أما كنا نؤمن بالسلام

فاتنا نصضر المؤتمر ونوقع اتضاق

السلام مع اخواتنا العرب مذا مو

الوضع القنانوني للقبرارات الدولينا

المذكورة. لقد اجرينا بموجب آلية

مسؤتمر مسدريد، نحن والسسوريين،

مفاوضات مع اسرائيل. وقد طلبوا منا

المطالب التي يطلبونها الأن: اي تُجريد "حزب الله" من سالحه وضم جيش

لحــدُ الى الجــيش اللبنانيَّ. وكُنا نَـدنّ

نطائبهم بتنفيذ القرار ٥٤٤٠ الان

قــــلوا القـــرار لكنهم يريدون ان

يفرضُوا شروطاً، ومن هذه الشروط

ان يكون لبنان مسؤولا عن حدودهم

الشَّمَاليَّة. نَحْنَ لا نستطيع ان نكون

مسسؤولين أمام استرآئيل. ندن

وثمة سابقة خطرة تبعلنا نرفض هذه

الشـروط فـفي عـام ١٩٨١ اتفـقت

اسرائينًا مع السيد ياسر عرفات على

ان يضمن عنم شن هجمات على

الاسترائيليين من الصدود اللبنانية. وبعد اشهر اطلق الرصاص على سفير

اسرائيل في لندن، فاتخذت أسرائيلً

هذا ذريعـةً لفزو لبنان. وفي القدس

الغربيةُ، انفجرتُ سيارَة مُفَخَذَة، بعدُ

اتفاق اوسلو وتعلمون ان القدس

الفربية تدت السيطرة الاسرائيلية منذ

٨٤ٌ٩ٌ (، فاعلنت أسرائيل مسؤولية

القاسطينيين عن الانفجار واقتفلت

اراضي الحكم الذّاتي. ان هذّه لعبــة خطرة جدا لا نستطيع الدخول فيها.

ثُم لنسأل انفستا في الواقع؛ من

الذي يخشى الاخر؟ مل تصدّقون ان

اسرائيل هي التي تخشى لبنان، أم لبنان يخشى اسرائيل؟".

وَسَنَّلَ عَن اخْتُلافٌ بعض الاراء ادى

اللبناتيين حسول الخطر الاول الذي

يمعد أبنآن وعن الاوضاع الطائفية،

فاجاب: "أن الاحتلال الاسرائيلي هو

النظر الاساسي، لان القتال اليومي هو في المنطقة التي تمتلما اسرائيل. اما بقية لبنان ففيها سلم لهلي والحياة عادية. وصحيح ان مناك اوضاعاً

طائفية، لكنماً اوضاع ينبغي ان

تعالجهاً بحذر وعنايةً. وفي الأنتخأبات

البلدية الأخيرة سعينا ونجدنا في اقامة

توازنَ، وندنُّ نعِـملُ لمُعيالجـة مرض

الْطَأْتُفِيةُ شَيْئاً فَشَيئاً. وَاذَا كَنَا لَمُ

ننشئ بعــد المجلس الخــاص بلزالة

الطائفية، على ما يُقتضبه لتفَّاق

الطائف، فلاننا لريد أولاً لزالة مخاوف

النين يتخوفون. وانا اعتقد ان منه

الخطوة ستكون في مصلحة جميع اللبنانيين. لكن رأيي ليس هو المم بل المهم رأي الناس، ولا بد من ازالة مناوفهم اولاً.

وعن قــول البــعض أن الامــوال

الجنوبية وليس لسوريا علاقات معما

واضاف: "لقد شجعتنا برسالة السَّلام ونتطلع اليك وألى الآخرين في المنطقة لتحقيق ذلك". واشاد "بروَّية" الدريري وقال: "أننا نعـرف ان لدينًا صحيقاً في بيـروت ملتزماً السلام والازدهار".

وبعد العشاء اشأر بعض اعضاء الكونفرس، ممن حسضروه، الى ان العائق امام شراءً بطاقات السفر الـ، لبنان في الولايات المتحدة والذَّى لَّا زال محظوراً، ليس وزارة المواصلات وانما عدم وجـود تشـجـيع من وزارة الخارجية. وقال نائب ان مسؤولين في الوزارة اخبروه ان رسللة وأحدة منّ وزُارُةُ الخارجية بُمذًا الخصوص تحلُّ

وعلَّق الدريري الذي كان يستمع الى الصديث قــائلا: "قهم يقــومــون

مجلس العلاقات الخارجية

وفی نشاطه امس وقبل ان پنتگل الى نياويورك عقد الحريري لقاء مع مُجلَسُ الْعَالِقَاتِ الْخَارَجِيَّةِ، وهُوّ مؤسسة ابحاث اميركية ذات نفوذ تضمّ نخبة من خبراء السياسة الخارجيّة الاميركيين من مسؤولين سابقين

بدأ اللقاء التاسعة والنصف صباحاً بتوقيت واشنطن (الرابعية والنصف عصراً بتوقيت بيروت). وقد رحّبت السيدة جوديت كيبر رئيسة المجلس بالرئيس الحريري واشانت "بحسبة الديموقراطي ويمقالجته العديد من المشَّاكُل فَي اشد ايام الكَّربُّ ورحّبت كـُنلكُّ بالوزير فُؤَادُ السنيّورة والسفير محمد شطح.

مشكَّلة تواجه لبنَّأن حالياً هي الدَّدَلالُ الاسرائيلي في الجنوب ، وعرض جهود حكومت لبنة الجيش واعادة اعمار

وقال: "ندن بلد ديموقراطي تحكمه ادارة منسية لكن البيش يضمن الاستقرار والأمن في كل انحاء البلاد، وقد اجرينا اخيراً انتخابات بلدية لم نجرها منذ عقود، وهذا بفضل الجيش الذي يحفظ الامن والاستقرار، رغم انه ليس أكبر الجيوش في المنطقة. وكانت لقوى الامن ايضاً مساهمة جيعة في هذا الامر، وكانت نجاحاً كبيراً، وندن فخورون بما فعلناه ومستعدون لتدقيق السلام في غضون ثلاثة اشتمر اذا أرادت استرائيل أن تسيــر في طريق الســـلام. لدينا مشكلات اقتصادية واجتماعية سببها الصرب ولكننا تسيير على الطريق السلّيم وُلدينا في تشرين المقبل انتخابات رئاسية وستسير الامور

ممآثلة والا تَكَتَّ في بانتظار كل شيءً من الحكومة الايرانية".

وتنخلُّ الوزير السنيــورة فـقــال:

الشرق الاوسط وخطوطها الى اميركاء سوريا

وعن العلاقة مع سوريا قال: "ان

جزئية مع سوريا نقلت الإذاعة الاسرائيلية أمس عن رئيس الوزراء الاســرائيلي بنيـــامين

في الشرق الاوسط دبی – رویتــرز – أعلن اتمــاد شركات برامج الكومبيوتر أن معدل نسخ برامج الكومبيـوتر في الشـرق الاوسط وآفريقيا هو ثاني أعلى مصدل

وقال الاتحاد الذي يتنفذ الولايات أَظْمُرت ان مُعدلُ نسخ البرامج في الماضي ٦٥ في المئة، ولم تسبقه

الامارات العربية المتحدة من الدول التي تعمل على مكافحة قرعنة برامج الكومبيوتر قائلا أتها خفضت معدل النسخ بنسبة ٢٨ في المئة منذ ١٩٩٥ ألى ٦٠ في المئلَّة، وتفوقت على كل الدول الأذّري.

وأوضح التـقـرير ان السـعـونية ومصرُ حُقَقتا تَقْدَعًا في السعي الى الْقَضَاءُ على نسخ البرامجُ. لكنه أضاف ان عمان ما زآلت تسجّل احد اعلى مُعدلاتُ القرمنة على البرامج في

وذُكر أن معدل النسخ بلغ ٢٤ في المئة في السعودية و٨٥ في المئة في مصر و٩٣ في المئة في عمان. وتعثل جنوب افريقيا وتركيا واسْرائيل مُعا ٤٩ في المئة من الفسارة المالية نتيجة لعمليات النسخ

الكف عن معارضة الخطة الاسرائيلية للانسحاب من جنوب لبنان. وقال التلفزيون أن موردخاي أكد في هذه الرسائة الشفوية للرئيس حافظ الاسدان سوريا ان تخسر شيئا" من اتفاق امني اسرائيلي -لبناني يجب، بحسب رأي اسرائيل، ان يسبق أي انسحاب من جنوب لبنان. واضأف التلفيزيون ان موردضاي اوضّح ان اسرائيلُ لنّ تعارض الابقاءُ على الوجود السوري في لينان بعد معاودة المفاوضات الاسرائيلية -الســـوريـة "دون شـــروط" من اجل

> واوضح ان مسوردخساي طلب من الرئيس مبارك نقل هذه الرسالة خلال اللقاء ألني أجراه معه في القاهرة في الثاني من حزيران الجاري.

التومل آلى اتضاق سلام وانسحاب

اسرائيلي من هضبة الجولان.

◄ فيلم فرنسي طويل

– تتمة المنشور في الصفحة ١ – عطّل لاشـمر مفـاوضات "الفات" (الاتفاق العام حول التجارة والتعـرفات

الجمركية) ألتي انتهت بعد مخاض عسير الى تأسيس منظمة التجارة

العلامية. والمقصُّود بهذا الاستثناء هو عدم اخْضاع السلع الثقافية وخصوصاً

الافلام الى قاعدة الحرية التجارية المطلقة التي أرادتها الولايات المتحدة، الممثلة بالمفاوض الشرس ميكي كانتور، قانونا سامياً للنظام العالمي

الجديد. في وجَّه كَانتور ، المَّدعُوم ببقوة منْ جاك فَّالنتي، المسؤول عن اتحادَّ

شركات ألانتاج السينمائي الاميركية الكبرى، كان توسكان دو بلانتييه

واحْداً من ابرز حَمَلة الراية الثقافية، بتأييد من معظم القوى السياسية

وقد تركزت المعركة حول الحماية المؤمنة في فرنسا وبعض دول اوروبا

للصَّاعة السَّينمائيةُ الوطنيَّةَ عبر تظام الحصصُّ الْمعمولَ به ۖ في شيكَات

التلفزيون والدعم المادي المقدم للسينمائيين، ولاسيما المبتدئين منهم.

وصار "الاستثناء الثقافي" عنواناً لتمرد فرنسي أثمر بعد طول آخذ ورد اتفاقاً يراعي الى حد كبير خصوصية السلع الثقافية، وتالياً المويات

الوطنية. وفيَّ هذا المعنى، أدْت المعركة التي كآن توسكَّان دُو بَلانتييهُ أُحد

ويزيد من اهمية هذا الانجاز، وان لم يكن كاملاً، ان اقتصاد السينما في

فرنساً لا يعنى فقط السينما الفرنسية بل أيضاً السِينمائيات الناشئة فيّ

دول العالمُ الثَّالِث والسِّينمائياتُ المُفلسةُ (مادياً لا ابداعياً) في الدولُ

الأُورُوبِية الأخرى. اي ّان اِلسينما في فرنسا اصبحت وسيلة آلى العّالمية...

ضُدُ الْعوامة. وَهنا أَيضًا ادى توسَّكانَ دو بلانتييه دورا ريادياً منذ بدأ

يزاول الانتاج السينمائي في أواسط السيفينات. فبالاضافة ألى خوضه في مفامرات لم يكن نجاحها محسوماً سلفاً كافلام الاوبرا، ساعد العديد من

المضرَّجين غُيَّـر ٱلفرنسيين الذَّين لم تتسع لَمم مُوليـوود الى مـواصلةً

ابداعمُم (منهم جوزفُ لوزي واتقمار برغمان وقُديريكو فَاليني وفرتشيْسكو

روزي وراينر ماريا فاسبندرً...)، كما كان من الذينَ سُعوا الَّي تَمويل أعمالُ

من العالم الثالث، سواء كمنتج (المندي ساتياجت راي، المالي سليمان سيسيه...) او كأحد المسؤولين عن نظام دعم السينما العالمية الذي ارسى

من جمة أخرى في أمكان دعم الصناعة اللبنانية الوليدة والمخرجين الشباب، بصفته رئيساً لـ"أونيفرانس"، الشركة التي ترعى تصدير الافلام الفرنسية (أو ذات التمويل الفرنسي)، طبعاً، ليس الدافع الى مثل منا الدعم ان الفرنسيين يحبون البشرية، إنها هو الاقتناع الراسخ بان نمو السينمائيات

العالمية غير الموليوودية، اياً تكن، ينعكس خيراً على السينما الفرنسية، باعتبارها "اولى تلك السينمائيات" كما يقول توسكان دو بلانتييه. اكثر من

نُلك: أن استَمرار السينما مناعة حية في فرنسًا شرَّطه تَطورها في الدولَ

أن مثل هذا التعاون، أذا نجح في تخطي مرحلة الفكرة النيّرة ليصبح مشروعاً قائماً، قد يفتح بالتأكيد افقاً رحباً الثقافة في لبنان. غير أن نلك

يِنْطُلُّبُ أَمْرِينَ يَصَعِبُ تَمَقِيقُهُما فِي لَلوِّضَعَ الرَّاهِنِّ. الأولُّ هو أن تُنوجِد يطلب الربيل بينانية لتأطير التعاون. والَّخر والَّاهم أن يُخَلد لَلنوم أولئك

اليت الوسسية المقيد التقير المفاول. والحجر والأهم أن يحلد النوم اولنك النين يصرخون ضد "غزو تقافي" غير موجود عندما يعرض عليهم تواصل مع العالمية "يخردق" العوامة ويستفيد منها في أن واحد أما أذا تأمن هذان الشرطان، فتكون "عودة بيروت" ، بيروت البشر وليس فقط الحجر،

جديرة بالامتمام الذيّ تلقّاه في الخارج، رُغُم لامبالاة بُعضٌ اهلها وكلُّ

le Parquet sarl

Karim & Nadim Knaider

Propose

Le Mois Du Chêne Massif, 1er Choix

الدَّذرى: اكانت أوروبية ام افريقية ام عربيَّة الَّخ...

جِنْر الاَتَّهَا أَلَى التَّخْفِيفُ مِن مفاعيل العولمة في المَجَالُ الاكثرُ دقة.

واسلتذة جامعات

ثم تددث الدريري فأكد "ان اكبر

بالطرق الدستورية". وسلسئل عن الوضع في ايران فأجاب: "لقدّ زرتّ ايران قبلُ مؤتمر القمة الاسلامية وفي اثنائما، ان أيران تتفير وأظن أن الاتجاه الذي يسير فيه الرئيس خآتمي سينتصر أكنه يحتأج الى تشجيع، وعلى اميركا ان تقابلُ كل خطوة أيرانية بخطوة حسن نية

وعن العلاقات الثنائية بين لبنان وامسركا قال: "أن عظر السفر الى لبنان كسان يعطي فكرة سيستة عن البلد. ليـنست التحارة بيننا وبين الولايات المتحدة كبيرة جدا لكن الولايات المتحدة هي الكبيرة جداً ولذلك اثر فينا هذا الأمر كثيرا. والان تتحسن العلاقات التجارية مع أميركا وهذا يسمل لنا الحصول على القروض والمساعدات ويعطي الطباعا جيداً عن الوضع في البلد".

"أميْركا هي ثَأْلَثُ شريكُ تَبْاري لنا في الخارج بعــد ايطاليــا وفــرنســا وثمـة اتفاقات تعد الان، ستحسن الوضع وسئل الدريري عن شركة طيران

فاجابُ: "انْ هذا ألامر قيد البُحث".

<u>française</u> · CENTRE ·

Sleurs et Couleurs

Du 17 au 21 Juin, de 16h à 22h

◄ شارحاً الموقف اللبناني واسباب رفضه الاقتراح الاسرائيلي



رثيسة مجلس العلاقات الخارجية جوديث كيبر مستقبلة الرثيس الحريري وبدأ الوزير السنيورة خلفمما.

عتمليتة السنلام وعلى متسنائل

الديموقراطية في لبنان والانتخابات

شَامُلًا وأن الرئيسُ للدريريُ راجع ما

حدث في لبنان خلال السنين الست

وأضاف ان اعتضاء الكونفترس

طرحوا اسئلة كثيرة ابرزها كأن حول

مـاذا سـيكـون مـوقف لبنان في حـال

انسحاب اسرائيل من جانب واحد،

واذا قررت تطبيق خطة شارون. كما

سئل الرئيس الصريري ماذا يفعل

ر. وأضاف المصدر أنه جرى التركيز

وقال ان الرئيس المريري "شرح

في شكل جيد ومقنع لماناً مُنَّ الصعب بل المستحيل على لبنانِ القبول بوضع

مع اسرائيل يجعله مسؤولا عن ضمان

ويلتقى الرئيس الصريري اليوم

الامين العام للامم المتحدة كوفي اتان

نروج ستسحب

٤٠٠ جندي

من الجنوب

اوسلو – رویتــرز – آعلنت نروج

امس اثما تعتزم سحب غالبية جنودها

فى قُـوة حـفظُ السـلام الدوليـة في

جنُّوب لبنان اعتبارا من نماية ١٩٩٨.

ولفادت وزارة الدفاع ان نحو ٤٠٠

من بين ٦٠٠ جندي وضابط في قوة

الأمم المتحدة الموقحة في لبنان

سيسحبون بموجب خطة الحكومة

المركسزية. وقسال بيسان للوزارة أن

"سبب الدّفض هو النّقص الكبير فيّ

عدد المتنقدمين المؤهلين لعمليات

حفظ السلام في الأونة الصديثة".

ونروج هي من أهم الدول المشاركة

فِّي ۗ ٱلْقَوة ۗ الدّولية في الجنوب اللبناني

وثائق في شركة أميركية

عن معدات

عسكرية لايران

ميلووكي- أب، و ص ف – صادر

عملاء حكوميون أميركيون سجلات

مالية من مصنع لقطع غيار الطائرات

في صلحية ميلووكي في تحقيق في

وجاء في شهادة لقسم البمارك

في محكمةً المقاطعة أن العملاء وجدوا

فَّى شركة "سراج انترنَّاشونال" وثيقة

تِشَير إلى بيع شركة "تكسام هوالنغ

أوف جنيـفاً ، فوهات لمصركـات

الطائرات قيمتها ٥٥ ألف دولار،

الطَّأَدُرات رخصة تصدير من وزارة

الخارجية لأن واشنطن تضعها على

من جمَّةً أخرى دعا رئيس الوزراء

الاسرائيلي بنيامين نتياهو في القدس أمس إلى انزال اشد العقوبات برجل

الاعمال الاسرائيلي ناحوم منيار الذي اعتبر مذنباً في التعامل مع العدو لبيعه ايران معدات تستخدم لانتاج

أُسْلِحة كَيْمَيائِية. وقال: "أنَّهُ مجرمٌ

مسوول عن جرم يمثل خطورة لا

سابق لما في تاريخ اسرائيل وآمل

ن يعتم على صديد. واعتبر محامي منبار امنون زيكروني تصريحات نتنياهو "تدخلاً سافراً في قضية لا يزال القضاء ينظر فيها لان

محاكمة موكلي لم ثنته بعد ولم

ومن ألمقرر أن تصدر محكمة ثل

ابيبُ تُكمماً في هذه القضية في

ان يدفع ثمن ذلك غاليا".

يصدر أي حكم قضائي".

غضون شهر.

لائحة الدول الارمانية.

وارسالها جواً إلى ايران. ويتطلب بيع ايران قطع غــيـــ

شُدن معنَّات عَسْكُريَّة إِلَّى ايران.

منَّذُ انشأَكُما عَامَ ٧٨٩ (.

الامن لما في غياب اتفاق شامل.

من الاعضاء على اهمية لجراء الانتخابات

الركاسية هذه السنة واهمية العلاقات

بين البلدين.

حزب الله" اذاً اتسحيت اسرائيل؟

واوضح المصدر ان الصديث كان

العلاقات مع سوريا تاريخيا قوية جدا الفلسطينيون وقياداتهم بعد احداث الاردن عام ١٩٩٠. عام ١٩٩٢ اوادت وهناك تفاهم منذ أيام الاستقلال كي لا يكون لبنان ممراً لأي خطر على اسرائيل أن ترسل الينا كل قيادة "حماس"، فرفضنا قبول مذا الامر سوريا. وعندما نشبت الدرب في لبتان دخلُ السوريون الى لبنان كما تعلمون وظلوا شهراً في خيام بيتنا وبين وندن الان ننسق تنسيـقـا قـويـا مع ألجيش الاسرائيلي، ولو فعلنا هذا عام سوريا ونتعاون معما في كل ما ١٩٧٠ لتغيّر الوضّع تماماً". يتعلق بمسيرة السلام، وهو افضل تعاون يمكن ان يقوم بين دولتين

عن الارهاب والمنظمات التي قـيل الما تتدرب في لبنان: "ان الأشاءات مضخمة، ولكنَّ في ما يتّعلق بلبنان، مناك احتلال ومقاومة تحارب هذا الاحتلال، وطألماً بقى الاحتلال فستبقى مقاومةً. والسبيل الِّي اتهاء هذا الوضع هو أنهاء الاحتلال وعقد اتفاق سلام، ولا اری حلا آخر .

وتحدث الوزير السنيورة بدوره عن الاوضًاء الماليَّةُ والاقتيصادية وعن اولُوياتُ الحكومة فُقَال: "أن سَياسُتَنَا مى تعزيز الأنفاق من اجلُّ تنشيط الأَقْـتــمّــأد، وكــنّلك تحــسين دخل الدكومــة، وقــد اصـبح الدخلَ عــام ١٩٩٧ اربعة اضعاف ما كان عام ١٩٩٢ ـ وكان العجيز المعلَّن في الموازنة هُذه السَّنة ؟٤ُ في المئلَّة مُ النفقات، أي ١٢ في المئة من الناتج المعلي الاجمَّالي. ولكَّن ارقام ٱلاشمرّ الماضية من هذه السنة تشير الى ان

العجز الفعلي اقل بكثير من النسب المعلنة. سـيــاسـتنا هي زيادة دخل الدولة وخفض العجز في الموازنة. واما على صعيد الاقتصاد فاتنا نحاول انشاء سننة مالائمة للقطاع الضاص حبتي يستثمر ويدرك الاقتصاد بالمشاريع الجنيدة والماتف والكمرباء وغيرهاً. والدكومة تحاول تشجيع المستثمرين من دون تفرقة، من أجل خلق أعمال جديدة للبنائيين النين يدخلون لتوهم سوق العمل وخصوصاً العمالة المتخصصة غير الرخيصة، التي يمتلز بِهِا لِبِنَانِ. وِخْطَتْنَا كَانَتِ فِي السَّنُواتُ الماضية أعادة تشكيل الطبقة الوسطى ودفعما الى استعادة قوتما المالية

والاقتصادية". وتددث السفير شطح فقال: "ان مستوى المعيشة في لبنان حسب الارقام المتداولة في المحافل المالية الدولية، اعلى من مسّتوى المعيشة في كل الدول العبربيـة عُـيّـر النّفطيـةً. والدخل ليس عألياً بالمعايير الاميركية. لُكنه جيد بالمقارنة مع ما كان لُعينا اثنه الدرب، والمشكلة هي أن توقعات الناس عُاليةً. ولذا فلا بَّد مَّن سَماع الشكوى، وندن نســيــر في اتبـــاه

ــئل الرئيس الصريري اخـيــرآ لماذًا لا يرور الرئيس السُوري حافظ الاسد لبنان؟ فقال: "أن الرئيس الياس المراوي

دعاه الى زيارة لبنان، فيقبل الدعوة وسيزورنا قبل تشرين المقبل". زيارة الكونغرس

وفى الصادية عسشسرة والنصف بتوقيَّت واشنطن زار الدريري مبنى

الكونفرس الاميركي حيث استقبله على المدخل اعضاء الكونفرس: سينسر ابرهام، نيك رحال، بول فَرتينيسزُ واصطحبوه الى منقبر رئيس أجنة الشؤون الذارجية بنجامين غيلمان الذي استقبله في حضور ١٥ عضوا منّ اعضا؛ لجنة الشؤون الخارجية في الكونغـرس الامـيـركي. ورحب رئيسُ اللَّجِنَة بِٱلرِئِّيسِ ٱلصَّرِيِّرِيُّ وَاعْـرِبُ عَنَّ لمله في ان تؤدّي الجمود التي تبذلها الولاياتُ الْمُتَدِّدَةُ الى نَتَلَاجَ ايْجَابِيةَ في تحقيق السلام في الشرق الاوسط مثنيا على الدور الذي يقــوم به الحريري في مجالَ أعادةً أعمار لبنان والنموض به من جعيد من مختلف

ورد المريري بكلمة شكر فيها الرئيس غيامان على عاطفته وعرض لَمَا كَـانَ عَلَيــه الوضع في لبنانَ وَلَمَا اصبح عليه الآن لافتا الى أن المشكلة هي في الاحتـــُلال الاســراثيلي لجنوب لبنان وشـــد على دور آلولايات المتحدة في عملية السلام لأنها للدولة الوحيدة الَّتِّي فيّ استطاعتُها ان تقوّم بهذا الدور من أجل تحقيق السلام. وقـال مصدر في الكونغرس بعـد اللقَّاء أن الاجتماع كَّأن "صريحًا وجيدا وان الحــــديث تُركــــز علَى "امكان انسـحاب اسرائيلي من الجنوب وعلى

عادل عسيران

أثار شباب الجنوب وقاوم الانتداب

- تتمة المنشور في الصفحة ٤ --

والقيته في المجلس وطلبت من النواب الموافقة عليه، لأن وزارتي كياتت جديدة وتعنى بمعيشة الشعب وتأمين

الرغيف له وهذا امر لم يرق رياض

الصلح الذي كـــان من القـــائلين "لا تسقط شعرة من رؤوسكم الا بعلم

رئيس الوزارة". وأنا لم أكن من رأيه

ابا نقمة الرئيس بشارة الخوري

عليه فكانت "بسبب توزيع "كـوتاً

العديد ورفضي تخصيص شقيقه فؤاد

مَذَّهُ ٱلْأَقُوالُ سَمِعَتُمَا مِنْهُ فِي ١٦

وبین عام ۱۹۵۵ و۱۹۵۳ کان

وجود عندل عسيبران في مجلس

التولب وجود المترقب لعمل ما. فمو

لم يرفض الخدمة العامة، بل شارك

في وفود الى الامم المتحدة، والى

مُؤْتَمُّراتُ برامُلَتِية كُثيرة. وعارض

مشاريع عدة "حولت لبنان – على حد

قوله – مزرعة وقفز الى المعارضة

العلنية بتأييده الجبهة الاشتراكية

الوطنية ومشاركته في مهرجان دير

فُسعى إلى التخلص مني .

الخوري بحصة الاسد".

لدى حكومة المملكة العربية السعودية الرئيس عادل عبد الله عسيران. لدل المشكلة المتعلقة بزيارة الايرانييج من موآليد صيدا عام ٩٠٥ (مُتأمل سل المحددة في الحجاز، فقام بهاء المسعى لدى جلالة الملك عبد العزيز آل ن سَعاد الخليل ولمما ٧ أولاد هم: النائب علي، زهور، عـفـاف، سـامـــة،

ليلى، زينة والمرحوم عبد الله. تلقى علومــه الاولى في مــدرىـــة الفرير الفرنسية في صيّدا. ثمّ تابع تحصيله العلمي في الكلية السورية الانجيليَّة التي عرَّفتُّ فيما بعد بالجأمُّعة الأُمْيِرُكِيةَ فَي بِيرُوت، وَنَالَ مَنَهَا شَهَادَةً BA في العلوم السياسية والتأريخ عام ١٩٢٨ وشهادة MA في العلوم السياسية والتاريخ علم ١٩٢٨

عام ١٩٢٨ بدأ عمله السياسي مع مخاتير قرى الجنوب مطالباً الفرنسيين بالغاء الضريبة التي كانت مفروضة من قبلهم على الاراضيَّ الزراعية. عـــام ١٩٣٦ شــــارك في مــــؤتمر السلحل وخرج من المؤتمر مع المرحوم الفرنسيين بعد القاء خطاب شمير في للنبطيئة ادر حبادلتي بنت جبيل

علم ۱۹۳۷ ترشح الانتخابات النيليية ولم يوفق. بدأت حيلته النيلية في علم ١٩٤٢ حيث انتخب نائباً عن الجنوب، واعيد اتَـــــــــابه نائبــاً عن الجنوب في دورة ١٩٤٧ حيث كان يترأس لاتُحة مع المرحسوم المطرآن بولس الخسوري والمرحوم السيد صدر النين شرُفّ

- كذلك اعيد انتخابه نائباً عن قضاء الزهراني في تورات ١٩٥٢، ١٩٥٧، ١٩٢١ء ١٩٦٨ و١٩٧١ واستمر حتى علم ۱۹۹۲.

- عين وزيراً للمرة الاولى في اول وزارة استقلالية عام ١٩٤٢ شكلما الركيس رياض الصلح وكسالت سداسية، وشغل منصب وزير للتموين

– عَام ١٩٤٢ اعتقل في قلعة راشيا مع رجالات حكومة الاستقلال ومع اطلاق سراحهم أعلن استقلال رين س العلم وكان ذلك بعد نضال سنين طويلةًـ

الليناتي بين اعـــوام ١٩٥٢ و١٩٥٨ واعيد انتخابه رئيساً للمجلس النيابي فّي تشرين الاولُ علم ١٩٥٨. - علم ١٩٤٧ اختير مندوباً للتوسط لدى حكومة ايران بنّاءً لطلّب المُيئة العربية العليا، لتأييد القضية الفلسطينية في الامم المتعدة. – علم ١٩٤٧ اختير مندوباً للتوسط

سعود عامل المملكة العربية السعودية وتكلَّت مساعيه بالنجاح. - اختير عضواً في البعثة اللبنائية الى الامم المُتحدة علم ١٩٤٧ التصويت ضد قرار التقسيم مع المرحومين الرئيس كميل شمعون وعبد الله

اليافي. — عام ١٩٥٢ شارك في اجتماعات - عام ١٩٥٢ - - - - - - الق المعارضة والجبهة الاشتراكية حيث القى خطاباً شميراً في دير القعر – رئيس جمعية متخرجي الجامعة الاميركية طوال عامي ١٩٥٧ و١٩٥٩. - عين وزيراً الملخلية في حكومة الرئيس رشيد كرامي بين ٢٦ تشرين

الثاني ١٩٦٨ وإيلول ١٩٦٩. ب عين وزيراً للعبدل في حكومة الرئيس رشيد كرامي عامي ٩٦٩ - عين وزيراً للعسدل في حكومــة الرئيس رشيد الصلح من ٢٦ تشرين الاول عــــام ١٩٧٤ هـــتي ١٥ ليار

 – ووزيراً للعدل والاقتصاد الوطني والاشفَّالُ العامة في حكومة الرئيسُ رُشيد كرامي السُّناسية من ٣٠٠ حزيران علم ١٩٧٥ وحتى ٩ كمانون الاولُ عَام ١٩٧٦، وفي التعديل للذي لجَـري في ١٦ تموزُ عَـلم ١٩٧٦ عين وزيراً للعـدل والتربيـة والتـصميم

 عين وزيراً للدفاع والزراعية في حكومتي الرَّئيسَين رشيد كُرنَّي وسليم الحص بين اعوام ١٩٨٤ و١٩٨٩.

– عَلَمُ ١٩٤٦ ترأس ألوقد اللبناتي لمؤتمر الدورة التالثة للجنة الاقتصادية بلطلاق المقاومة بوجه اسرأتيل.

عَلَمْ ١٩٨٤ شَلَرك في مؤتمر الدوار تونس: اللَّجنة للعـربيــة السـ التصال والمساعي الدميدة للسلام في لبنان. — ايلول ۱۹۸۹ شارك في مباحثات

اتفاق الطائف قلَّنه الرئيس المـــراوي ونـــ الاستحقاق الوطني اللبناني من رتبة الوشاح الاكبر في احتفال اقيم في المقـر الموقت للرئاسية في الرملة البيضاً. يحمل اوسمة لبنانية وعربية ولجنبية عديدة

تيليغ مجمول المقام

معكمة ليجارات بيروت

القاضي ملجد مزيدم

الصليب بي او من يعثله <u>لتبسلم</u>

الاستحضار الرقم ١٩٧/٧٧٠

وجلسة ١٩٨/١١/٣٠ بقدعــوي

العقامة عليه من شركة سمعونية

اشلابه شجل. الراسية الل استاط

حقه بالتمنيد واذلائه من العقار

أعلان

القرار الرقم، ١/١٨

المستدعي: عثمان عبد الرهمن

معرّ في ۹۸/٦/۱۱

رئيس الكتية

وتضبين المستدعي التفقلت

رئيس ككلم

غوزي مطر

الرقم ١٦٤٩/الأشرفية

فتكليف 1831

في جبل لبنان.

تنعبو حببوبة ونقبولا ونمى

3 min

مستعد والد



تبليغ مجمول المقام منكعة ليجارأت بيروت القاشي طلي شراييه تنعبو سكينة سيلاسة او من يعثلها لتسام الاستحضار أأرقم ٩٨/٧/١٤ وجلسـة ١٤/٧/٨٤ بالنسوى المقامة عليما من ورثة ابرميم الكعكي الرئمية الى أسقاط حقما بالتمديد ولخلالما من العقار

الرقم ٩٩٨/راس بيروت. التكليف ١٤٨٦ رئيس الكلم خوزي مطر تبليغ مجمول المقام

محكمة ليجارات بيروت القامي رئده يقظان تُنعُو عَالَبُ مُحمِدُ شَبْقَتِي اوِ من يشله لتسلم الاستعشار الرقم من يشله لتسلم الاستعشار الرقم ۹۸/۷۱۲ وجلسسة ۹۸/۷۱۲ بالدعوى المقلمة عليه من حسين علي قاووق الرامية إلى اسقاط هذه بالتمديد واخلاله من العقام الرقم ۲۲ (۲/المصطبة. التكليف ۸۳٪ (رثيس القلم

بيع واستحضار دعوى مقنعة لمحكمة بداية جبل لبنان الرقم ٩٤/٣٨٨ والتأمين موجوع التنفيذ واستملاك بللمرسوم ٤٩٤٦٤ وقرار وضع يد التَّخْمِين للعالم، /٢٠٠٠٠٠/ /۱۸۰۰۰۰/

الارهي ومنشق وللنان من جنورج ثاني: نفس مواصفات الطابق الاول ومشفولتان من كلوفيس ثَلَاثُ، نَفُسَ مُواصِفَاتُ لِلطَّابِق الثاني ومشفولتان من جوزيف كأبي وجورج عبدالله ابو عيسى. الروف: محتمل على ثلاث غرف ونار ومطبح وهمام وسطح للطابق

تحتدوي على غرفتين ودار ومطبخ وحمام وممشى ومشغولة من نبيل بالاضافة ألى غرفة ومشفولة من يوسف ڪرم. الياس وفادي قاروط. حكيم موكازيان وبول أسطفان.

تجاريان وكيلته المحلمية وفيقة --المنفذ عليه: سركيس اوملاس ناوبليوكيان جل الديب المستقد التنفيذي، عقد تأمير

ر على شــمــلا عمدي. شــمــلا المشتمسلات؛ وفق الافسادة لمقارية: قطعة ارض بعل سليخ مضررةً عن العقار الرَّحْم ٤٣٢ / أ حالات وتشترك ببلكية الحطاق والطرقات، وبالواقع قد النشىء على

ذلا للفوائد والرنسوم. 90/1./11 المسلحة، ٤ (٨مهم.

العقار المنكور بنآه حديث مؤلف من تماتي طبـقـات لم يدون على الصحيفة العينية للعقار. ولم يجر له

أعلان مادر عن طارة تنايذ جبيل بالمعاملة الرقم ١٤/٨٤ المنفذ: كيراكوس قرة بت

الرقم ۲۸۲۱ تاریخ ۲۸۲۱/۹۳ بقیمهٔ /۱۲۰٬۰۰۰ دولار امیرکی العقار المحجوز والمطروح للبعه كامل العقار الرقم 1250/حالات. تاريخ السجسز، ۹۵/۹/۲۷ تاريخ تسحيك في المسالة

الَّخَاصُ، والَّحكومة تساعد "سُوليديراً وتسمَّل لما لكنما لا تنفق عليمًا. أما

الشاءأت وهو مفصل:

وعن فسول البستدس ال المسوس الطائلة تنفق على اعادة اعمار بيروت وحسدها: "أن المال الذي يتفق في بيسروت هو مسأل خناص، من القطاع

من كمرباء وغيرها . الإشفال .

فأجابه الدريري: "إن العلاقات بين الحدود الاردنية مع اسرائيل طويلة تستطيع اسرائيل ان تمدينا وتمدد

عن ألعمَـالُ السـوريين في لبنان: "في المعاديـر الاقــَـصـادية في كل

سورياً. وندنُ لَم نعتَد على اسْرائيل بل خلقت المشكلة حين جــــاء الينا

لُمــوالُ الدكومــة؛ فــتنفقُ كلَّمــا في الضـُواّحي والْججل والشـمـّال والجنوبُّ والبقاع، لأعادة تأميل البني التحتية

> وقالُ احد النبراء الاميركيينِ ان لبنان كان يمكنه أن يعقد سلاماً مع اسرائيل، مثلما عقد الارس، فلماذا لم

التنالث ومشفول من عبدالله سفلى ثالث: مؤلف من شقتين جوزف عبوت كل واحبَّة تحتوي على ثلَّاث غرفً ودار ومطبخ وحسمسام وشسرفسة ويسكنهما البير وماريو مشتفد .. المقوّق العينية، مدون على الافادة العقارية أشارات الفاقيات

سفلي ثاني، نات التقميل الوارد اعلاه ويسكنهما ماروتيون ليوازيان واكوب قلابيان. سخلي اول: نفس المواصفات اعلاه مشفولتان من ابرميم سمعان. ارضٍ. مؤلف من شقتين الاولى عبلس. والثالية نفس المواصفات

الساعة الثانية عشرة والتسجيل والدلالة ٥٪.

على الراغب بالشراء ليداع قيمة وعليه أتخاذ محل أقامة ضمن نطاق الداكرة والاعد فلمما مقلما مختارا له وعليه دفع رسوم الانشاطت

مأمور تنفيذ جبيل

بولس عقل

مسوعسد ومكان البسيع بالمزاد تلطئي، يوم الثلثاء من ٩٨/٧/١٤ امام رئيس دائرة تنفيذ جبيل الطرح لدي صندوق مالية جبيل او تقديم كغالة والية قبل موعد البيع

الصدود: جنوبا ١٤٥٢، شرقا

العُلَّالِم هذا لَمْر جيد، وهذا يعني ان البينا أشغالاً مزدمرة، وأن هناك عمالة رخيصة مستعدة للمساهمة في هذه

الاردن واسرآكيال قسيمة، وليست هَنْأَكُ ارْأَضَ ارْدَنِيـةً مــحَـتَلَةً، ثم ان جداً، أما جنوننا معما فقصيرة، ومنها

CULTUREL

Mise en scène d'art floral d'intérieur et d'extérieur

64 x 32 x 8mm

40 x 7 x 10mm

30 x 55 x 10mm

19mm x 40 → 120cm \$85

dans les jardins et à la salle d'exposition du CCF

S38 (Acoller) _120x120cm 7mm -10mm 14mm Produit: USA, Français, Finlandais, Suèdols, Canadien Hamra:Rue Abdel Aziz, Descente AUB, Mkalles:Rue No.3, Bifurcation Skaff NB: Sur Rendezvous: Tel: 01- 425575, 346494, 424687, 280593 03 -702026

* -----



Fightern



أوراق الصنوبر الرفيعة كالابر وحصلت على نسيج كثيف

يشبه "كبتولة" الموف لكن من غير ان يظهر ليونة أو رخاوة لأنما جميته لتكون منه كتلة متماسكة صلبة. ثم

أفسحت امام العقل للتصور والتصميم لآلية متحركة تدخل

في مجال المكننة. سمَّكت القضَّبان (النَّها مَن خشبُ الصنوبر

أو السنديان) وعمدت الى تشطيبها وتعرية قسم منها من

القشرة الاساسية ثم جعلت منها عموداً منتصباً ألى الاعلى

حمل مسامير نافرة من جمات عدة وتدول في مكان ما من

انتصابه لينوب دلخل مربع مجوف ثم يعود في انطلاقه

ليحتل رأسه عمود افقي يصعد ويهبط مع كل هزة يد او

هواء. وخُلف العـمُـود ذَّي الانحناءات المتكرَّرة تتـربع كـرةُ

كبيرة كعش العصافير. حركتان مستقلتان لا تلتقيان سوى

في الهدف الذي يشير اليه الشكل العام التركيبة الخشبية

منَّ جهة الدياكَّة نَاتُ التعاريج المِّتناسقَة ومْنَّ جهة اخْرَى

قسوة المظمر العلم للاخشاب التي اصبحت قضبانا متلاقية

أو متَّقاطعة – والتيُّ تذكر بالآلات َّ او الماكينات ُحيث يغيُّب

حنضور الانسان أتنحل مكانه ازرار تكبس او مينساك

وجـديد هذه النحـاتة الأتيّـة من بولونيــا قــد يقع فِي

تشكل المحاور الجديدة التى تستقبل

او تندَّفع منهًا التبديلات في الدياكة

اما رسومها السودة فبعكس

التكوينات الخشبية، تظهر كتلًا

"كالمنمير" (التماثيلُ القديمةُ المنتصبة

قبالة أأمميط والتي قيل لنما كانت

طقـسـيـة – نينيّـة) ولفت بخطوط

رفيعة متلاحقة تعطي أنطباعاً بأنها

ر. تدور حول نفسها في سرعة هائلة. لا اسماء الاعمال الستة عشر. انها

طراوة وحب للحيساة، ودف الصنوبر

علجي، وحلم بأن تسكن الطيور هذه

الاعــُشــاش، أو تزول العــزلة وتدل

مكانها اصوآت الحياة البرية لتؤنسها

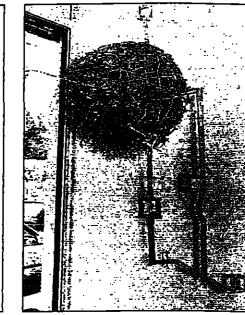
دتى في صفرى جزئياتها.

الحرفية الوظائفية لولا بعض اللمسات التي تغلب

التحويرات كلما شعرت بأن الانسياق الغريزي البحت في

"مانيڤيل" يرفع او ينزل.

البولونية لودفيكا أوغورزيليك في "غاليري أليس مغبغب" حرفية ذات لمسات شعرية



عش في القمة وقضيبان منتصبان وحركة وتقطيع واندفاع آلي.

تعرض في "غاليري أليس مفيض"، وللمرة الولى في لبنان، البولونية لودفيكا أوغورزيليك منحوتات خشبية ورسوماً بالاسود والابيض. ومع أنَّها لم تبلغ الخمسين فأن اعمالها تدل على سيطرة مهنية تامة على الخشب الذي تستعمله بمهارة وتطوّعه كأنها تغزل ذيطاقاً لينة من الدرير. اقامت معارض فردية عدة في عواصم أوروبية ابرزها باريس وبرشلونة وجنيف كما انها عرضت مراراً في الولايات المتحدة. تقول انها "تأمل ان يكون نحتها ظاهرة عابرة ناتجة من عالمين: عالم البيولوجيا وعالم الماكينات والآلات" ونلاحظ في منحوَّتاتها أو تراكبيها المتحركة (وعدَّدها ٥) وتبميع أنَّما المددة في الفضاء (وعددها ٢) نوعاً من المهارة في بناء ودداتها الفضبية وكأنما عاشت ابداً في خُمُوا ُ الطُّلُقُ تَراقَب الطيور كيفُ تُبني اعشاشها وتتبعُّ حركاتها الفرائزية في مندستها وتجويفها وتكويرها وتداخلها لتتماسك غير أبمة بقسوة الطبيعة أن عصفت وقد اعتادت وجودها وان في نرى الاغصان. وأم تكتف اوغورزيليك بتكوين هيكلية كروياتها القشية والمطعمة بالاغصان الرفيعة الطيعة والملتوية حسب تخطيط سابق، بل وضعتماً في فضاءً عار من أيةً علامة تدل على موقعمًا الجغرافي او منبع موادها الاولية. الطبور والغريزة

من الطيور اذاً الغريزة الناسجة، ومن اتجازات العصر التقنية المتقدمة في تصور الشكل العام الالتها المتدركة او المسمرة في مكانّ في ألَّعراء. جيئتُ او لفَّت او حُبكتٌ

سد. مشدور

أستمني لمغنط

سدسه نر شکوار



حياكة طريفة لقش واغصلن واكواز الصنوير.

وتبعدها عن عالمها اللاشذصاني. (ميشال صايغ)

رسائل أينشتاين الغرامية في المزاد العلني

في السالس والعــــرين من حــزيـران ستطرح "مؤسسة سوثبيـز في نيويورك"، تسع رسائل حب كتبها إينشتاين لمارغريتا كونينكوف تلك الفاوية الأتية من بلاد الصقيع نفسية ماتا هاري ودعوتها.

مباشرة في جهود فريق برنستون. عـام ١٩٤٥ كـان البــيـر اينشــتـايـن في السادسة والستين وقد تكرست عبقريته في للرياضيات. وكنانت مارغريتا في المائية والدَّمسين. علاقتهما الملَّتمَّيَّةُ جعلَّت منهمًا

مارغريتاً، وراء وجمما النمسيني وشعرما المشعث وجسمها السمين عرفت نقاط ضعفه فأستهواهاً وهام بحبها.

ماداً لساقه وبيعت ملايين النسخ منها. يهودي وكاثوليكية عام ١٩٠٣ قبيل نشر اولي مقالاته في بكاثوليكية، والرسالة التي تلقتما منه تقول

ــي ، ـــريـــ يستحدين في بنجب بم تحن لتقاق ستندال، بعكس نيوتن الذي لم يعف كلياً من نظرية اينشتلين في النسبية. وفي رسالته إلى ميليغا يقول: "لا تنسي قَـمْيُصُ النومِ الازرَقِ، المريح للأنزلاق فيه

إلساً كُلَّاتَ تُحَصَّرُ لَهُ الطَّعَامُ وَتَجِبرهُ عَلَى ألاستحمام وتنظف الاوساخ حوله وتغض

حِكاية العالِم الذي أَغُوتُهُ الجاسوسة

وعلى وجهما سمآت البراءة وذلف مظمرها مأرغريتا زوجة النحات سيرغي كوتبنكوف وسفير آلفن الستاليني ادان الحرب، وصلت الى اميركا في مهمة كلفتها اياها الـ"كدجب." لاستمالة البحاثة صانعي القنبلة الذرية في برنستون. بيد ان الجاسوسة لم تكن على بينة من مجريات الابحاث او انما كانت فعلاً مغرمة. فاينشتاين لم يشارك

بُطلين من أبطال الحب والقصص المعقدة. قنبلة ذرية وقنبلة عاطفية

لم تكن مارغريتاً كونينكوف جميلة بالمعايير التقليدية للجمَّالُ، لكنَّ سُحرٌ اتوثَّتُما طَعَى فَيُ محيط برنستون، على زوجات آبه الذرة. بين .ر ــــرن- حي روبــــ به العرص بين أينشــتـاين وروبيـر اوبنمـايمر المبتـكر بي للقنبلة النرية، تنقلت مارغـريتـا، تلتقط المعلومات وترسّلها فوراً الى المذابّرات السوفياتية. أما علاقتَما باينشتاين فتعود الى عـامُ ١٩٣٥ حين كلف زُوْجـمـاً منع تُمثـالُ برونزي للعالم حائز جائزة نوبل. واثر عودة الزوجين الى مــوسكو، أحــيطا بحـ الاستخبارات اعترافاً بمهمتهما الناجمة. ولكن ببدو ان ايمان مأرغريتا بالشيوعية لم يكنّ الدافع الوحيد لخياناتما الزوجية فهذه المرأة الغاويَّة رمَّتُ بشبَّاكما على المُّؤلف الموسيقَى سيرغّي رُاخمانيتوف والمغني فيدور شالياُبين. العالم بالذرة وبامور النساء

عبقري، في دماغه نظريات، اهمها نسبية الزمان والدكان وفي حدسه اتجذاب النساء للطيعات، العنونات. ماري كوري كانت المرأة النافذة الوحيدة التي عاشرها وقال انها: "باردة

اينشُــُتايُّن عُـرفُ الشهرة فــَـياً وكللت عبـقريتــه بلكـراً بجائزة نوبل على اتجازاته العلمية، حتى اضحت كل حركة من تحركاته موضع انتباه ولاسيما الصورة التي ظهر فيها

بيرن حول نظريته، تزوج أينشتاين من تلميذته ميليغا ماريك يمودي يقترن السمعي يا ميليفا، الغضب والدب هما محركا العالم يفسران كل شيء، يتقدمان على كل

تزوجها عندما ابلفته أنها حامل. ررجيد عسرين عاماً، تدول اينشتاين عن روجته كرمى لعيني إلسا ابنة عمما، الجذابة بشعرها الاسقر وعينيما الزرقاوين. وبعدما نشيع ميليفا ضرباً طلقها تاركاً لها العال إلذي اعطّى له من جائزة نوبل. مُيليفا التي أَمنتُ بعبقريته واشتفات معه لم تعد الصورة النموذجية التي يحلم بها اينشتاين لسعادته.

ببراءة الاطفال تبتسم خلفه

معاً في برنستون.

النظر عن خياناته، مع نساه متأثرات بنظريته سطر ص __ او يتظامرن بنلك. الراشحات روائح كريمة

لقد خانهًا مع بيتي نَيُومَن سُكَرتيرته، ومع المليونيرة توني ماندل، والاوسترالية مارغريت "إينشتان لحب النساء العاديات، الراشدات عرقاً وروائح كريهة" كان يقوّل عنه صييقه

جانوس بليش. منا الرجل المسالم، وقّع على الرسالة اِلتي بعثما العلماء الاميركيون أأى الرئيس روزفلت يصرون فيما على أن تسبق الولايات المتحدة المانيـا في بناء القنبلة الذرية. فــمل كــاتت عـلاقـــه بكونينكوف المناسبــة لكي يطّلع السوفيات على البداث الاميركية؟

في منكراته، كتب الباسوس السوفياتي بافيل سودوبلاتوف ان مارغريتا كانت مكلفة استَّحالةً عُلماءً برنستون بدءاً بأب القبلة النرية روبير اوبنمايمر الذي شكّت المخابرات العبركية في أخلاصة وأتجمته عميلاً للسوفيات علم ١٩٥٤.

أما الرسائل التي ستطرحها "سوتبيز" في المزاد فبرمان واضح عن العلاقة الملَّتمبُّة بينَّ مارتريتا ولينشتاين. رسائل... هذا كل ما بقي كمان، صور البحيرة ورماد. ولا ننسي الرسائل التسع المطروحة بثلاثمئة وخمسين الف دولار، غلليةً ربما، وقد يرخص تمنها أذا قارناها بنظرية الدب النسبية.

الفن السوري في مئة عام: مغالطات تاريخية في نبرة تمجيدية للذات

الكتباب: الفن التبشكيلي المساصر في سوريا (۱۸۹۸ – ۱۹۹۸).

المؤلف: نصوص باقلام متعددة

الناشر: "صالة اتنسي للفنون في دمشق" -

يعتبر كتاب "الذن التشكيلي المعاصر في سوريا (١٨٩٨ – ١٩٩٨) الصادر عن عُاليري أتاسي أفنون في دمشق" خطوة تجريبية مغامرة اضافية سبقتها صالات وخطوات مماتلة على الطريق. وهي محـاولة مـشـروعـةً لتـأطيـر الفنّ التشكيلي السوري المعاصر في سياق تأريخي — توثيـقي ولسـد حالة الفـقـر الملحـوظ في هذا الميدان. وهي بلا أدنى شك مُحاولة محفَّوفة بالاخطار لقلة المؤيدين وكثرة المفرضين لأسباب بعض ذاتية وأتوية مكشوفة في كثير من

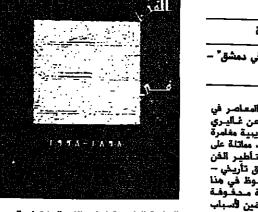
صوراً ملونة لأعمال الفناتين الذمسين في سياق نخبوي ونَّحو ٢٦٧ ٌلقطة فُنيَّة مصورة. سُبقه مقدمة مبررة لضروراتٌ تأليف الكتاب واصداره من الناشر وثلاثة نُصُوص متتابعة وفق سا يأتي: الادونيس واليساس زيات وطارق

الفنان والناقد

٢ – نص الفنان التـشكيلي السـوري اليـاس زيات تحت عنوان (فنون الشكّل في سّوريا من الجنور الى المعاصرة) حاول خلاله الدخول عبر بوابة التـاريخ وأهميـة سـوريا المكاني في سلم القيم المضارية والانسانية عبر الفنون التصويرية معيم المتحارية والتسعية غير الحتون المتحورية المتجلية بالمنمنمات والأيقونات وصولاً للوحة التشكيلية، وبقي فيه خطابياً يستحضر التاريخ ودلالاته "الاركيولوجية" بعيداً من التحليل العلمي مِن موقعه كفَّنَانَ وباحث. معتمداً على ما يقولُهُ التَّخْرُون في التَّرجْمات الغيربية بأفكارهم ومقولاتهم في بطون الكتب من دون تمحيص من الكاتب ولا مناورة. او اعادة صياعة ومساجلة تقدية معُ الفنونُ التشكيلية السورية باحساس واقعي ملّموس. وبقيت لغة النطابُ هي السائدة ومجرد ملإمسات عامة وصفية تسجيلية لسياق تأريني بأخبسار الولاة والمكام النين مروا على

سوريا". تميز نصه بالاخترال الوصقي والتسطيح والعمومية بعيداً عن التعمق التحليلي والدراسة المنهجية الفاهمة لمحددات المرجعيات الثقافية الذي يؤطر في سياقها الفن الْتشكيلي السورى من معارس فنية وذاكرة بصرية ومجالات تقنوية لْفُنُونِ الْتُصُوبِرِ الْنَحْتُ، لَلْفُرَافِيْكُ، التَّصَمِيْم الناخُلْي، التصميَّمُ الزخرفي والأعلاني. بل بقيت فيُّ حدود التعني بالذات التاريخية المفرقة في القدم بعيِّداً عن مَّواكبة الفنَّ التَّشكيليِّ في حاضره وتطوره، ومرت مرور الكرام حولَ بعضَّ الاسمأَء وُتناسي بعضهم بالرقم من تواجدهم في دفتي الكتاب في محددات رقمية لا تتناسب بطبيعة الحال والفترة الزمنية الوقعة ما بين (١٨٩٨ – ١). ولا تدل للفساريّ الي اه كمرجعية ولأ بأسلوبيتهم وأنماط تفكيرهم ومعالجتهم الموضوعية والتقنية والجمالية لمنتوجهم

يتضّع منا تقدم وفي سياق النصوص، (بعيداً عن نص أدونيس الإنطباعي) فإن بقية النصوص كتبها أهل المعرفة "المقترضة" والاختصاص



والمواكبة التاريخية لتطور الفن التشكيلي السوري منذ بداياته. لم تكن في المســـتــوى المطلوب، وتفتقر الى منهجية البحث العلمي وبمثابة لزوم ما لا يلزم. ولم تسع الى خلق مـــُـقــاف تقويميــة واستنهاض حالة جمالية مرصودة الما بقيت تدور واستنهاض حالة جمالية مرصودة الما بقيت تدور حُول جَلد الذات التَّارِيخيةُ وتُمجيد تراتُ الماضيُّ

أما الفنائون الذين تنآولتهم صفحات الكتاب فقد تم تصنيفهم في ثلاثة أجيال، ١ – جيل الرواد وهم (توفيق طارق، ميشيل كرشه، محمود جلال، فتحي محمد، ناظم الجعفري، آ– جَيِلُ المحدثين وهم (فاتح المدرس، أدهم

اسماعیل، محمود حماد، سعید مخلوف، سامی برمان، ممدوح قشلان، نعیم اسماعیل، اؤی کیالی، مُروان قصابُ باشي، خزيَّمة علواني، الياسُ زيات، أحمد دراق السباعي، عبد القادِر أرناؤوط، نذير نبعة، غُسان السّباعي، نشأتُ الْزعُبِي، رضّاً حسس، ليلى نصير، أسعد عرابي، أحمد مأدون}. ٣- جيل المعاصرين وهم (مصطفى فتحي، وحيد مفارية، شلبية أبرديم، عبدالله مراد، احد عُنتابي، عبد الرحمن مؤقَّت، عبد القادر عزوز، مالةً ممايني، عاصمُ البَّاشأ، نزير اسماعيُّل، مَّحمُود جليلاتي، سعد يكن، يوسف عبدلكي، سعيد طه، عمر حمدي، غسان نعنع، وليد الأغا، زياد دلول، علي مقوص، لطفي الرمحين، حمود شنتوت، أحمد

رغم أيجابية النشر ومشروعيته في صدور مثل مذه الكتب الأنيقة الشكل والاخراج وتوليفات الصياغة المستنَّدة الى قنوات (البرسِّتيع) الطبقي – الَّاجَـــِّــمــاعي واعــَادةً الفَّنَ الَى نَصْــويــَـــَ الاريستوقراطية والتسويق التجاري وعلى أبعاد ثقافية يُشكل في مدقيتما وتواصلُها مع الاصالة والتراث والموية القومِية للفن ودلالات المكان والزمان ومرجعياته والتأكيد القصّدي على الذاكرةٌ البصرية الأؤروبية والتجريد على وجه التحديد والمتساوي مع فنون الغرب الحداثي وما بعده فإن والمستوري مع عنون المرب التنجعي وله بعده الناشرة (منى أتاسي) وضعت نلتما في مصيدة المغالطة التاريخية حول تأريخ الفن التشكيلي السوري عبر قرن من الزمن (١٨٩٨ – ١٩٩٨) علماً أن الحركة الفنية العربية التشكيلية لا تتجاوز عمرها السبعين ساما في أحسن الاحوال، وفي سوريا لا تتجاوز خمسين عاما في أحسن نقدير هذا من ناحية، و كان أولى لها ان تذكر في سيـاقُ احصَّائي (بيبلوغرافي) جميِّع الفنَّانينَّ التشكيليين السوريين وتنميط ونمنجة امذاهبهم سأتهم الثقافية المحلية ومدارسهم الفنية ومرجعياتهم الثقافية المحلية والعربية والعالمية وعدم الاكتضاء بخمسين فنانآ وفنانة لا تشكل الا نسبة ٥ ٪٪ من الفنانين، ليّتسني للكتاب أن يكون مصدراً توثيقياً ومرجّعاً آ ضرورياً لكل باحث وفنان ودارس.

عبدالله أبو راشد

من الشُعر الاميركي الجديد تَمَنَّتُ الملائكة موتَه

ولد روبرت بنسكي الذي اختير امير شعراء لميركا لعام ١٩٩٧ في لونغ براتش في نيوجرسي. ويعتبر ليضاً ناقداً مكرساً. يندو شغره إلى كشف البعاد العاطفية او آلشعورية العقيقية للنشاطات العادية في أسُلُوب يوزج بين المحكية والقصيح المشغول. يدرس بنسكي حالياً في جامعة

قصيدة عن الناس

النساء الانيقات بشعرمن القصر الماثل إلى الشيب من داخل مُحالاتُ البقاّلة

ملابسهن صبيانية وأنيقة، قفازات جبيبة أو لُحنَّية خفيفة نظيفة، ليد نظيفة ولرداف لم تزل مقبولة، يشترين الآيس – كريم، البغشاك،

البطيخ والصابون – او الشبان الضخام المائلون الى الصلع ينتــعلون احـــنــة يرتدون سـراويل الشـفل الفـضـراء،

ويكسُّون بطونهم التي ثفتتها البيرة بتي – شرت بيضاء، وثمة العودة المتمهلة الى العربة، مشية

نسبن يستنهل للعلم

الم المالية

الدينو سلنه فيه

الأرجح للشعور ولو للدظلت كيسوع،

هبة من الرقة العابقة

تعبر المساحات المظلمة الى حيث الجعور الجافة لو الاعشاش، شَيَّ ما يحرَّك الفؤاد، مشامدة انواع الناس في *الشارع لُيْ*رَمَةً – ُ لكن كم يترنح الدب يؤلم ويمن حين عينٌ ما صعبة الارضاء

تدخل مجال الرؤية، نظرة فظيعة لروح فنزيدة غبينز منحبب تذكيرها: دلدل شقته الدبيبة كمدرس مطلِّق، ولوحــاتـه التي لا عُـــبــار على

معلَّقة الآن في كل مكان، بعدما اغلقت عليماً زوجتُه في خزانة –

لا يدِّعي، حسب قوله، انها لم تكن

ي بي حرب مود مع محن على صواب بالكامل؛ او ثمة الدرقة حين افشل أنا في التقاط اناعة الروك تغنّي حسرتي ، ذَّاتَي، "تَمَنَّتُ الملائكة موته" – كل النظرة الشنيعة المفاجئة للذات، وانكشاف الروح مثل انفضاح اسلاف

السطية في نظرة الدسون

غنائم راليه 🛎 بشعره الداكن المتشابك يدير الصيف رأسه تحونا؛ والاشجار مثقلة، ورئادً خَفَيف من اشجَار القبقب الاخضر والزيزفون يعلق بعد عاصفة ماطرة بالرصيف حيثٌ الرحيق الاصفر يجفُ في البرك

قبالة ولجمة المحيط، لضواء نيون زمرية عند الفسق: أنه الغيسق الطويل المتسأخسر، وريح خفيفة من جهة الماء ترفع شعر فتأة الى الأمام ليداعب وتؤرجع ليضاً سلسلة من المصابيح.

في الاكشاك المنارة مي روست مسرد الترس المسنن اللماع يدور ويتكتك سرهـاً بدورانه قـ بــالة ظفــره والموج يتحصرج؛ الناس والسيارات

بألواتها اللماعة - كلما غير عانية وتوحي الأمل مثل غنائم "راليــه"، اشــجـار البلسم، الفضيلة غير المُجرَّبة، الشجار موز وحيوان المدرع، السياء

القبطان للي مليكته من عالم آخر،

ترجمة فوزي محيدلي 🗣 للسير والتر راليه (١٥٥٢ – ١٦٢٨)، مستكشف وُكاتَبُ أَتَكَايِزُي، تعقّع بعظوة كُبيرة في بلاط العاكة اليزابيث الأولى، لكنه ما لبث ان

عبر الأساطير الانكليزية رسم بورن – جوئز النساء الشاحبات والاميرات الفارقات في الاحلام البعيدة او الساحرات الشريرات الأواتي يفتن الفرسان المنتثين النين يلبسون القمصان المديد الواقية والمنمقة مثل البوامر. وعالم هذا الفنان مليَّ بالاجواء الفريبة وتُندرج في

"مهرحانات بيت الدين" مشاركة جواكين كورتز، ملك الفلامينفو كـما يلقب في بلاده أسبانيا وفي العالم، وقد تأكد امس مجيئه الى لّبنان ومشاركته في "ممرجانات ست الدين".

كـورتز من مـواليـد ١٩٦٩ ، انضم في الرابعة عشرة الى فرقة الباليد الوطنية الأسبانية، قبل أن يتُحول راقصاً منفرداً،

وتتألف فرقته، التي ستقدم عروضما في ّ ا وع تموز، من أربعين راقَــــَـــَــــاً وراقــــــة. وأخــر عــرض لمــا كــان في نبويورك منذ أياه.

بورن - جونز الساحر في "المتروبوليتان موزيوم" في نيويورك

عـــأم على وفـــاة الفنان البـريـطاني ادوارد بورن – جـونز (۱۸۳۲ – ۱۸۹۸) يعرض "المتروبوليـتــان مــوزيوم" في نيــويورك (حتى ٦ ايلول) ١٧٠ عملاً جمعت من مصادر عدة ومي جـــدآريات وكُـــتب مرسومة وزجاجيات مستفولة وبلاط من

في هذا المعـــــرض الاستعادي الأول الذي يقام في الولايات المتحدةً، يمكن مشاهدة السجادات ألفذمة التي صنعتما شركة وليم موريس انطلاقا من تصاميم لبورن - جونز. اتما محوكة بالصوف والصرير وتروي منشاهد تثير الفضول ولاسيما انها تُسَبِح في الضوِّء الذي يتساهى عنصرأ ويولد الشعبور بان مناك عبالمآ شبيمياً بمرلان الساحر الذي حرّك مخيلة الصفار

السيراميك.

"التيار الجَّمالي" الذي ترك بَعماته على الفَّن البريطاني في آخر ثلاثين سنة من القرن

كأن بورن - جونز يتميأ لدخول الدير وكان وليم موريس يحذو حذوه لكن وليم روستِّي ورؤاه للقرون الوسطى الساحرة نجح في الآناعــهــمــا في التــخلي عن الكهنوتُ وتُكريس حياتهما للفن. فعملا معه واستوحيا اعمالهما من الإيطاليين البدائيين امثال بوتنشلي وفيليبينو ليبي من القرن الكواتروسنتو.



جواكين كورتز 'مهر حانات بيت الدين[']

تصسباً في طارئ، لم تعلن ادارة

الرواية والتاريخ

"الرواية والتــاريخ: طريقــان في كتابة الناريخ روائياً" دراسة لمدمد القاضي في العند الاخير من مجلة "سلامات" التي يصدرها "النادي الادبي الشقافي" في جدة، وهي تعالج نتائج تقاطع التاريذي الروائي في نص واحـــد (الرواية النَّارِيُّخينَّة) خَلال عَملي "الزيني بركات" لَجمال الغيطاني و"ثلاثية غرناطة" لرضوي عاشور.

وفي العدد: "الثقافة العربية بين الايجابيات والسلبيات" أمنصور ابرميم النازميء "قضايا النقد الادبيّ المتناصر في كنتابات عبد الله " الغندامي" لنسيد ابرهيم، "اللغة الشعرية لدى فدوى طوقان" اماحد معمَّدُ حصود، "المكان في رواية (زينب) الواقع والدلالات السينين محمود، "المسافة بين المتن والمنامش" لسعيند السريني، "البويطيقا من صيفة اللفة الشَّفُريَّة" لَعَلَا ۖ الدين رمضان، "فلسفة اللفة" لأحمد يوسف، "بلاغة السؤال وسؤال البلاغة" لعز النين الخطابي وانريس كـــــــر، "حوار الموضوع والمنمح في اعمال محمد مفتاح" لمحمد أأعمري، "مناسبة البحور" الشعرية للمعاتي" لنور الدين حصود، "ادب الرسائل في التـراث العـربي" لصـالح بن

الهزيع الأخير من القرن



"حوار المزيع الأخير من القرن مقالة لخلدون الشمعة، في العدد التخير من مجلة "الثقافة" يتناولُ فيما علاقة المُتَقَفِينِ والجماهيرِ، عرباً وعالميين، ويخلص ألى أن المثقفين العرب ليسوا وحدهم النين يشعرون بالتمميش الْتَارِيخِي. فَالْمَتَقَفَ الْغَرِبِي المعاصر اصبح كطائر الدجل الذي ثم تسمينهُ ليصبح مدفأ سماةً للصيادين. والمتقفون على اختلاف مشاربهم، ينتمون الى سلالة واحدة. انهم ضعفاء ومستضعفون، غائبون ومغيبون. وفي العُـند؛ "مُنْ ذُكَـريات طالب

ودي المستد: من تسريد التعليم بعثة" لفازي القصيبي، "ندوة التعليم العالي في المملكة العربية السعودية"، "ليام للتراث والثقافة ولقيم الإصالة العربية الاسلامية"، "نزار قباني، الشعر قنديل اخضر"، "حوار حول الخبول مع المبتعث ايمن كردي"، "اوراق تكشف التنقيب عن اشياء غيسر النفط"، "البركان البريطاني يعامر الماسونية في عقر دارها"، "لوحات عن العالم العِّربي وأوراقَه التراثية "، "رفيقٌ شرف: استلمم من التراث مواجمة الاحباط العربي" لبسلم رفاعية، "يمود بريطانيا وقضية الولاء المزدوج"، "محيي النين اَلانقي يدعو الى رحلة اكتشافُ لانماءُ الاغتراب"، "مانا رأي مريد البرغوثي في رأم الله؟" لعبد الرحمن مُجيًّا الربيعي، "ديوان بالانكليزية عن الشعر الباكستاني المعاصر" لعبد اللطيف اطبيش، "حوّار مع رضوان السيد حول الاسلام والعصر" لجراه ياسين رفاعية،

الى مقالات وقصائد.

عودة "منبر الحوار"

المتف والذاكرة والتاريغ

بعد توقف عن الصدور استمر ثلاث سنوات استنائفت مجلة منبير الموار" صــدورها بعــدد بعنوان "العنف والذاكــرة والتاريخ". وفي عددها الخامس والثلاثين قَدمتُ المجلة مّادتها في صيفة الملفاتُ التي تعالج مسائل اسأسية في الثقافة السّياسيّة العربية، وفي مناهج النظر الى المفاهيم والافكار في مجالات التاريح للوعي العُربي ومـورة واشكاله واساليبه في الحكم والسلطة واتماط الحياة والسلوك على مستوى الأفراد والبماعات والمجتمعات والدول.

في ملف ألعدُد والطلاقاً مما جرى في لبنان ويجري في الجزائر وخشية ينسب هذا على بلدان عربها اخرى حاولت مبر الحوار الاجابة عن سؤال من "إين كل هنا العنف؟" في الموضــُوعــات

- "منظومة بار الحرب وبار السلام" لرضوان السيد ومو قراءة في العلائق بين للَّفَقَهُ وَالسِياسَةِ والتاريخ. "الذاكرة والتاريخ بين صليبية وجماد في صيفة إسلام/شرب ۖ لوجيه كوثراتي.

 "في تطور اشكال العــقـــاب": من التعديب الى السجن امني فياض. سعيب من السبر علي تيسر. - "العنف الميليشيوي" الايزابيت بيكار. - "حسول مسسالة العنف في لبنان والبزائر" لمُسعود يونس. – "الدركة الاسلامية في التزائر" لوليد

شرارة. وُمن قراءات العدد: "العنف والمقدس" ارينيه حيرار، و"في النف" للفياسوفة الْيُمُونِيةُ مَنْدُ أُرنَدِتْ، وْتَأْمِلاتَ فَي الْعَنْثُ"

التي دارت في البلاد، ونيتنا هي البقاء.

في القيام بمنه المهمة، وقد اللفنا

ركِّيس الجممورية ان نيتنا هي البقه في

هَذَه ٱلبلاد لمؤازرة شعبها على الاعداد

لمستقبل افضل، كان لنينا في لبنان

٦٠ مشروعا شملت مساعدات منرسية

واخرى لَتُمائيـة، اضافـة الى المبات.

لُعينيَّةً وطلبنًا من الرئيس المراوي، ``

المساعدات الى الفقراء، خصوصا، ولا

سيما لجهة ما قد نَقدمه حَاليا مُنَ

معدات طبية في لبنان وفي كل البلدان. التي نرى فيما حاجة الى ذلك.

طبية مهمة. وهذه الاختصاصات ما كاتت

واعتبر "ان الدور الاجتماعي المميز

للمستشفى فى وسط للبيئة ألبيروتية

الشعبيـة يبيزها عن كثيـر من ٍ،

المستشفيات في بيروت ولبنان فالمجتمع

الشعبي يطمح في مُستشَفَى المقاصد، نيس لانها تدمل اسم النيرية فقط، بل

لأنما تعاملت مع المجتمع تعاملا طيبا

ورحبا ومتفهما في كل لحظة معتبرة لن

أَبُوابُ الْمستشفى مُشرعة امام كل مُدتاجٌ

ومريض". طلب الى وزارة الصحة السعى

لتَنظَيمُ وضع التمريض في لبنان واعادةً

فرنجية

المميزة بين العواصم نحتفل معا بتسليم

الشُّمَّاداتُ ضَمِّنَ الْأَخْتَصاصِ الطبي فَي

وان وزير الصحة العامة سليمان

فرنْجَيَّةَ ٱلذي كلفني تمسيله في هذا

الاستخال يعارب عن تقديره الدائم

لجمعينة المقاصد رقاسة ومشرفين ،

واعضاًّ؛ وهي جمعية عريقة اصيلة، ومُثارَّةُ -

من منارات بيروت ولبنان عموماً. أن

اممية مستشفى المقاصد تتعدى العناية

والرعلية الراقية ألى ما هم اعمق". واختتم

ألحفل بتوزيع الشمادات والدروع على

الطبُّ الداخلي: الدكتور بعد فر صادق

ممدى السعيد والدكتورة هاجر احمد

بلوط والدكتور اكرم محمد رسالن

والنكتور صالح محمد مهدي سبيتي

وفي دائرة طب الاطفال؛ الدكتورة

ندى شعيد بخاري والدكتورة بشرى

زهير برو والدكتور علي محمد زيتون

والدكتور نوالفقار حسين منعم. وفي دائرة التوليد والجراحة النسائية:

الدكتور علمر حسن حمزة والدكتور لصد -وفيق طرباه والمكتور كامل موسى

والدكتورة منادى عثمان مناصفي.

والاطباء المتخرجون هم في علارة "

الاطبة من سلام ونجار ويعين.

6.00

والقي كلمة الوزير فرنجية ممثله بسام

النظر في توزيع الاس

المستشفيات الاكثر حاجة.

مستشفى المقاصد

لتكون لولا التوجه الاكاديمي للمقاصد".

يولي اهتماما لقدرتنا على تقد

رئيس الجمهورية استقبل وفدأ

من منظمة الرؤية العالمية

المقاصد دفعت بـ ١٢ طبيباً متخصصاً

"يشرفون المهنة لخدمة الانسان"

الرئيس المراوي مع الوفد.

وجان يوشيل.

وجال رئيس المنطقة التربوية في محافظة النبطية ادور ضو ورئيسة

الدائرة التربوية في النبطيـة نشـأت

حبحاب على مركز الامتحانات في

ثلثوية الصبآح الرسمية واطلعا على

الاجواء الجيدة والمدوء التلم في مراكز

وقال: "الغياب محدود ولم تجد أي

تذمر من الطلاب، والأجواء الامنية

هادئةً ونأمل ان تكون النتــائج على

غرار نتائج العام الماضي". ومن مراسلة "النهار" في بنت جبيل ان الامتحانات لشهادة البكالوريا

اللَّبنانية في المنطقة الحدودية سأرتُّ

طبيعيةً في المركزين: محرساً

مرجعيون المتوسطة الرسمية وثاتوية

بنت جبيل الرسمية، والى المركز الاول

تقدم ٤٦ مارشاحنا وتغيب واحاد

توزعوا على اربع غرف، وراقبهم مدير

المركز كليم سمعان و١٣ مراقبا. والى

المركز الثناني تقدم ٨٨ مرشحا

وتغیب ؟، وتوزعوا علی ست غرف،

وراقبهم مدير المركز خليل حيدر

و١٧ مـراقـبـا وتفـقـد المركــزان

المفتشون التربويون حنا كتورة ومريم

شميسان وسمير سلامة وعادل

شكرون وشفيق علوان وتولت قوى

أمن مرجعيون نقل الاسئلة من معبر

كفرتبنيت ثم للى مرجعيون فبنت

جبيل، وكنلك تولوا ضبط الامن خارج

وفي زحلة ("النمآر") جال رئيس

منطقة البقاع التربوية اميل معكرون،

على مركزي الاستحداثات لفرع

الرياضيات في متوسطة حوش الامراً

وثانوية حوش الامراء الرسميتين في

فيهما وافآد اتها هادئة كما هي الحال

دائما في البقاع. ولم يستجل اي

اعتراض من قبل الطلاب او الاساتذةً.

وقد تقدم الامتحانات ٢٢٧ مرشما

غاب منهم ۱۸، ونسبة الحضور ۹٤٫٥

حرم المركزين.

سير الامتحافات.

الامتحانات الثلاثة.

استقبل رئيس الجمهورية آليا

المراوي، امَسَ، وفَدا من منظَّمة الرؤيةُ العالمية بركاسة رئيس مجلس الدارة

ىيفيد جَلَّكِين وَالْرَئِيسَ الدُولِي دين ميرش وِنائب الرئيس الاقليمي لمنطقة

اوروبا والشرق الاوسط فيليب هانت

لقد اعلمنا فخامة الرئيس اتنا نتابع

التــزلمنا في مــســاعــدة لَطفَــال لبنانًّ

والفئات ألمعتاجة، وهذا هو هدف

مُؤسسة الرؤية العالمية التي تعمل في

لبنان منذ سُنَّة عشر عاما، أثناء الدربّ

سلام ونجار ويمين يسلمون الشمادات

احتفل مستشفى "جمعية المقاصد

الخيرية الاسلامية" في بيروت بتخريج

١٢ طبيبا في اختصاصات الطب الدلظيّ

والاطفال والتوليد والجراحة النسائية فى

معمد التمريض العالي الوطني، وحضر بسام يمين ممثلا وزير الصحة العامة

والنلأب تمآم سلام وعميد كلية الطب

والمركز الطبي للجلمعة الاميركية في

بيروت الدكتور سمير نجار ورثيسة

الجسم آلطبي آلدكتورة تميمة الجسر

الشعار ونقيب اصحاب المستشفيات

الناصة فوزي عضيمي ونقيب الاطباء

ممتلا بالدكتور جورج نصار ورئيس

بلدية بيروت عبدالمنعم العريس والأمين

العنام لمجلس الوزراء هشنام الشنعنار

وممثلون للميئات والمنظمات الصحمة

دخول الاطبآء المتنخرجين وافراد

الميئة التعليمية، فالنشيد الوطني وآيات قرانية، وقالت النكتورة الشعار ان

'مُستشفَى جمعية المُقَاصد ما كَانَ

ليؤدي دوره الطليعي الرائد لولا التعاون

الدائم والمستمر مع المؤسسات العلمية

والتربوية المنتلفة ولاسيما مستشفى الجامعة الاميركية الذي لا يتوانى عن تقديم المساعدات في الداذل والذارج".

وتوجَّمت الى المتخرَّجين قائلة: "اليَّوم

بداية وليس نماية هو بداية عبور الى مشوار الدياة الطويل، وولوج معركة قد

تكون ادق مما الفت مُوه في مُرحلة التخمص، اقد انهيتم مرحلة لتبدأوا

وعدد من الاطباء.

وبعد اللقاء، صرح جاتكين،

برنامج أبراج).

برنامح أبراج).

برتليح أبراج).

برنامح أيراج).

برنامح ابراج).

 3 - "مطر شعيد" (راجع برنامح إيليت). ۾ کسلنك (ت: ١٢٥٠٢ ٩/٩٠): ۱ – لاکثر تراه او اکثر فقرا" (راجه

🖷 کّونکوّرد (ت: ۲۹۵۸۲۲۹):

١ - "الرجلُ ذو القناع السندي" (راجع

٢ - "صرخة - ٢" (راجع برنامع أبراج)

٣ – "يحرك الكلب" (راجع برنامج أبراج)

3 - "صراع مميت" (راجع برنامج أبراج).

 ٥ - "غرفة مارقن" (راجع برنامج أبراج). ٢ - "ليل ينيم على مناماتن" (راجع

🛊 لأساًجيس (ت : ١١١٥٨٥):

١ - "كَكُثْرٌ تُرَّاء أَهِ آكِتُم فَقُرا ۗ (رَاجِع

؟ - "يحرك الكلب" (راجع برنامج أبراج).

٣ – "لَلِيكَ واحدة" (راجع برتامج أبراج).

♣ لاسيتيه (ت: ۲۲۲۰۰۰۹۰۹۰

١ - "ألوآن أساسية" (رادع برنامج ابراج).

؟ - "لليلة ولمدة" (راجع برنامح أبراج).

٣ - "صراع معيت" (راجع برنامج أبراج).

٤ – "مستينة مسجنونة" (راجع برنامح

(– "منتصف النيل في حديقة الخيب

١ – "عاصفة نَاريّة" (رابّع برنامح سان

رت رج

🛊 مسرح الاتينيه، جونيه

– "أَخْرُ ايِلُمْ سَقَرَاطَ" لَعَنْصُورُ الرَّحِياتَي،

(من الأربعاء ألى الاحد من كل اسبوع).

(– عنوان واربع نسوان" – مسرحية).

سررب. * المركز الثقافي الروسي

🗣 مسرح مونو (ت: ۲۰۶۶۲۶):

- "قبلة للمرأة "العنكبوت" لبو قبيح. أ

🗣 المتحف الوطني (ت: ٢٢٧٠٣):

- الزيارة من ١٠٠٠٠ صباحاً حتى ٥٠٠٠٠

عصراً با عنا الاثنين والثلثة والاربعة للطلاب

🗣 متحف سرسق (ت: ۲۰۱۸۹۲):

يفتح من ٩٠٠٠ صباعاً حتى ٥٠٠٠ عصراً.

- من الساقية ٩٠٠٠ تسياما إلى ٢٠٠٠

ر الساعة ٩٠٠ صباها الى ٦٠٠٠

متحف ماري باز، دير القمر
 (ت: ٥/٥٠٥٠٩٤) او ٢٨٢١١٢٨٩):

- من الساعة ٩٠٠٠ عباما ال

سه کل بوم. 4 متحف کیلیکیا، انطلیاس.

يومياً من الساعة ١٠.٠٠ صباحاً حتى

٠٠٠ إ بعث للظهر، ومن الساعة ٠٠٠٠

عصراً حَتَى ٢٠٠٠ مَسَاءٌ، ما عدا الاتنين.

بتعيرات طارئة في حياتك عليك ان تستعد

🗣 الثور (۲۱ نیسان – ۲۱ ایار)، حیاتك

العاطفية تمر بعرائل من البرود لا تغرك

لامور تسير في مدراها مل اسعٌ للى التغيير

حدو معدس. 🕏 الجوزاه (۱۲ ایار – ۲۱ حزیران)، حکّم

شميرك قبل توجيه الاوامر واصدار الاحكام،

4 السـرطان (٢٦ هـزيران – ٢٣ تموز).

نماية اسبوع سعيدة برفقة الصيب الركا

🗣 الأسد (٢٤ تموز – ٢٣ آب)، <u>علاقات</u>

قىيمة تعود، مما يزينك بمجة <u>ويجملك</u>

مقبلاً على الدياة بفرح. 4 العنراء (٢٤ أب – ٢٢ ليلول). تواجمك

مصر. مماعب عائلية كبيرة. عليك بالمبر والبدث

عن افضل الحلول. لا تيأس. 4 الميزان (٢٤ ايلول – ٢٢ ت١)، تضيع

منك فرمية عمل جبيعة. تكون بالما

﴾ ألعقرب (٤٤ تـ أ – ٢٦ تـ١)، لا تُنتظر

أن يبادر اليك الاخرون. كن مقداماً ومندفعاً

🗣 القبوسُ (٢٦ تـــ؟ – ٢٦ ك.١)؛ ترغب

في تقديم مساعدة او المسامدة في عمل

غَيْرَى. لا تَتَرَبَدُ فِي الْأَفْصَالُ بَاقْرِبِ شَخْصَ

البك لتسلك الطريق الذي يقبوبك الى

البيدي (۱۲ ك (۵۰۰ ك)، لا

تستمع للى المعرضين لانهم يسعون للى . زرع الخلاف بين الاصدقاء ولاسينا الناجمين .

🗣 العلو (۱۱ ك) - ۱۹ شــبـاط). لعيك

مدوم كثيرة ولكنك اذا قستما بمموم

الاخرين ومشاكلهم فالك تجمها سهلة وغير معلّدة.

وارتباطات كشيرة في برنامجك أعلم لن لحسدك عليك حقأ ومارس أقواع الرياضة

وخذ قسطاً من الراحة.

حر مصد. ٩ الدوت (٢٠ شباط – ٢٠ انار)، اعبال

واتخذ الخطوات الأبلة ألى تدريك العجلة

عترددا ولديك خلفيات وحسابات كثيرة.

لانك لا تملك كل المعطيات.

العمل جائباً ولاجما لاسعد الاوقات.

للتكيف متما وقبول الواقع العديد.

(-: 7-17377a/3·):

والاحد فقط قبل للظمر.

4 متحف قصر بيت الدين:

– الزيارة حتى ٠٠٠٠ بعد الظمر.

🗣 متحف جبران خلیل جبران

(L: Y711YF\T.)

🖚 متحف الشمع، جبيل

(ت: ۲۲3٠3٥/٩٠):

(ت: ۲۰۰۰۵):

ڪل يوم في بھري.

مساء کل پوم

– "حدود قاتا" امشمور مصطفى

"شتي يا ديني ميـصـان" (ويللا ينام

∓ سارولا (ت: ۲۵۰۰۲۷):

🗷 مسرح المدينة

(ت: ٦٢١٩٩٢):

(ت: ۲۱۲۰۲۱):

(ت: ۲۲۲۱۹/۹۰):

والشر" (راجع برنامج أيليت). ٢ – "العلقة" (راجع برنامج إسباس).

(ت: ٩٧٠٠٠٠):

الرجل في القناع المعيدي" (راجع

🗣 ابراج (ت: ۲۹۲۱۹۲):

١ – "لَيْلْ يَخْيِم عَلَى مَاتَعَالَنْ" (شَرطية متممة بقضية مخدرات يدافع عنما محام متدرج مو اندي غارسيا يولجمه مصام لامع مو رينـشِـارد درايفـوس، إنـراج ٢ – "لليلة ولمنة" (لقاء يحبكه القدر بين اسود ويبصاء مع ويسلي سنأييس المتزوج وناستازيا كينسكي فتمب عاصفة

٣ - "صراع مميت" (في جنزته الثناقي، دينونة يصنعما الانسان تعشيل براتي تومسون. ادراج جون ليونيتي). وربها متكاملة، نجسًدانها بقوة الشقيقتان ميريل ستريپ ونيان ڪيڻون ٿل جائب روبرٿ دو نيرو وليوناردو دي ڪاپريو بين الْجَدُوانِ الْأَرْبِقَةُ، اَخْرَاجُ جَيْرِي زَّلْكَسُ). 0 = "يصرك الكلب" (النسينسا تصفق النبوءة ميث فضائح الرئيس الاميركي

واتمامي مبتأز لباري ليفنسون مع روبرت دو نيرو وداستين موفمان). الكسندر دومأ الشميرون يستيقظون . وجيرار ديبارديو وجون مالكوڤيتش وليوناردو دي كايريو، والاخراج لراندال التياريوناردو عن كايريو، والاخراج لراندال

تُغطى بالمروب المفتعلة، وتسريط لانعُ

ر ۷ – "اکثر تر4 او اکثر فقرا" (کوبیدیا علطفية مع تيم ألن وكريستي آلي، إخراج ه لي دون، قردان (ت: ۲۹۲۱۶۳): "الوَّأَنَّ أُسَاسِيةً" (إِنْتَقَادِيةَ سِياس أ - "الحافة" (راجع برنامح أسباس). لاذعة لأميركا، مع جون ترافولتا وإيما تومیسون، إخراج مایك نیكوار).

٢ - "آمال عظامً" (راجع برنامج إسباس). ٢ - "عـــورة كــاعلة" (راجع برنامج (ב: דדרודה): 🗣 مونتريال، الحمراء . (– "عاصفة نارية" (راجع برنامح سـأن (ت: ۲۵۲۰۹): "رسالة الى الوالي" (عادل إمام قادم من "صورة كاملة" (لجواء عاطفية مع القرون الماضية الَّى العصر الدبيث).

كيڤن بيكون وجنيفر أنيستون، إخراج علن ڪوردون ڪارون)، ? – "أناستازيا" (بيزني ترسم بالالوان والموسيقى قصة الاميرة الروسية). **♦ اسباس (ت: آ۱۵۶ٌ۲۵)**. ١ – "الثمانية الصعبة"(بين المغامرة والمفياب إت العياطفيية على الطريقية

– "عنطر يا عنطور" لطوني ممنا وجورج 🗢 جورج الخامس، ادونيس بالترو، إخراج بول اندرسون). ٢- "آمال عظام" (الحب المعلَّكس وللشنيد ت: ۲/۲۲۰۵۲۹/۹۰ الرومنطيقية بكاميرا الفونسو كوارون، مع "تورة طائيوس شامين"، بطولة الطوان غـوينيث بالتـرو وليتــانِ موك. وضـيــغي كسرباح، تأليف انطوان غندور، اخسراج الشرف روبرت ني نيرو وأن بانكروفت). ريمون جبارة. مسرح شاتو تريانو، الزلقا (ت : ٤٠٢٤٢٠): ٦ – "تايتنانيك" (مأساة غرق السفينة الشهيرة في إحياء بديع ومتماسك للمخرج - بنفسج قنوبين لشربل نعيمي. 🛊 مسرح كآزينو لُبنّان، ع - "الحافة" (مُعَامِرةً في الالاسكا، مع المعاملتين (تَ: ۲۹/۹۳۲۹۲۲): الطوني هوبكنز، لخراج لي تأماهوري).

🗢 اریسکو بالاس (۲/۲۵۹۰۱): "تأيتانيك" (راجع برنامج إسباس). 🗣 إيليت (ت: ٨٤٠٢٨٦): ١ – "منتمف الليل في حديقة الفير والشر" (ثريار جَدِيد لَّكَايِنتُ ايستوودُ

ومال يقلب الادوار، مع كريستيلن سيلتر ومورغان فريمان، اخراج مليكل سالومون). 3 - "تأيتائيك" (راجع برنامح اسباس).

🗢 اليزيه (ت : ۲۲۰۱۵۷): "بايتانيك" (راجع برنامح اسباس). امناساد (ت: ۸۸۲۸۲/۲۰): ١ – "يو. إس مارشالز" (مفامرات لامثة لســــيــُــوارتَ بايرد مع طومي لي هــونز وويسلي سناييس). - مطر شدید (راجع برنامح ایلیت). ٢ – "متنَّمَفُ اللَّيْلُ فَي حَدَيْفَةَ الخير والشر" (راجع برنامج إيليت).

♣ امبير (ت: ٢١٨٨٠٠): ١ – "للدافة" (راجع برنامح إسباس). ٢ – "سيلينا" (الشَّغَفُّ المَّبَنُون بِقُود الى الجريمة، مع جنيفر لوپيز ولدوارد جايمس ایلوس، آخراج ولیم دیر). پیکادیللی (ت: ۳٤٠٠٧): "للغد لن يموت" (مع جايمس بوند، أخراج

روجر سيوتوود). روبر سبر المروق * بلانیت – الزوق (ت: ۱۹/۲۱۲۱۲): أ - "السُتمطر" (جنيد الكبير كوبولا في عبالم المصامين والغيساد، من رواية راتَجة لمون غريشام، مع مات عامون ركلير دينز وداني دوفيتو وجون قويت). ٢ – "مرفة – ٢" (راجع برنامج أبراج).

٢ – "عرفة مارفن" (راجع برنامج أبراج). 2 – كيل يخيم على مانماتن" (راجع برنامج أبراج). بردیج ابراج). ♣ بلانیت – طرابلس (ت: ۲/۶۲۶۲۱): أ – "الوان اسساسسيشة" (راجع برنامح

ابراج). بربع. ٢ – "اكثر ثرك أو اكثر فقرا" (راجع برنامح أبراج). ٣ – "لليلة واحدة" (راجع برنامج أبراج). 3 - "صراع ميت" (راجع برنامج أبراج).
 عسارولا (ت: ٣٥٠٠٦٧):

"البطل" (شريط مصري مع لمعدّ زكي). 🗣 سان ایلی (ت: ۲۰۲۲۰۱): ١ – "تايتانيك" (راجع برنامج اسباس). : ١ - "عاصفة نارية " (شريط مفامرات مع واي أونع وسوزي إمايس، لضراج دين ريسر. ٣ – "صـــورة كــــاملة" (راجع برنامح

(ت:۱/۸۱۲۹۰۱/۸۰) اً – "رمح مكسور" (عرضْ ثان للمفاعرة اللامتة مع جون ترافولتا، إذراج جون وو). ٢ - "سيلينا" (راجع برنامج أسبلس). ٣ - "وحيدا في المنزل" (الفتى المتروك في العنزل وحيحاً يواصل محسالب

🗣 سودیکو سکویر (ב: יִי אַיּעְדוֹנד): `` ر - "تايتانيك" (رائع برنامج اسباس).

 ٢- "سيلينا" (راجع برنامح أمبير).
 ٢ - "التمالية الصعبة" (راجع برنامج 3 - "أمال عظام" (راجع برنامج أتلانتيس). ٥ – "منتصف الليل في حديقة الفير والشر" (راجع برنامح إيليت).

والشر" (راجع برنامح إيليت). 🗷 فاندوم (ت: ۲۹۹۲33): ١ – المريض الانكليـــزي (شـــريط الأوسكارات للعام الفائت في إعادة). م _ تحسس في قساوة" (الباروديا مع ليزلي نياسن في أعلدة). • فريواي (ت: ٤٨٥٥٩٠): ١ - "أَلُولُن اسلسية" (راجع برنامج

"صراع مميت" (راجع برنلمح أدراج). ٣ – "مدينة مجنونة" (كوستا خافراس يضع التسمافي دائستين هوف مــان في للمولِّدمة مع الرجل العادي حون ترافولتا، غامزاً إلى وحشية الإعلام).

نسبة الغياب ١١ في المئة واليوم فيزياء وتاريخ

الامتحانات الرسمية بالرياضيات طبيعية وعبيد سأل الطلاب والمعلمين عن المشاكل



الوزير عبيد يسأل طالبة عن الجواء الامتحان.

بفرع الرياضيات، انطلقت أمس الامتحانات الرسمية لشمادة البكالوريا اللبنانية، القسم الثاني بصورة طبيعية في بيروت والمناطق، ولم يبلغ عن اي

لفرع الرياضيات، آي ما نسبته ١١ في وتقدم الطلاب امس الى مسواد

الكيميك والجغرافيا وتاريخ العلوم عند العرب، ويتقدمون اليوم الى مادتي الفيزياء والتاريخ وغدا الى الرياضيات والفلسفة باللغة الاجنبية.

وجسال وزير التسربيسة الوطنيسة والشباب والرياضة جان عبيد على مراكز الامتحانات الرسمية في بيروت وجبل لبنان، وتفقد سير العمل فيما يرافقه رئيس دائرة الامتحانات في الوزارة حسان ملك ورئيس منطقة بيروت التربوية وائل التنير ورئيس منطقسة جببل لبنان التسربوية غسابي

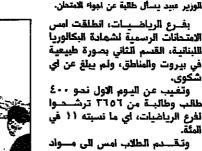
وزار مركزي مدرسة عمر فروخ الرسمية (الحرّج سابقا) في منطقة الكولا، وثانوية جديدة المتن للصبيان، واطمسأن من الطلاب والمراقسين على أجواء الاستئلة ومدى ملاءمتحالما تعلموه في سنتمم الدراسية. وكانت فرصة سأل الوزير عبيد المعلمين عن شؤونهم وشجونهم.

وفي ختام الجولة، كان للوزير عبيد هذا الحوار مع الصحافيين: "تجري الامتحانات في شكل جيدٌ وممتـأزُّ، ونحن راضون عن سيرها".

وسئل: مَل وردتكم أي شكاوي؟ فأجاب: نحن ما زلنا في الجولة، ولم تصلنا الى الآن اي شكوى. وقيل له ان آلامتحانات جاءت في مونديال، فكيف يوفق بين الدروس ومشامدة نمائيات كأس

العالم في كرة القدم؟ فأجابُّ: "مُواعِيد الامتحانات حددت مسبقا. ولا يمكننا تعديل برنامح الامتحاثات وفَّقا لبرنامج المباريات، فيّ كل الاحوال اعتقد أن تلاميننا

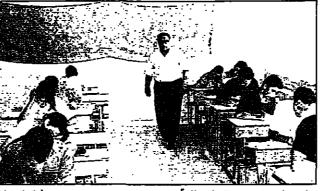
رعت النائبة بمية الدريري افتتاح



اللمو والتسلية".

المعلمين لمقاطعة التصحيح لمسابقات الامتحانات الرسمية، بسبب اعتراضهم على سحب سلسلة الرتب والرواتب،

لسحيما. موضوع لقرار السلسلة لا المسؤولين اكثر من مرة بعدم اقرار المطالب، فمل توجه الاتمام الى احد



فما هو توجهكم؟

بنوايا المعلمين وسلوك وممارساتهم اكثر مما يحسنون مم الظن في يعض تصرفات الحكوّمة، واعتقد أن الاتكال كان دائما على للتلامذة الذين يتقدم شأتهم على كل الشــؤون عند المعلمين وعندتا. امــا بالنسبة آلى سلسلة آلرتب والرواتب فقد اصبحت في مجلس النواب، بما مجلس النواب. ولا متسع من الوقت

المسؤولين او الى بعضهم؟

الجيشُ اللبتانيُّ وعناصر من قوى الأمنُّ الداخلي في محيط مراكز الامتحانات

> اجأب: "ندن في الحكومة ولا نتبادل توجيه الاتمامات، ولكن نحن نقول

أولا: تصديد دور جسيع الاطراف

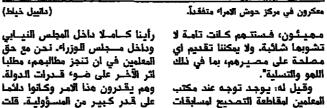
البرنامج التعليمي، النظري والتدريبي

والزمني الذي يمكن ان تتَّـوصل اليـة

مُن خُلُال ورشُ العُمَلُ التي نعمَل عَلَى

مَن هنا، فانني ذكـرت ان المهـمـة

تنظيمها تباعا.



فاجاب: "ندن دائما ندسن الظن حس المستؤولية والرعاية والابوة في ذلك موضوع أحتساب راتب نهاية الْخُدمـة. الْمُوضَوعان اصبـَحـا في يد

وقيل له: حملت المسؤوليــة الى

مرجعيون وبنت جبيل ٢٥٤ طالبا وغاب منهم تسعة. وتوزع المرشحون كالآتي، في مركز ثانوية الصباح الرسمية كان عدد المرشدين ١٢٠ طالبًا، وغابُ ٦ طلاب:



النائبة الدريري في الندوة وسط المشاركين. وبتضافر جميع الجهود الوطنية". الى كلمة رئيسة اللجنة التحضيرية النكتور ماري كلود سعادة عن اهداف الندوة ومنمجية العمل وكيفية اطلاق ورشة عمل ضخمة، مشيرة ان من أمداف الندوة المباشرة في عملية تفكير جماعي للوصول الى تشخيص مشترك يقره الجميع لمجمل مشاكل التعليم المهنّي والتـقنّي في لبنان، إلى

التــوافق على وضع سلم الاولويات لمعالجةً المُسائل المطروحة. وتناولت الثدوة ثلاثة مسح فتحدث باسم المركز التربوي للبحوث

<u>الك</u>لمة: شاعر عباسي



والانماء الدكتور اسعد يونس عن اعتمادها للنموض به.

مجَّال التعليم المهني والتقنيَّ، وتحدثُّ رئيس جمعية الصناعيين اللبنانيين جاك صراف عن دور القطاع الخاص في عملية تطوير هذا التعليم، وعرضٌ رثيس أجنة التعليم والتدريب المهني في الجمعية الشيخ وليد عساف لوِّسائل تمويله في لبنَّان.

السابقة: أبو العلاء

مرحلة التعاطي مع الانسان، أنها مرحلة الأعتماد على الذات لتخفيف الآلام وبلسبة البروح".

زيتون

والي رئيس الجمعية النائب سلام فشأر أَالَى أن المقاصد حملت صرح العلم في مُعاركما للعليا كما تحملها اليوم في مستشفيات المقاصد في اختصاصات



واكرر انا احسن الظن بهم وبرعليتهم،

اكثر مما هم يحسنون الظن بسلوك

وفي صيــدا ("آلنهـــار")، جــرت

الامتُحَّاناتٌ في اجُواء هادئَّةٌ وفُرتُها

القوى الامئية أمركزي مدرسة الاصلاح

المتوسطة المختلطة ومدرسة صيدا

المتوسطة المختلطة، وعدد المرشحين

وبدأت محلفظة النبطية الامتحاتات

في اجواء امنية طبيعية ومادشة وفرتما

الأجراءات التي اتخنتما وحدات من

وبلغ عدد الطلاب المرشحين في

أأمشاكل المشتركة لنظام التعليم ألمهني والتسقئي والاولويات الواجب وعرض ممثل وزارة الصحة العامة النكَّتُورُ عَبِداللَّهُ بِلُطِّبِي في مداخلته موضوع نطاق مشاركة الوزارات في

كننك حتى نماية عمره . سلام

والقى الدكتور نبار كلمة الجامعة الاميركية، ومما قال: "ان التقدم الحاصل في العلوم الطبية والتطور فيها على مي سرر المستوين النظري والتطبيقي يجعلان من الصعوبة بمكان على الطبيب أن يلم بكل الحقول ويختزن شتى المعلومات، لذا، اضحى الاختصاص حابة، بينمًا كلن في الماضي ترفأ. وطلب من المتفرجين العمل على تشريف المعنة التي ترفقتا ولنضع خبراتنا وما تعلمناه في خدمة الانسان".

والقى الدكتور علي زيتون كلمة زملائه المتخرجين وقال: "اليوم يوم الحقيقة الناصعة، يوم اطبئنان النفس وحادوة النجاح، اللحظة هذه هي نهاية ألمطاف ونقطة الإنطلاق. والحقيقة انه لا فرق بين أَلْنُمَايَةَ وَالْنُطَّلَاقَ فِي مَمْنَتُنَا، فَالطَّبِيبَ عندما يبدأ دراسته يبدأ بالنطلاق ويبقى

"القلب الاقدس" فی کفرحباب دعت آدارة مدرسة راهبات للقلبين القدسين في كنفر دباب ولبنة الأمل ولبنة الاساتنة الى حسور تنشين كنيسة المنرسة على اسم "القلب

العنس في قَعاس يعتفل به عطران قلاتين بولس باسيم والسفير البابوي قطونيو ماريا فاليو، الساعة ١٠٠٠ مساءً أليوم الجمعة ١٩ حزيران في

ندوة تطوير التعليم المهني والتقني الحريرى: هيكلية جديدة تنسجم والعصر

المعنية بعملية تطوير التعليم المهني ندوة "العمل حول تطوير التعليم الممني والتقني" مع وزارة التعليم الممنيّ والتقني، صباح امس في ثانوية ثانياً: تعديد الاحتياجات لتطوير الهيكلية التعليمية الخاصة بالتعليم الدريري الثانية في زقاق البلاط. وفي المضبور المديرون العامون لوزارات الممني والتسقني على مسخستلف المستويات الخاصة بالادارة والمناهج البسريد والمواصطلات السلكيسة والهبئة التعليمية والتدريب والعلاقة واللاسلكية والتعليم الممنى والتقني والنقل الدكتبور عبيد المنقم يوسف مع مساري التعليم العلم والتعليم العالى والمبآئي المدرسية وتجميزاتها،. والدكتور علي زراقط والدكتور نقولا بسال وعساد النوام والمدير العام والآلية المستمرة للتطوير، والتشريع والتمويل. لوزارة الثربية الوطنينة والشبباب ثالثاء تحديد الاطار الوطنى للعام والرياضة بالتكليف نقولا جمال والمدير الحاضر والمستقبلي الذي يقترض ان التعليم المهني والتقني ينمو في ظله، بمعنى تصحيد الرؤية المستقبليـة العلم للطيران المدني رياض عبدائله والمدير العلم للمؤسسة الوطنية للاستخدام موسى جدعون ورئيس للتتمية الوطنية والتكامل معها. رابعا: وضع سلم اولويات لتطبيق

التفتيش المركزي القاضي كمال سلبا ومنسق أتشطَّة الأمم المتحَّدة في لبنان روس مساونتن، وعسدد من ممثلي حسسات العوليسة والوزارات والجامعات الرسمية والذاصة وممثلي الميئات النقابية والمهنية والمنظمات

الدريري وكانت كلمة النَّائَّبَّةُ الدريري، ومما جه فيما: "يمدف لقاؤنا اليوم ألى:

التي ندن بصددهاً ليستُ سملة الا اتما ليست مستحيلة، لا بل هي حتمية، ونجاحنا فيما مرمون بتوفر الارادة

ب | ج | ح | خ | د | ذ | ر | ز لتصل آلى عرف الياء المشار اليه ص ك ل إض إلى الهـ إن إلم إظ إن إلى ع ق ل م و ل و م ن و ي م هـ ن م ل ك اعداد: جورج الاسمر

أبحث عن هذه الكلمات واشطبها في كل الاتجامات، تبقى لَّك احرف عدة تَوْلف بالتوالِّي كلمة السر.

على — اللفــة – الفصحي – ان -ی تفتع – صدرها | – ٹمفسر ما**ت** – |ع|ح| ۱|ج| ۱|ت|ب ونهمطلحات – مُمِية - خلقتما | ل | يَڪن – في وسع – واضمی ب قطا صدار ها ا

10.5 E-1 | 2 B-51

حل شبكة امس سي. 1- مفترسة – نظ ۲- سر4 – مجديد ۲- رقبه – هيد ٤- ة س ت – رج 3- دان – يع. ٦-عقير (معكوسة). ٧- يطلب تصبح. ٨- رونقم ٩- ت ٥٠ - ري - جد

۱ – مصرة – معرت، ۲ – فرفسة – طود، ۲ – تلقيت – على، ۵ – ز ۴ ب – بق. 3 – تر – هر، ۵ – تم ~ و راین ۲ جمم – غسل ۵- ندی – مص، ۹- طبائع – جود.

الشيكة الرقم ١٢٤٥٩ ١- حــــنق - ظلم ٢- زيم -نرجع، ۲- تأمل ٤- ارعى ٥-شبيد - تشعد ١- عامفة بحرية – زوج – نصف راكت، ٧_ عطمة - قامة الاستقبال. الم- قام ؟ بواجبه – ايجاع. ٩- متساويان – ع (– بفياة – استاس، ۲– ميزق عرض فلان – فلاف حواضر. ۲۔ ارید ۔ جـنما في يشـبـاری، ٤۔ پ عقله. ۵- للمثلدي - بغد ٦- من الاطراف ٧- اجر العامل - رد ٨ ٨- حبرف عطف – اژری بم ۹۔ منع – نکتمب

السوليست الاولى لفرقة سارباند الالمانية المتخصصة بموسيقى

القرون الوسطى التراثية في أوروبا والشرق الادني. — السبت ١٨ آب: بنينا سيمون التي غنت في العديد من مهرجانات الجاز، وشملت برامجها اغاني روحية وموسيقي

ُمن الجمعة £2 أب الى الاحد ١٦ منه ومن الذميس ·

الى السبت ٢٦ منه؛ فيروز والليالي اللبنائية وهي مختارات من مسرحيات الاخوين الرحباني "جسر القمر" و"جبال الصوان" و"ناطورة المفاتيح" باشراف منصور الرحباني بالاشتراك مع

أياس ً ألرحباتي وزيّاد الرحباتي. – الجمعة ٢٨ أب والسبت ٢٩ منه، مشاهد ابتكرت

ثم كانت كلمة أنجار وهي المُسؤولة عَن الليالي اللبنائية في المهرجانات، وتساءلت، "كيف يمكن الحديث عن فيروز والرحابنة؟ فرحتنا الهم علدوا إلى بعلبك".

الى كلمة الرحباني، قال، "ان الغنان قائد عليه ان يكون مخلصاً، عندٍه قلق البحثِ عن منطلقات جديدة، وعليه ان

يكون مخلصاً يبحث دائماً عن جديد وعن ابداع". وتحدث بالتفصيل عن المشاركين في الليالي اللبنائية.

فاشَّار الى أنه اختار مقتطفات من مسرَّحيات قديمة لأن اجيال

نشأت من دون ان ترى ممرجانات بعلبك وهي حنين "فقبل

وقال ان الاوركسترا ستكون بقيادة الياس الرحباة

والالحان لمنصور وزياد والياس الرحبانى، وسيخرج العمل والالحال المنصور وريحا واسيس الرحسي. وسيسرع السيطري المنطقة الالمطالي دانيال اجادو ومستشار الاخراج برج فلزيليان. ولفت الى ان مطربين ومثلين شاركوا في الإعمال القديمة وسيشاركون في الإعمال المقتطفة. وان ثمة اغنية جديدة

وقال الرحباني ان وجوده مع لجنة مهرجانات بعلبك يعني

وافتت نجار الى ان وزارة السياحة تقدم الى المهرجانات

مورات سرب من المساحدة المراتب فاعترض على صرف ملايين الدولارات وبمبالغ متفاوتة للطرق "بنفس الطول والعرض،

في بعلبك اكثرية أعضائها ليسوا في "حزب الله". قال البزري "أن اهالي بعلبك استقبلوا الزوار والمعرجان السنة الماضية

بترحيب ودون مشاكل وان المشكلة كانت في التقنيات

فيما لا تنفق الاموال على الفن الذي يحضر التاريخ".

وعن مدى نجاح المهرجانات هذه السنة بعد أتتخاب

انتهاء الخلافات ورفض الدنيث عن اي اسباب للخلاف او ما

ان تتب بعلبك ستتذكر تاريخها، لذلك لن تفشّل بعلبك".

لعلبك ستغنيها قيروز

موازنة تقرب من مئة الف دولار.

أَلْصُوتِيةُ التِّي عُولِدِت هِذَّه ٱلسَّنَّةُ".

خصيصاً لبعلبك لجيلبير ألتمان وارغن النار لميشال موغلياً.

بعلبك عادت رسميأ والبداية ٢٣ تموز

فيروز ومنصور والياس وزياد الرحباني

واوركسترا راديو شتوتغارت السمفونية

اسابيع قليلة تفصل بعلبك عن ذكرياتها، هي اسابيع

وتعود فيروز آلى جوبيتر، ويعود ايضا منصور الرحباني. ممرجاتات بعلبك لصيف ١٩٩٨ تجمل معما الحنين لأيام

العز، يُـوم كانت "على دراج بعلبك" تعرض مسرحيات

الرهابنة، وعليها تقف فيروز ونصري شمس الدين، وعازفون

عن برنامج المهرجان الذي يتضمن ليال لبنانية واخرى غربيةً

شارك في المؤتمر نقيب الصحافة محمد البعلبكي والفنان

منصور الرحباتي ورثيسة مهرجانات بعليك مي عريضة وسعاد نجار والوزير السابق فؤاد البزري، وحضرها الفنان الياس

الْنَشِّيد للوطني افتتاحاهم كانت كلمة النقيب البعلبكي.

قَالَ "أنَّ مهرَّجاناتُ بعلبك محطة لبنانية حضارية، وشمادَّة

للبنان آنه بلَّدُ الفن والثقافة والحضارة، والبلد الدي الذي

سيبقى ملتقى كلِّ ما هو جميل في العالم، البلد الذيُّ

ولفتُّ الىَّ ان ُممرجاتات هذه السنة "تقترن بالذكرى

ثم كانت كلمة عريضة، فوجمت شكرا آلى رئيس

الجممورية الياس المراوي وزوجته السيدة منى المراوي،

ورئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري والوزراء نقولا فتوش

- الخميس ٢٦ تموز والجمعة ٢٤ منه: اوركسترا رابيو

- السبت ٢٥ تموز، أوركسترا شتوتفارت السمفونية

وقد تناول مِعْتَكُوكُ في مُوسِيقًاهُ كُلِّ الاساليب والتقنيات المعاصرة ونجح فيما جميعاً. أنه مغرم بالمارموني، وتميز عزفه

امسة خفيفَّة رُشيقة، الى جانبُ اقتصاد ُّ في الوُسائل

المستخدمة، ومعان خفية توحي بها الفامه، وقوةً ايقاع يده

· الَّخميس ٦ أب والجمعة ٧ منه: فانيا الحاج وجوقة

وَفَادِيا الْحَاجِ أَدْتَ أَدُولُوا رئيسية غَنَائِيةً في اعمال مسرحية

وتلفزيونية للرحابنة، ثم أستدعيت عام ١٩٩٠ لتكون

شتوتغارت السمفونية. وسيشارك ١٠٦ موسيقيين من

الفرقة و١٢٠ مغنيا و٤ مغنين منفردين بقيادة جورج بريتر

المثوية لزيارة القيصر الالماني فيلهلام الثلني الى بعلبك.

وَفُورَى حبيش وَفؤاد السنيورة وفارس بويز.

ً – السبُّتُ ١١ آب، رباعي هاربي هانكوك،

ساريائد وجوقة اوستابروك للشباب وشربل روحانا.

تم تلت برنامج المهرجان:

وجوقة بوديوم يونفر موزيكير.

بقيادة كارل سانت كلير،

ومطربون عرب وعالميون.

هل من تغییر؟

هل في الدو للسياسي العلبّد في الشرق الاوسط وفي المنطقة اجمالا، ما ينبئ بتفيير ما في النمج المتبع حتى الآن؟ وهل يمكن اعتبار هذا الحدث، انا حصل، مدخلا للى حلول الأزمات المتلاحقة على الساحة؟ ان كان الجواب إيجاباً؛ فيمكن التساؤل: ما مو هذا التبديل؟ وإن كان

الجواب سلبا فمن اين ولد وكيف لبصر النور؟ ِّبِيكُنَ التَّكِمَنَّ بِالْجُواَبِ بِأَيْجَادِ العلاقة بَيْن سفر الرئيس الدريري الى واشتطن واجتماعه بألرئيس كلينتون والمسؤولين الاميركيين الكبار، وُللتصريحاتُ التي نشأتُ عَن هَذه الزيارَة والمحادثاتُ. ذلك أن الرئيس الدريري فاجأً بعض النين يعملون على النط 'الفلسطيني - الأسراكيلي بالقول: أن شيئًا ما سيحدث على المسارين

التعلقي والسوري قريباً. وقد رددت "النمار" عبر مندوبتما في واشنطن أمال مدللي مذه التصريحات مما اعطاها طابعا من الصدقية واثبت مصدر المفاجأة. فأنَّ كان النبر صحيحا فالمطلُّوب معرفة نوع المفلجأة. المصادر الاسركية لا تشير الى هذا النوع بل على العكس فانها تعلن

بِقِي أَن نعرفُ أَمَانًا تُتَبِراً المقامات الأميركية من مِفاجات كمنه، ومل بي من حدوث من أصطدام الحديث عن المغلجأة الايجابية بمفاجأة سبية من شأنها أن تقضي على بعض الأمال، خصوصا أن مسؤولا أميركيا سبية من سحة من سحي على المنظم المنظم المنظم المنظم المنظم على المسلم المنظم على المسلم المنظم على المسلم الفلسطيني – المسلميني وهو الامر الذي أم يحصل بعد.

الشرعيي وتعر حتى م يصرى . . بقي أن تصريحات الرئيس الحريري واجواءه تفسر أدى المراجع العليا غرسمية اللبنانية بأثما أيجابية في ما يتعلق بالموضوع لجمالا.

'منفى البوري" في ثانوية الغبيري



رعى مدير التعليم الثانوي توفيق الحمصي عرضا مسرحيا باللغة الفرنسية



عنواته "منفى البوري" لتلمينات ثانوية الغبيري، اخراج رضا صالح، وحضر رئيس المُنطقة التربوية غُلبي قسطون، ومديرة الثَّانوية المام قماطي بالاضافة الى مُمْثلين عن المُركز الثُقّافي الفُرنسي مَلْري دومُنيك لافوُن وجوَّن بول اوبرلان وحشد من مديري المدارس والاساتذة والفاعليات التربوية والاجتماعية والاهالي.

والعرضَ للمُسَّرِعِي فَي لطِّارِ النشاطاتِ اللَّمنمجيةُ الَّتِي تَقْيِمها الثَّاتويةُ في

رملة المرحوم الاستلذ سليم آبو خليل أبناؤها النكتور سائم أبو خليل وعاثلته

خليل في جَل الديب بناية زرد زرد قبالة البنك اللبنتي الكندي.

ابتته ريتا شقيقاه انطوان وعاثلته وجميل وعاثلته أولاد شقيقه المرحوم بطرس وعلالاتمم ينعون بمزيد من السي فَقَيْدَهُم العَالَى

> بحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة لاحاتية عشرة قبل ظهر لليوم الجمعة ١٩ عزيران في كنيسة مار يوسف الحكمة في الاشرفية، ثم ينقل جثمانه الى مسقط رأسه الميدان – جزين حيث يواري في مدفن

الطابق الثلثي.

زوجة قطوان عسل وعلاكتما ينعون فقيدهم الغلأي كمرحوم

ميخائيل جميل ريناوي في الدنت شارع المطرانية.

و11 منه في منزل الفقيد في الددت --ألالطونية طأعة موتور المياه قرب مؤسسة مبود بناية عليف تعاس الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا.

الخلمسة بعد ظهر غد السبت ٢٠ عزيران في كنيسة مار شربل في ادوليس. تقبل التعاري في منزل شكيقه مهنا في ادوئيس طلعة زوق مصبح – اللويزة بناية الشوفاتي ويستاتي يوءي السبت والحد ٢٠

انتقلت الى رحمته تعالى في موتتريال اكتقلت الى رحمته تعالى عزيزة حنا سلمون

وغسان والمفتش المبتاز عماد

منزل صهرها الطابق السابع.

اولاد الفقيدة نبيل ابو عسلى وعلالته ورجا ابو عسلي وعلالته شقيقما لنطوأن مدور وعائلته علالة شقيقها للمرحوم ايلي مدور

ايلان توفيق مدور

انطوان فضلو كساب

الرجاء أعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

انتقل الى رحبته تعالى المأسوف عليه البر رشيد العضم

ينعونه بعزيد من الاسي. في منزله في قرنة شهوان قرب كنيسة مار بطرس وبولس ملك الغريد جبارة الطابق الثاني. التلفون ٥٥ ١٩٢٩/٩٠.

ولداه انطوان وعلالته والنكتور عبده في المهجر وميراي زوجة نبيل اسكندر وعائلتها

الحاجة احسان زِكي عثمان ارملة المرحوم الحآج ألامير محمد خير

وسلمون ودآود وكوسا وحجار ينعون

أأرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاما

ونمر ياسين وعلي غندور. النبد رشيد نصار في النبطية

الأسفون آل جابر وغندور ونصار والعاج على ونحله وياسين وصفا وعموم اهللي النبطية الكرام

فارس شنيد النلو واولانها ينعون فقيمهم الغالي المرحوم ديب فارس الطو

ولداه اميل والكسندرا وألله أميل خليل مغبغب

الممندس ناجي أميل مغبغب المنتقل النّ رحمته تقالى الاربعاء ١٠ حزيران في المعجر. يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الدلعية عشرة قبل ظمر غد السبت ٦٠ منه

تقبل التعازي قبل الدفن في صالون الكنيسة ابتداء من الساعة الثلبنة والنصف من صماح السبت ٢٠ منه ويومي الاحد والاتنين ٢١ و٢٦ منه في منزله في الفنار بلك زكا ملاصق لمعمل بون جوس. الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاء

بنات الفقيد دائيتل زوجة حبيب حداد والين زوجة باولو دراكي وعلالتها

للعرحوم جوزك والمرحوم فيليكس نصري علالتا شقيقتيه المرحومة كاتى ديو والمرحومة ليلكا عرمان

ادوار أنطون نصري نقبل التعازي اليوم الجمعة 19 حزيران في منزله في بدارو شارع منري شماب قرب كنيسة سيدة الملائكة بناية الصنوير الطابق

> اتتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه بشر نزار جابر

والده المرحوم نزار محمد جابر حفيد المرحوم المؤرخ محمد جابر آل صفا ولداه نزار وهشم أَسْقَاؤُهُ الْمُدَّامِي اسامة ومنذر (فلدي) والدكتور مدمد والحاج رياض وطارق

الرجاء اعتبار مده النشرة اشعارا خاصا.

واولائها

حارس طعمه وعآثلتها

الياس عبده جبور تقبل التعازي اليوم الجمعة ١٩ حزيران في منزل الفقيد في نيو روضة بناية غرين هِيلَ الْطَائِقَ التَّالَثُ فَي مُلَّكَهُ. الرجاء أعتبار هذه ألنشرة اشعارا خاصا.

والنة اسلمة والنقيب المتقاعد للعاج نزار صهرها الاستلا علي جرادي. يصلى على جثمائها ظهر اليوم الجمعة ١٩ حزيران في جلمع للشمعاء وتوارى في جباتة

الأسفون آل شماب وعثمان وجرادي.

والياس ابو عسلي وعائلته (في المهجر)

وعموم عاثلات ابو عسلي ومدور وليوب ونوفل ولعمه وانسباؤهم ينعون فقيئتهم الغالية المرحومة

ارملة المرحوم فأيز ابو عسابي لمدرسة الحربية بناية الصخرة الطابق الاول لأرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاء

زوجة الفقيد وداد جرجي سعد ولده فادي وعلالته بئلته زينة زوجة سلبي سعد ونايلة زوجة طارق جريح وعلالتما ومايا زوجة انطونيو سألمة شقيقه فيكتور وزوجته شقيقتاه سميرة زوجة جوزف مشاطي

زوجته اومار عبده فصن وروبير وعائلته

انتقل الى رحمشه تعالى في البرازيل

(كندا) المأسوف عليما

والدكتور رياض أبو خليل وعلالته في المهجر وعائلتما في المعجر وهدى زوجة انطوان

ينعونها بمزيد من الاسي. يقلم قداس وجناز لراهة نفسما في كنيسة القديس يودنا العبيب للروم الكاتوليك في الدازمية الاحد ٢١ حزيران الساعة الدائية عشرة والتصف قبل الظهر. تقبل التعازي يومي الاثنين والثلثاء ٢٢ و٢٦ منه في منزل ولدها الدكتور سالم ابو

> زوجة للفقيد صونيا افرام ارملة شقيقه البرحوم بديع واولادما

جوزف قزحيا عواد

اعضاء رابطة النواب السابقين بنعون بُنزید مَنُ لَاسی دولة الرئیس عادل بك عسیران

ينصون بمزيد من الاسى مؤسسها

رجل الاستقلال ومنلصر البيئة طوال حياته الزاذرة بالخدمة العامة ويتقدمون من ولده الناقب علي عصيران وجميع افراد العائلة واللبنائيين جميعا بأحر التعازي سائلين الباري تعالى اسكانه فسيح

اعضاء المجلس البلدي في بلدة جويا يتقدمون من آل عسيران وامالي جبل عامل واللبنائيين جميعا بأحر التعازي في مصابهم بالمغفور أه رجل الاستقلال الرثيس عادل عبدالله عسيران سنلألين الباري تعالى الرحمة أروحه واسكاته فسيح جنائه

الرئيس عادل عسيران ُركَيسُ قصعيةً سابقاً تغمده الله بواسع رحمته واسكته فسيح

ينعون بنزيد من السي فقيدهم الكبير

رجل الاستقلال المغفور له الرئيس عادل عبدالله عسيران زوجته سعاد للداج اسماعيل الخليل أولاده المرحوم عبدالله والنائب على وزهور ارملة للمرحوم حسين على عسيران مر المرابع ال أيجه جمأل قنين رشيد جنبلاط وليلى زوجة

أحمد عبدالمادي الجلبي وزينة شقيقاته ألمرحومة تازك ارملة المرحوم سعيد عسيران والمرحومة عفاف أرملة . . . - - . نبات المرحوم محسن بيضون وقمرحومة زامدة رملة العردوم سليمان بيضون. يملى على جثمانه ظمر اليوم الجمعة ١٩ دزيران بعد صلاة الظهر في مسجد الزعتري ــــــ نيات في عيدا ويواري في جباتة البوابة الفوقا.

تقبل اتتعازي للرجال والنساه قبل الدفن ينز في منزله في الرميلة وبعد الدفن وطوال ايلم الاسبوع للرجال في منزل صهره المرهوم حي سرجي في منزل صهره العرفوم حسين علي عسيران في البرامية وللنسة في منزل الفقيد في الربيلة. المستون بن مسيرين ويبالط والجلبي. وأغا جعفر والسعيدي وجنبالط والجلبي.

رثيس مجلس النواب اعضاء مجلس التولب ينعون بعزيد من الاسى فقيدهم دولة الرئيس عادل عسيران ﴿ مُنْتَقَلَ الَّي رَحْمَتُهُ تَعَالَى أَسِ الْخَمِيسِ ۱۸ عزیران.

_ : خواه

يدر سرينه

المالية المالية

ر بالنخو

41g-201

الفلس

. - جو -- خوب

رئيس رابطة التواب السابقين

رئيس جمعية حماية الطبيعة في لبنان ومؤازرها الرئيس المغفور ك عادلٌ عبدالله عسيران

رئيس مجلس جمعية متخرجي الجلمعة الإميركية في بيروت والأعضاء ينمون بمزيد من الاسى فقيد لبنان

جناتم

فتقلت في رحيته تعلى المأسوف عليما أدال مراد غيريل أرملة المرحوم نخله حاتم يمين حاولاتما جورج وميشال وجان وانطوان خرجيت وجانيت وعلالاتهم احقادها حبيب وجورج ونظه وليلى وعلاة

وعلالاهم

ينعونها بمزيد من الاسي. يحتفل بألصلاة لرئحة نفسها الساعة الرابعة بعد ظهر اليوم الجمعة ١٩ حزيران في كنيسة مار يوننا المعمدان في بيت شباب، تقبل التعازي يومي السبت والاحد و ١٦ منه في منزلُ الفُقيَّدة في بيت شيلب، الرجاه اعتبار مذه التشرة الشعارا خلصا.

مواف وعلالتما في الممجر

تقبل التعازي يومي السبت والاحد ٢٠ و(٢ منه في منزل الفائيد في الاشرفية شارع فسوح قبالة الزمار ملك حسين طه

زوجة قفقيد بنيعة جرجس زريق وأداه عزت وعلالته ويهجت وعلالته مفاته فاديا زوجة أديب الشقوش وعلائتها وعلينة زوجة رلجي حوا وعلائتها وروز زوجة جوني عوض وعظلتها وانعام

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة اللخامسة بعد ظهر اليوم الجمعة ١٩ حزيران في كنيسة سيدة الانتقال لأروم الارتونكس تقبل التعازي قبل الدفن وبعده ف صالون الكنيسة أجتداء من السَّاعَةُ الحاديثُةُ عشرة قبل الظهر، ويومى السبت والاعد ٢٠

جورج يوسف كلاس شقيقته وجيهة ارملة المرحوم مخايل كلاس وعلالتها علالات اشقاله المرحوم علي والمرحوم ابرهيم والمرحوم فأرس والمرحوم وجيه ينعونه بمزيد من آلاسي. يحتفل بالصلاة لرئحة نغسه الساعة

الرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاء

تقبل التمازي قبل الدفن وبعده وفر الثاني والثالث في منزلها في منطقة عائشةً بكار شارع ابن رشد خلف جامع القصار بناية الايمان الطابق الاول للنساء، وللرجال في

شقيقتلما ناديا زوجة مراد ايوب وعلالتما

ثقبل التعازي يومي أأدمعة والسبت ١٩ و٢٠ حزيران في منزل ولدها نبيلُ لبو عسلى فَى الْمَازُمِيةَ – مَارُ تَقَلَا السَاحَةُ أُولُ طَلَعَةً

وعموم عظلات كساب وريف وسعد وسعادة ومشاطي واده وجريح وسلامة وانسباؤهم ينعون فقيدهم الغالي العرحوم تقبل التعلزي يومي ألجمعة والسبت ١٩ و١٠ حزيران في منزلُ الفقيد في الاشرفية

قرب كنيسة مار يعقوب الارمن آلارثونكس

أبناؤه جلال وعائلته وريكاردو وعائلته أبنته البيرتين زوجة لامون داغر وعلالتها تقبل التعازي للبوم الجمعة ١٩ حزيران

زوجة الفقيد نماد أمين ابو سمرا بناته انطوقيت زوجة فريد داتم وعائلتها وقدريه زوجة فريدي ابو فرح وعلالتها ينعون بمزيد من الاسى فقيدهم الفالي

المهجر) وجورج نصري وعلألته وعموم عاثلات نصري وباشخنجي وعجمي وحداد ودراكي وعرمان وصفيتر وبارودي

أصمأره احمد نحار والبحاس عباس نحله تُقْبِلُ التَعَازِيِّ اليومِّ الجمعة ١٩ حزيران قبل الظهر من الساعة ٢٠,٠٠ – ١٣.٠٠ للنساء وبعد للظهر من الساعة - ٠٠٠ – ٩٠٠٠ للرجال في منزل شقيقه المحامي اسلمة جابر في منطقة بئر حسن شارع السفارات قرب مطبعة تكنوبرس بناية حيدر ماشم سابقا (ناريم) الطابق الرابع، ويومي السبت والاحد ٢٠ و٢١ منه في منزل صمره

شقيق للفقيد طنوس فارس قطو ارملة شقيقه المرحوم يوسف، لايبة شقيقته بميجة ارملة المرحوم بيب

تقبل التعازي يومي المعة والسبت ١٩ و ٢ حزيران في منزل شقيقه طنوس فارس الحلو في أسيا البترون.

زوجة للفقيد لوريتا جوزف أبي طايع شقيقه جوزف اميل مغبغب وعلالته شقيقتاء دوللي مغبغب وغريس زوجة ينعون بعزيد من الاسى فقيدهم الفالي

في كنيسة سيدة المعونة النائمة للروم الكَاتُوليك في فرن الشباك، ثم يوارى في منفن العلالة في مسقط رأسه عين زحلتا.

قتقل الى رحمته تعللى المأسوف عليه سليم عبد الحميد بيبي زوجته نملا أصد اياس أبتأؤه منير والدكتور صلاح والعرحوم نبيل ابنته لميه زوجة جماد الدسيئي

اشقاؤه برمان وبماء للدين وعبد الستار وزهير والمرحوم اليس وشقيقته ميفاه وسمير وايك وكريم ورمزي ونملا وسام بندى ومايا بيبي تَقَبِلُ التَعَازِي في للثلاث طيوم الجمعة ١٩ حزيران في مُنْزَلُ ابُّنه منير فيُّ شارع المير عمر (موليدلي إن) بناية الامير للنساء في الصباح والرجال بعد الظمر الأسفون آل البيبي ولياس والمسيني

وصراف والعشرف والعولوي.

واللادقي والشماع والفيومي وألوسى وعاشور

قداس وجناز يقام الساعة الدادية عشرة قبل ظمر الاحد ٢١ حزيران في كنيسة سيعة المعونات في ساقية المُسَك في بكفيا قُناس وجَناز لرادة نفس المأسوف عليه

عائلة الفقيد تدعو الامل والأصدقاء الى مشاركتها في الصلاة، راجية اعتبار مذه النشرة اشعارا خاصا

حوزف حنا ترويش

ذكرى اسبوع تصادف الاهد ٢١ هزيران ذكرى مرور اسبوع على وفاة العاسوف عليما نماد معمود شامي أرملة المرحوم توفيق عبد الحميد بزي

اولادها الدكتور شوقي والدكتور عبد قنبيد ومحمد بسعيد شقيقاها المرحوم هاني شامي ومهيب هراها محمد السيد موسى ومشمود

فتُتلى أي من ألنكر الحكيم على روهما لساعة العاشرة مبلداً في الجمعية الخيرية لأبناه بنت جبيل في بثر العبد سنتر داغر. تقبل التعازي في منزل صهرها محمد للسيد موسى في بثّر حسن خلف مدرسة المروح بناية بعجور الطابق التقت الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. الآسفون آل بزي وشلمي.

تصادف الاحد ٢١ حزيران نكرى مرور لسبوع على وفاة البرحوم سميل منصور منصور المتوفى في هولندا ولناه المصامي بسامسر ولمين (مسدير

شقيقاه حسن والمرحوم علي شفيقاته حيآة أرمأة ألمرحوم حبيب فخر العين وناعيا زوجة الاستاذ حسن قنعيل فيقام له والمرجوم مأمون منصور في فكراه للسنوية الاولى احتفال تأبيني ومدلس عزاه في دسينية حسين منصور في مشفرة التحا الساعة العاشرة عبادا.

الأسفون آل منصور وعموم لملي مشغرة

تصانف الاهد ٢١ هزيران نكرى مرور

فتقلى أي من الذكر الدكيم على روحه

الأسقون آل تحلة وزبيب وعموم لعالي

في تصينية الشياح الساعة النائية عشرة

قبل الظمر،

العلاقات العامة الدولية في مصرف أمرو بنك

أسبوع على وفاة فقيننا الفالي المرحوم بهجت محمود الحاج يوسف نحلة (أبو معمود) اشقاؤه الفنان الاستاذ وحبه واحمد ووفيق والفنان الإستاذ عبلس والدرحوم مدمد ممراه مفيد تحلة ومحمد زيبب

الكسليك المدبر العام الاب انطوان خليفه بكِلمة قال فيها: "أن المياه، وهي تَقَلِيدِياً مصدر حياة، اصبحت احدى في مرور اسبوع على وفاة فقيدنا الغالي

العأسوف على شبابه

رعى رئيس الجممورية الياس المراوي ممثلاً بوزير الموارد المائية والكمربائية الياس حبيقة افتتاح المؤتمر الدولي حول "القانون لمجاري

المياه الدولية والتربية على ثقافة لمياه موزعة ومقتسمة ومصلاة" الذي تنظمه كلية الدقوق في جامعة الروح القدس في حرمها بالكسليك تعاوناً مع المعمد

الجَّامِعيِّ الدولي للميَّاه في جامعة الحقوق والاقتصاد والعلوم (اكس) في مرسيلياً. ٌ شـــاركتُ في المؤتمرُ اربِعُــونُ دُولَةُ اوروبيــة وامبـركيـة وأسيــويـة وعربيـة تمثلتِ بلتحاد الجامعات الناطقة جزئياً او

كلياً اللغة الفرنسية والتجمع الدوليّ لموارد الميناه واللجنة القــّـصاديـة

والاجتماعية لغرب آسيا والمجلس

العالمي للمياه ومندوق الامم المتحدة

للطفولة ومؤسسة البحر المتوسط

معتصرة الاتصالات والمياه والمكتب الدولي المياه والمجلة الدولية حول المياه

وبرنامج الامم المتحدة من اجل البيئة

والانماء والبروتياري البدولي والانتساد

الاوروبي والجامعة الاورو — متوسطية

واكلايمية اكس في مرسيليا والمركز

في بآريس وجامعة بواتييه وجامعة

ألوطني للتعليم عن بعد وتقاية المحام

ليموج. كذلك شاركت في المؤتمر ثماة صدر العدالية

وزارات لبنانية ومجلس الانماء والاعمأر

والمركز الوطئي للبحوث العلمية ونقابة

الْمُحَاْمِينَ فَي بَيْروتَ وجامعة القَنْدِسُ يوسف والمركز الثقافي في السفارة

وحضر النائب شاكر أبو سليمان

ممثلاً رئيس مجلس النواب نبيه بريّ،

والوزيار فوزي حبيش ممثلاً رثيس

مجلس الوزراء رفيق الحريري، والوزير

منشال اده والنائب روبير غاتم والوزير

السابق قيصر نصر والشيخ ميشال

النوري والسفير البأبوي انطونيو ماريا

فاليو وسفرا بولونيا وابطاليا

والسودان والمائيا واندونيسيا

والارجئتين وفرنساء وممثلون عن

المنظمات الدولية في لبنان ونائب

رئيس جامعة القديش يوسف الاب

برونو سيون، والنائب السَّابق منوالُ

يونس والعقيد جورج خويري ممثلاً

فائد الجيش والمطرانان منجد الماشم

ونبيل العنداري والاباتي يوحنا تابت

وَالْبَلْتِي شربل لَّقَسِّيس وَنَقَيْنا المدامين السابقان ريمون عيد وشكيب قرطباوي

بعد النشيد الوطني، افتتح الجلسة

رئيس جامَعَةُ الروّح القَّدس في

وحشد من الرسميين والجامعيين. خليفة

بأسم الزين والده النائب السأبق المرحوم عبد الكريم بك الزين ولداه كريم وداتا اعمامه طلعت ورفعت والنائب الد عبد المجيد وجودت والنائب عبد اللطيف كئيسة السيدة للروم الكالاوليك في بتغرين. الزين والمرحومون اسماعيل وعزت وعبد

يَقَامُ لمتفال تأبيني في بلنته كفررمان

ويستمر قبول التعازي في منزل الفقيد

التحد ٢١ حزيران الساعة العاشرة صباحاً.

في أُدَمَا العِنْطَقَةُ الْخَصْرِكُ الْشَارِعَ ١١.

التسفون آل الزين وابي شلمين وسلام وعموم اهظى كفررمان.

ذكرى أربعين في مرور اربعين يوما على وفاة الشاعر أيليا أبو شديد يقام قداس وجناز لراحة نفسه الساعة العاشرة صباح التحد ٢١ حزيران في كنيسة

مار يوسف في المطيلب الرجه اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً. في مرور اربعين يوما على وفاة المرحوم انطوان سليم صادر يقام قداس وجناز لراحة نفسه ف كنيسة سينة بسوس الساعة العاشرة صباح الأحد ٢١ حزيران.

يرجى من عرفوه ولتبوه أن ينكروه في في مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف

لور يعقوب روفايل

زوجة جان مارون باسيل يقلم قنأس وجناز لرلحة نغسها الاحد ٢١ حزيران السَّاعة الحادية عشرة قبل الظمر في كنيسة مار يعقوب في دلبتا. اً أَمَّلُ الْعُقَيْدَةَ يِتُعُونَ الْبُمَلُ والْصَدَقَاءُ الْنُ مشاركتهم في الصلاة. في مرور أربعين يوما على وفاة المرحومة

حميلة ابي كرم مجاعص زوحة وليم وديع مجاعص يقام قداس وجناز أرآحة نفسها الساعة للعاشرة والنصف قبل ظمر الاهد أآ حزيران في كنيسة العفلص للروم الارتونكس في

التشرة اشعار خاصا في مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف

منصور طعمه المعلوف

حزيران الساعة ٩٠٣٠ صماحا في كليسة

القنيس ميخائيل للروم الرتونكس في

يقام قداس وجناز لراهة نغسه الاهد ٢١

عَلَيْلَةُ الْفَقْيِدَةُ تَدعُو الْأَمِلُ وَالْاصِدَقَاهُ إِلَّى

مشاركتما في الصلاة، رلجية اعتبار هذه

الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصار فى مرور اربعين يوما على وفاة المرحوم جواد جرجس الترس يقلم قناس وجناز لراحة نفسه الساعة الفامسة بعد ظمر الاحد ٢١ حزيران في

كنيسة السينة في حريقص – قضاء زغرتا.

الرجه اعتبار هنه النشرة اشعارا خلصاً.

في مرور أربعين يوما على وفاة المرحوم ألدكتور فوزي ناميف عبود علالة الفَقّيد تُدّعُو الأملّ والاصبقاء الى مشاركتما في قطس وجثار لراحة نفسه الاحد (1 حزيران الساعة العاشرة والنصف قبل الظهر في كنيسة القبيس جاورجيوس نى كقرعون.



في الأُمر، ان الماء والنفطُ لا يُمترجان

ثم تحدث مدير مكتب الاونيسكو في

بيروت الدكتور فكتور بله فَاعتبر "انَّ المياه ليست مادة عادية ولكنها معمة

جُداً بسبب تفاعلها مع المجتمع

الانساني، أنَّها هي الدياة وهذا ليس

في مكوّناتُ الكائنات الحينَّاة لتأمينٌ

الغَّذَا ُ وَطَاقَةَ البشر والتنقل، واكثر من نلك هي "معلمة" في المدرسة البشرية

المحنية الانسانية تعتمد على التناغم

بين المياه والقاتون والمدنية، وهي

اسس مترابطة. وأذا كان مناك من

خلافات في المبادئ والمعتقدات، فانه لا

بد من معالجة النزاعات حول المياه

بالرغم من الصعوبات وذلك لانما ليست

وقال الوزير حبيقه في كلمته "ان

لبنان ينطلق في عملية بنا الله من

مبادئ اساسية تعتبر مسلمات ابرزها

الافادة من موارده كاملة وصفط

سيانته وحقّه في تقرير وجهة

استعمال موارده وعدم الشروع في أي

حديث حولٌ أي مُنفُ في اسُتُعمَّالاتُ المياه الا ما يخدم المصلحة الوطنية

العليا والتعاطي مع المياه كمورد وطني

وأكد "أن لبنان يلتزم مضاعفة

جموده وطاقاته في استثمارات متزايدة

بُوْرُدهُ لَكِي يِتَمْكِنَ مِنَّ مُواجَّهِةَ المستقبل والإجابة عن تدديلته وتأمين

في مرور سنة على وفاة المأسوف على

فادي جوزف القزي

الصلاة لراحة نغسه الساعة السادسة مد

السبت • ٢ مزيران في كليسة مار تقلا في

للرجة اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا

ذکری ۲۲سنة

الشاعر نجيب اليان

لوفاته، يرجى من عرفه واحبه ان يذكره في

شكر على تعزية

ومصادفة النكرى السادسة والعشرين

في مرور مثّة سنة على ولائة

عائلة الفقيد ندعو الى مشاركتما في

رانيا معوض

عث تعلَّمنا التضلم:

من ضمن ثقافة واحدةً".

استراتيبي وأساسي

حاجاته". وتوللت الجلسات.

مجرد شُعار، اذ اتَّها العنصرُ الأسأس

ابداً الا انَ هَذَا يحصلُ في منطقتنا ً

المخاطر الكبرى في ايامنا بالند العالمُ، وعلَى الأخصُ بالنسبة الى منطقتنًا. ولئن ربط مؤتمرنا بين الحق والتربية من جَمَّة، وثقَّافة للمياه من جُمةٌ لَّذري، فَذَاك لانه يرى طريقتينَ

ً في المقيقة، ان المياه العذبة والصأأبة للشرب، اعبيت أكثر فاكثر شَيئاً نَفَسِياً وَنَادُراً. كُلُّ الْعُوامَلُ تتضافر لتجعل من هذه السلعة ألتي كنا نعتقد انها لا تُتضب، رهاناً مهماً في

البيلاوي والقى الامين التّنفييذي للجنة الاقتصادية والأجتماعية لغرب آسيا (اسكوا) الدكتور حازم الببلاوي كلمة فيما: "تَقْعِ البِلْدَانِ العربِيةِ في منطقة قلطة وشبه قلطة تتميز بظروف مناخية صعبة وتفاوت كبير في موارد المياه، وتعتبر موارد المياه المحدودة في هذه المنطقة، إحدى لهم معالمها وأبرزها. لذا فإن الُمفاظ على موارد المياه من خلال نُمَّج يأخذ في الأعتبار الانظمة البيئية المتعددة بقية تأمين كميات كَلْفُيْتَة مِن المِينَاهِ الْجِيدَةِ لَكُلُّ مستخدميها، هو أمر ضروري ولا مفرّ منه. أضف أن العالم العربي يعتبر من أكث المناطق فقرأ بالميأه وتعرضا الأَزْمَاتَ الْمَلَايَةُ فِي العَالَمِ. ورغم أن ٥٪ من سكان العالم يعيشون في هنه المنطقة، فإنها تدوي على أُقَلِّ مَن (٪ من المياه العنجة القابلة للتجدد. في

حبيقة في المؤتمر الدولي حول المياه:

لبنان ينطلق من حقه في استعمال موارده

لتجنبُ النظر؛ التحكيم في الدق والتربية، وبعث الوعي للحفاظ على

المستقبل القريب".

مقَّابِلُ ذَلك، تعتبر هذه المنطقة اكبرَّ مستودع للنفط، أذ تمتوى على اكثر من ٦٥٪ من احتياط النَّفُط الَّعالميّ وتنتج ٢٥٪ من انتاج للنفط العالميّ

ذکری سنة

وتشكّل صادراتها اكثر من ٥٥٪ منّ

في مرور سنة على وفنة المأسوف على يولانده عبدالله باخوس يقام قداس وجناز لراحة نفسها الساعة التضعة والنصف صباح الاحد ٢١ حزيران في

آل الفقيدة وأنسباؤها يدعون الأمل والاصدقاء الى مشاركتهم في الصلاة. في مرور سنة على وفاة المرحوم جورج نجيب ابي عاد

يقام قداس وجناز لراحة نفسه الساعة العاشرة والنصف قبل فامر التحد ٢١ حزيران في كنّيسةً السيدة في سنّ الفيل. الرجه اعتبار هذه النشرة لاتعارا خاصا.

في مرور سنة على وفاة المأسوف عليما منی کشیشیان المولودة براغيد يقام قداس وجناز لراحة نفسما غدا السبت ٢٠ حزيران الساعة الفامسة والنصف

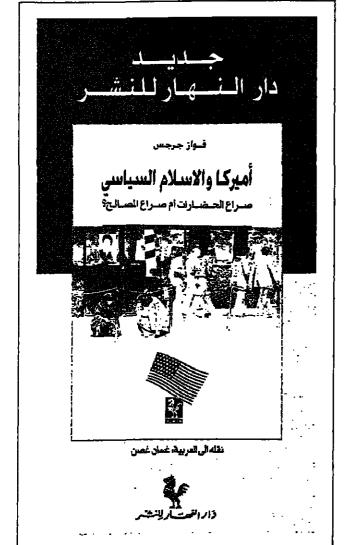
بعد الظمر في كنيسة مار الياس للارمن

يرجى للذّين عرفوها واحبوها أن يذكروها

الكاتوليك في ساحة النباس.

عائلة المرحوم محمد طعان سلامة تشكر جميع الشخصيات الدينية والصياسية والقضائية والعسكرية والاجتماعية والمحامين النين آسوها في مصابما الأليم بوفاة فقيدما الغالي سائلة

المولى عز وجل الا يصيبهم مكروه.







تن مرة التسار

ُ هي المقابل الموقف اللبناني من القرار ٤٢٥ وضرورة تطبيقه من دون قيد او شرط، معروف ايضاً وقد اعاد الحريري تأكيده على مسلمع

الوقائع ما يشير الى مثل هذا الاحتمال الاّ اذا جاءت "المفلجأة" من ٱسْرَائَيْلَ، الْتِي تَتَسَعُ فَيْمًا دَائرة الرمال للسياسية المتدركة، التي يعلق فيها نتنياهو في وقت بدأ بعض الاوساط الصميونية الاميركية في دفعه

على هذا الصعيد لإ يبدو قريباً، رغم ان صحيفة "معاريف" تقول ان مادلين اولبرايت طلبت جواباً من تتنيامو عن خطتُما للانسحابات في الضفة الغربية قَبَلُ الأربعاء المقبل، يوم سفّر الرئيس بيل كلينتون الى الحينُّ ورغم ان المتحدث باسم نتنياهو نفى ان تكون اولبرايت حددت لتتنبّاهو، فان هناك وتيرة من "الدمى الناخلية" في تلّ ابيب توحي بان "شبئاً ما" موضوع على نار التسويف والمماطلة، ولكنه يتعلق بالمسار

ْ وِرفَيْقٌ الدَّريري الذَّيُّ تحدُّث عنْ هَذا "الشيَّ ما" وسط تحفظات رسمية في واشَنَّطن، لَمَّ يكنَّ وحده هو الذي اشار الى هذا، بعد محادثاته مع الرُّئيس كلينتون ومادلين اولبرايت، ذلك ان جيمس روبن المتحدث باسم الذارجية كان قد نفى يوم الاتنين الماضي البه تعدثت عن تحرك وشيك بعد اقتراب اسرائيل من قُبُول النَّطَّة الاميّركية. وقد كررّ روبن يوم الثلثاء الحديث عن وجود خُلافاتُ كبيرة مع تتنيامو، لكنه اشْأَرُ ٱلَّي تَقَدمُ طفيف

بالتأكيد، لكن الرمان الاميركي الذي قرأه الدريري في واشنطن او استمع اليه، ربعا يقوم على حسابات الرمال السياسية المتحركة التي يتخبط نتنياهو وسطها، والتي كان اسحق موردخاي خير من وصفها عنَّدما قال لنتنياهو في اجتماع مفلق (وفق صحيفة يديعوت ادرونوت): "العالم كله ضدنا ومساحة المناورة الاسرائيلية تقلصت وقد حان الوقت التوصل الى

تَحاوَلُ وَّاشْنَطَنَ تَحْرِيْكُمَا في موَّاجِمَةً نَتَنْيَامُو، أنْ من خَلال التَّمَديَّدُ باعلانًّ مبادرتها والتوقّف عن دورهًا، أو من خلال التّركيز على الموة المتزّليدة بينّ تَتَنياُهُو والَّجِيشُ وأَخْرُ الْوَقَائِعِ فَي هَذَا الاطارِ، الْحَوَارِ الصَّدَامِي اول من أمسَ بينه وبين رئيس الاركان امنون شاحاك.

وانًا تَتَنيَّامُو يَشُمَّر في وَجَّه واشنطن تدنيرات المتصلبين والمستوطنين باطلاق حملة عصيان مدني وباسقاط الدكومة، فان "الاصابع الذفية" لوحت أمس لنتنياهم بامكان عودة ُ ديفيد ليفي ألى وزارة الخارجيَّة انا وافق على

—— -- الكرة في شباك الاسرائيليين، هي ايضاً في مرمى "الشركاء الكاملين"، وسواء كانت الرؤيا من النافذة الميركية ستؤدي الى حصول "شيء ما" على المسارين اللبناني والسوري لم لا، فلن رفيق الدريري اكتفى في واشنطن

أولاً بتأكيد موقف لبنان من القرار ٤٢٥ وموقف سوريا ولبنان من موضوع استئناف المفاوضات من حيث انتهت، وثلنيا بتأكيد حسن النية من خلال تكرار القول الله يمكن التوصل الى تسوية مع سوريا ولبنان خلال ثكرار القول الله يمكن التوصل الى تسوية مع سوريا ولبنان خلال ثلاثة الشمر، وربعا من خلال الحديث عن وجود "شيء ما" قريب. وفي مواجمة التعقيد الذي يطرحه نتنياهو على ارض التسوية والذي يجعل العالم ضد اسرائيل كما يقول موردخاي، استعمل المريري السمولة والبساطة: ثلاثة اشمر لانجاز التسوية انا استؤنفت المفاوضات من حيث

اوتوستراد المدورة

مؤسسها ١٩٣٢: جيران تويني

تصدر عن "النعار" شجل.

رئيس مجلس الإدارة: فسأن تويلى

http://www.annahar.com.lb/

المدير العام: جيران تويتي

Elizabeth series - American

يبثة ودرات

ودنينات

ثقافة

محليات سياسية

عربيأت وموليات

المسير المسؤول

رئيس التحرير : **انسي الداج**

مجلس التحرير

: راجح القوري

: جورج ناميف

سحر بعاميري

: شوقی ابّی شقرا : بول شاوول

عوزف نصر

مدير التحرير التنفيذي : أدمون صعب

بيبلوماسيات وقضايا عجماد للزين

GHANTOUS GROUP

المسؤولين الاميركيين، كذلك فان الموقف السوري من مبدأ المفاوضات واستئنافها من حيث توقفت، ومن القرار 250 ومن التسوية الشاملة فمن اين يمكن اذاً، ان يأتي هذا "الشيء ما" الذي اشار اليه رئيس

سبعا ما موضوع على الرساوية وهوداتنا، وتحده يتعلق بالقسطر الفلسطيني، لا الأمسارين السوري واللبناني... الآ أذا كان الافتراض ينطلق من أن أعلان الافلاس على المسار الفلسطيني، سيتم في ظل تحرك تمويمي على المسارين اللبناني والسوري، ولكن مثل هذه الفزعبلات الاسرائيلية، أن مرت على واشنطن [ومو أمر لا يصدق] فانما لن تخفى على السوريين

الواقع ان نتنياهو يملاً فضاء واشنطن بضياب التعمية، لكن "الشرفة الاميركية" تستطيع في النهاية ان تميز بين المه المقيقي والسراب المادر في مُجارِي الاومام الغزيرة في الشرق الاوسط.

يقاس بالبومة "التي تساوي ميلاً في عملية السلام"، اما نتنياهو فقد استبعد التوصل الى اتفاق قريب!

ويجي، هذا الحوار وسط ما يعكن اعتباره سياسة "العصا والجزرة" التي

ليس الامر ضرباً في الاوهام، لكنه تنقير ربما على "المونديال السياسي المفتوح" بين نتنيامو والادارة الأميركية. راجح الخوري



تلون: ۲۰۸۹۹۱۸/۲۰ (۲۰) – ۲۰۸۵۷۲/۱۵/۸ فکی: ۲۶۶۱۸/۲۰ (۲۰)

أمى أعرفها بالهندسة الوراثية



عن امما البيولوجية (الثانية من اليمين). وفي الصورة (رويترز تيليفوتو) من لِحظات اللقاء للمؤثر: كارتبا الى اليسار مع اختما التي اكتشفتما في عملية البحث

حضرت الصبية كارتيا (تايواتية الاصل) مع امها بالتبني من اوسترائيا قبل اسبوعين، بحثاً عن امها البيولوجية في تايوان، ولم تكن تعرف شيئاً سوى انها ولدت في هذه البزيرة قبل ١٧ عاماً، وبيعت من مجموعة تهرب الاطفال الى الفارج الاوسترائية نولا. لجأت كارتيا ونولا الى مكتب التحقيقات الجنائية في تايوان، فأكدت الشرطة من تطيل الشفرات الوراثية "ديأناًي" ان امها هي السيدة هسو. ولم يتم الاعلان عن اسمها كاملاً. ونظم المكتب لقا مؤثراً جمع الام والابنة التي تعرفت ايضاً على اختما البيولوجية.

أعراض مرض باركنسون تتوقف بجهاز جدید نجحت تحاریه

جرى امس سحب الاصدار العادى الرقم للثالث والعشرين للياتصيب ومنا لرقام الاوراق الرابحة: تُربح مئة ألف لَـل. الغلافات المنتمية بأحد الارقام ٩٦٠ - ٧٠٥ - ٢٥٦ - ٤٧٨ تربح ۵ ألاف ل.ل. الاوراق المنتمية بالعدد ٢ تربح ١٠ ألاف ل.ل. الاوراق المنتهية بالرقم ٥٢ تربع ٢٠ الف للل الأوراق المنتمية بأحد الرقمين ٢٢٢ - ٨٠٠

تربع ٤٠ الحف لَـلَ. الاورَاق المنتمية بأحد الارقام ٥٠٩٢ - ٥٥٥٠ - ١٠٥٧ - ٢٠٥٩ تربح مثة الف ل.ل. الاوراق المنتمية بأحد الرقمين ١٢٦٦ = ٢٢٨١

ربح ١٠٠٠ الف ل.ل. الاوراق المنتمية بالرقم ٩٠٨٢ تربح ٤٠٠ الف ل.ل. الاوراق المنتمية بالرقم ١٤٠١ تَرْبُع مليـون لَـل. الْأُوراق ثلث الرقُّم (٤٧٤٠ = ١٦٠٢١ = ٥٩٠٩٠ = تريح مليوني ل.ل. الورقة ذات الرقم ٢٣١٩٤

تُرْبِعُ ٤ مُلايِينَ لَـل. ألورقة نلت الرقم ٩٢٨١٠ تربح ٦ ملايين للل الورقة نات الرقم ٨٤٨١٢ تربع ١٤ مليون ل.ل. الورقة نات قرقم ١٧٦٧٠ ربحت الجائزة الكبرى ومقدارها ٢٠٠ مليون ليرة لبنائية الورقة نفت الرقم ٦٩٦٩٠ من الفئة "أ" وربحتُ الورقةُ ذاتها من الفئة "ب" ٢٠ مُليون ليرة لبنانيةُ.

جرى مساء امس سحب اللوتو اللبناتي الرقم ٢٥ ومنا النتائج: الارقام للرابحة: ٣٦ – ٢٢ – ٢١ – ٨ – ٢٩ – ٢٠ ألمرتبة الاولى: (ستة ارقام مطابقة) لا شيء. — العربية الثقافية: (خمسة برسم لسبيب) حسن . — العربية الثقافية: (خمسة لرقام الساسية ورقم الحاقي): (٤) لا شيء. — العربية الثقافة: (خمسة لرقام مطابقة) قيمة الحلازة الاجمالية ٥٤٦٦٦٥٦٢ ل.ل.. عدد الشبكاتُ الرابحة ١٨ ، قيمة الجائزة لكل شبكة (٣٠٢٧٠٣ ل.ل.. – المرتبة الرابعة؛ لربعة لرقام مطابقة؛ قيمة الطلازة الاجمالية TT£££TY0 (.ل. عدد

لتبكات الرئيعة ٢٣٤ قيمة الجُلازة لكل شبكة ٥٥٧٤٥ أ ل.ل.. – المرتبة الخامسة، (خلاتة ارفام مطابقة)، قيمة الجلازة الاجمللية (٢٧٣٣٢٢٨ ل.ل. عدد الشبكات الرابحة ١٠٨٤، قيمة الجائزة لكل شبكة ٦٦٥٢ لَ.ل.. - المبالغُ المتراكمة للجائزَة الاولى والمنقولة الى السحب الرقم ٢٦، ٩٨٦٢ (٩٦٩ ل.ل..



الوليد بن طلال شريك دار أزياء **جيانفرانكو فيري**"

- سولي ٢٤ اور" الاقتصانية النيطالية أمس للخميس أن الامير السعودي الوليد بن طّلال على وشك ولكنت الصحيفة آلتي لم تذكر مصدر المعلومات، أن الوليد بن طلال سيشّتري حصّة فرآنكو ماتيولي (٥٠ في المئة) الشريك التأريخي لمُصمَم الأزياء فيري.

وَقُالَت الصَّدِيفة ان المجموعتين اُلايطاليتين أمناعة النسيج "اتش. دي. بي" و"مارزوتو" اللتين ابدتا امتمامهما بمجموعة فيري، ستكونلن ولا من يصاب بخيبة امل اذا تمت الْصفقةُ مع الامير السعودي.

افضل مئة فيلم في تاريخ السينما الاميركية

لوس انجلوس – وص ف – تصدر فيلم المذرَج الكبيرَ اورسون ويلز "المواطن كين" (١٩٤١) قائمة ترتيُّب أَفْضَلُ مِئَةً فيلم في تاريخ السينما الاميركية التي اعلنها قبل امس معمد الفيلم الأميركي. وضع هذا الترتيب لجنة منّ العاملين في مناعة السينما، بينهم ممثلون ومنتجون ومخرجون اضافة الى شَخْمِيْاتُ بارزْهُ، ٱلْخَدْةَ في اعْتَبارِها شعبية الافلام وتأثيرها الثقافي واهميتها التلريخية. وقال رئيس المعمد توم بولاك في مَنيث لمجلة "نيلي فاريتي"

باریس – و ص ف – تحدث طبیب

فرنسي عن نجاح جهاز يعتمد على

تحفير مناطق الدماغ المسؤولة عن

التحكم بالحركة في علاج اعراض مرض باركنسون في مرحلته المتقدمة.

وصرح طبيب الاعصاب بيار بولاك

من مستشفى ميشالون في غرونوبل

(شَّرق فرنَّساً)، انَّ الجَّمازُ ٱلنَّيَ

استوحاه من جماز تنظيم ضربات

القلبُ مو الوَّسْيِلةِ الاولى الَّتِي تَثْبِت

ويتثقلق الامسر بزرع قطبين

نجاحما في هذا المجال منذ ثلاثين علما.

كمربائين في عدلية جرادية نقيقة

تحتُّ التَّخَّديرُ الموضَّعيُّ في المناطق

المسؤولة عن التحكم بالحركة في

الدماغ، ويتم ربط القطبين بسلك واحدُّ

يمتد تدت الشعر سولد للنبضات

ألكمربائية يزرع تدت عظمة الترقوة،

والمولد الكمربائي بحجم نصف علية سحائر ويزن 23 غراما، ويمكن

التحكم بمعدل النبضات التي يبثها

لتتناسب والاعراض. ويساعد الجماز

على وقف مذه الاعراض لكنه ليس

علاجاً لُلمرض. وقال الطبيب ان الجهاز الذي زرع منذ عام ۱۹۸۷ لدى ٦٠٠

مريض فرنسي و٠٠٧ اجنبي احدث تغييرا حقيقيا في حياة مؤلاء ومكنمم من مواصلة نشاطهم اليومي كالمشي

وأرتداء ملابسهم وتناول الطعام بمفردهم وحتى من استعادة قدرتهم على الكتابة التي تعيـقهم عنها الحركات اللاارادية او تصلب المفاصل

من المرض. واضاف ان عددا من المرضى تمكن

من تقليل جرعات الأدوية التي

ويتم تبديل جماز "اكتيفا" مرة كل

ويصيب المرض مئة الف شخص

في اعلى الصدر.

المتخصصة ان "البعض قد يعترض عَلَى هذا الترَّتيب لكنَّ هذا ما اتفق عليه، ومن المفترض ان يتيح هذا الترتيب عرض افلام كبرى على جيل جنيد من عشاق السينما^ء. ومعهد الفيلم الاميركي مؤسسة لا

تُهدف آلى الربح وتُكرُّسُ نفسها لتشجيع الافلام الاميركية والمحافظة وهنا افضل عشرة افلام وفقا لترتيب معهد الفيلم الاميركي. (- المواطن كين (سيتيزن كين) (1921). ۱- کازابلانکا (۱۹٤۲).

٣– العراب (غود فاذر) (١٩٧٢). ٤- ذهب مع الريح (غان ويذ نا ويند) (١٩٣٩). ٥- لورانس العرب (لورانس اوف نراييا) ((٦٢٩٢). آ بساجر اوز (ني ويذرد اوف اوز (1979) ٧- الذريج (ذي غرانيويت) (YTPI). أ- على أرصفة المينا (اون ذو ووترفرونت) (۱۹۵٤)۔

٩- قائمة شيندار (شيندارز ليست) (1991). . ١- عُنْهُ تحت المطر (سينفيينغ لين ذي ريڻ) (۱۹۵۲).

Sunday 21 June **▼**Father's Day Buffets Le Clycine The Terrace-Al Bustan++++1 (01) 425258 - (03) 752000/1/2/3/4/5 - (04) \$70400

اكتشاف مكان تعميد يسوع المسيح ؟

عملن – أش أ – كشف مدير اثار محافظة البلقاء الاردنية (83 كيلومترا غرب عمان) سعد الدديدي النقاب عن اكتشاف مكان تعميد السيح قائلاً أنه "يقع شرق نهر الاردن في منطقة العزار غرب بلدة الكفرين، وعلى بعد نصف كيلومتر من نهر الاردن في موقع يعرف في التوراة باسم "بيت هاني". وِفي حِديث مع صحيفة "الدستور" الاردنية نشرته امس ان "العفريات

الَّتِي بَدأت مُنْذَ علم دلت على وجود ثلاث برك للتعميد، وخط ميآه لوحة للامير تشارلز بيعت في مزاد

نيويورك – رويترز – بيعت لوحة من اعمال الامير تشارلز ولي عمد بريطانيا العمال الامير تشارلز ولي عمد بريطانيا بِبِلغَ ٢٥٠٠ دولار في مزاد بِمِلْمِلَان مساء الاربعاء لصالح الكاديمية نيويورك سن بدأ المزاد لبيع لوحة بالالوان الماثية لميناء هونغ كونغ بسعر لربقة آلاف

دولار ثم آرتفع السعر يسرعة حتى

لللوحة ببتر توماس روث من ماتماتن.

وصل الى ٥٠٠ لا دولار، وأشتري

کل احد

فخاري ارضي ناقل من وادي

الحزار"

الدير (جنوبا)،

الكفرين حتى موقع الدير في تل

واضَّافُ انه "تم أيضا اكتشاف بئر

المياه التجميعية في الثلث الاول من

اضاَّفَةَ الى كتابات واشكال هندسية

فسيفسائية في كنيس التعميد على

بعد كيلو مترين من الموقع

واشار الى ان الجمات المختصة

موقع الدير بكامله بعد ازالَّة

الترسبات الترابية عنه.

تُواصلُ اعمالُ الدفريات للوصول

أوتيل هاتف : ۲۹۰۰۶۱ (۲۰)

11-7:06: //

برعاية شركة KLM و ممثل جمعية تجار شارع الحمرا ويأشراف مدير مطعم الوميي موقنبيك - الحمرا جرى بتاريخ ٣١/٥/٣١ السحب الشهري المخصص لزبائن المطعم على بطاقة السفر بيروت – امستردم – بيروت مع العديد من الجوائز.

وكان الرابح صاحب البطاقة رقم ٧٨٤٠٠ السيد زياد الأحمدية.

تتمنى ادارة مطعم الومبي موفنبيك – الحمرا الربح لزبائنها في الاشهر القادمة.



The arrival of its first regular shipment of Chilled, Aged, Grain-Fed, USDA Top-Choice, Center-Cut-

NewYork strip & T -Bone steaks Direct by air from the Stockyards of Chicago

to Our Door Taste the difference! Always fresh. Never frozen US. J.PAUL'S Tel. (01) 203 555

> الاطرة والتحرير: دار التعلونية المحفية، شارع مصرف لبنان – ص. ب. ١١/٢٢٦ – بيروت / لبنان – تافون: ١/٢٤٠٩٦٠ (سنترال) – ١/٢٥٣٢٥ - ١/٣٥٣٢٥ (مباشر) – e.mail: annahar@annahar.com.tb • 1/7٤٤٥٦٧ فلكسي: ٢٠

> مكاتب المناطق: • طراباس – شارع التل، • طراباس – شارع المبيزات، مديع طراباس، تافون/فلكس، ١٠٤٢١١٠ – ١٠٩٠٢، – ٣/٨٩٦٢٢٧ - ٢/٨٩٦٢٢٧. ه عكار - تلفون: ١٦/١٩٠٧٧، - ٦/١٩٠٧٧، ه عيدا - شارع رياض الصلح، هي الدكرمان، تلفون/فلكس، ١٠/٧٢٤٠٤٥ - ٢/٢٢٧٩٤٧. • النبطية - تلفون ، ١٦ / ٢/٢٦٢٠ - ١٠ / ٢/٢٢٧٠ - مور - تلفون، ٢٦ · (٢/٧٤ - ١١٨٧٩ - جزين - تلفون، ١٥٥ ، ١٧/٧٠ - و ه الشوف - تلفون ١٠١٨.ه. - ٢٤٢٠٥/٥٠ مقسم ٢٦٢ • الشويفات - تلفون: ٢٢٠٢٣٥٥ - ££٢٦٤٢٥ • وطة - دلفون ٢٥٥٤-٨/٨٠ مطبك - حي القلعة، شارع عبد العليم العجار، تلفون/فتكس، ١٤٠٤ ٨/٣٤ ٨٠ - ١٣/١٤١٤٥ ه البقاع الفري، راشيا - حاصيا - تلفون. ، ١٤٠٥ ١٤٥٥ ٠٠/١٤١٤٥ ه المكاتب الدولية: و القاهرة - تلفون: ٢٠٩ ٢-٦٤-١-١ و بمثق - تلفون: ٢٠ (٢٧٢٢ - ١ - ٩٦٢ -

+ عمان - تلفون: (۱۲۲۲ه-۲-۲۲۹ - فاکس: ۱۱۲۴۴-۲-۱۲۹ FRANCE: 35, rue d'Ariols - 75008 Paris - Tél.: (1) 42.25.83.55 - Fax: (1) 45.83.85.02 # U.S.A.: Contact M.E. - 529, 14th Street, N.W. - Suite 1122 - Washington, D.C. 20045 - Tel.: (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0326

التاج، الطابع التعاوية المعلية شهل. – العنير العام وليد تويلي – شارع مصرف لبنان عن بيد ١/٢٤٢١ - فلكس - تلفون ١/٢٤٩٦٢ - ١/٢٤٩٨٢ - فلكس - ١/٢٤٩٨٤ - ما coprint@annahar.com.lb

الأطلانات: برس بينيا - شام م الاشرفية بناية مينيا سنترَّت العكاوي - صيب ١١/٦٨٨ بيروت/لبنان ويست ۱۱/۱۵۲۰ من ۱۱/۱۵۲۰ منتقل ۱۱/۱۵۲۰ منتقل ۱۱/۱۵۳۰ منتقل ۱۱/۱۵۳ منتقل ۱۱/۱۵۳ منتقل ۱۱/۲۵۳۰۵۳ منتقل ۱۱/۲۵۳۰۳ منتقل ۱۱/۲۵۳۰۳ منتقل ۱۱/۲۵۳۰۳ منتقل ۱۱/۲۵۳۰۳ منتقل ۱۱/۲۵۳۰۳ منتقل ۱۱/۲۵۳۳ منتقل ۱۱/۲۵۳ منتقل ۱۱/۲۵۳۳ منتقل ۱۱/۲۵۳ منتقل ۱۲ منتقل ۱۱/۲۵۳ منتقل ۱۲۰ منتقل ۱۲۰ منتقل ۱۲۰ منتقل ۱۲۰ منتقل ۱۲
المصرية المركة البائية لتوزيع المدف والطبوعات شرمل – شارع المعاري – عرب ١١/٦٠٨٦ – يبروت/الباثل علون ٢٠ ١/٢٦٨٠ - ١٠/٢٦٨٠ - الكسن ١٥٥٥ ٢١٨١ - ١١/٢١٢٨٠ - ١/٢١٢٨٠ الم المُدِّيرُ فَكُلْتَ، ترفيع شهم، بندة سنيا سنتر - البشرفية العكاوي - يروت/بنان

TIRES